

THE UNIVERSITY  
OF ILLINOIS  
LIBRARY

869.3  
P96 a  
v. 6

Return this book on or before the  
**Latest Date** stamped below. A  
charge is made on all overdue  
books.

University of Illinois Library

Jul 1, 46

JUN 30 1902

M32—30715



ANTOLOGÍA  
DE  
POETAS ARGENTINOS  
(TOMO VI)



2

14114  
10  
2072

# ANTOLOGÍA

DE

## POETAS ARGENTINOS

POR

JUAN DE LA C. PUIG.

---

«LA PATRIA ES UNA NUEVA MUSA QUE  
INFLUYE DIVINAMENTE.»

*Fr. C. J. Rodríguez.*

«NUESTROS POETAS HAN SIDO LOS SA-  
CERDOTES DE LA CREENCIA DE MAYO.»

*J. M. Gutierrez.*

---

TOMO VI — EL CLAMOR DE LOS BARDOS

---

BUENOS AIRES

EDITORES: MARTIN BIEDMA & HIJO

BOLIVAR Nº 535

AÑO DEL CENTENARIO—1910

g





ANTOLOGÍA  
DE  
POETAS ARGENTINOS

---

EL CLAMOR DE LOS BARDOS

---

JOSÉ RIVERA INDARTE

JOSÉ MÁRMOL

CLAUDIO MAMERTO CUENCA

---

6  
379838



# **NOTICIAS**

**BIOGRÁFICAS Y BIBLIOGRÁFICAS**





## JOSÉ RIVERA INDARTE

---

Nació D. José Rivera Indarte en Córdoba, el 13 de Agosto de 1814. Hizo sus estudios de humanidades en Buenos Aires, en cuya Universidad de Derecho se graduó de doctor en leyes. Empezó muy pronto á destacar entre los jóvenes más estudiosos de su generación, y siendo todavía estudiante, se dió á conocer como pensador de grandes vistas, abogando por la apertura de los mercados y puertos argentinos al comercio español, en un opúsculo que publicó en 1834, con el cual alcanzó gran resonancia.

Complicado desde el comienzo de su vida universitaria en la ardiente lucha que sostenían los hombres de las distintas tendencias políticas y religiosas, respecto á la mejor forma de gobierno que se debiera dar al país, sus ideas católicas lo hicieron blanco de los más violentos ataques.

Escritores modernos han lapidado su nombre, presentándolo con la afrenta de la delincuencia, como expulsado de la Universidad, por substracción de libros,

y como expatriado del país, por tentativa de estafa y falsificación de documentos. (1)

La consideración social y el juicio público del más alto exponente de seriedad, ilustración, probidad y cultura de un pueblo, cual es la opinión de los hombres más respetables, no ha sancionado esos fallos de la justicia embrionaria de los estrados de la anarquía, y á nuestro juicio, vale más el aplauso y la consideración que Rivera Indarte mereciera siempre á hombres como el general Bartolomé Mitre, ó el ilustre D. Juan María Gutiérrez, que no lo que puedan probar esas exhumaciones de procesos de una época, en que imperaba, sin contralor de ninguna especie, la omnímoda voluntad del siniestro señor de los Santos Lugares.

Rivera Indarte fué desterrado, es verdad. Pero ¡tantos otros lo fueron, que la *razón* de los destierros desaparece, para no dejar ver más que, el *sistema*!

Dirigía entonces el gobierno de la vecina República el ministro D. Santiago Vazquez, quien, conociendo las dotes de Rivera Indarte, que á la sazón contaba 22 años, apenas supo que se encontraba en Montevideo, lo llamó y tomó bajo su protección, confiándole la dirección de un diario oficial que se llamó «El Investigador», donde, y en opinión del mismo escritor antes citado: (2) «logró abrirse camino al favor de una inquebrantable pertinacia, de una contrac-

---

(1) A. Saldías. «Historia de la Confederación Argentina». Tomo IV, páginas 33 y 35.

(2) A. Saldías. Obra citada, vol. 4, pág. 35.

ción que desafiaba el cansancio, de cierta audacia genial para encarar toda clase de cuestiones, y de la poderosa iniciativa que empezó á desplegar, alentado siempre con la idea de poner de su parte la opinión».

El año 1843 regresó Rivera Indarte á Buenos Aires, y siguiendo su inclinación al periodismo, redactó «El Imparcial», en compañía de D. Bernardo Vélez.

Dice el Dr. Saldías (1): «Esta es la época de su vida en que mayor gala hizo de su fecundia. La prosa y el verso; el diario y el panfleto; la política y la literatura; las cuestiones de interés local como las que se relacionaban con la Europa, y principalmente con la España, todo lo usó y abarcó su actividad incesante, con éxito más ó menos feliz».

Rivera Indarte se afilió al partido federal, y fué de los más entusiastas defensores de sus principios, y de los más exaltados apologistas de Rosas.

El «Himno de los restauradores» dedicado al «Excmo. Sr. Brigadier General, Restaurador de las leyes, Gobernador y Capitán General de la Provincia de Buenos Aires, D. Juan Manuel de Rosas», y el «Himno Federal» que comienza:

Federales, á Rosas invicto,  
Jurad siempre constancia y amor,  
Que es terror de unitarios su brazo,  
Y del libre el apoyo mejor.

son composiciones del más avanzado servilismo en su

---

(1) A. Saldías. Obra citada, vol. 4, pág. 36.

género, que bastan para desvirtuar cuanto su autor escribiera después en sentido contrario.

Rivera Indarte fué, durante más de un año, el poeta de la tiranía. Su musa no le inspiraba entonces más que versos en obsequio y alabanza del Restaurador y de la restauración; y su numen se desataba en coplas, canciones y leyendas, que circulaban profusamente por los salones y la campaña, extendiendo su fama de poeta, y difundiendo la admiración hacia D. Juan Manuel.

«Los ecos cada vez más destemplados de la propaganda de Rivera Indarte, dominaron el escenario político del año de 1835. Los partidarios más intransigentes del nuevo orden de cosas, y el pueblo que lo aplaudía, veían reflejados sus conatos más enérgicos en los escritos de ese joven que había colocado una bandera roja en su barricada de combate y batía con ventaja á los enemigos, eclipsando los escritos pálidos y tiesos de D. Pedro de Angelis, los de D. Manuel de Irigoyen, que rebosaban candoroso entusiasmo, y aún los de D. Nicolás Mariño, que fué después su émulo». (1)

Pero, de la noche á la mañana, cambió la situación de Rivera Indarte para con el Gobierno. Empezó á ser sospechado de estar en connivencia con los conspiradores de Montevideo, viéndose obligado á discutir la lealtad de su conducta ante el ceño desdenoso de los hombres más allegados á Rosas.

---

(1) Saldías. Obra citada, tomo 4, pág. 54.

Al agasajo sucedió el aislamiento, y á éste el castigo. Se le puso preso, bajo la inculpación de ser agente secreto de los emigrados, y al fin fué condenado á ir á reunirse con ellos.

Por consejo del ministro D. Santiago Vazquez, que se hallaba entonces aquí, decidió Indarte volver á radicarse en Montevideo; pero quiso antes realizar un viaje de instrucción por los pueblos más adelantados del continente americano, y se embarcó para los Estados Unidos y el Brasil.

A su regreso á Montevideo entró á formar parte de la redacción de «El Nacional», y su prédica tomó los caracteres de una verdadera *Rosasfobia*.

El lenguaje de Rivera Indarte excedió en despecho y procacidad al de todos los demás escritores de diatribas contra la *restauración*, á tal punto, que protestaron de ello los mismos unitarios.

El fundador de la «Sociedad de Mayo», se expresaba en los siguientes términos, en carta citada por el Dr. Saldías: (1) «¿Qué doctrina social ha formulado Vd. en su apostolado de cinco años en «El Nacional»? ¿qué idea nueva ha emitido; qué *importación* inteligente nos ha inculcado; qué poesía original nos ha revelado; qué intuición de su genio nos ha embutido?... ¡Apostolado para el pueblo! dice Vd. Apostolado de sangre, de difamación, de inmundicia... Hay una doctrina que Vd. ha concebido y desarrollado con la erudición más escogida, y esta doctrina

---

(1) Obra citada, tomo IV, pág. 44.

es la más digna de su apostolado: el tiranicidio. Pero el pueblo replica indignado: que venga á matar el muy villano, si tiene corazón de asesino; que venga á santificar con su sangre su doctrina... Y el padre Mariana se levanta de su tumba, gritando: ¡Venga mi doctrina! Fuera ese párrafo de erudición que empa-cha; fuera esa lógica tuerta»...

En 1841 Rivera Indarte, en compañía de D. Juan María Gutiérrez, fundó un pequeño periódico que se escribía todo en verso, y que se llamaba «El Tirteo».

«Rendido por la lucha y la tarea, murió de una enfermedad al pulmón, en la noche del 19 de Agosto de 1845, en la isla de Santa Catalina». (1)

Aun cuando D. José María Torres Caicedo coloca al de Rivera Indarte entre los más bellos nombres de la literatura latino-americana (2), y el Sr. Menendez Pelayo ha calificado de medianos sus versos, el juicio de la crítica nacional ha sido esta vez mucho más severo, y empezando por el ilustre Gral. Mitre, prologista de las poesías de Rivera Indarte, que dice: «Desprovisto de las facultades perceptivas del poeta por vocación, tuvo que suplirlas por arte, estudiando la poesía como quien estudia una ciencia. Su vida rebelde á la armonía se educó en los ensayos del ritmo y la cadencia, y aunque jamás pudo conseguir dar á sus versos el numen de esos versos instintivos que salen confundidos de una pieza, consiguió subordinar-

---

(1) J. M. Gutiérrez «América poética», pág. 727.

(2) «Ensayos biográficos» 1858, pág. 96.

los á la medida» no ha sido más favorecido por los demás.

D. Juan María Gutiérrez llega hasta decir: «nunca se creyó poeta, y desconfió de la aceptación que pudieran tener sus versos: creía, sin embargo, que la poesía era una fuerza que puede encaminar los espíritus al bien, y que ella debía *tener una misión de castigo y de premio, y no perderse en el platonismo de las ideas, ó en la espiritualización del amor.*

Los críticos políticos-literarios, como el Dr. Saldías, le niegan toda inspiración y numen poético.

---

## JOSÉ MÁRMOL

---

Nació en Buenos Aires el 4 de Diciembre del año 1815 (1).

La época aciaga porque atravesó el país, del año 20 al 53, envolvió los primeros años y la juventud de Mármol en los oscuros pliegues de sus sombras. Solo sabemos, que, siguiendo el derrotero que imponía la barbarie á los que no se doblegaban á servirla

---

(1) Don J. M. Gutiérrez autor de la biografía de Mármol (que está en la pág. 533 de la América Poética, ed. 1846), puso su natalicio en 1819, y así lo han transcritos todos los que después lo han mencionado. Los diarios de la época de su fallecimiento le dan 56 años, y el mismo Gutiérrez ha corregido su primer dato, escribiendo una nota (autógrafa) que puede verse en el Tomo que está en la Biblioteca del Congreso.

sin ascos ni miramientos, recibió su primera educación recorriendo las escuelas públicas de Buenos Aires y Montevideo. Esta es la razón por la cual, ese período siempre interesante de la vida de los poetas, que corresponde á la época en que las ninfas del Castalio coro suelen bajar con más frecuencia desde las alturas del Pindo hasta sus pobres viviendas, para acariciar sus sienes y envolverse jugando entre las gasas de luces y colores con que la imaginación juvenil viste sus sueños : tratándose de Mármol, es noche sombría, sin lampo que irradie el menor destello sobre su existencia, en la cual, para hacer más lúgubre su recuerdo, todavía se escucha el éco quejumbroso de su lira á través de las rejas de una cárcel.

Tenía solo veinte años cuando fué encarcelado por orden de Rozas, y en el muro del calabozo donde estuvo preso, dejó inscrita la siguiente cuarteta:

Muestra á mis ojos espantosa muerte,  
 Mis miembros todos en cadenas pon;  
 ¡Bárbaro! nunca matarás el alma,  
 Ni pondrás grillos á mi mente, no.

Mármol logró salir en libertad, y para escapar á las persecuciones, se desdició á seguir la suerte de los muchos argentinos que vivían emigrados en Montevideo. Desde allí combatió con más tezon que nunca al déspota de Buenos Aires, secundando valientemente la formidable campaña que hacían en la prensa uruguaya los Varela, Mitre, Indarte, Alberdi, Gutiérrez y demás ilustres escritores que hicieron célebres



los nombres de «El Mercurio», «El Investigador», «El Comercio del Plata», «El Nacional», «La Revista», «El Constitucional», y «El Britania».

Cuando el sitio de Montevideo, el joven Mármol era secretario del general Pacheco.

Llevado de su espíritu emprendedor y activo, quiso conocer otros países, y ya quizás con la visión del poema que escribió después, pasó á Río de Janeiro, de donde, en 1844, se embarcó para el Pacífico. Pero el barco en que navegaba no pudo dar vuelta el Cabo de Hornos, á causa de las averías sufridas en los vendavales con que tuvo que luchar en el Atlántico, y regresó al Brasil.

Después de la batalla de Caceros, Mármol regresó á su patria, y abandonando la lira por la pluma del periodista, y los cantos por las discusiones parlamentarias, tuvo una actuación política muy distinguida, figurando como diputado y senador de la Legislatura de Buenos Aires.

Mármol publicó por primera vez sus versos en Montevideo, el año 1851, con el título de «Armonías». En 1854 hizo una nueva edición en Buenos Aires, compuesta de tres volúmenes. El primero y segundo tomo contenían las poesías publicadas anteriormente con el título de «Armonías», y el tercer tomo lo formaban dos dramas: «El Cruzado» y «El Poeta».

Su obra principal «Cantos del peregrino», empezó á publicarse en Montevideo el año 1846. El primer canto que apareció fué el canto XII, produciendo un gran movimiento de expectación al rededor de su

autor. La armonía de sus versos, la galanura de su lenguaje rotundo, rico de imágenes, de sonoridad y colorido, desbordante de entusiasmo por la patria, y cuajado de invectivas contra la tiranía, hicieron estallar sobre la cabeza de Mármol los denuestos de todas las furias de los seides de Rozas, y los aplausos de todos los unitarios.

Florencio Varela hizo el elogio de este canto, en los siguientes términos (1):

«Para juzgar los primeros ensayos de Mármol, bastaba simplemente el *gusto* por la poesía y el conocimiento de su mecanismo; mientras que para apreciar y hacer la crítica de «El Peregrino», se necesita remontarse á la filosofía, á la historia, á la alta literatura, al conocimiento de la política, de los partidos civiles, y de todos los elementos de nuestra sociabilidad. Es porque todo eso comprende el poema de Mármol, de que nos da una muestra el *canto* que nos ocupa. Desde los primeros ensayos de este joven vimos con satisfacción que desdeñaba la forma monótona y vulgar de la simple narración, para adoptar en sus composiciones un movimiento casi dramático, una variación incesante de situación y de entono. Esto mismo advertimos, con éxito muy feliz, en el *Peregrino*. Su plan, ó idea general es evidentemente el del «Child Harold»: pero quisiéramos que el autor hubiera dejado que cada uno lo adivinase, sin haberlo él indicado en una de sus estancias».

---

(1) «Comercio Del Plata» N.º. 264, del Sábado 29 de Agosto de 1846. Montevideo.

Mármol, como el bardo inglés, ha ido trasladando á sus lienzos las sociedades que visitaba, con sus pasiones, su literatura, sus grandes hechos, sus miserias, su historia y su política; y donde no encontraba pueblos ni vida social que copiar, ha descrito las montañas, el mar, las nubes, los grandes fenómenos de la naturaleza visible, ó se ha concentrado en sí mismo para sondear las altas verdades de la filosofía y de la moral.

Excusado es decir que no ponemos en balanza á nuestro amigo con el bardo inglés, ni al *Peregrino* con *Child Harold*. Mármol mismo no ha pensado que podría, ya el día de hoy, igualar á su modelo; sería eso querer luchar con las leyes del progreso intelectual. Mármol no puede todavía alcanzar á esa libertad de movientos y de giros con que el poeta inglés expresa sus altísimas ideas; esa elegancia de formas y esa gala de colorido con que jamás deja de vestirlas; esa riqueza de substancia, si esto puedo decirse, que se encuentra en los cuatro cantos de *Child Harold*, y cuyo sabor no gozan los espíritus incultos ó vulgares.

Depende esa diferencia, de que nuestro joven poeta no puede todavía tener, en el grado que Byron, ni el dominio absoluto de la lengua que permite expresar todo sin embarazarse jamás en la expresión ni en el ritmo, ni la experiencia del mundo que revela los más ocultos caracteres de la sociedad, ni el gran caudal de conocimientos adquiridos que dan á la poesía esa solidez, esa substancia, que tanto la ennoblece.

Pero si Mármol no ha llegado todavía á ese punto, no seremos nosotros quienes pondremos límites á sus progresos, cuando los años y el estudio le hayan dado lo que Byron no debía á la naturaleza.»

No son menos elogiosos los términos en que Don Juan María Gutiérrez se expresa, en la *Introducción* que sirve de prólogo á la edición de las obras de Don José Mármol, que hizo su hijo Don Juan A. Mármol, el año 1889. Recordando la angustiosa situación porque había atravesado el país en aquellos dos terribles lustros de la tiranía, en cuyo tiempo habían sucumbido casi todos nuestros poetas, unos en los campos de batalla, otros entre las olas del mar, otros bájó el puñal del asesino, casi todos en medio de las amarguras de la expatriación, dice:

«Casi dos lustros habían pasado sobre los últimos sucesos de la guerra de la independencia. Los ensayos sin fruto de una organización nacional, y el luto de la guerra civil resucitada por el mismo sable que debió apoyar las instituciones, tenían entristecida y desmembrada á la sociedad argentina; mayores desastres podrían presagiarse para un futuro próximo, cuando aparecieron en Buenos Aires «*Los Consuelos*» del señor Echeverría. Si el *Triunfo Argentino* de López fué preludio de nuestra lira guerrera, la obra de aquel joven poeta lo fué de la lira del dolor, de la queja individual, de las pasiones ocultas del corazón, de las miradas del porvenir.

La naturaleza de nuestro suelo halló también en Echeverría su pintor, y ayudado de las doctrinas li-

terarias del tiempo, conquistó la *pampa* para la poesía. Atrevimiento del genio coronado de aplausos, como todas las audacias felices.

Obra de la época ó de las producciones indicadas, ha sido la aparición de la poesía que llamaremos *nueva*. Despertada por la voz del *dulce ruiseñor de los Consuelos*, ó por la voz de la época, se presenta la generación actual de poetas, ufanos de su origen, atando con armonías el pasado glorioso á un porvenir todavía más glorioso, en que tienen fe; levantando los ojos desde el seno de la patria para fijarlos en Dios; cantando el suelo en que nacieron con ese amor entristecido y dulce con que amamos los bienes ya perdidos; maldiciendo á veces, y perdonando siempre; explicando, á favor de la filosofía, el bien que ha de nacer del mal; y confiando, más que nunca, en el triunfo de las ideas del programa de Mayo, que han estudiado y convertido en evangelio social.»

Comparando y relacionando el simbolismo del *Child Harold* y el del «*Peregrino*, dice:

«Carlos es el Harold de la patria y de la naturaleza. El héroe del poeta inglés arrastra su melancolía entre sepulcros y recuerdos. El *Peregrino* solo baja la vista al suelo para admirar las flores; la mantiene á la altura de las montañas: en el cenit, para cantar la luz en las horas de su esplendor; en el horizonte, para contemplar el nacimiento y el declinar del día; en las nubes, para encontrar en ellas mineros inagotables de la más lujosa poesía. El *Peregrino* consulta constante-

mente dos mundos de misterio, dos fuentes que jamás se apocan: el corazón y la naturaleza.»

El señor Gutiérrez termina su elogio de las obras de Mármol con el siguiente espléndido discurso: «Si el autor del Peregrino no hubiera dado ya tanta prueba de su talento poético, bastaría esta producción para que cayeran sobre su cabeza las hojas del laurel tan ambicionado como tan pocas veces conseguido. Cantar los sentimientos de la actualidad; pensar sobre el bien, sobre la belleza, sobre la verdad, según la dirección de la época; poner de bulto el pensamiento confuso é incompleto de la generalidad: tales son las condiciones con que se manifiesta al poeta verdadero. El que satisface á este programa, levanta un monumento y graba su nombre sobre el acero, en la historia de la literatura.

Hemos leído el Peregrino y parecíanos que el autor nos había consultado sobre el asunto de sus cantos: nos parecía la obra de un genio que hubiera espiado, invisible, los secretos de nuestra conciencia, los sueños de nuestra alma, las fantasías de nuestra esperanza; y que nos decía: «he aquí el retrato de lo que creáis que no pudiera representarse con la palabra, ni tomar cuerpo con los incompletos recursos del lenguaje.»

La crítica extranjera ha usado también de gentilezas de lenguaje, poco comunes, para con los versos del señor Mármol, que han merecido al señor don Marcelino Menéndez y Pelayo (1) el siguiente juicio:

---

(1) Antología de poetas Hispano Americanos. Tomo 40, pág. CLXXXIII.

«A todos los poetas hasta aquí citados, incluso el mismo Echeverría, excedió en reputación popular durante su tiempo, y aún puede decirse que en parte la conserva otro ingenio romántico, muy desaliñado, y muy inculto, lleno de pecados contra la pureza de la lengua, de expresiones impropias y de imágenes incoherentes; pero versificador sonoro, viril, robusto, superior á todos sus contemporáneos en la invectiva política, porque tuvo el alma más apasionada que todos ellos, y dotado al mismo tiempo de grandes condiciones para la descripción que pudiéramos llamar lírica, para reflejar la impresión de la naturaleza, no en el detalle sino por grandes mazas. Tal fué José Mármol, que, al revés de Echeverría, no procede del romanticismo francés, ni tiene con él grandes analogías; pero sí las tiene, y muy íntimas, con el romanticismo español, y especialmente con Zorrilla, cuyos procedimientos imita, procurando emular en su vena opulenta y desbordada. Mármol, como todos los poetas de su temple, arrastra, deslumbra, fascina, y á su modo triunfa de la crítica, que solo en voz baja se atreve á formular sus reservas. En sus versos políticos, en sus imprecaciones contra Rozas, hay un arranque, un brío, un odio tan sincero, una tan extraña ferocidad de pensamientos, que, si á veces repugnan por lo monstruoso, otras veces se agigantan hasta tocar con lo sublime de la invectiva».

¡Cosas de la época! Mientras los críticos del mismo color político que Mármol batían palmas festejando el éxito del autor del «Peregrino», los críticos del partido contrario se expresaban en los siguientes términos (1):

---

(1) *La Gaceta Mercantil* N<sup>o</sup>. 6.899 del Lunes 12 de Octubre de 1846.

EL PEREGRINO: «Con este epígrafe ha publicado en Montevideo el salvaje unitario emigrado José Mármol, algunos versos malos y mordaces. El poético nombre del Peregrino, tema de tan bellos cantos de altas y sensibles inteligencias, y de tantos recuerdos históricos, es tristemente atormentado en esta ocasión por el rapsodista.

Este ridículo poema no se parece á ningún otro malo ó bueno. Empieza por donde todos finalizan ó van concluyendo: ¡por el canto duodécimo!

Después escribirá el poeta el primero y el último, si no prefiere los intermediarios; y le aconsejaríamos que se evitase tanta molestia. ¡Lástima sería que se malograra tan lindo ingenio bajo el peso de cavilosas románticas! Con lo que ha publicado, basta y sobra».

Parangonar á Mármol con Zorrilla, como lo hace el señor Menéndez y Pelayo, significa para nosotros el mayor elogio que se pueda hacer al poeta argentino. Porque cualquiera que sea el género, la forma y el gusto literario de las poesías del célebre leyendista y cantor de Granada, es indudable que su personalidad encarna el prototipo del favorito de las musas, del hombre dotado por Dios de aquel rarísimo *mens divini* de que nos habla Horacio.

Dentro del torrente de sonoridades, de cadencias y armonías que con cualquier motivo desata su vena inagotable, haciendo gala de vencer todas las asperas del ritmo y todas las dificultades de la rima; por encima de todas las frondosidades de su fantasía



oriental y de su lenguaje principesco, hay algo que no puede ni siquiera discutirse, y es, su condición de poeta; y nos halaga que el señor Menéndez y Pelayo haya salvado así, de una plumada, la personalidad de José Mármol.

Pero, en honor de la verdad, la semejanza que nota el señor Menéndez y Pelayo entre los versos de Mármol y los de Zorrilla no es sino externa; y por lo tanto, lejos de ser por ese lado por donde más aplauso merezca nuestro compatriota, es á nuestro juicio por donde puede ser más criticado.

La musa de Zorrilla es deidad de su raza y de su pueblo, que mueve su corazón y levanta los pensamientos del poeta, evocando en su mente los recuerdos de otras edades, cuyos héroes reverencia, cuyas virtudes encomia, y cuyas costumbres aplaude, poniendo siempre al cuadro de su civilización cristiana y española en medio de ese nimbo maravilloso, en que su imaginación sabe descubrir las formas más perfectas del ideal, para recrear su espíritu en arrullarlo con las más bellas armonías del lenguaje.

LOS CANTOS DEL TROVADOR empiezan haciendo gala de esos sentimientos; así, la preciosa epifonema que cierra su Introducción es un poema en miniatura de los amores del poeta con su patria:

¡Tierra de amor! ¡tesoro de memorias,  
Grande, opulenta y vencedora un día,  
Sembrada de recuerdos y de historias,  
Y hollada asaz por la fortuna impía! . . .  
Yo cantaré tus olvidadas glorias:

Que en alas de la ardiente poesía  
 No aspiro á mas laurel ni á mas hazaña,  
 Que á una sonrisa de mi dulce España.

Todo lo contrario sucede con Mármol. En los cantos del Peregrino no se advierte más afán que el de la diatriba contra Rozas. No se descubre una sola idea que no esté empapada en sangre, y no destile ódios y venganzas. No se escucha una voz, que no sea un denuesto ó una execración; no alienta un solo sentimiento que no sea perverso y contrahecho. De modo que, lejos de ser el poeta el cantor instintivo de las exelencias de su patria, de sus glorias legendarias, de las maravillas de su arte y la belleza y la gracia de sus mujeres, y el valor y la nobleza de sus hombres, es en este caso, su detractor más procaz y su más acervo maldiciente.

Dice don José M. Gutiérrez que el Peregrino es un himno en loor de la magnificencia del Mediodía Americano, pero creemos que, á pesar de la autoridad de su palabra, no podrá mitigar esa advertencia tanta acíbar como allí se ha reunido.

Adivinamos y respetamos el complaciente propósito que puede haber en la insinuación del señor Gutiérrez. Pero, la poesía es amor, porque es belleza; y nosotros echamos de menos, en el amor á la belleza que demuestran los sonoros versos de Mármol, la belleza del amor que ostentan los de Zorrilla.

¡Y es lástima grande llegar á la celebridad por este contraste! Dice el señor Menéndez y Pelayo: «Salvo las diferencias entre el puñal y la pluma, hay casos

en que el poeta se pone á la altura del tirano á quien combate. Y así como Rozas tiene en la historia su bárbara y siniestra grandeza, tienen los incorrectos versos de Mármol cierta poesía bárbara y desgredada que los hace inolvidables, y, en cierto sentido, impecederos».

En cambio, el parecido externo de los versos de Mármol con los de Zorrilla es tan grande, que la semejanza tiene el carácter de una imitación servil.

Como si la lira no hubiera sido para Mármol más que un instrumento de combate, después de su regreso á Buenos Aires abandonó por completo la poesía y se hizo político y periodista. Fué director de la Biblioteca Nacional. En los últimos años de su vida perdió la vista y murió de una rápida dolencia del corazón, el 9 de Agosto de 1871, á los 56 años de edad.

Mármol es el último de los poetas argentinos que figuran en la América poética de don J. M. Gutiérrez.

---

## DOCTOR DON CLAUDIO MAMERTO CUENCA

El señor don Claudio Mamerto Cuenca nació en Buenos Aires, el 30 de Octubre de 1812.

Cursó Humanidades y se graduó en la Facultad de Medicina, el año 1838.

El mismo año en que terminó su carrera fué nombrado catedrático de anatomía, y más tarde lo fué de Fisiología, Materia Médica y Cirugía.

Murió en la célebre batalla de Monte Caseros, el 3 de Febrero de 1852, habiendo concurrido á ella contra su voluntad, como médico cirujano del ejército Federal. El deber profesional, por una parte, y complacencias amistosas á que no pudo sustraerse, por otra, lo llevaron al campo de batalla, á pesar de su aversión á la tiranía, y de su temperamento pacífico y carácter apacible.

Desde muy joven tuvo trato con las musas, contándose de él, que escribía versos en cuanto momento libre le dejaban sus tareas profesionales y sus cátedras. Sus composiciones anduvieron corriendo mucho tiempo manuscritas, hasta que el poeta uruguayo don Heraclio C. Fajardo las reunió y publicó en 3 volúmenes, el año 1861.

La muerte lo sorprendió llevando en el bolsillo de su gabán la poesía «A Rozas», que se publicó en el

«Agente comercial del Plata», el 27 de Marzo de 1852 completada por mano extraña. Tal como nosotros la incluimos es como se la encontró sobre su cadáver.

La lira de Cuenca ha tenido éco simpático en el extranjero, sobre todo entre sus hermanos de letras americanas, y sus versos, más sonoros que armoniosos, y más retóricos que inspirados, han sido muy favorablemente juzgados.

Ha escrito mucho, en todos los géneros, dando á su producción el carácter de un tratado lírico de los males del corazón.

Su biógrafo y editor, el distinguido autor de «La Cruz de Azabache», dice, refiriéndose á las poesías que Cuenca reunió bajo el título de *Delirios del Corazón*: «¿Anduvo errado el poeta en la elección del título de su obra capital, ó quiso expresar en él ese estado de lucidez perfecta de los seres privilegiados, esa sublime demencia del Dante y de Victor Hugo?

La misma que excarnecemos  
Los que no tenemos ratos,  
Ni deliquios, ni arrebatos  
De bella alucinación.

Porque en la acepción común, solo acusaría *delirio* su poema, en la interpretación del título. Nosotros lo llamaríamos: *Autopsia del Corazón*.

Cuenca pertenece á la categoría de los poetas románticos cuyo prototipo es Espronceda. Vaciados en puro epicureismo, suelen burbugear un momento bajo

la presión de inspiraciones fugaces, pero luego no más, vuelven á quedar en el reposo de las densas lagunas petroleras.

Caballeros andantes del amor, como los llama el P. Blanco García, colocan todos los ideales de la vida en los placeres del amor; y creyendo sublimar un sentimiento naturalmente hermoso, llegan por aberración á convertirlo en torpeza la más vulgar y chavacana.

Cuenca es bien explícito á este respecto. En la composición «El Corazón», que hace de prólogo á los «Delirios del Corazón», dice:

Yo no te pido, Señor,  
Ni fecunda fantasía,  
Ni abstrusa ciencia sombría,  
Ni talento, ni poesía,  
Ni coronas de virtud:  
Ni que el mundo me engrandezca,  
Me venere y me obedezca,  
Ni que el tiempo no envejezca  
Mi lozana juventud.

Pues que todo tú lo puedes  
Y de todo eres Creador,  
Yo te pido bien mayor,  
Como la prueba mejor  
De tu infinito poder:  
Yo te pido ardiente y vivo,  
Grande, volcánico, altivo,  
Como lo quiero y concibo,  
El amor de una mujer.

Sí, Señor, de una mujer;  
 Pero mujer, como yo,  
 De aquellas á quienes dió  
 La mano que las formó  
 El corazón para amar:  
 Mujer para mi nacida,  
 Solo para mi venida  
 Al desierto de la vida,  
 Donde la debo encontrar.

Misterioso, incomprensible,  
 Fugaz, transitorio ser,  
 Angel, prodigio, mujer  
 Como se ha solido ver  
 Aunque pocas veces ya:  
 Mujer que ame y muera luego,  
 Cuyo fatídico y ciego  
 Espíritu, alma de fuego,  
 Pintado en su frente está.

Mujer que cual soy me quiera:  
 Melancólico, ignorado,  
 Feo, pobre, desairado,  
 Y cruelmente condenado  
 A maldecir y llorar;  
 Hombre oscuro, peregrino,  
 Que va andando en el camino  
 De la vida sin destino  
 Ni vestigio que dejar.

Sí, Señor, de una mujer;  
 Más de una mujer tremenda,  
 Heróica, audaz, estupenda,  
 Que el espíritu comprenda  
 De su amorosa misión;

Mujer como yo, furiosa,  
Frenética espirituosa,  
Grande, loca, portentosa,  
Más que mujer, ilusión.

Este último verso nos permite hacer alto en el despeñadero.

A parte de que en el fondo de toda esta retahila existe una promiscuidad ética la más escandalosa, de aberraciones y de nobles deseos, que se mezclan y revuelven de todos modos, sin más razón aparente que la de satisfacer las exigencias de la rima, el pensamiento dominante es ese mismo: de posponer todas las cosas al amor de una mujer.

Detrás de esta idea, que reemplaza al númen verdadero, déjase correr á la imaginación atropelladamente por sobre todos los principios éticos, verdades, y conveniencias, sobre todas las lógicas y sobre todas las teorías estéticas. El caso es correr, del oriente al ocaso, de un polo al otro, de la virtud al crimen, del amor al odio, de lo blanco á lo negro, de lo bueno á lo malo, del goce al tormento, del cielo al infierno. De cualquier parte, á su contraria ú opuesta, y hasta á lo contradictorio.

La *mujer ilusión* que constituye el ideal de Cuenca, debiera ser, tal:

Que me maldiga y me llore,  
Que me aborresca y me adore,  
Que me asesine y devore,  
Si soy á su amor infiel.



Mujer para quien yo sea  
 El angel de su ventura,  
 Su destino su locura,  
 Su vida, su sepultura,  
 Su Lucifer y su Dios.

La locura de Byrón, de Leopardi, de Heine, de Muset y de Espronceda, tenía aberraciones geniales que los ha llevado, sin disputa, á los primeros puestos entre los grandes poetas: porque á pesar de lo artificioso de su escuela se admira en todos ellos el sentimiento sublimado hasta los estallidos de la pasión, la fantasía exaltada hasta los esplendores de lo maravilloso, el entusiasmo vibrante hasta las fatigas del mareo, el lenguaje tamisado hasta las galas del deliquio, y la verdad, la verdad poética, transparentada hasta las formas de la emoción. Pero la representación del ideal de Cuenca parece que no debiera complacer sino á la rima, y la excesiva especialización con que la adorna produce el efecto contrario: de lo ridículo y lo absurdo.

La verdad es, que, si Espronceda pudo decir de él, en el Diablo Mundo:

Sin regla ni compas canta mi lira,  
 Solo mi ardiente corazón me inspira,

del abnegado doctor Cuenca no puede decirse, como poeta, sino esto otro, que también es de Espronceda:

Terco escribo, en mi loco desvarío,  
 Sin ton ni son y para gusto mío.

¿Qué puede ser la poesía, para un gusto de esta clase?

Cuenca se hace á sí mismo la pregunta, y se responde con la siguiente andanada:

Ese vortice de fuego,  
Y esa inquieta fantasía  
Que no puede sujetar:  
Y ese amor que no se sacia,  
Y esa luz que de él chispea,  
Y esa cosa que lo extasia,  
Y ese crater, y esa idea,  
Y ese eterno batallar.

La definición es del género romántico puro; y si bien no contesta la pregunta, por lo menos sirve para despertar el entusiasmo en los correligionarios de escuela, quienes alentados por el éxito, quieren confirmar esa definición, aunque más no sea que probando á imitarla.

Dice, el complaciente vate uruguayo que ha prologado las obras de Cuenca: «Porque la vida del poeta es una lucha permanente: Sisifo del ideal, parece condenado á hacer rodar incesantemente el pedernal de la idea, que chocando en el eslabón humano brota la chispa inmaterial del progreso indefinido (¡!)».

Las demás poesías de Cuenca, escritas en diversos géneros, son iguales en mérito á estas que se quieren llamar *de tendencia*, pero que no son sino: *de ocasión*.

Cuenca escribió también un poema titulado «*La expiación reciproca*», cuyo argumento está formado

por intrigas de amor entre personajes de la corte de Felipe II, siendo protagonista el mismo rey.

En opinión de su prologista, el inspirado vate don Heraclio C. Fajardo «resaltan por principales cualidades: un plan perfectamente combinado, figuras diseñadas por mano maestra, resortes muy dramáticos, hermosas peripecias, mucho colorido histórico, enérgicas alusiones á la tiranía de Rozas, y morales conclusiones contra el odioso sistema de los déspotas».

En nuestra opinión, este elogio es demasiado complaciente.

---



# ANTOLOGÍA

(TOMO VI)



JOSÉ RIVERA INDARTE

---





## UNA NOCHE EN EL CEMENTERIO VIEJO

### POEMA Á MAYO

Hundió el sol su corona en occidente,  
Y en carro de zafir, la blanca luna  
Del mísero aliviaba la fortuna,  
Vertiendo olvido en su afligida mente.

De Mayo era una noche: esplendorosa  
La vió en su patria el pobre desterrado,  
Mas hoy errante, en penas abismado,  
La mira triste, lóbrega, enojosa.

Y la bella ciudad, nítido espejo  
Era de luz y de gracioso encanto,  
Pero á él los ojos embargaba el llanto,  
Junto á la cruz del cementerio viejo.

Cuando la angustia le carcome el pecho,  
Sin que temor ó religión le asombre,  
Siempre á las tumbas se encamina el hombre,  
Cual si allí se ocultase el que lo ha hecho.

Apoyose á una piedra el desterrado,  
Y clavando la vista en aquel suelo,  
Sintió en sus venas circular consuelo,  
Y de espíritu heroico arrebatado:

Sepulcros—exclamó—vuestro hondo seno  
De la raza es mansión que supo en Mayo  
De los tiranos afrontar el rayo  
Con faz altiva y corazón sereno.

En este campo con furor lidiando,  
Más de un héroe rindió su noble vida,  
Y del déspota aquí cayó abatida  
Bandera odiosa de poder nefando.

¡Más de un héroe murió, desconocido! . . .  
Alma formada para excelsa gloria,  
Para asombrar al mundo con su historia  
Que hoy es polvo del viento combatido:

Bajó con ellos al sepulcro frío  
La dulce unión, la plácida esperanza,  
Y en la tierra quedó cruda venganza,  
La rabia de Caín al pecho mío.

¡Porqué más antes yo no fuí nacido!  
Y ¡oh mi madre! tu parto bendijera:  
Yo en ese Mayo del honor viviera,  
Héroe tal vez como ellos habria sido.

No mezclaré mi voz á los conciertos  
Que de Mayo saludan el gran día,

Y siguiendo á mí otra melancolía  
Lección de gloria pediré á estos muertos. »

O sea que la voz del que gemía  
Con poder en las tumbas resonara,  
O que el triste en su mente se forjara  
De otra voz la ardorosa fantasía;

La luna entre celages se ostentaba,  
Y turbando la noche silenciosa  
De guerreros caterva estrepitosa,  
En el aire fantástica giraba.

Y bélica sonando una armonía  
De trompetas clarines y tambores,  
De la lid se escuchaban los clamores,  
Y el canto de batalla que decía:

Suena el clarín, de América campeones;  
La que es colonia quiere ser nación;  
Relinchan de la guerra los bridones;  
¡Gloria al azul y blanco pabellón!

Entre Europa y América lindero  
De mar profundo puso el Hacedor,  
Salvoló el genio de la España fiero,  
Y la cruz en los Andes enclavó.

Y bajo el soplo de ambición cruenta  
Cayó el imperio idólatra del sol,  
Sobre él cristiana una nación se ostenta:  
Ya terminó de España la misión.

Suena el clarín, de América campeones,

El campo labra nuestro corvo arado,  
Vencido el toro á nuestra fuerza es buey,  
Y el inglés en batallas avesado  
Sus armas ha rendido á nuestros pies.  
Doctores, vates, próceres tenemos,  
Las de la ciencia, del Estado honor,  
Ciudades, puertos, minas poseemos,  
Y un varonil y altivo corazón.

Suena el clarín, de América campeones,

Un pueblo somos de otro pueblo esclavo,  
Entre los ciervos abatida grey,  
¡Tal afrenta borremos! el que es bravo,  
No consiente en su casa extraño rey.  
Bellas, como los ángeles del cielo,  
De nuestra patria las mujeres son,  
Pero al mirar á un español, al suelo  
Bajan los ojos con servil temor.

Suena el clarín, de América campeones,

Grandes, obispos, jueces, generales,  
A nuestras playas nos arroja el mar,  
Nobles son y señores principales;  
Nosotros, un rebaño que les dán.  
¡Indio! ¿porqué derramas triste lloro?:  
Me envían al horrendo socavon  
A do murió ~~mi~~ padre, á sacar oro,  
Oro que á España llevará el galeón.

Suena el clarín, de América campeones,

Sangrienta ha sido por demás la historia  
 Del indio, presa del hispano audaz;  
 Olvidemos tan hórrida memoria,  
 Que á nuestros padres Dios ha de juzgar.  
 De verdugos y víctimas nacidos,  
 De la paloma y gavilán voraz,  
 ¿Porqué encerrarnos en oscuros nidos  
 Si á los vientos podemos desafiar?

Suena el clarín, de América campeones,

Mísero negro, al Africa robado,  
 Encara firme el matador fusil;  
 De tu esposa en el vientre condenado  
 Estaba tu hijo á servidumbre vil.  
 Doble falange de tus amos viene,  
 Hiérela asado, venga tu baldón;  
 Sobre su esclavo un déspota no tiene  
 Sino de orgullo y crimen la ilusión.

Suena el clarín, de América campeones,

Vuestros harapos, gauchos del Oriente,  
 Trocareis por la gala carmesí,  
 Recamada de plata reluciente  
 Que ostentan esos sátrapas allí.  
 ¡Sus! á la carga, con la lanza fija;  
 Nada detenga el rápido corcel.  
 Entre el montón nuestro rencor elija  
 La sangre odiosa que ella ha de verter.

Suena el clarín, de América campeones,

Esa servil mesnada que se avanza,  
A vuestro intento apoda de traición ;  
Mostrad que quien combate lanza á lanza  
Es un leal adversario, no un traidor.  
¡No os apiadeis! que caigan esos cuellos  
Bajo del sable, al filo del puñal:  
Ved que cuelgan en trenzas sus cabellos,  
Son asideros que la muerte os da.

Suena el clarín, de América campeones,

Cadalzo en esos muros, ominoso,  
Para el vencido preparado está,  
Y laurel al que en ellos animoso  
Logre el patrio estandarte tremolar.  
¡Ea! á la carga; rotas sus legiones  
De la llanura en la tremenda lid,  
En salva estrepitosa esos cañones  
De anuncio á nuestra gloria han de servir.

Suena el clarín, de América campeones,

Y después, de esta guerra, vencedores,  
Alzaremos el templo de igualdad:  
Habrá pueblo, no plebe, ni señores,  
Y ara el trono será de libertad.  
Y tú, ¡oh mi patria entre los pueblos bella!  
De dicha y virtud serás mansión,  
Cual del opaco cielo nueva estrella  
De misterioso y plácido esplendor.

Cesó el campo y la visión,  
Y despertó el desterrado,  
Afligido el corazón  
Y en llanto el rostro bañado,  
Dijo en doliente expresión:

—Lo que el labio prometió,  
Del fuerte brazo la espada  
En lid sangrienta cumplió;  
De esclavitud rescatada  
América se ostentó:

De Montevideo el muro  
Rindió la roja bandera,  
Después que en combate duro  
Vencida la gente fiera,  
Del aéreo cedió al apuro.

Y cadenas destrozando,  
El Ande, monte sublime,  
Su cúspide os vió escalando;  
Y en el Rimac que oro esprime  
Los caballos abrevando.

Despojo de vuestro carro  
En Lima, ciudad de reyes,  
Cayó el pendón de Pizarro,  
Que al indio imperio dió leyes,  
De los altares al barro.

Potosí en minas famoso,  
El Cabo de Hornos temido,

El Chimborazo nevoso:  
Columna triunfal han sido  
De vuestro esfuerzo grandioso.

Escribir puede la historia,  
Sin adulación ni engaño,  
Con el buril de victoria,  
En cada aurora del año  
Un hecho de vuestra gloria.

El asta fuerte blandiendo  
En la batalla terrible,  
O en el cadalso muriendo  
Al pie de un verdugo horrible,  
El mundo os miró venciendo;

Y flotando en vuestras manos  
El símbolo de igualdad  
Sobre tumbas de tiranos,  
Iris fué de libertad  
A los míseros humanos.

Do la colonia gimió,  
Diez repúblicas se alzaron;  
Donde una choza existió,  
Ciudades diez se formaron,  
Un mundo nuevo surgió.

Es libre el negro infelice,  
Tiene derechos el hombre,



Y el indio ya no maldice  
De blanco y cristiano el hombre,  
Ni hay quien la mente esclavice.

De tanta victoria el fruto  
No en América se encierra :  
Ya en Europa como bruto  
El hombre encorvado á tierra  
No rinde al hombre tributo.

Hoy el odio se apagó  
De América con España;  
Benéfica paz borró  
Recuerdos de negra saña :  
Pero ¡ay! otro se encendió.

Impíos odios de hermanos  
La triste América aflijen ;  
Bañadas mira sus manos  
Con sangre de un mismo origen,  
A oprimidos y tiranos.

—  
Susurro cual de llanto sofocado,  
Del proscripto la voz interrumpió,  
Y la luna, entre círculo encarnado,  
Pálido el rostro en lo alto descubrió.

Lento y pesado resbalaba el viento,  
Y anunciando cercana tempestad,  
El mar en irritado movimiento  
Enturviaba el azul de su cristal.

En las tumbas reinó silencio mudo,  
Que lo llegaba solo á interrumpir,  
Con su silbido fatigante y rudo,  
La agorera lechuza de ala gris.

Y con veste monjil de negras tocas  
De una mujer la forma se abatió,  
Y de la playa en las vecinas rocas  
En lastimeros ayes prorrumpió:

---

—Huyendo rigores de injusto tirano,  
Que en fiero suplicio marido y hermano  
En su ansia de sangre feróz me robó,  
El suelo de Oriente mendiga he pisado,  
Y en él mis amores sin susto llorado,  
Sin susto ceñido la sien de crespón.

Recuerdos amargos mi pecho comprimen,  
Las penas en mi alma sus huellas imprimen,  
Y el aire yo anhelo del suelo natal:  
Mi madre en él vive, doliente y anciana,  
De mi hijo en él crece la vida temprana,  
Los restos descansan del bien que perdí.

Y siempre en la mente su río argentino,  
Sus sílfides bellas de rostro divino,  
Sus calles y templos, la noble ciudad.  
De su ópimo campo la vasta llanura,  
Sus flores y cielo, su sol de hermosura,  
En sueño y velando presentes me están.

Mas ¡ay! que del libre la exelsa bandera  
De torpes caudillos está prisionera,  
Manchado su blanco, sangriento su azul;  
Y ostentan al aire con giro esplendente  
Sus altas murallas ¡oh pueblo de Oriente!  
Colores de Mayo, de Mayo la luz.

Y triple despojos pisando de Reyes,  
La frente no encorvas sino ante las leyes  
Que Dios en el seno del hombre grabó.  
Encierra tu cárcel al fétido crimen,  
No en ella cautivos los míseros gimen  
Que á luchas civiles lanzara el error.

Ni tiembla el esposo que infame cohorte  
Ultraje alevoso la dulce consorte,  
Ni angustian sus noches ideas de afan.  
Erguido se muestra, oh, teme su pecho  
Que al hijo despojen del plácido techo  
Do tuvo su cuna, le roben el pan.

Hipócrita el labio no rinde alabanza  
A aquel que detesta con negra venganza,  
Ya sea mendigo, ya jefe de pro.  
Sus dudas, sus odios á otro hombre confía,  
Que en torno no acecha vilísimo espía,  
Palabras que ofendan á odiado mandón.

De Mayo los viejos inválidos veo,  
Honrados del pueblo cual santo trofeo,  
Correr á la plaza, gritar: «libertad.»

Y canas de nieve, palabras de fuego,  
No oyendo de amigos y nietos el ruego,  
Con férvido aliento la espada empuñar.

Y sábios varones de ilustre renombre,  
De patria á los fuertes que exaltan el nombre  
Doctrina enseñarles de gloria inmortal.

—« En Mayo se dijo: por siempre nefario  
« América sea poder arbitrario.  
« Morir ó ser libres: esclavos jamás.

—« Con lanza abatimos al déspota hispano,  
« Y si entre vosotros se alzase un tirano,  
« Que muera en suplicio de infame dogal.  
« ¿ Qué importa la patria que al tigre ha nutrido?  
« Pensad al mirarlo de sangre teñido,  
« Al tigre matando la vida salvar. »

—En tanto que gima la tierra que adoro  
Cadena arrastrando, perdido decoro  
¡ Oh suelo de libres! mi patria serás,  
Y en medio á tus hijos, el astro de Mayo,  
Bañando mi frente con fúlgido rayo,  
Dulcísimo al pecho consuelo dará. »

—  
¿ Quién la mujer sería que así el canto  
Elevaba en la noche tempestuosa,  
Que á interrumpir venía con su llanto  
El placer de la fiesta estrepitosa?

Genio, mujer, exhalación ó sombra,  
Rápida huyó, cual inconstante brisa,

Por las arenas que la mar alfombra  
Con pedernales que el coral matiza.

Y en los ojos vertió dulce beleño,  
Del proscripto infeliz la amiga noche,  
Y en las sombras le trajo de su coche  
De la esperanza y del amor el sueño.

—  
Que una aurora soñó, pura y luciente,  
Tras de la noche lóbrega se alzaba;  
Y que en el campo y en la flor brillaba  
Rocío matinal;

Y en vez de turba bélica inclemente,  
Que siembra por do quier miseria y duelo,  
Próvida gente cultivaba el suelo  
En dicha perenal.

Ni suntuosos alcázares había;  
Mansión humilde, cómoda, espaciosa,  
La familia albergaba venturosa,  
Exenta de ambición.

Y en el templo tan solo se veía  
Brillar el oro de labor costosa;  
Y era el clavel y la encendida rosa  
Guirnalda del amor.

Que la fortuna con igual balanza  
La copia de sus dones repartía,  
Ni se escuchaba estrépito de orgía,  
Ni de mendigo voz.

Odio profundo ni feral venganza,  
Con su ponzoña el corazón turbaba,  
La cadena de esclavo no arrastraba  
El hombre de color,

Y popular de próceres consejo,  
Regía en paz la nave del Estado;  
Al Dios que nuestras horas ha contado  
Temor tenía el juez;

Esfuerzo el jóven y experiencia el viejo,  
Candor el niño y la doncella amores,  
Puros como el aliento de las flores,  
Ocultos cual su miel;

Y la casada, de pudor espejo,  
Era madre feliz, querida esposa;  
De dicha y de virtud región hermosa,  
Era aquel un Eden!

Cárcel había pero no cadalso,  
Ni grillos, ni carlancas, ni verdugo;  
Era süave de la ley el yugo,  
Y al malo hacía mejor,

A Dios el hombre no invocaba en falso,  
Ni la bestia á sus golpes espiraba:  
Que ríos y peñascos allanaba  
La industria y el vapor.

El dulce lazo de himeneo unía  
A los mancebos en edad temprana,

Que ni miseria, ni opresión tirana,  
Era estorbo á su amor.

Y un mismo polvo sepulcral cubría  
Los hijos, la consorte, el padre anciano,  
Que no reinaba déspota inhumano,  
Y horrible proscripción.

Era sagrado el noble pensamiento;  
Libre el genio sus alas remontaba,  
Y gratitud y lauro le esperaba  
En premio de su afán.

Y de consuelo al corazón sediento  
La religión su bálsamo aplicaba;  
Y el empíreo del justo le mostraba,  
Y su faz inmortal.

—  
Las que viera en su sueño el desterrado,  
Son para el mundo sombras, ilusiones  
Que desparrama el sol.

Para el que el libro del sepulcro ha hojeado,  
Santas serán, proféticas visiones  
De un porvenir mejor.

Porque el árbol del bien bajo del cielo,  
Si germinar le impiden en el suelo  
Los ábregos del mal,

Cuando envíe el Señor su primamera,  
Sus ramas hasta el éter levantando  
La tierra cubrirá.

Y el sueño de hoy, la rápida quimera,  
Las densas nubes del error lanzando,  
Será luz de verdad.

Y al contemplar su refulgente rayo,  
Exclamará la humanidad gozosa  
Con resonante voz:

«Salud al astro del divino Mayo,  
La planta excelsa que mirais frondosa  
En Mayo se sembró.»

### HIMNO DE LOS RESTAURADORES \*

DEDICADO AL EXMO. SEÑOR BRIGADIER GENERAL, RESTAURADOR DE LAS LEYES, GOBERNADOR Y CAPITÁN GENERAL DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES, DON JUAN MANUEL DE ROSAS.

#### CORO

*Alza ¡oh patria! tu frente abatida,  
De esperanza la aurora lució:  
Tu adalid valeroso ha jurado  
Restaurarte á tu antiguo esplendor.*

#### I

¡Oh gran Rosas! tu pueblo quisiera  
Mil laureles poner á tus piés;

---

\* La música para esta canción fué compuesta por D. Esteban Massini y se publicó en hoja suelta con el retrato de Rosas. Existe un ejemplar en la Colección de don J. M. Gutiérrez en la Bibl. del Senado Nacional.



Mas el gozo no puede avenirse  
 Con el luto y tristeza que ves.  
 ¡Aguilar y Latorre no existen!  
 Villafañe el invicto, murió...  
 Y á tu vida tal vez amenaza  
 De un malvado el cuchillo feroz.

CORO

II

De discordia la llama espantosa  
 El país amenaza abrasar,  
 Y al audaz demagogo se mira  
 La orgullosa cerviz levantar.  
 ¿No los veis como lelos conspiran?  
 ¿Cual aguzan su oculto puñal?  
 ¿Cual meditan la ruina y escarnio  
 Del intrépido y buen Federal?

CORO

III

Esa horda de infames ¿qué quiere?  
 Sangre y luto pretende ¡qué horror!  
 Empañar nuestras nobles hazañas,  
 Y cubrirnos de eterno baldón.  
 ¡Ah! cobardes temblad: es en vano  
 Agoteis vuestra saña y rencor,  
 Que el gran Rosas preside á su pueblo,  
 Y el destino obedece á su voz.

CORO

## IV

¡Asesinos de Ortiz y Quiroga,  
De los hombres vergüenza y borrón!  
A la tumba bajad presurosos,  
De los libres temed el furor.

Esos mismos que en Marquez vencieron,  
En San Luis, Tucumán y Chacon,  
Con la sangre traidora han jurado  
De venganza inscribir el padrón.

## CORO

## V

Del poder la *gran suma* revistes,  
A la patria tú debes salvar;  
¡Que á tu vista respire el honrado,  
Y al perverso se mire temblar!

La ignorancia persigue inflexible,  
Al talento procura animar  
¡Y ojalá que tu nombre en la historia  
Una página ocupe inmortal!

HIMNO FEDERAL \*

CORO

*Federales á Rosas invicto,  
Jurad siempre constancia y amor,  
Que es terror de unitarios su brazo,  
Y del libre el apoyo mejor.*

I

Ese bando traidor, parricida,  
Que en Diciembre mostró su furor,  
Sobre ruinas y sangre de hermanos  
Tremoló su rebelde pendón.

El dispuso en sus bárbaras orgias  
Cien peremnes cadalzos alzar:  
El mandó á sus inícuos soldados  
A Dorrego y á Maza matar.

II

Transportaos, Federales, al tiempo  
De anarquía, de luto y de horror,

---

\* Esta composición fué publicada en 1834, en Buenos Aires, precedida de la siguiente notita:

«Mientras algún Federal predilecto de Apolo, no presenta una canción digna del sistema de los pueblos y de las virtudes del héroe porteño, puede servir la siguiente. Nosotros no aspiramos al renombre de poetas; únicamente al de Netos Federales. Y estarán satisfechos nuestros votos desde que sepamos que él excita los sentimientos patrióticos de los Restauradores, y causa mortales apoplejías á los Decembristas. El Sr. Massini le ha acomodado una música que, según el dictamen de los inteligentes, es del mejor gusto. Cántese, pues, en nuestras reuniones, en nuestros teatros y sea un nuevo vínculo que una á los decididos por el orden ».

Está en la Gaceta Mercantil núm. 5954 del 2 de Agosto de 1843.

En que el buen campesino moría  
Por ser fiel á su patria y honor,  
Y vereis al infante, al anciano,  
Degollados con saña brutal,  
Con sus tristes despojos sangrientos,  
De los viles la rabia saciar.

## III

En la inerme ciudad las virtudes  
Cual el crimen se vieron tratar;  
Y el patriota, el amigo del pueblo,  
En la cárcel inmunda morar.

Pan y sangre pedía el soldado,  
Y amasado con sangre ¡qué horror!...  
Pan le daban los hombres infames,  
Esos hombres de eterno baldón.

## IV

Mas cual cóndor altivo que hendiendo  
De las nubes la eterea región,  
En el ave atrevida y astuta  
Patentiza su ilustre valor,

Así Rosas domando la intriga,  
Y las armas de vil seducción,  
Destruyó tan odiosos tiranos,  
Dió la vida á las leyes y unión.

## V

Recordad como pródigo supo  
El gobierno civil arreglar,

Dar justicia á los pobres y al rico,  
La divina igualdad conservar.

¿Y jamás esos prósperos días  
Volverán en el país á existir?...  
Federales, si tal nos sucede,  
Es mejor el aliento rendir.

## VI

Vuelve, pues, adalid valeroso,  
A regir á este pueblo fiel,  
Y se olviden las crueles angustias  
De horfandad y despecho cruel;

Y si acaso la artera calumnia  
Tus virtudes quisiere empañar,  
Tus leales, en sangre de inícuos,  
Tal agravio sabrán castigar.

## CORO

*Federales á Rosas invicto,  
Jurad siempre constancia y amor,  
Que es terror de unitarios su brazo,  
Y del libre el apoyo mejor.*

## A LA MEMORIA \*

DEL ILUSTRE BRIGADIER GENERAL DON JUAN FACUNDO  
QUIROGA, ENCARGADO POR EL GOBIERNO DE BUENOS  
AIRES DE MEDIAR EN LAS DIFERENCIAS DE LAS PRO-  
VINCIAS DE TUCUMÁN Y SALTA, ASESINADO TRAI-  
DORAMENTE EN BARRANCA YACO.

Yace sangriento en el desnudo suelo  
El gran soldado que domó la tierra,  
Víctima noble de traidora guerra,  
De su alto esfuerzo y cívico desvelo:

Rasga la nube el tenebroso velo,  
Retumba el trueno amenazando estrago,  
Y ante el potente divinal amago,  
Tiemblan los orbes, se estremece el cielo.

Trémulo en tanto, con incierto paso,  
Huye el verdugo que cobarde gime  
Opreso el pecho de pesar profundo:

Tal sucediera al que con impío brazo,  
En la cumbre del Gólgota sublime  
Hundió su lanza al salvador del mundo.

---

\* Se publicó en hoja suelta. Existe un ejemplar en la colección de don J. M. Gutiérrez en la Bibl. del Sen. Nal.

A RUFINO VARELA \*

Horrenda lucha en el desierto campo  
Trabó la hueste del precito esclavo,  
Y por la patria al que batalla bravo,  
Se vé sangriento entre el sulfúreo lampo.

Altivo el rojo pabellón ondea  
De servidumbre símbolo y matanza,  
Y el bárbaro feroz clava su lanza  
Al moribundo herido en la pelea.

La tierra y aire destructora llama  
Surca y fatiga el varonil aliento,  
Y de humo y polvo recargado el viento,  
Sofoca el ¡ay! del mísero que clama.

Ya del cañón no se oye el estampido,  
Ni rasga el aura del fusil la bala,  
Solo se escucha el abatir del ala  
Del cóndor y su fúnebre graznido.

Al estridor del fulminante acero,  
Del combate á la grito poderosa,  
Del caballo á la marcha estrepitosa,  
Y de las cajas al redoble fiero,

---

\* Se publicó en Montevideo en 1841, conjuntamente con la poesía del general Mitre que también se incluye en esta antología.

Muda calma sucede: y no la noche  
Sus sombras ha tendido en la llanura:  
El sol esplende en su mayor altura,  
Cual vencedor en su triunfante coche.

Y galopando la colina opuesta,  
Los adalides de la azul bandera  
El campo dejan á la gente fiera  
Que no la pugna á renovar se aprestan:

Ninguna hazaña al triunfador da gloria:  
Difuntas madres que en sus pechos yertos  
Tienen pendientes sus infantes muertos,  
Son el despojo y prez de esta victoria;

Y el viejo y niño y mísero cansado,  
Y el flaco tercio de ínclitos peones,  
Que abrumado por cuádruplas legiones  
De victoria es trofeo celebrado;

Y los corceles que en el suelo yacen  
De la fatiga y de la sed postrados,  
Y otros que, por el hambre aguijoneados,  
Punzante abrojo con deleite pacen.

La mesnada que Rosas avasalla  
Prorrumpió audáz en cantos de victoria,  
E insultar al rendido fué su gloria,  
Y el campo recorrer de la batalla.

Y un prisionero llaman que les diga  
De cada muerto calidad y nombre:



Es un simple soldado sin renombre,  
Pero gran corazón su seno abriga.

En lo hondo sufre férvidos enojos,  
Aunque camina en aparente calma;  
Lleva de penas traspasada el alma,  
Llorando el corazón, secos los ojos.

Su vista ansiosa por los muertos gira,  
Y luego exclama en ademán gozoso:  
—Todos eran de aliento valeroso,  
Pero adalid ninguno aquí se mira.

—Y la frente radiando de esperanza,  
Y libre el pecho de congoja intensa,  
En patria, gloria y libertad ya piensa,  
Y altivo su mirar en torno lanza,

Doncel, empero, con almilla roja,  
Yace por tierra pálido é inerte,  
Muestra en su faz la huella de la muerte,  
Sangre del pecho lacerado arroja.

Al verlo se detuvo el prisionero,  
Y en aflicción cambiando la ufanía,  
Sobre el cadáver lágrimas vertía  
Y se quejaba en eco lastimero.

La turba entonces le pregunta ansiosa:  
¿Es acaso un caudillo por quien lloras?  
¿Es tu amigo, tu hermano, el que deploras?  
Y él con voz, les responde, lacrimosa:

—Es Varela, entre bravos animoso;  
Si en combate leal cayó vencido,  
Grande sin duda vuestro esfuerzo ha sido,  
A la patria y los buenos ominoso.

Mas si muerto le habeis con villanía,  
Vergüenza eterna á vuestra acción espera,  
Que una mano invicible y justiciera,  
Gravará en vuestras frentes: ¡cobardía!

¿Y con él, por ventura, habeis lidiado?  
¡Imposible! que al punto de velada,  
Huyera vuestra hueste ante su espada  
Como del tigre mísero ganado.

Cuando sonó el clarín en la campaña  
No en batalla jamás se había probado,  
Y el fusil embrazando, fué soldado  
Primero, en el peligro y en la hazaña.

Ledo y marcial parece que le veo  
Del Sauce Grande en la contienda fiera,  
Rota su arma exclamar: ¡ahora aunque muera  
Dulce patria te dejo este trofeo!

Ya en las riberas del undoso Plata  
No pulsará con lira melodiosa  
La grata endecha en que á Dorila hermosa  
De su pasión el fuego le retrata.

Ni allá de Mayo en el glorioso día,  
Haciendo resonar robusta trompa,

Cantará de su patria el lauro y pompa  
Cuando á el león ibérico vencía.

Que era poeta y adalid valiente,  
De alma sensible y brazo poderoso,  
En paces blando, en lides riguroso,  
Con los cautivos míseros clemente.

Ingrata por demás te fué tu estrella,  
Que en flor te ha marchitado tu esperanza;  
Laurel tu patria te dará y venganza,  
Y llanto y preces tu adorada bella.

Tu nombre en oro escribirá la historia,  
Tema serás á vates y pintores,  
Y á tu madre dirán: mujer, no llores,  
Tu hijo vive en el templo de la gloria.

Bardo infeliz, guerrero malogrado,  
Yo te consagro mi dolor profundo,  
Mientras errante por el ancho mundo  
Corro á la suerte que me guarda el hado.

Este discurso religión tuviera  
Aun en la turba audaz y desalmada;  
Con sus santas palabras conturbada  
De aquel sitio en silencio se partiera.

Y el prisionero, á solas con el muerto,  
Sepultura en la tierra le cavaba,  
Y una cruz de madera levantaba,  
Misterioso epitafio del desierto.

Cubrió la noche al mundo con su velo,  
Y á la luz del crepúsculo, se vía  
Al noble prisionero que gemía  
Arrodillado en el sangriento suelo.

## AL TIRANO JUAN MANUEL ROSAS

### FRAGMENTOS

Tiene dentro de su alma  
Aposentado el infierno.

*Quevedo.*

Conjunto horrible de malvado y loco,  
Vil asesino, usurpador, tirano:  
Todo baldón á definirte es poco,  
Y la lengua fatigas y la mano.

¿Hay corazón que al tuyo no aborrezca?  
¿Hay alma que la tuya no maldiga?  
¿Hay pecho que tu sangre no apetezca?  
¿Hay mano que no sea tu enemiga?

Espira aborreciéndote el que matas,  
El proscrito te odia, el prisionero,  
Quien goza tu favor y quien maltratas,  
Y hasta el verdugo envilecido y fiero.

Ser azote del hombre es tu destino;  
A toda frente coronar de espinas:  
Oro y ponzoña... das á tu asesino,  
Sepulcro atroz al justo que abominas.

De rebaños pastor y carnicero,  
Del débil en la sangre te has cebado,  
Salvaje te criaste y altanero,  
Entre voraces tigres educado.

Que á millares de brutos gobernabas  
Con el lazo, la pica y el cuchillo;  
Que en tu cruel malicia avasallabas  
Del indio rudo el ánimo sencillo.

Opresor de mi patria, te acordaste,  
Y su pueblo á esos seres igualando,  
Su libertad y dicha le robaste,  
Su honor y su renombre mancillando.

Eras feble, doncel, y ya malvado  
El santo yugo paternal rompieras,  
Y por rebelde inclinación guiado  
Al aduar de los bárbaros huyeras.

Y en tu seno á sus vicios adunára  
Ambición el demonio, y cobardía,  
Y en tí un volcán entonces fermentara  
De orgullo y de feroz alevosía.

Allí aprendieras la tenaz paciencia  
Que empleas en fraguar una venganza,

Del tigre el acechar y la inclemencia,  
Más no cual bravo á manejar la lanza.

De amor así carece tu vil pecho,  
Que ni madre ni hermanos conoció,  
Y mal respeta de otros el derecho,  
Quien en la inculta Pampa se crió.

Y torpe, vegetando en la campaña,  
No escuchaste la trompa de la gloria,  
En tanto que la América y la España  
Disputaban el campo de victoria.

Y en las luchas civiles ominosas  
Que de Mayo las palmas enlutaban,  
Cual un genio del mal te uniste Rosas  
A los que el seno patrio desgarraban.

Y azuzando venganzas y rencores,  
Del combate los riesgos esquivabas,  
Y en tu bien, de la patria los dolores,  
Con ambición satánica explotabas.

Sus frentes cien caudillos levantaron,  
Que con piedad ó risa te veían,  
Y en hórrida contienda se mezclaron,  
Y en ingloriosos campos perecían.

Y tú, villano, con atentos ojos,  
De esos héroes las tumbas acechabas,  
Y encubriéndote audaz con sus despojos,  
Ante el verdugo su porte remedabas....

Tener suelen un día las naciones  
En que el valor y el génio desaparecen,  
Solo alientan menguados corazones  
Y tiranos cual Rosas aparecen.

Y mi patria que yerta se dolía  
De fraticida lucha en los laureles,  
Al déspota alevoso no sentía  
Que la abrumaba de cadenas crueles.

¡Ay! desde entonces su mortal quebranto  
Escrito lleva en la angustiada frente,  
Y á su penar ni aun le concede el llanto  
Su Régulo implacable y delicuento.

—¡Y ella, que el cetro quebrantó á sus reyes,  
Es la esclava de un vil degollador,  
Y ella, cuna gloriosa de las leyes,  
Es albergue de crimen y dolor!

Sus matronas y vírgenes afrentas,  
Ultrajas sus azules pabellones,  
En sus hijos las manos ensangrientas,  
Y mandas degollar á sus campeones.

Y en el gozo bestial de tu delirio,  
Cual reina de sainete la engalanas,  
Y en el fango la arrastras del martirio,  
La tiznas con carbón cada mañana....

Desvergonzado, fanfarrón, parlero,  
Ciencia y valor pretendes demostrar,

Y tus hechos y estilo majadero,  
Al discreto de risa hacen llorar.

En cada Enero con hinchada frase  
Alzas en el Senado un vendabal,  
Y en mentidos encómios se deshace  
La grey temblando de pavor cervical.

¡Infeliz del que hubiese pretendido  
Hablar en frase y en gerundia voz!  
Privilegio tan solo concedido  
Al rufián pordiosero Garrigós....

Virgen estaba tu apocada frente  
De la palma de honor de los guerreros,  
Y quisiste renombre de valiente,  
Y títulos pomposos y altaneros.

Venga sin riesgo sobre mí la gloria,  
Marchen sobre el desierto mis legiones,  
Con oro haré prevaricar la historia,  
Y me dirá el mayor de los campeones.

Así tu labio pronunció; marcharon  
Tus jinetes de rojo revestidos,  
Y con bélicos gritos despertaron  
El aduar de los bárbaros dormidos.

¿Cuántos quedaron en el campo abierto,  
Pasados por las flechas enemigas?  
¿Cuáles fueron los triunfos del desierto?  
¿Cuáles las privaciones y fatigas?



En vano de cautivos redimidos  
Llenaste tus pomposos boletines,  
Y de soñados triunfos conseguidos  
Allá de la llanura en los confines.

El humo de tu orgullo vanidoso  
No ocultó la verdad; todos rieron;  
Y por burla ó temor, el victorioso,  
El *héroe del desierto* te dijeron.

¡Héroe!, y en tanto, en el cojín mullido  
De la rica carroza que montabas,  
En visiones de mando embebecido,  
Al ocio del imbécil te entregabas....

Si lo que han visto referir pudieran  
Los muros que guarecen tu temor,  
Los crímenes sin nombre que digeran  
Llenaran á las gentes de pavor.

Es tu guarida dédalo sinuoso  
De oscuros subterráneos socavado,  
Y allí estás, en su seno cavernoso,  
Como el monstruo cretence despiadado.

Sus puertas son los quicios del infierno  
Donde el que entra pierde la esperanza;  
Y al hollar el dintel, «adios eterno»,  
Fuerza es dar á la vida sin tardanza.

En cada losa que cimenta el piso  
Hay una gota del humor humano,

De la sangre leal del que no quiso  
Besar tus plantas ó acatar tu mano...

Alzó una vez Zelarrayan la enseña  
Querida de los libres y leales,  
Y una mañana la ciudad porteña  
Vió una cabeza yerta en tus umbrales...

Era una noche, la apacible luna  
El ágil paso de un corcel guiaba;  
Marchaba del amor á la fortuna,  
Que el ángel de sus sueños le esperaba.

Por el prisma falaz de sus favores  
Ve el monstruo un vengador si un hombre mira,  
Y Cienfuegos pensando en sus amores,  
En esa misma noche triste expira.

Tal vez entonces se gozaba fiera,  
En la sangre inocente que corría  
La esposa del tirano y compañera,  
Mujer que al vino la razón rendía.

Pero bien pronto del dolor al lecho  
La mano del desorden la llevó,  
Y allí remordimientos y despecho  
Por premio á sus servicios alcanzó.

La fiebre por sus venas circulaba,  
Y el aullido espirante de su voz  
En la mansión del crimen resonaba:  
¡Un sacerdote por amor de Dios!

Y nadie, nadie á su clamor cedía:  
¡Cosa espantosa, sin igual, atroz!  
Solo el eco incansable repetía:  
¡Un sacerdote por amor de Dios!

Rindió por fin su postrimer aliento,  
Sin lavar la mancha de su alma,  
Sin tener de esperanza un pensamiento,  
Sin alcanzar del corazón la calma.

El polvo mudo oculte mis secretos:  
Ahí van dentro del pecho de mi esposa:  
El sentido sabrán de mis decretos,  
El silencio y misterio de la fosa.

Dijo el tirano. Hipócrita lamento  
Dió al ver á la mazhorca que llegaba;  
En su interior saltaba de contento,  
Y ante su grey lloroso se mostraba...

De la civil discordia los caudillos  
Que ensangrentaron á la patria mía,  
Aguzaban espadas, no cuchillos,  
Las armas de tu miedo y villanía.

El honor que inflamaba su coraje  
Hacía palpar sus corazones,  
De su poder vengaban el ultraje  
Con sus lanzas rompiendo las legiones.

Mas ambición diabólica y medrosa,  
En el veneno y el puñal confía,

De mercenarios en caterva odiosa,  
En populacho que el delito guía.

Te escondes de los ínclitos campeones,  
Con las doncellas y cautivos fiero,  
Y ellos solo buscaban corazones  
De valor revestidos y de acero.

Generosos á inermes y vencidos  
Para las lides el rencor guardaban,  
Y con el lauro triunfador ceñidos,  
A la mujer y al débil amparaban.

Del pueblo los derechos defendían,  
Por su paz y ventura suspiraban,  
A su escudo la ciencia se acogía,  
Y de Mayo las glorias veneraban.

Y tú proscribes libertad y gloria,  
Aborrecer la paz, amar la guerra;  
Sobre el génio es tu bárbara victoria,  
Y en sangre empapas la infelice tierra.

¿Por qué en panteones yacen convertidas  
Las ciudades ayer tan populosas?  
¿Por qué al suelo se encorvan abatidas  
Esas frentes ayer puras y hermosas?

¿Por qué su sangre el ciudadano vierte?  
¿Por qué á las flores ahogan los abrojos?  
¿Por qué se escucha por doquiera *muerte*,  
Y al viento flotan pabellones rojos?

¿ Por qué rindes honor á la ignorancia?  
¿ Por qué la ciencia huye de tí mendiga,  
Y solitaria del saber la estancia  
Su techo amustia la salvaje ortiga?

Porque así afirmas tu ominoso imperio,  
Y está segura tu culpable vida  
Si permaneces esclava, embrutecida,  
Buenos Aires en llanto y vituperio.

El altar por tu imagen mancillado,  
El carro que te arrastran las matronas,  
El horrible cadalso ensangrentado  
Donde en tormentos la virtud coronas.

Esos harapos que al porteño afrentan,  
La mordaza que pones á sus labios,  
El destierro en que arrojas á sus sabios:  
Tu trono de cadáveres sustentan.

Descreído y blasfemo del Eterno,  
Hipócrita sin fe, sin esperanza,  
Demonio de delitos y venganza,  
Con un pecho que es fragua del infierno.

Tus días de maldad están contados,  
Tu cabeza al verdugo consagrada,  
Y lo profundo de la mar airada  
Dará tumba á tus miembros destrozados,

Aun no alumbra la estrella esplendorosa,  
Señal terrible de tu fin cruento,

Mas de Dios la justicia no está ociosa,  
Y cada instante es para tí un tormento.

En lo íntimo del pecho del malvado  
Clava su diente roedor insecto,  
Gusano de la tumba anticipado  
Que cebo encuentra en corazón infecto.

Y cuando aromas le tributa el mundo  
O busca en los placeres el olvido,  
Entonces labra un surco más profundo  
El reptil misterioso y escondido.

Lleve á las flores la manchada mano,  
Llévela al seno de mujer hermosa,  
Blandura ni perfume halla el tirano,  
Sino el fétido cráneo de la fosa.

Y cuando el vaso de licor henchido  
La lumbre de la lámpara refleja,  
Recuérdale la sangre que ha vertido,  
Y del labio febril el vaso aleja.

Así va con el crimen el castigo  
Acosando á los hombres de maldad,  
Así el remordimiento va contigo  
Incansable verdugo sin piedad.

A LA MEMORIA  
DEL POETA JUAN CRUZ VARELA

Tened piedad de mí que muero ausente.  
*Lope de Vega.*

En lecho de dolor yace tendido  
El vate ilustré y de la patria ausente;  
La horrenda esclavitud, las penas siente,  
No el dejar este mundo aborrecido.

Cien guerreros de nombre esclarecido,  
Cercan su estancia en ademán doliente,  
Y el noble moribundo alzó la frente  
Diciendo con acento dolorido:

Cara esperanza de la patria mía,  
¡Dichosos más que yo! con fuerte brazo  
La coyunda romped que la mansilla;

Y dareis muerta ya la tiranía,  
A mis hijas asilo en su regaso,  
A mí una tumba en la Argentina orilla.

A los muertos la gloria  
*Calderón.*

Cayó sin vida el que con arpa de oro,  
Valor, virtud, belleza celebrando  
Ante el orbe gloriosa fué mostrando  
Su patria que hoy derrama sangre y lloro.

Ninfas del Plata en gemebundo coro  
Por su muerto poeta van llorando,  
A su memoria en nácares grabando,  
Luctuosos versos de eternal decoro.

Del empíreo á la tierra descendiendo  
A Lafinur y Rojas se veían,  
En nube exelsa de esplendor ceñida,

Y del vate el espíritu acogiendo,  
Con amoroso acento repetían:  
¡Gloria en la muerte al que lloró en la vida!

#### ADIOS A MI PATRIA

Adios dulce patria, adios que la suerte  
Con mano severa me aleja de tí;  
Tal vez me condena á nunca más verte,  
En tierra extranjera tal vez á morir.

Mas siempre en el pecho tu imagen gravada,  
Daré yo á los vientos suspiros de amor,  
Suspiros que alivian al alma angustiada  
Con fiero infortunio y amargo dolor.



Tus verdes llanuras, tu cielo dorado,  
El grato galope del fuerte alazán,  
Y el río argentino de naves surcado,  
No en climas lejanos mis ojos verán.

Ni el talle divino de tantas hermosas  
Que Venus propicia de gracias ornó,  
Su rostro formado de nácar y rosas,  
Ondeadó el cabello de negro color.

Su seno derrama perfume de amores,  
Infunde esperanza en tierno mirar,  
El suelo que pisan se cubre de flores,  
Cautivo se rinde quien vé su beldad.

Mas ¡ay! que una nube cruzando sangrienta  
Me roba ominosa tu nítida faz,  
Y el noto que ruge presagia tormenta,  
Y el pecho batiendo me anuncia mi mal.

¡Dichoso el que nunca recorre los mares,  
Ni á frágil barquilla su vida confió!  
¡Dichoso el que siempre miró de sus lares  
El fuego sagrado que amor encendió!

#### A LA MEMORIA DEL GENERAL

DON SANTIAGO LINIERS Y BREMONT

¿Qué fué de aquel francés, noble proscrito,  
Que las legiones humilló de Albión,  
El que primero al argentino pueblo  
Del laurel de victoria coronó?

Los vencidos pendones que él rindiera  
En el templo se ven del Hombre—Dios,  
Y aún está mutilada la alta torre  
Que hizo temblar tres veces el cañón.

Para vencer al Britano ambicioso  
El popular torrente desató,  
Y del fiero elemento á los combates  
El trono de tres siglos sucumbió.

Ser podía caudillo idolatrado  
Del pueblo que su brazo defendió,  
Pero firme en la fé de sus abuelos,  
A la gloria el martirio prefirió.

Del nuevo culto la deidad terrible  
Una inocente víctima pidió,  
Y el severo ministro en sus altares  
La noble sangre de Liniers virtió.

Así de Roma el implacable Consul  
La sangre de sus hijos derramó;  
Así el senado de la libre Francia  
Al nieto de San Luis sacrificó.

Almas sensibles, no busqueis su tumba  
En la ciudad donde Liniers venció,  
¡En un campo desnudo y solitario  
Su humilde huesa os mostrará una cruz!

Yacen allí sus cinco compañeros,  
Fieles como él, murieron por su honor:  
Si pronuncia sus nombres el viajero,  
Crée escuchar un lúgubre CLAMOR.

## LA BANDERA DE LA PATRIA

Al pié de la ciudad cuna de gloria,  
Tranquilo y silencioso meditaba,  
Pero la cruel memoria  
De su adverso destino,  
Pronto alejó del alma  
La grata paz y misteriosa calma.

Vapor horrible enrojeció la luna,  
Y de la noche el estrellado manto  
Fatídico ocultó velo de espanto;  
Del horizonte en el confín opaco  
El trueno sordamente amenazaba,  
Y en las vecinas tumbas  
El agorero pájaro gemía,  
Y horror secreto el corazón sentía.

A la playa se acercó  
Magestuoso y noble anciano,  
A una peña se apoyó,  
De aquesta suerte cantó.

Rota está la bandera vencedora  
Del argentino pueblo orgullo y pres,  
Y en lugar de las flores de otro tiempo,  
La adorna solo el lúgubre ciprés.  
Por la seguir en mis tempranos años

Abandoné los goces del amor,  
Y á la patria y á Dios juré en el templo  
Defender con mi sangre su esplendor.»

¡Oh cuán hermoso de Maipú en el campo  
Desplegaste tu lienzo virginal!  
Al mirar mis contrarios tus colores,  
Bandera, te creyeron celestial.  
En mis brazos robustos sustentada  
La ciudad de Pizarro te vió ondear,  
Y del Inca los nietos pronunciaron:  
Sobre sus rotos hierros, ¡libertad!

Esas marchitas rosas que te ciñen,  
Bajo otros climas las miré nacer,  
Y salpicadas de enemiga sangre,  
Las junté con mi mano á tu laurel.  
Con su perfume angelical y puro  
En mi pecho revive un santo ardor,  
¡Doblad ingratos la rodilla ante ella,  
Aquí solo hallareis gloria y honor!

¡Ay que no puedan mis cansados brazos  
El acero empuñar de libertad!  
El viejo granadero de Ayacucho,  
Lágrimas solo puede derramar.  
Cuando el Eterno piadoso y justo  
Dejar me ordene la terrena luz,  
Mi yerto cuerpo cubra esta bandera,  
Y en mi huesa levántese su cruz.

El viejo trabador bajó la frente  
Del ronco pecho despidió un gemido,  
Y las ondas del río arrebataron  
El laud de sus manos desprendido.

### EL PÁJARO DEL MAR

Aquella noche de memoria ingrata  
Mar y cielo entre sombras ocultó,  
Solo una estrella á ratos despedía  
Por entre nubes pálido fulgor.

De las rugientes olas azotada,  
Luchando con el viento bramador,  
La nave de los hijos de Colombia  
Audaz el ancho piélago surcó.

El bronce que á las horas acompaña  
La fatídica décima anunció,  
Y el blanco paño del bajel soberbio  
La estrella solitaria reflejó.

Sobre el árbol mayor deforme objeto  
El nauta absorto entonces descubrió:  
Era un obscuro pájaro selvático,  
Que reposo ó asilo allí buscó.

Tan extraña visión en aquella hora  
Llenó mi alma de súbito terror

El espíritu errante ver creía  
De alguno que en las ondas espiró.

Era tal vez una ave peregrina  
Que la tierra extranjera abandonó,  
Para gozar en los nativos valles  
La gloria con que Mayo los vistió.

Horrible idea el fiero nauta tuvo  
Y la muerte del ave decretó;  
Su bárbara impiedad yo le afeaba:  
Ni ruegos ni reproches escuchó.

El plomo despidió su arma funesta  
Un gemido en los aires resonó;...  
Y con sangre las velas salpicando  
Sin vida, al mar el pájaro cayó.

No dejará sin pena tal delito  
Aquel uno invisible vengador:  
Yo ví ¡ay! al rojo fuego levantarse  
En el lugar do el pájaro murió.

Calmó el viento y las ondas se quietaron.  
El marino su hazaña celebró.  
¡Necio contento! á veces la venganza  
Es más cruel si dilata su furor.

A LOS PADRES JESUITAS DE BUENOS AIRES

Cuando el tirano su copa  
De amarga hiel os prepara  
Y de robo y muerte avara  
Os circunda su vil tropa,  
Y la América y la Europa  
Adulan su torpe estrella,  
Vuestra santidad descuella  
Con arrojo sobre humano,  
Y apartais su aleve mano,  
Cuando otros besan su huella.

Y yo que al infierno pido  
Una Euménide de fuego  
Que estampo en la frente luego  
Del Régulo aborrecido,  
Una guirnalda he tejido  
De versos que inspira el cielo,  
Y en las alas de mi anhelo  
Dignos padres os la envió,  
Y que os la ciñais confío,  
Cual corona de consuelo.

Vuestros tenaces rivales  
Nos cuentan que en otro siglo,  
Érais cual otro vestigio

Que dabais sustos fatales;  
Los Reyes como animales  
Los tristes pueblos miraban;  
Y al ver que los devoraban,  
Cetro hicisteis del cayado,  
Y á vuestro esfuerzo sagrado  
Los opresores temblaban.

Que habeis sido, jesuitas,  
Excelsos republicanos,  
Y el matar á los tiranos  
Que dan penas infinitas,  
Como remedio de cuitas,  
Al hombre habeis enseñado;  
Y su puñal ha afilado  
El fuerte tiranicida,  
En ese libro de vida  
Con que Mariana os ha honrado.

Errante han visto mis ojos  
Memorias de inicuo imperio:  
Murallas de vituperio;  
Campos sembrados de abrojos;  
Padrones que dan sonrojos;  
Altos muros derruidos;....  
Los déspotas fementidos  
Que vuestra orden proscribieron  
A la América cubrieron  
De esos rastros maldecidos.



Mas las vuestras ennoblecen  
Cien pueblos civilizados,  
Edificios extremados,  
Que amor del bien encarecen;  
Y aun en el Chaco aparecen,  
Zona hoy al hombre robada,  
Ruinas de villa encumbrada  
Do vuestra piedad curó  
Heridas crueles que abrió  
De la conquista la espada.

Dejemos de lo pasado  
La memoria disputada;  
Vuestra gloria acrisolada  
Ante el mundo se ha mostrado,  
Manteniendo inmaculado  
El templo que, impío Rosas,  
Con orgías espantosas  
Pretendía mancillar,  
Colocando en el altar  
Sus insignias afrentosas.

Manchado está todo el clero:  
El obispo y franciscanos,  
Monjas y dominicanos  
De ese tigre carnicero  
Han seguido el culto fiero.  
Su retrato han levantado  
Sobre el sagrario velado;  
Y á tan vil profanación

Solo el Obispo de Aulón  
Cual vosotros se ha negado.

Vuestra humildad ha vencido,  
No ante el déspota temblando,  
Ni profanos conspirando.  
Otro vuestro triunfo ha sido:  
De la cruz el diablo ha huído;  
Que á Rosas y sus sicarios,  
Guía en sus hechos nefarios.  
Mostradle siempre la cruz,  
Que al reflejo de su luz  
Huirán vuestros adversarios.

Hincado en el duro suelo  
Bajo el peso de la muerte,  
Ha oído el patriota fuerte  
Vuestra oración de consuelo;  
Y en la noche de desvelo  
Que se pasa en la capilla,  
Os ha abierto sin mancilla,  
Secretos del corazón,  
Y en lágrimas de aflicción  
Habeis regado su silla,

Y ante el cadáver sangriento  
Con dolor arrodillados,  
A los verdugos malvados  
Movisteis á sentimiento.  
Vuestro alto recogimiento  
En claros rasgos decía,

Que un mártir allí yacía,  
Honor del porteño suelo,  
Que su alma volaba al cielo,  
Y de gloria se ceñía.

El colgajo envilecido  
De la *mazorquera* cinta,  
En sangre y oprobio tinta  
No llevais en el vestido;  
Y vuestro labio no ha sido  
Jamás villano instrumento  
Del degollador cruento  
Que infama y asombra al mundo;  
Ni habeis su favor inmundo  
Buscado con fingimiento.

Los bárbaros invadieron  
El culto Imperio Romano  
Y de su hierro inhumano  
Las nobles ciencias huyeron;  
Los monges las acogieron,  
Y se debe á su cuidado  
El más precioso legado  
De la sabia antigüedad:  
Perdida la libertad  
La ciencia habeis conservado.

Ese tigre, en su rencor  
A la santa libertad,  
La docta universidad  
Proscribiera con rigor;

Y vosotros con fervor,  
Sacerdotes de la ciencia,  
Librasteis de su inclemencia  
A la tierna juventud,  
Y al camino de virtud  
La guía vuestra experiencia.

De los griegos y romanos  
Democrática doctrina,  
Y la elocuencia divina  
Azote de los tiranos,  
Diligentes vuestras manos  
Siembran en sus corazones;  
Mañana serán varones  
Sabios al par que esforzados,  
Y á pueblos esclavizados  
Quebrarán sus eslabones.

Tenáz el pueblo conspira  
Contra el vil degollador,  
Y del Plata al Ecuador  
En venganza arder se mira  
Todo pecho que respira  
Aliento de libertad.  
Pastores sois; trabajad  
Por auentar del rebaño  
Tigre, que vive en su daño,  
Y lo mata sin piedad.

Detenerse en el camino,  
Que es grave error advertid;

Dios os grita: proseguid  
Vuestro brillante destino,  
Y que os mire el argentino  
Atropellando rigores;  
Que sois sus libertadores;  
Y el brillo de vuestra cruz  
Disipe el negro capuz  
De su noche de dolores.

## JÚDAS ISCARIOTE

## MELODÍA HEBRAICA

Lívido el rostro y de sudor bañado  
Torva la vista Júdas despertaba,  
Y el recuerdo de ayer sobre él pesaba  
Como de negro ensueño la ilusión.

Ya no era aquel apóstol predilecto  
De azules ojos y cabellos de oro,  
Sino el perverso que en su estéril lloro  
Solo arranca implacable maldición.

Tendió la vista en derredor, y en vano  
Buscaba objeto en que olvidar su duelo;  
Que en la tierra, en los aires y en el cielo  
Fieros testigos de su culpa halló.

Miraba el sol y de rubor ardiendo

Entre el lóbrego soto se escondía,  
Y allí las sombras con pavor huía,  
Temiendo un invisible vengador.

Secos los lábios, su convulsa planta  
Al claro arroyo dirigió, y al punto  
Vió en el cristal pintado su trasunto,  
Tan espantoso, que dudó si era él.

Erizada la blonda cabellera,  
Las mejillas hundidas, y los ojos  
Desencajados, como sangre rojos,  
Huyó de la onda sin saciar su sed;

Y de su casta esposa los umbrales  
Enderezó, y en el hogar postrada  
De agudísima pena traspasada  
Halló á Rebeca, en férvida oración.

Y se escondió entre el manto con vergüenza  
La faz culpable, no la historia acaso  
Ella supiese de su horrendo caso,  
O leyera en su frente la traición.

Cuando vió á Júdas, Rebeca,  
En sus brazos se lanzara,  
Y el carrillo le besára  
Donde él á Cristo besó.  
¿No sabes que al maestro han preso?  
¿Que abrumado de baldones  
Vá entre escribas y sayones?  
Y él, temblando, dijo: nó.

Y el rostro Júdas torcía,  
Y su mujer proseguía:

— De la inícuca sinagoga  
Al sacerdote enemigo  
Lo ha entregado falso amigo,  
Y por precio de oro vil.  
Un apóstol como tú,  
De doce que le seguían  
Y al mismo plato comían...  
Su nombre adivinas... ¿Dí?

Júdas no respondía,  
Y su mujer proseguía:

— Dar un ósculo á Jesús  
Fué la seña concertada,  
Para la infame emboscada  
Que el bárbaro preparó;  
Y los medrosos discípulos  
Huyendo con torpe susto,  
Abandonaron al Justo,  
Y uno de ellos le negó.

Júdas callaba y gemía,  
Y su mujer proseguía:

— Con rudos golpes lo empujan  
Al tribunal ominoso,  
Y se levanta espantoso  
El hombre á juzgar á Dios;

¡Mayor delito en verdad  
Que el que lo injuria y le prende,  
Fué del traidor que lo vende  
Con pérfida devoción!

Y Júdas se estremecía,  
Y su mujer proseguía:

— Todo Israel abomina  
Tan alevoso delito,  
Y ese traidor es maldito  
Del mismo á quien se vendió;  
Borrón de su estirpe mísera;  
Será su nombre un agravio,  
Y sonará en todo labio  
Sinónimo de traición.

Júdas en rubor ardía  
Y su mujer proseguía:

— Escrito está en los Profetas  
La traición y el sacrificio,  
Pero el horrendo suplicio  
Del falso amigo no está,  
Porque la natura entera  
Será precursor infierno,  
Del fuego, insondable, eterno,  
Que su alma devorará.

Entonces Júdas tremendo  
Gritó con fiero alarido:



—¡ El perverso que ha vendido  
Al hijo de Dios soy yo!  
Y se alejó delirante;  
Y desalado corría,  
Mientras Rebeca caía  
Ahogada por el dolor.

Y él á escape seguía en su carrera  
Cual selvático potro roto el freno  
Y el pueblo murmuraba: — El Nazareno  
Es aquel de su maestro delator.  
Tan desgredado y sucio como su alma  
O su razón el crimen le ha extraviado,  
O en su oprobio con vino se ha embriagado  
Con los treinta dineros que ganó.

Y Júdas el barro hollaba  
Su pie y túnica manchando,  
Y con ímpetu chocaba,  
En las piedras tropezando.

Y los hombres le decían:  
— Nazareno tente un poco —  
Y los muchachos corrían  
Tras él, gritándole: Loco

Pero inmóvil el semblante  
Nada veía ni escuchaba,  
Y de su sien palpitante  
Raudal de sudor brotaba.

Al fin al templo llegó  
Y el tribunal congregado  
En su vestíbulo halló,  
Y á Cristo ya condenado.

A tal vista su razón  
A entrar volviera en su quicio,  
Triunfando en su corazón  
La virtud del negro vicio

Detuvo el pie, y la cabeza  
Alzó mirando altanero,  
Y mostraba con fiereza  
Una bolsa de dinero.

—El testigo escuchad del Inocente,  
Vosotros que pagasteis al traidor;  
Al que hoy os habla con altiva frente,  
Ayer vuestro sumiso delator.  
¿No mirais que la espada está pendiente  
Del implacable celestial rigor?  
Que inícuos sois, y vuestro fallo injusto  
A Cruz infame ha condenado al Justo?

« El es el hijo del Señor del cielo;  
Para salvar al hombre el escogido;  
Hoy de mis ojos que se rasga el velo  
Conozco ¡ay! tarde, á quien os he vendido.  
Bajo mi planta se conmueve el suelo...  
Un perverso cual yo nunca ha existido..

Piedad ¡oh jueces! que tengais os ruego...  
Ruge del cráter el eterno fuego.

— De Israel el Mesías suspirado,  
El triunfador glorioso de la muerte,  
El místico cordero inmaculado,  
De la casa de Judá el varón fuerte,  
El Rey de Reyes, de la cruz cargado  
Su excelsa sangre en ignominia vierte:  
Que en nuestro pueblo maldición imprime  
Y del pecado al hombre lo redime.

¡A risa con mis ansias os provoco,  
Oh mísero de mí!... ¡Dad al impío,  
Duro sayón mi cuello!... no estoy loco,  
E insulto vuestro infame poderío;  
Venganza y odio como premio invoco,  
De mi vergüenza y del delito mío:  
Llegue pronto el verdugo carnicero,  
Os dejo por herencia este dinero.

Los príncipes escucharon  
A Júdas con gran paciencia,  
Mas con fría indiferencia  
Dijeron:... ¿Qué se nos dá?  
Y al ver las treinta monedas  
Rodar por el pavimento,  
Se les vino al pensamiento  
Campo de tumbas comprar.

A extranjeros sepultaran,  
Porque de la sangre el precio  
Tuvieron á menosprecio  
En su tesoro guardar;  
Y en tanto el culpable Júdas  
En su agonía ultrajado,  
Vagaba desesperado  
Reposo sin encontrar.

Sus sombras tendió la noche  
Y judas siguió la vía  
Que al Gólgota conducía  
Y á la cruz al Redentor;  
A intervalos se postraba,  
Regando su acerbo llanto  
Las huellas que dejó el santo,  
En la hora de su pasión.

Y cuando subió al Calvario  
Sintió una fuerza invisible  
Que le estorbaba terrible  
El acercarse á la cruz;  
Y oyó retumbar el trueno,  
Y vió con mortal desmayo  
Las negras nubes el rayo,  
Rasgar con sulfúrea luz.

Se oían extraños ecos,  
Suspiros, preces y lloros,  
Dolientes místicos coros

Y pavoroso tropel;  
Y armónica y misteriosa  
Voz á lo lejos sonaba,  
Mientras que Judas luchaba  
En incertidumbre cruel.

## SALMISTA

Aquel mortal ingrato  
Que en paz vivió conmigo,  
Que yo creí mi amigo  
A quien el pan le dí,  
A mí confianza aleve  
Me preparó emboscada,  
De perdición sembrada  
Y en ella yo caí.

## ZACARIAS

Y les decía dadme  
El precio que halleis justo  
Por mi valor robusto  
No me le deis sino;  
Y en desigual balanza  
Infieles lo pesaron,  
Y treinta me pagaron  
Monedas de traición.

## SALMISTA

Del odio evitar fácil  
Era la cruel insidia,  
Mas no tú atroz perfidia

Mi hermano y mi guardián.  
Vivian nuestras almas  
En solo un pensamiento  
Y unidos, alimento  
Partíamos y hogar.

## ZACARIAS

Cuando el señor me dijo  
Arroja á ese estatuario  
Tu espléndido salario,  
Su voz obedecí;  
Y respirando enojos  
Para inmortal ejemplo,  
Se lo arrojé en el templo  
Al estatuario vil.

## SALMISTA

Y de la casa del señor la via  
Seguimos juntos en acorde amor;  
Venga la muerte y con tenaz porfía  
Se dispute él infierno este traidor.

De los profetas la sagrada endecha  
Fué para Judas lumbre de esperanza,  
Y aunque invocaban celestial venganza  
Sonó para él acento de piedad,  
Y cayendo de hinojos en el polvo  
Con poder sobrehumano se sentía,  
Y al través de las sombras descubría  
La cruz y su sangrienta majestad.

## ISCARIOTE

Tienes abiertos los brazos  
No me los cierres á mí,  
Déjame que llegue á tí,  
Que mis ardientes abrazos  
No serán mentidos lazos,  
De Judas el traidor beso,  
Cuando te entregaba preso:  
En mí tu piedad ostenta;  
Dadme el dolor que atormenta;  
Del crimen quítame el peso.

Absolviste al buen ladrón,  
Mas de tu amor mayor prueba,  
Tu misericordia llueva  
Sobre este humano borrón;  
Cubra mi horrible baldón  
La sangre que has derramado,  
Para lavar el pecado;  
Y allá en su congoja el reo  
Dirá: en mi perdón yo creo,  
Que Judas fué perdonado.

¡Ay! señor, yo te vendí  
Sin saber lo que me hacía,  
Un demonio me impelía,  
Mi culpa no conocí,  
Hasta que en manos te ví  
De tus horrendos sayones;  
Yo por romper tus prisiones

Mi eternidad habría dado,  
Y hoy mi sangre derramado, .  
Jesús, porque me perdones.

Tu suplicio estaba escrito  
Siglos antes que mi madre  
Unida á mi triste padre  
Me concibiera al delito.  
¿Pudo mi crimen maldito  
Evitar mi voluntad?  
¿No era cruel necesidad,  
Para el hombre, irresistible?  
¿No era un enorme imposible  
El evitar mi maldad?

« Fuí como vaso que encierra  
Licor de mortal veneno;  
Como centella que el trueno  
Arroja á poblada tierra;  
Como la espada en la guerra  
Que empuja brazo cruento:  
Privadas de sentimiento  
Espada, centella y vaso:  
¿Son delincuentes acaso  
Del daño de ageno intento?

Mas ¡ay! que mi orgullo insano  
Igual á ayer, hoy me ciega.  
Y al torbellino me entrega  
De impío sofisma insano.



El hombre tiene en su mano  
La balanza de su suerte,  
Y si la inclina á la muerte,  
Del daño á que él no previno  
Culpa muy mal al destino  
Que nunca vence al que es fuerte.

¿Y este cruel remordimiento  
No es mísera vanidad?  
¿Si triunfase mi maldad  
Padeciera este tormento?  
¿Tendría arrepentimiento  
Si en este mundo malvado  
Mi crimen fuera ensalzado?  
¿Elevaría este ruego  
Si á voraz eterno fuego  
No estuviera condenado?

Mas repentino, horrisonante trueno  
Dejó al mísero Judas abismado,  
Y de inmenso relámpago alumbrado  
El Gólgota tembló bajo sus pies;  
Y se creyó sin esperanza réprobo,  
Y buscando acabar su desventura,  
Del suicida invocó la muerte dura  
Y á la garganta se anudó un cordel.

En una rama formidable y alta,  
Con el impulso de fatal despecho,  
Alzado de la tierra largo trecho

Sin espirar el mísero osciló;  
Y torbellino poderoso y raudo  
El árbol por sus raíces arrancando,  
Chozas, plantas y muros arrasando  
En erial aquel sitio transformó.

Obscura tradición con lengua varia  
Cuenta de Judas la funesta historia:  
Quien lo llama al hablar de su memoria  
Del infierno precito habitador,  
Por que la angustia en que acabó su vida  
Fué rabia del orgullo pisoteado  
No el punzante dolor acrisolado  
Que respira el contrito corazón;

Pero otros dicen que acogiera el Padre  
Su terrible veráz remordimiento;  
Que de matarse le privó el intento  
Y el moribundo se abrazó á la cruz;  
Y que una gota de la sangre mártir  
Cayendo de la cruz sobre su frente,  
Transformó al miserable delincuente  
En aureo arcángel de celeste luz.

JOSÉ MÁRMOL

---



## CANTOS DEL PEREGRINO \*

### CANTO PRIMERO

#### Á MI PATRIA

Hijo de la desgracia el PEREGRINO  
Ha confiado á los mares su destino,  
Y al compás de las ondas y los vientos  
El eco de sus tristes pensamientos  
Vibrará por el mar. El su grandeza  
Cantará entusiasmado: la belleza  
De la espléndida bóveda estrellada,  
Con el alma ante Dios arrodillada;  
Y cantará también sobre los mares  
La libertad, su amor, y sus pesares.

---

\* Buenos Aires: Mis ojos se abrieron á la luz bajo tu cielo hermoso: y, digno hijo de tus pasadas glorias, se cerrarán acaso bajo el cielo nublado del extranjero.

Pero en mi destierro, tu recuerdo santo se confunde en mi memoria con los primeros besos de mi madre: y, si ambicioso de gloria he buscado con las inspiraciones de mi alma una guirnalda de poeta, es por depositarla á tus plantas: por que tú eres, patria mía, el imán de esas inspiraciones.

Acepta el primer «Canto del Peregrino»: y ¡ojalá que ese recuerdo de tus pasados tiempos y de tu hermoso porvenir, te haga enjugar un instante el llanto de tus desgracias presentes!

Adios, Buenos Aires: orgulloso de mi origen moriré en el destierro, si no puedo algún día respirar en tu seno el aire puro de la libertad: pero mi última palabra será tu nombre; mi último pensamiento será tu imagen.

*José Mármol.*

Montevideo, Mayo de 1847.

Sigámosle en el mar, doquier existe,  
Como las sombras de la tarde, triste,  
Y una secreta dulce simpatía  
Nos roba su letal melancolía:  
¡El! el proscrito trovador del Plata,  
Que conducido por la suerte ingrata,  
Cinco años ha que su enlutada lira  
Bajo extranjero sol triste suspira!

Con él la dulce inspiración del canto  
Nació para cantar el dogma santo  
Que inauguró á la luz de la victoria  
Ese pueblo, que en brazos de la gloria,  
Reventara de un mundo las cadenas,  
Con prender el cañón de sus almenas.  
Pero helose la voz en su garganta  
Cuando, al mover la adolescente planta,  
En vez de abierta y espaciosa vía  
Al genio, á la virtud y nombradía,  
Tropezó de un patíbulo en las gradas  
Con la sangre de Mayo salpicadas.

Ya el eco del cañón no se dilata  
En las riberas del altivo Plata,  
Cuando dora su linfa el sol de Mayo (1)

---

(1) A costa de nuestro orgullo nacional, diremos al extranjero una palabra sobre ese mes de Mayo que sirve de tema á todos los cantos argentinos. Mayo es para los argentinos, y me atrevo á decir para la América Meridional, un momento perdurable para marcar á las generaciones futuras la época gloriosa en que una generación de héroes osó trozar con el sable la cadena de fierro que unía un mundo á otro mundo.

El 25 de Mayo de 1809 la capital de Chuquisaca dió, por primera vez, la voz de Libertad en el virreinato de Buenos Aires; y los delegados del poder español se rindieron al amago solo de un puñado de animosos chuquisaqueños, que arrebatados por el instinto de la justicia, no se detuvieron á

Con su primero suspirado rayo:  
Ya no suenan sus cánticos triunfales:

Ya no escuchan sus santas catedrales  
Los religiosos himnos de alabanza  
Al Dios que iluminaba la esperanza  
En medio de la larga incierta lucha.  
Ya en las calles y plazas no se escucha  
Del pueblo rey la estrepitosa grita,  
Cuando á los rayos de su luz bendita  
Festejaba aquel sol que hirió su frente  
Con raudales de gloria refulgente:  
Ya no oprimen las madres en su seno  
Su tierno fruto de esperanzas lleno,  
Ni á par del blando maternal arrullo  
Lloran sobre su sien llanto de orgullo.

---

medir los peligros de su noble pero arriesgada empresa. La fortuna los abandonó en medio de su grandiosa tentativa; por que los pueblos dormían aún y sus destinos no estaban cumplidos.

El 25 de Mayo de 1810 fué el día señalado por la Providencia para la victoria de la razón y de la humanidad en Sud América; y en él empieza la historia gloriosa de la República Argentina, y de la existencia política de un continente capaz de abrazar, al andar de los siglos, toda la población, la sabiduría y poder de las naciones que hoy nos asombran con su opulencia y su cultura.

En este día se cerró para siempre el libro en que se registraba la sumisión y dependencia secular de los vastos imperios ofrecidos al rey de Castilla por el más intrépido y afortunado viajero que la historia presenta.

¡Prodigio misterioso de la libertad. Los ecos de Mayo, desde las orillas del Plata atravesaron como el rayo por el soplo del Ser Supremo, hasta los confines de la América Meridional; y en el mismo día repercutieron en los pechos varoniles de Santa Fe y Caracas!

Unos y otros dijeron en Mayo «No más esclavitud y coloniaje. No más ignorancia y superstición. No más patrimonio de individualidades. Demos independencia y libertad á nuestra tierra: Dios y sus virtudes darán el porvenir á nuestros hijos». Y Dios oyó y acogió estas palabras.

Los que las pronunciaron las cumplieron fielmente y las sellaron con sangre. Las generaciones que les suceden repiten con ardor el mismo voto, y reciben el legado de Mayo para transmitirlo á sus hijos.

¡Cuan inmensas fueron ya las adquisiciones derivadas del santo juramento de aquel día, tanto mayores cuanto que no son exclusivas á la América! Es un suceso universal por excelencia, aquel que ha presentado al género humano un mundo nuevo á la libertad y al pensamiento, sofocado por el peso de los siglos entre los límites estrechos del mundo viejo. (Nota del poeta).

Ya el Plata no se enpina del profundo  
 A ver la Roma del naciente mundo,  
 Y á sus olas indómitas descende,  
 Y en las arenas sin valor las tiende.  
 Ya en las grietas del Andes no se interna  
 Derrumbada la nieve sempiterna,  
 Porque no hay otra vez quien de la cima  
 La arroje y ledo la montaña oprima (2):

(2) El 20 de Enero de 1817, el Ejército Argentino, al mando del general San Martín, salió de Mendoza hacia las cordilleras de Uspallata, Aconcagua y Planchon; y el 11 de Febrero cayó al valle de Aconcagua en el territorio de Chile. Esta empresa gigante como el terreno en que se había ejecutado debía ser coronada por la victoria, como un homenaje debido al genio audaz del general San Martín; y el 12 del mismo mes, las cuevas de Chacabuco sintieron marchar los escuadrones argentinos por una vertiente de saugre enemiga, derramada con denuedo en una de las más hermosas de nuestras batallas.

Pero mucha sangre argentina debía derramarse por la independencia del nuevo mundo; y aun no se habían recogido los frutos de la jornada de Chacabuco, cuando Cancha Rayada dió al ejército del rey una completa victoria. Todo entonces parecía perdido. Derrotado ese ejército argentino, dueños de Chile los españoles, los americanos perdían repentinamente la ofensiva en la cuestión de su independencia. El Perú quedaba inconquistable; las Provincias Unidas, amagadas por el Occidente y por el Norte, habrían tenido que reconcentrar sus medios de acción en su territorio únicamente, y Colombia se habría limitado apenas á una guerra parcial. Toda la América se presentaba en detalle á los ejércitos realistas, y tal situación podía serle funesta en poco tiempo.

Pero peleaba por la causa más santa de los pueblos, y una derrota fué siempre para los patriotas el preludio de una victoria.

El ejército derrotado en Cancha Rayada, fué pocos días después vencedor á las orillas del Maipú. Los chilenos han acusado al general San Martín de haber ejercido actos de despotismo sobre el pueblo, para la reorganización de su ejército. Entre tanto, una batalla era entonces una necesidad de vida ó muerte, y la de Maipú afianzó para siempre la independencia chilena, y volvió la cuestión americana á su verdadero equilibrio.

Libre Chile, ese mismo ejército que había escalado los Andes, atravesó el Mar Pacífico para libertar al Perú, defendido por los más hábiles generales y los mejores soldados españoles que ha tenido la América. La empresa rayaba casi en la temeridad, y la guerra se hizo larga y sangrienta. Pero el ejército argentino fué saludado al cabo con el título de Libertador del Perú.

No hay un palmo de terreno en la América del Sur, antes española, que no haya sido sombreado por la bandera azul y blanca; y—cosa original—no hay un solo estado que haya auxiliado al pueblo argentino, cuando fatigado con los esfuerzos que hizo por la libertad de todos ellos, cayó bajo la mano de fierro del despotismo. Entre tanto, es mas desgraciado Buenos Aires bajo la dictadura de Rosas, que lo eran aquellos bajo el dominio español, cuando Buenos Aires fué en su auxilio.

«Es una cuestión de libertad civil, dicen; y no tenemos derecho de intervenir». Pero, ¿en qué código público se encuentra el derecho que tuvo Buenos Aires para intervenir en la cuestión política de la independencia de los otros Estados? El resultado vino á justificar esa intervención; y el beneficio que Buenos Aires habría reportado del auxilio de sus hermanos.



Ya para el cóndor en la sien su vuelo,  
Y ese invasor intrépido del cielo,  
Ya no vuela á esconderse entre la nube,  
Al ver que raudo de la falda sube,  
Labrando las pedrosas cordilleras  
Un mundo de guerreros y banderas.

¡Patria! ¡Patria del alma! con tu espada,  
El Atlas de la América admirada  
Trazaste en la pelea. Repartiste  
Los montes y los ríos; y volviste  
A reposar la sien en sus laureles.  
¡Grande fué tu misión! Grandes y fieles,  
La llenasteis vosotros, los que hermosa  
Visteis la luz de una época dichosa:  
Ya la época pasó!...

Dormid con ella  
A los celestes rayos de la estrella  
Que alumbrará eternal en la memoria,  
La época, con vosotros, y su gloria.

Siguió tras ella, como al claro día  
Siguen las horas de la noche umbría,  
La época del dolor. Del mundo es esa  
La eterna ley que sobre el mundo pesa.  
Una edad á otra edad se precipita,

---

habría justificado del mismo modo, y convertido en derecho, la intervención de ellos en su lamentable situación presente.

Mas todo esto es el resultado de la época de transición en que vivimos. Los pueblos de la América conocerán más tarde la necesidad vital de defender y proteger mutuamente sus derechos; y que los principios públicos de la Europa, no son aplicables en muchos sentidos á la América. Esta es una de las razones que han hecho nacer en el autor del PEREGRINO, esa fe robusta en el porvenir americano, que respiran sus cantos.(N. del A.)

Y en el rápido empuje inhabilita  
Y destruye y derrumba el edificio  
A la edad que pasó grande y propicio.  
Su ley es destruir; destruye, mira,  
Completa su misión, y alegre espira.

Otra generación viene tras ella,  
Y para edificar halla en su huella  
Escombros humeantes todavía,  
Sin plan, ni base, ni favor, ni guía.

La misión de tumbar solo es de UNA;  
La ley de edificar pesa importuna  
De diez generaciones en los hombros.  
¡Ay de aquella que en medio á los escombros  
Nace; al caer el edificio al suelo,  
Y entre caos de ¡vivas! y de duelo,  
Buscan sus ojos el color del día  
Y hallan las sombras de la noche umbría!  
¡Ay de la reacción que la atropella!  
¡Ay de su porvenir la incierta estrella!  
¡Ay de tus hijos, que en furor continuo,  
Cual verdes hojas de tumbado pino,  
Sacude oh Patria el vendabal de Mayo!  
El quebró con el ímpetu del rayo  
La cadena de fierro de dos mundos;  
El levantó en sus vuelos furibundos  
El porvenir del suelo americano,  
Bello como su cielo soberano,  
Inmenso cual sus montes y sus mares:

El ungió nuestra frente en los altares  
Con las glorias del tiempo venerado:  
El nos legó la gloria del pasado,  
Y á los hombres que vengan la fulgente  
Gloria del porvenir. Pero el presente,  
Eco rudo de bélico estallido,  
Ultima convulsión, postrer quejido  
De nuestra vieja lamentable vida;  
Destello fatuo, emanación perdida,  
De la pasada edad, que vaga incierto  
Entre los miembros de su cuerpo yerto,  
Y asusta y cruza con su luz siniestra,  
Solo nos cupo por desgracia nuestra.

¡Luchar y padecer!—Es un tributo  
Que aún le pagamos á tu edad de luto:  
Holocausto de sangre y de reposo  
Por las primicias de tu tiempo hermoso;  
Y nosotros, sufriendo los rigores  
Del crudo tiempo en la estación de flores,  
Le rendimos doquier, lejos del Plata,  
¡Oh, madre hermosa! sin llamarte ingrata.

Ahí va Cárlos, proscripto y peregrino,  
Sobre la popa del nadante pino...  
La arpa en las manos, con el alma herida,  
Sin patria, sin hogar y sin querida,  
A merced de las ondas y los vientos;  
Fijos en Dios sus altos pensamientos,  
Y con la fe del corazón cristiano  
Esperando del mal el bien lejano.

¡Cinco lustros de vida solamente!...  
¡Y de tanto sufrir ni el dolor sientel

Un pueblo hermano á su feliz ribera  
Llegar proscripto sin hogar le viera;  
Y allí un destello de esperanza vana  
Profetizó la libertad cercana  
De su patria infeliz. Mas ¡ah! ¿la hoguera  
Del ángel de la muerte reverbera  
Su fuego por el mar? Sobre la espalda  
De los cerros los mantos de esmeralda  
Cambiaron su color? Piedad, ¡Dios mío!  
¡Es SANGRE nada más! El ancho río,  
Las colinas, las sierras y los llanos  
Sangre muestran doquier. Sangre de hermanos,  
Que de inocente ó de malvado pecho  
La derraman sus venas, sin provecho  
Para la libertad... Del tiempo es ella  
No de las lanzas ni sangrienta huella,  
Y en el tiempo vendrá... Mas ¡ay! se escucha  
Fatídico el cañón, arde en la lucha  
El fuego nada más de las pasiones:  
¡El Plata es un volcán! los corazones  
Rudos palpitan de venganza henchidos,  
Y ni de vencedor ni de vencidos  
La suspirada libertad se escuda  
Entre el caos de la victoria ruda.

¿Qué es del cantor allí?—Dulce suspira  
Un himno melancólico su lira,

Y el trueno de la pólvora vibrando  
Ahoga el acento melodioso y blando  
Como á orillas del mar muere un gemido  
De las ondas al áspero bramido :  
Como la voz de la torcaz medrosa  
Entre las ramas de la selva hojosa,  
Cuando los vientos desatados zumban  
Y las palmeras con furor derrumban.  
¿Qué es el poëta allí? Lo que el navío  
Presa de calma sobre mar bravío,  
Que combatido del empuje fiero  
Y cargado de paño el mastelero,  
Fijo y convulso está sobre el abismo,  
Luchando, sin andar, consigo mismo.  
¡Carlos! es aire para él de vida,  
Unica luz, la libertad querida!  
Era pesado el aire que aspiraba  
Y al alma dentro el pecho sofocaba.  
Suspiró entonces con amargo duelo,  
Miró del plata el azulado cielo,  
Y ocultando en el alma sus pesares  
¡Adios! le dijo; y se lanzó á los mares

¡Magnífico Brasil! tú le has mirado  
En sus tristes recuerdos sepultado  
A las orillas de tu mar tranquila,  
De lágrimas bañada la pupila,  
Fija del horizonte en los celajes,  
O en tus bellos fantásticos paisajes.  
Te pronuncia un ¡adios! ¿No ves? su lino

El Fénix desplegó, y el PEREGRINO  
Oirá quebrarse en la atrevida proa  
Las ondas saludadas por Balboa.  
Tibio su pecho cual su tibia brisa,  
Ni un suspiro de amor ni una sonrisa  
Al dejar tus riberas te regala;  
Nadie tampoco con amor exhala  
Un suspiro por él: miró tus flores  
Y no sabe contar de sus olores.

Ya las olas Atlánticas surcando  
La erguida nave, en movimiento blando  
Se columpia en el piélago espumoso,  
Como cándido cisne majestuoso.  
Al sur volviendo la filosa prora  
Mira á su izquierda el trono de la Aurora,  
Y á su diestra las nubes de occidente,  
Coronando de América la frente.

Dadas las velas á merced del viento  
Se desliza en el líquido elemento  
Como esas blancas ilusiones bellas  
Que pasan raudas sin dejar tras ellas,  
En el mar de la inquieta fantasía,  
Más que un eco espirante de armonía.

Cárlos, en tanto, pálido, sombrío,  
Reclinado en la popa del navío,  
Está fijo en los vastos horizontes,  
Contemplando de América los montes,

Como, bajo un ciprés, frente á una losa,  
Llora el esposo la perdida esposa.  
Descubierta la sien, flota el cabello  
En negros rizos sobre el blanco cuello,  
O la pálida frente le descubren  
Y con sus hebras otra vez le cubren;  
Cual de la selva el trecho despejado,  
Por la luz de la luna plateado,  
Las movedizas hojas del ramaje  
Sombreadan con su fúnebre celaje.  
¡Silencio! ¿no lo veis? *Cárlos* suspira...  
Su rodilla dobló... sus ojos gira,  
Rayos vertiendo de celeste lumbre,  
Cual si en el alma rica muchedumbre  
De fúlgidos diamantes esparcida  
Reflejase su luz... Vedle: oprimida  
Tiene su lira en la convulsa mano;  
Y animado de impulso soberano,  
Hiere sus cuerdas.—¿No escuchais? Su acento  
Nos trae vibrando el conmovido viento:

## CANTO DEL PEREGRINO

## LA AMÉRICA

Dirán : esa tierra inculta se ha  
vuelto un paraíso.

*Ezequiel.*—(Cap. xxxvi)

América es la virgen que sobre el mundo canta,  
Profetizando al mundo su hermosa libertad;  
Y de su tierna frente la estrella se levanta  
Que nos dará mañana radiante claridad.

No hay MAS ALLÁ en los siglos á la caduca Europa,  
Que al procurar mañana se encuentra con ayer;  
Bebió con entusiasmo del porvenir la copa,  
Y se postró embriagada de gloria de poder.

La gloria quiere vates, la poesía glorias:  
¿Por qué no hay armonía, ni voz, ni corazón?  
La Europa ya no tiene ni lirás ni victorias:  
El canto espiró en Byron, la gloria en Napoleón.

Los tronos bambolean y el cetro se despeña;  
Los pueblos quieren alas y se les clava el pie;  
El pensamiento busca del porvenir la enseña,  
Y no halla sino harapos del pabellón que fué.

Hay tumba á las naciones. Se eleva y se desploma  
La Grecia que elevara sus sienes inmortal;



Al mundo hallaba chico para hospedarse Roma,  
Después murió en el nido de su águila imperial.

¿Adonde irá mañana con peregrina planta  
La Europa con las joyas de su pasada edad?  
América es la virgen que sobre el mundo canta,  
Profetizando al mundo su hermosa libertad.

¿Qué importan del presente los días lastimeros,  
Cuando el pasado es lleno de gloria y esplendor,  
Y á quien por vida cuenta los siglos venideros.  
Que borrarán, pasando, las huellas del dolor?

Salpique á los bridones la sangre de los llanos,  
Y en medio á la tiniebla se hieran—está bien:  
La niña coje flores, é hiriéndose las manos,  
Trabaja una corona para su blanca sien.

Hasta el presente ingrato la servirá de gloria  
Cuando los tiempos viva de porvenir mejor;  
Pues que verá en nosotros para hermosear su historia  
Dramática epopeya que inspirará al cantor.

Quedad entre leyendas y hermosas tradiciones,  
España, que dormíais con mundos á los pies;  
Quedad como el guerrero que cuenta sus blasones,  
Y honrosas cicatrices, cayendo de vejez.

Quedad, altiva Francia: la luz del pensamiento,  
Que destellando chispas en vuestra sien está,  
Mañana, cuando el tiempo le saque el alimento,  
Sobre el naciente mundo la llama prenderá.

Quedad, vieja Inglaterra: ha mucho los *Leopardos*  
Encrespan la melena, sin levantar la sien;  
Que, al procurar el pueblo de Alfredos y Ricardos,  
El pueblo de las *cifras* y mercaderes ven.

Quedad, mundo europeo: ennoblecido padre  
De tiempos que á perderse con el presente van;  
Quedad, mientras la mano de América mi madre  
Recoje vuestros hijos y les ofrece el pan.

¿Qué importa? ¡eh! ¿que importa? Si no vienes de guerra,  
Nosotros te daremos donde segar la mies;  
Para que nazcan pueblos tenemos, si, más tierra  
Que espacio para estrellas sobre las cielos ves.

Tus hijos en nosotros encontrarán hermanos,  
El sable se ha tirado después de combatir;  
Venid y cultivemos con fraternales manos,  
La prometida tierra del bello porvenir.

América no puede ser libre todavía,  
Porque su herencia ha sido bastarda oscuridad;  
No temas, no; mañana cuando despunte el día,  
Fijando sus destinos, verás la libertad.

América que se alza sobre columnas de oro,  
América la joya del universo es:  
La miro y me envanezco; y al contemplarla, lloro...  
¡Sus montes á mis ojos, sus mares á mis pies!

América es el arca que al porvenir humano  
Contiene misteriosa y un día se abrirá;

Entonces el Eterno levantará en su mano  
La herencia de los hombres que prometida está.

La libertad, el genio, la paz, la poesía,  
En tronos de alabastro levantarán la sien ;  
Y lleno de esperanzas, como la luz del día,  
El corazón del hombre palpitará también.

No son dorados sueños de mi alma americana ;  
Son leyes que promulga para los pueblos Dios,  
Escritas en las cosas donde la mente humana  
Estudia y desenvuelve profética la voz:

Los Andes cuya frente se junta con el cielo,  
Mientras sus plantas de oro dentro del mundo están ;  
Su cóndor, que se duerme sobre el eterno hielo  
Mientras chispea y brama la fragua del volcán ;

Las mantas del desierto sin fin, sin horizontes,  
Donde discurre el potro sin freno ni señor ;  
Los vientos sin estorbo ; los ríos y los montes  
Inmensos, solitarios, sin hielos ni calor ;

Las vírgenes llanuras, el oro y los diamantes  
Bullendo en el arena de arroyos de cristal ;  
Los perfumados bosques, y por doquier gigantes,  
Con sienes de esmeralda y entrañas de metal ;

Quince años de batallas por montes y por llanos,  
Un mundo despertando al trueno del cañón ;  
Quince años de victorias, hasta lavar sus manos  
En sangre de opresores los nietos de Colón ;

Veinte años lamentables de fratricida guerra,  
Para acabar la herencia del español así ;  
Generaciones nuevas, que al saludar su tierra  
La traen las esperanzas y porvenir en sí;

De la caduca Europa la hidrópica colmena,  
Que se deshace al peso de su miseria ya,  
Y en bandos se avalanzan sus hijos al arena  
Que compasiva y rica la América les dá;

Son estos los bellos  
Eternos emblemas,  
Las ricas diademas  
Que tienen escrito  
Con lumbré esplendente,  
Que en pos del presente  
De América oscuro,  
Vendrá en lo futuro  
La aurora risueña  
De la libertad.

En ellas traslucen  
Altivos, prolijos,  
Los huérfanos hijos  
Del inca, los días  
Que Dios les reserva  
De gloria y de amores  
Así que den flores  
Las ricas, veladas,  
Semillas doradas  
De la libertad.

Figuras tan bellas  
Irritan la mente  
Del pueblo, y en ellas  
Se crea impaciente  
Celestes visiones,  
Que tras las edades,  
Y tras las pasiones,  
Serán realidades  
Que afirmen el trono  
De la libertad.

Tuyo es el porvenir, reina del mundo,  
Inmenso cual tus montes y tus mares,  
Y de esperanzas y de luz fecundo  
Cual tu cielo y tus bellos luminares.

Alza la sien orlada con tu gloria,  
Y verás tras las ondas del Oceano,  
Que el mundo de los reyes y la historia  
Cabe entero en el hueco de tu mano.

Tuya es la paz del mundo venidera,  
Cuando del genio la defienda el brazo,  
Y clave para siempre su bandera  
En la cúspide azul del Chimborazo.

Tuya también la dulce poesía,  
Virgen como tus ríos cristalinos,  
Así que lejos de la noche umbría  
Alcen las aves sus celestes trinos.

Cantará, por tus selvas inspirado,  
El joven trovador; y conmovido,  
Abriendo el inca su sepulcro helado,  
Su sombra se alzará con el sonido.

Y los héroes de Mayo que en la cima  
Duermen del Andes con su nieve presos,  
Al oír los nombres de Ayacucho y Lima,  
Pondrán de pie sus entumidos huesos.

Tuya es del porvenir la poesía,  
Que del sol á el arena de tus mares,  
Todo está misterioso todavía,  
Virgen al corazón y á los cantares.

Aun tus bosques, tus ríos y tus seres  
No ha sorprendido el ojo del poeta,  
Ni el bello original de tus mujeres  
Ha encontrado una tinta en su paleta.

Mas brotarán una inspirada frente  
Los jardines de América encantada,  
Que alumbre el sol ecuatorial ardiente,  
O la luna del Plata desmayada;

Cantará de su madre la hermosura,  
Hoy con las cataratas en concierto,  
Mañana de una selva en la espesura  
Con el susurro de la brisa incierto.

¡ Ah quién me diera renacer la vida  
En esos días de mis sueños de oro

Y escuchar, con el alma enternecida,  
De tus poëtas el excelso coro!

Mas ¡eh! no importa. Los escucha, siente  
Su voz mi corazón, y yo, mendigo  
De patria y libertad en tu presente,  
Madre del porvenir, yo te bendigo.

Bendita mil veces la sangre que un día  
La selva y el prado y el monte teñía,  
Luchando tus hijos y el viejo león:

Bendita la selva y el llano y el viento  
Que oyeron del Andes crujir el cimiento,  
Al trueno continuo del rudo cañón.

Benditos aquellos que un mundo nos dieron,  
Y en medio al combate, sin vida cayeron  
En charcos de sangre posando la sien.

Por ellos alzamos soberbia la frente,  
Por ellos decimos: es nuestro el presente,  
Y nuestros los siglos que vienen también.

Por eso, bendito quien dice orgulloso:  
Nací bajo el cielo de América hermoso,  
Y siento, al decirlo, la sangre latir.

¿No veis? ¿No parece que el Andes se empina  
Por ver impaciente si el alba ilumina  
Los tiempos hermosos que están por venir?

Vendrán, y el infelice  
 Proscripto Peregrino alza su mano,  
 Descubierta la frente,  
 Y de en medio á las ondas del Oceano,  
 Olvidando el presente,  
 Madre de lo futuro te bendice.

### CANTO SEGUNDO \*

Hay una edad en la vida,  
 Cuyo hechizo y cuyo nombre  
 Solo los comprende el hombre  
 Después que pasó la edad.  
 ¡Ay! cuando da solamente  
 Un recuerdo á la memoria,  
 Como el sol desde Occidente  
 Un rayo de claridad.

---

\* *Sr. D. Luis L. Domínguez.*

Cada uno de los *Cantos* de este Poema lleva el nombre de alguno de mis amigos, ó el de mi patria: son los títulos de nobleza con que dignifico mi *Peregrino*.

Necesito el nombre de un poeta para condecorar este *Canto*, escrito en el lenguaje íntimo del alma: y Vd. que lo ha honrado tanto con las sentidas estancias que le inspiró su lectura (1), me permitirá escribir el suyo y habrá en una sola página, para Vd., y para mí, el doble recuerdo del poeta y del amigo.

*Mármol.*

Montevideo, Abril 24 de 1847.

- (1) ¡ Bello, bello, vive Cristo !  
 Mil veces bello es tu canto,  
 Déjame secar el llanto  
 Que me arrancaste, cantor !  
 Deja que vuelva á estas hojas,



Edad que, en muchos, tan luego  
 Como comienzan sus años,  
 La hieren los desengaños  
 Y muere casi al nacer,  
 Quedando el cuerpo en aurora  
 Y el alma sin ilusiones,  
 Cual una flor inodora  
 Con hojas en rosicler.

Edad donde entramos todos  
 Con los besos maternos  
 Y los sueños virginales  
 De la alegría infantil;  
 Edad de donde salimos  
 Siempre huérfanos y tristes,  
 A soñar lo que perdimos  
 En pesadilla febril.

¡Y dichoso quien no lleva  
 Incrustado en la memoria,

---

Y á leer en cada una de ellas  
 La historia de mis congojas,  
 Los recuerdos de mi amor.

¡Aquí hay verdad, aquí hay fuego !  
 ¡ Por Dios, que esto es poesía !  
 Esto es lo que yo querría  
 De todo poeta oír.  
 Parece que estas palabras  
 Del alma misma han nacido;  
 Dichoso tú que has sabido  
 Así al hombre traducir.

Al acabar la primera lectura que he hecho del segundo canto del *PERRINO*, de Mármol, he escrito estos versos.

*Luis L. Domínguez.*

Montevideo, Abril 23 de 1847.

Un recuerdo de su historia  
Torcedor del corazón;  
Y al recordar de su vida  
La juventud borrascosa,  
No siente abrirse una herida  
Por negra recordación!

Edad que una mar bravía  
En débil barca navega,  
Y más con las olas juega  
Cuanto es más el huracán;  
Y más canta barcarolas  
De triunfos de amor y gloria,  
Cuanto más bravas las olas  
En torno á la barca están.

Edad sin llanto, que vuela  
En blanca nube de incienso,  
Y siempre horizonte inmenso  
Descubre ufana doquier:  
Que solo siente desvelo  
Por el placer que la espera,  
Viendo en la gloria su cielo,  
Y su mundo en la mujer.

Unico tiempo que puede  
Llamarse vida en el hombre,  
Pues no merece tal nombre  
El tiempo que viene en pos:  
Muerte lenta y fatigosa  
De cuanta ilusión florida,

De cuanta ambición hermosa  
Nos puso en el alma Dios.

Y todavía es más dura  
Esa muerte que camina,  
Cuando el hombre peregrina  
En su primer juventud;  
Y lleno el cuerpo de vida,  
El alma desencantada  
Está del mundo aburrida,  
Presa de su ingratitud.

Entonces solo el recuerdo  
De nuestra pasada historia  
Nos viene á herir la memoria  
En medio á la soledad;  
Y echamos tristes de menos  
Aquellas tan raudas horas  
En que gozamos amenos  
Días de felicidad.

Entonces damos su precio  
A todo cuanto perdimos,  
Y no volverá, decimos,  
El tiempo perdido ya.  
Y allá en la tarde tranquila  
Cuando la mente recuerda  
¡Cuántas veces la pupila  
Llorando el recuerdo está!

Entonces quedais vengadas,  
Vosotras, pobres mujeres,  
Que os pagan vuestros placeres  
Con largos tragos de hiel.  
Angeles en sacrificio  
Sobre el pantano del mundo,  
Que en el rodar de un segundo  
Perdeis las alas en él.

Vosotras, que, si amais mucho,  
Os acusa el mundo loco,  
En tanto que, si amais poco,  
Os acusa el amador.  
Vosotras, pobres mujeres  
Que tanta lágrima os cuestan  
Los más cándidos placeres,  
Si son placeres de amor.

Vosotras, tan inexpertas,  
Tan tristemente engañadas,  
A la fin quedais vengadas  
Por el mismo que engañó.  
Pues un tiempo al fin vivimos  
Tan árido de ilusiones,  
Que ansiamos cuanto perdimos  
Y el alma desconoció.

Entonces ¡ay! comprendemos  
Vuestros nobles sacrificios,  
Y aquellos días propicios  
De tan rápido existir,

Y el prisma de la distancia  
Nos hace veros más bellas,  
Y llorar nuestra inconstancia,  
Y vuestro amor bendecir.

Porque en aquesta campaña  
Que hacemos desde la cuna,  
Va de escolta la fortuna  
Y de vanguardia el dolor.  
Y así, á medida que vamos  
Caminando sobre el mundo,  
A aquellos que atrás dejamos  
Dámosle precio mayor.

Se echa de menos la infancia  
En la juventud, y luego  
De ésta lloramos el fuego  
Cuando extinguirse se ve.  
Y siempre yendo más lejos  
En el viaje de la vida,  
Niños, jóvenes y viejos,  
Lloramos por lo que fué.

El sol que claro alumbrara  
La senda del Peregrino,  
Se oscureció en su camino  
Al punto de amanecer:  
Y acaso allá en su memoria,  
Sin haber nunca engañado,  
Suele mezclarse á su historia  
La imagen de una mujer.

---

En las llanuras solas  
Vibrado había el último sonido  
De la inspirada lira, y conmovido  
Lo hizo rodar el mar sobre las olas,  
Bañado de armonía  
Los mil colores de la luz del día:

Guardaba el sol los rayos de su frente  
En las doradas nubes de Occidente,  
Y un crepúsculo incierto  
Daba su luz al piélago desierto.

La brisa de la noche  
Tendió después sus alas al espacio,  
Y á la par que en los ámbitos vagaba  
De su inmenso palacio,  
Las nubes y las ondas agitaba;

Y la bizarra nave,  
Dividiendo colinas ondulantes,  
En su curso suave  
Formaba en pos de sí y á sus orillas  
Alfombras amarillas  
De fugitivos granos chispeantes.

Y el joven *Peregrino*, reclinado  
En la elevada popa, contemplaba  
La onda que fugitiva se alejaba,  
Llevando de su pecho lacerado  
Los amargos recuerdos del pasado

Que en la mísera vida  
Por talismán secreto, indefinible,  
Más al dolor el corazón anida,  
    Cuando en hora apacible,  
Irritada la sien y el pecho yerto,  
Vemos el mar, las nubes ó el desierto.

Dios en sus insondables creaciones  
Para cada dos almas tiene un molde;  
Al punto de nacer el molde quiebra,  
Y de las almas corta  
Una sutil imperceptible fibra;  
Y arrojadas después al laberinto  
De la vida y el mundo, á que al instinto  
Cada una de ellas su sendero siga,  
Cada cual busca por distinta huella,  
    De las almas, aquella  
Que el mismo soplo de existencia abriga.

El hallarla es el bien sobre la tierra;  
Y el tormento mayor que el alma encierra,  
    Es vagar peregrina,  
    Mirando una por una,  
    Sin hallar en ninguna  
La que en el temple de su amor se afina.

Pero Carlos la halló. Mujer hermosa  
En el virgíneo seno la encerraba  
Como al perfume la pintada rosa.  
María ¿dónde estás? ¿dónde se fueron

Los célicos momentos de ventura  
Que nuestras almas apurar supieron ?

¿Los recuerdas, mujer? El tiempo adverso  
Rodaba sin poder á nuestros ojos,  
Y mustio el sol ardiente,  
Y mustio el universo,  
Lo que no era el amor eran despojos  
De una otra creación indiferente.  
Y en tus ojos los suyos embebidos,  
La fantasía y la pasión tranquilas,  
Callaban los sentidos,  
Y conversaba el alma en las pupilas.

No había entre los dos sino el presente;  
Que no hay para el amor tiempo pasado  
Ni porvenir, cuando á la par se siente  
Confundirse el aliento enamorado.  
Con el fuego del alma se evapora  
La amarillenta nube  
Que el cielo del pasado descolora,  
Y á un soplo del amor, desecha sube  
La condensada niebla  
Que el horizonte del futuro puebla.  
¡Ay del que en brazos de mujer querida  
Piensa en mañana y el presente olvida!  
¡Ay del que mira la azucena en broche  
Y osa pensar lo que será en la noche!



¡Que fuera, sí, del corazón humano,  
Si en medio del placer pensar debiera  
Que al rodar un minuto,  
Esa chispa ligera  
Del tiempo inexorable  
Vase á perder en el eterno luto!  
¡Que fuera si en los brazos reclinado  
De su ídolo adorado,  
Por el ebúrneo cuello  
Derramando su espléndido cabello,  
Matizados de nieve presumiera  
Los rizos de la negra cabellera,  
Y á par de la vejez mirase luego,  
Verto también del corazón el fuego!

El amor atesora  
Como las flores, fugitiva aurora;  
Tiene un sol que le abate y acongoja,  
Y una noche también que le deshoja.

Ven á mis brazos, ven: yo quiero en ellos  
Vivir soñando en ilusión florida,  
Pues soñar es vivir, y son los bellos  
Sueños del corazón los que adormecen,  
Y el desierto embellecen  
Do errante vaga la infecunda vida.  
Ven á mis brazos, ven: que parta el rayo  
Y rudo quiebre el pedestal del mundo,  
Que yo á tu lado, en celestial desmayo,  
A Dios no veré tanto en los enojos

Que la tormenta apura,  
Como en la lumbre pura  
Que brota el fuego de tus dulces ojos.  
Así en instantes de pasión decía  
El joven trovador á su María,  
Imprimiendo en su frente  
Y en su preciosa boca el labio ardiente.

Y luego su cabeza  
Con vértigos de amor buscaba el seno  
Que de suspiros lleno  
Con fuerza palpitaba,  
Resaltando del ángel la belleza,  
En quien la vida al corazón bajaba,  
Y, sin sangre el semblante,  
Contrastaba en la pálida mejilla  
El azabache de sus tiernos ojos  
Con el brillo azulado del diamante;  
Ojos que de placer se adormecían;  
Miradas que de amor desfallecían.

¡Como era entonces bella!  
¡Como sublime resaltaba en ella  
Esa lucha del alma y los sentidos,  
Esos esfuerzos santos, escondidos  
Del alma en lo profundo,  
Con que defiende su perfume de ángel  
La tímida hermosura sobre el mundo!

¡Como era entonces bella!  
Para su copia fiel no alcanza el arte,

Que al pincel faltaría  
 De sus tintas de luz la mejor parte:  
 Para dar á sus ojos la dulzura,  
 Y el cincel del romano quebraría  
 Los detalles del mármol florentino  
 Antes de dar al cuello y la cintura  
 La gracia leve y el contorno fino,  
     Antes de dar al seno  
 Las redondas ebúrneas proporciones  
 Que, cual ondas de leche en mar sereno,  
 Al respirar ondulan suavemente,  
     Dejando trasparente  
     El movimiento blando  
 De su sangre en las venas circulando.

Crepúsculos, callad: callad, estrellas,  
 La historia de dos almas que vosotros  
 Y los cielos no más han conocido.  
 Para amar y sufrir nacieron ellas  
 En un mundo de amor desconocido,  
     Donde la luz del día  
 No penetró jamás. La noche umbría,  
 La luz crepuscular desconsolante  
 Y el fugaz soplo de la vida errante,  
 Testigos fueron de su amor un día.

Si la vista profana  
 El misterio alcanzó de sus amores,  
 Algo alcanzó de Dios. ¡Ay no confundan  
 El terrenal amor de alma liviana

Con el amor de Carlos. Cojan flores  
Y coronen la sien de su María,  
Pura como el albor de la mañana,  
Como el rocío de la noche fría  
Sobre las hojas de una flor!

Ninguna

Más pura y virginal entre los brazos  
Suspiró de un amante. Más amada  
No hubo tampoco criatura alguna;  
Ni más libre de lazos  
Hubo mujer al mundo más ligada.

¡ Bendición sobre tí! Yo te procuro  
Como el huérfano niño á su amorosa  
Y virginal hermana. Al pecho mío  
Llega tu voz amante, como llega  
Un consuelo de Dios, cuando despliega  
Su melodiosa voz órgano santo  
En el sagrado templo, y sube el canto,  
Entre nubes de incienso á los altares,  
Eclipsando los pardos luminares.

Eres mi Dios, mi hermana, mi querida,  
Y mi esposa también. Palabras santas;  
Dádivas del Señor para la vida,  
Puras como las lágrimas del niño,  
Tiernas como los besos de la madre;  
Palabras, sí, que el corazón no miente,  
Riquezas de cariño  
Con que adorna mi amor tu blanca frente.

¿Qué tengo yo sin tí? penas y llanto;  
 Llanto frío, infeliz, sublime y santo,  
 Porque lloro de amor. Tú mi primera  
 Impresión en la tierra, tú tendiste  
 Mano de compasión al Peregrino,  
     Y tierna y hechicera:  
     Ven hacia mí, dijiste,  
 Arrojando una flor en su camino.  
 ¿Y olvidarte podré? ¡Mujer hermosa!  
 No se olvida la fuente del desierto  
 Que nos calmó la sed, ni la primera  
 Sonrisa del amor.

                                Así decía  
 El joven trovador á su María,  
     Y de placer lloraba,  
 Y en sus amantes brazos la estrechaba;  
 Y al mirarla tan bella, conmovida  
 Como la sensitiva al tacto humano,  
     Estrechando su mano,  
 Repetía su voz: Luz de mi vida:  
 ¿Quién mas bella que tú? ¿Quién mas querida?  
 Al mirar tu beldad siento mi pecho  
     Para mi amor estrecho;  
 Y mi voz de mortal, débil y fría,  
     Para decir te adoro,  
 Derramando á tus pies ardiente lloro.

                        Y María temblaba,  
 Y Carlos en sus brazos la estrechaba.

Porque ese Carlos, insondable foco  
De perpetua inquietud y de inconstancia  
Que allá en su joven pensamiento loco  
Ama para olvidar, y se recrea

En desechar la idea

Que antes buscaba el corazón con ansia;  
Alma que vive en perdurable hastío,  
Por largas horas de martirio llenas,  
Que al lado del calor percibe frío,  
Y en medio del placer inventa penas;  
Que vuela, busca, ve, toca, delira,

Y cuando está en su mano

La posesión de lo que inquieto aspira;

Por algo más lejano

Su veleidoso corazón suspira.

Que por estar en su alma las pasiones,  
Envidia los tranquilos corazones,

Como al gozar sociego

La fiebre envidia de amoroso fuego;  
Esa alma chispa, exhalación de rayo,  
Sin rumbo cierto entre la noche umbría,

Se convirtió en desmayo

Ante el célico amor de su María.

No era ese amor frenético y ardiente

Que arrebató la calma,

Más que del corazón de los sentidos:

Era esa tierna abnegación del alma,

Que ni siente placer, ni dolor siente,

Sino en el alma del objeto amado :  
Era ese amor de Dios sobre la tierra  
Lo que el bardo infeliz tuvo y encierra.

Y ¿durará ese amor? Es muy sublime,  
Para que dure mucho, el entusiasmo  
Todo deja de ser, y en los amores  
Solo el materno amor jamás perece.  
El amor degenera: á sus ardores  
Sigue la calma, y en la calma luego  
La amistad aparece,  
Mas duradera si con menos fuego.

El corazón es árbol de afecciones  
Que florece en diversas estaciones :  
Hoy se agostan sus flores,  
Y otras mañana lucen sus colores.  
Ley de inconstancia, triste,  
Pero ley eternal de cuanto existe.

Esa misma María,  
Sin olvidar á Carlos, quizá un día  
Sienta en su corazón inquietud nueva ;  
Y el mismo Peregrino,  
Sin olvidarla—pues jamás se olvida  
La primer falta ni el amor primero—  
Allá en los giros de su errante vida  
Halle quizá otra flor en su camino ;  
Y él ama todavía  
Con entrañable amor á su María.

¿ Por qué se mira pálida su frente,  
Y húmeda la pupila,  
Fija en la última luz que el occidente  
Derrama apenas por la mar tranquila?  
¿ Qué línea cruza sobre el alto cielo,  
Desde el bajel hasta el lejano suelo?  
¿ Qué tierra estará allí? ¿ Qué larga vía  
Le aparta del lugar do su inclemencia  
Radiante ostenta el luminar del día,  
Y do convino la obstinada ciencia  
De pensador profundo  
Hacer mitades del tarraqueo mundo?

¡ Ah! esa enlutada nube  
Que mira, en el confin del Plata sube.  
Allí Montevideo. . .  
Y el Peregrino al occidente mira,  
Porque en su misma latitud respira.

Allí Montevideo:  
Tierra del Plata do pisó extranjera  
Toda la patria de la opuesta orilla,  
Cuando en su misma tierra alzada viera  
Sobre su noble frente la cuchilla;  
Cuando huyó del recinto de su gloria,  
Llevando la memoria  
De sus tiempos benditos  
En dos generaciones de proscritos.  
  
Eres, tierra Oriental, la historia viva  
Del llanto y los pesares



De esas generaciones arrancadas  
De sus patricios lares,  
Por las manos de fierro  
Del despotismo en sangre salpicadas ;  
Y de la llama activa  
Y secreta de su alma, también eres  
El libro en que ha guardado su destierro  
Sus tan cortos instantes de placeres.

Cuando la libertad les vuelva un día  
De su patria infeliz los brazos bellos,  
Serán pocos aquellos  
Que no lleven prolijos  
Dulcísimos recuerdos de alegría,  
Entre muchos recuerdos punzadores:  
Eres de unos, la patria de sus hijos,  
Y muchos, en el alba de su vida,  
Sus primeros amores  
Recordarán en tí y á su querida.

Allí Montevideo:  
Ciudad que guardas su perdida amante,  
Bajo tu misma latitud respira  
El peregrino errante;  
Y en medio de los mares,  
Te recuerda su amor y sus pesares.  
¿No lo veis? ¡Una lágrima! ¡Suspira!  
Escuchad, escuchad... pulsa su lira.

## CANTO DEL PEREGRINO

A MARÍA

La misma línea del cielo  
Cubre tu frente y la mía:  
¿Qué haces ahora María  
Mientras suspiro por tí?  
Esos instintos secretos  
De los corazones que aman,  
¿A ver el mar no te llaman,  
Pensando, María, en mí?

María, mi dulce amiga,  
Mi angel de luz en la tierra,  
¿Cómo en mi pecho se encierra  
La imagen de tu beldad!  
¿Cómo estás en mi memoria,  
Cual un destello divino,  
Que va alumbrando el camino  
De mi negra adversidad!

El precio de tus amores  
¿Cómo conozco en la ausencia!  
Tienes toda mi existencia....  
¿Bendita seas de Dios!  
Fuiste mía por el cielo,

No eres mía por el mundo,  
Mi corazón sin segundo  
Te dice, del mar: ¡adios!

¡Y tan lejos! ¡sin oírnos!  
No, María, habrá momentos  
Que puedan los pensamientos  
Del uno al otro volar;  
Que conversemos en calma  
Un lenguaje delicioso,  
Que el corazón misterioso  
Solo alcance á interpretar.

En medio á la triste noche,  
Mira, mi bien, las estrellas,  
Mis ojos también en ellas  
Se fijarán con amor.  
Su dulce trémulo brillo  
Me recordará tus ojos,  
Tus repentinos sonrojos,  
Tus gracias y tu pudor.

Propicio á nuestros amores  
A ellas nos concede el cielo,  
Como un espléndido velo  
En la frente de los dos;  
Mientras faltes á mi vista,  
Como en un espejo terso  
Te veré en el universo,  
Y escucharé hasta tu voz.

Tu voz en el blando arrullo,  
De la brisa entre las hojas,  
O en el plácido murmullo  
Que hace el arroyo al correr;  
Y aquel sello indefinible  
Del pudor sobre tu frente,  
Lo veré en esa apacible  
Lumbre del amanecer.

En las sombras de la noche  
Recordaré tus cabellos,  
Y en los crepúsculos bellos  
Tu meláncolica tez;  
Veré en la tímida luna  
El candor de tu semblante,  
Y, cuando el sol se levante,  
De tu sien la esplendidez.

Pondré rosas en mi seno  
Para aspirar tu fragancia,  
Y entonces ¿qué es la distancia  
Si allí tu aliento también?  
¡Allí! donde tu cabeza  
Se inclinó pura y serena,  
Cual la más blanca azucena  
Que se dobla en el edén.

María, todo ha pasado,  
Todo es recuerdo y despojos,  
Pero no llanto ni enojos,  
Sino valor quiero yo;

Tu alma semeja la mía  
En las pasiones valiente,  
Ten tan soberbia la frente  
Cual la que el cielo me dió.

¿No has visto las recias olas  
Rodar con ímpetu horrible,  
Y la roca incommovible  
Su tenaz choque burlar?  
Así es bello ver los golpes  
Sucesivos de la suerte,  
Y el alma, constante y fuerte,  
Golpe por golpe parar.

Vive feliz en el mundo  
Hollando flores tus pasos  
—Si puede en el mundo, acaso,  
Ser feliz una mujer—  
No me recuerdes, María,  
Quiero feliz tu destino,  
Y el que cupo al Peregrino  
Tiene llanto en el placer.

Yo que he visto, una por una,  
De mi esperanzas las flores,  
Ir perdiendo sus colores  
Y acongojarse en su albor;  
Yo que llevo el desencanto  
Fijo, entrañado en la vida,  
Como el dolor de la herida,  
Como en la llama el calor;

Yo que volviendo á los hombres  
Por un agravio otro agravio,  
Tengo la risa en mi labio  
Y el llanto en el corazón,  
Sufriendo sobre mi rostro  
Falsa y alegre careta,  
Por esconder del poeta  
El sello de su aflicción;

Yo que en el mar de este mundo  
Dejo nadar mi barquilla,  
Sin curarme de la orilla,  
Oyendo al viento bramar:  
Conservaré tu memoria  
En lo íntimo de mi pecho,  
Hasta que quede deshecho  
Mi batel sobre la mar.

Solo te pido á estas hojas  
La última gota de llanto,  
Y quema luego este canto  
Con lágrimas de los dos,  
Unico ser que desmayas  
La fuerza del alma mía:  
¡Te quiero tanto María!  
Bendita seas de Dios.

CANTO TERCERO \*

PRIMERA PARTE

En medio de las sombras  
 Enmudeció la voz del PEREGRINO,  
 Y el rumor de las ondas solamente,  
 Y el viento resbalando por el lino,  
     Sobre el Fénix se oía,  
 Que, como el genio de la noche, huía  
 En las alas del viento tristemente,  
     Alumbrando sus huellas  
 Sobre el azul y blanco las estrellas.

En el siguiente día,  
 El Fénix navegaba  
 Sobre las ondas que el silencio turban  
 De la tranquila Pampa: EL PEREGRINO,

---

\* *Al señor don Valentín Alsina.*

Su afectísimo amigo y compatriota.

*José Mármol.*

Julio de 1847.

Acabamos de ver, en la entrega tercera de la América Poética, algunos fragmentos de este canto, que en el Janeiro, dimos en manuscrito al distinguido editor de esa obra. Después hemos hecho algunas ligeras alteraciones en el texto, que no hemos tenido tiempo de transmitir al editor de la América; y de aquí resulta la diferencia que se hallará entre algunos de nuestros versos que él nos ha hecho el honor de publicar, y los que aparecen en esta edición.—EL AUTOR.

Montevideo, Junio 1847.

Con los brazos al pecho contemplaba  
Los mares y los cielos de su patria.  
Y acaso recordando,  
Estaba, y comparando  
La tropical naturaleza hermosa,  
Que bajo un sol abrasador rebosa  
De alegre poesía,  
Con el frío y adusto mediodía.

¡Qué bello es al que sabe  
Sentir con la natura,  
Pasar al mediodía  
Del circo tropical;  
Y comparar el cielo  
De la caliente zona,  
Con el que tibia pinta  
La luz meridional!

¡Las trópicos! radiante  
Palacio del Crucero, (1)  
Foco de luz que vierte  
Torrentes por doquier;  
Entre vosotros toda  
La creación rebosa  
De gracia y opulencia,  
Vigor y robustez!

---

(1) Constelación del Sur.



Cuando miró imperfecta  
La creación tercera,  
Y decretó el diluvio  
Desde su trono Dios,  
Naturaleza llena  
De timidez y frío,  
Huyendo de los polos  
Al trópico subió.

Y cuando dijo: basta,  
Volviéndola sus ojos,  
Y decretando al mundo  
Su nuevo porvenir:  
Alientos de su boca  
Los trópicos sintieron,  
Y reflejarse el rayo  
De su miralla allí.

Entonces como premio  
Del hospedaje santo,  
Naturaleza en ellos  
Su trono levantó,  
Dorado con las luces  
De la primer mirada,  
Bañado con el ambar  
Del hálito de Dios.

Y derramó las rosas,  
Las cristalinas fuentes,  
Los bosques de azucenas,  
De mirtos y arrayán,

Las aves que la arrullan  
En melodía eterna,  
Y por su linde ríos  
Mas anchos que la mar.

Las sierras y los montes  
En colosales formas,  
Se visten con las nubes  
De la cintura al pie.  
Las tempestades ruedan,  
Y cuando al sol ocultan,  
Lo mira de los montes  
La esmeraltada sien.

Su seno engalanado  
De primavera eterna,  
No habita ese bandido  
Del Andes morador,  
Que de las duras placas  
De sempiterna nieve,  
Se escapa entre las nubes  
A desafiar el sol.

Habitan confundidos  
La tigre y el jilguero,  
Tocanos, guacamayos,  
El león y la torcaz.  
Y todos, cuando tiende  
Su oscuridad la noche,  
Se duermen bajo el dátil  
En lechos de azahar.

La tierra de sus poros  
Vegetación exhala,  
Formando pabellones  
Para burlar al sol;  
Su luz no necesita,  
Pues tiene del diamante,  
Del oro y del topacio,  
Magnífico esplendor.

Naturaleza virgen,  
Hermosa, radiante,  
No emana sino vida  
Y amor y brillantez;  
Donde cayó una gota  
Del llanto de la aurora,  
Nace una flor, y de esta  
Nace un jardín después.

Así como la niña  
De quince primaveras,  
De gracias rebosando,  
De virginal amor,  
No bien recibe el soplo  
De enamorado aliento,  
Cuando á su rostro brotan  
Las rosas del pudor,

¡Los trópicos, el aire,  
La brisa de la tarde,  
Resbala como túbio  
Suspiro de mujer;

Y en voluptuosos giros  
Besándonos la frente,  
Se nos desmaya el alma  
Con dulce languidez!

Mas ¡ay! otra indecible  
Sublime maravilla  
Los trópicos encierran,  
Magnífica: la luz;  
La luz ardiente, roja,  
Clarísima, brillante,  
En ondas se derrama  
Por el espacio azul.

¿Adónde está el acento  
Que describir pudiera  
El alba, el medio día,  
La tarde tropical,  
Un rayo solamente  
Del sol en el ocaso,  
O del millón de estrellas  
Un astro nada más?

Allí la luz que baña  
Los cielos y los montes,  
Se toca, se resiste,  
Se siente difundir:  
Es una catarata  
De fuego, despeñada  
En olas perceptibles  
Que bajan del cenit.

El ojo se resiente  
De su punzante brillo,  
Que cual si reflejase  
De placas de metal,  
Traspasa, como flecha  
De imperceptible punta,  
La cristalina esfera  
De la pupila audaz.

Semeja los destellos  
Espléndidos, radiantes,  
Que en torbellinos brota  
La frente de Jehová  
Parado en las alturas  
Del Ecuador, mirando  
Los ejes de la tierra  
Por si á doblarse van.

Y con la misma llama  
Que abraza, vivifica  
La tierra que recibe  
Los rayos de su sien;  
E hidrópica de vida,  
Revienta por los poros,  
Vegetación manando  
Para alfombrar su pie.

Y cuando por las tardes,  
Al soplo de la brisa,  
Se parten las montañas  
Flotantes de vapor,

Las luces son entonces  
Vivientes inflamados,  
Que en grupos se amontonan  
A despedir el sol.

Enrojecidas sierpes  
Entre doradas mieses,  
Caracoleando giran  
En derredor á él;  
Y azules mariposas  
En bosques de rosales,  
Coronan esparcidas  
Su rubicunda sien.

Y más arriba, cisnes  
De espléndido plumaje  
Nadando sobre lagos  
Con lindes de coral,  
Saludan el postrero  
Suspiro de la tarde  
Que vaga como el pardo  
Perfume del altar.

La tarde, que aparece  
Mirando las estrellas  
Que asoman indecisas  
Con pálido color,  
Como las tiernas hijas  
En torno de la madre,  
Cuando recibe su alma  
La mano del Señor.

Si en peregrina vida  
Por los etéreos llanos  
Las fantasías bellas  
De los poetas van,  
Son ellas las que brillan  
En rutilantes mares,  
Allá en los horizontes  
Del cielo tropical.

Allí las afecciones  
Se avivan en el alma;  
Allí se poetiza  
La vida y el amor;  
Allí es poeta el hombre;  
Allí los pensamientos  
Discurren solamente  
Por la región de Dios.

Un poco más, y el mustio  
Color de las estrellas,  
Al paso de la noche  
Se aviva en el cenit,  
Hasta quedar el cielo  
Bordado de diamantes  
Que por engarce llevan  
Aureolas de rubí.

Brillantes, despejadas,  
Inspiradoras, leves,  
Parecen las ideas  
Del infinito Ser,

Que vagan por el eter  
En átomos de lumbre,  
Así que de su mente  
Se escapan una vez.

Y en medio de ellas, rubia,  
Cercada, transparente,  
Con iris y aureolas  
Espléndidas de luz,  
La luna se presenta,  
Como la virgen madre  
Que pasa bendiciendo  
Los hijos de Jesús.

Así como el entusiasmo  
Muere al paso de la vida,  
Y el calor de las pasiones  
Con los años se resfría,  
De los trópicos perdemos  
La opulenta perspectiva,  
Si descendiendo pasamos  
Al cielo del Mediodía.  
Aquí la naturaleza  
Cambia de aspecto y de vida,  
Bajo otro sol y otro cielo,  
Con otros tesoros rica.  
No es ya la joven alegre  
Que voluptuosa suspira:  
Es la valiente amazona  
Indómita y atrevida;



Y bajo su fuerte imperio,  
En el corazón palpitan,  
No los ensueños bordados  
Con flores de fantasía,  
Sino robustas pasiones  
Armonizadas al clima,  
Y pensamientos nacidos  
De innata melancolía,  
Prodigios son misteriosos  
Que la experiencia concilia,  
Los eslabones secretos  
De esa cadena infinita  
Con que se anudan los hombres  
Al sol que en su cielo brilla,  
Al agua que ven sus ojos,  
Y al aire y tierra que habitan.

Al pie de los cocoteros  
Y las piñas amarillas,  
De los pájaros pintados  
A la dulce melodía;  
Bajo los mares de fuego  
Que el horizonte iluminan,  
Y del hálito caliente  
De la perezosa brisa,  
La vida no está en el alma,  
Ni está el alma con la vida.

Parece que el mismo fuego  
Que á la tierra fecundiza,

Agosta la flor del alma  
En su primer lozanía;  
Parece que faltan fuerzas  
A la mente adormecida,  
Porque la gastan voraces  
Los sentidos cada día.

Bajo el cenit del Mediodía  
Es lánguida la luz y desmanada,  
Al sol el ojo altivo desafia,  
Y se clava en su frente la mirada.

Siempre de azul y blanco el firmamento,  
Como de una mujer la azul pupila,  
Nos despierta en el alma el sentimiento,  
Si en el caos de la pasión vacila.

Baja el sol á su alcázar de occidente,  
Sin esplendor de nubes, silencioso,  
Llevando alguna vez sobre su frente  
Una corona de oro luminoso;

Y su pardo crepúsculo, agorero  
De vendabal y tempestad lejana,  
No toca el corazón, toca severo  
Los pensamientos de la mente humana.

Las hebras del cabello, húmedo el viento  
Agitan sin cesar; rugen las olas,  
Invadiendo con ímpetu violento  
Por las rocas estériles y solas.

Escuadrones de pájaros salvajes  
Huyen buscando sus ocultas breñas,  
Negras como el color de sus plumajes,  
Entre los antros de las duras peñas.

Relincha el potro en la desierta pampa,  
Fijos los ojos en el sol poniente,  
Y el duro casco con fragor estampa,  
La crín volando de su altiva frente.

Se anublan los cercanos horizontes,  
Toda naturaleza desfallece,  
Y á la par de los cielos y los montes,  
El alma taciturna empalidece.

Muere lento el crepúsculo del día  
Con el color de la torcaz pintado,  
Y de él en pos llega la noche umbría  
Sobre el desierto pabellón toldado.

Reina la noche al fin, y de improviso,  
Un relámpago súbito ilumina  
El postrimero rayo, que indeciso  
Queda del sol en lámpara argentina.

Y del negro seno  
De la nube errante,  
Un sordo trueno  
Retumba distante,  
Vibrando en el aire  
La tierra y la mar.

Se rompen las fuentes  
En el firmamento,  
Y el agua á torrentes  
En brazos del viento  
Desciende, sin rumbo,  
Del viento á la par.

Contínuo truëno  
Distante retumba,  
Y el viento sin freno  
Los álamos tumba,  
Los sauces desgaja,  
Deshoja el ombú:

Doquier ilumina  
Relámpago activo,  
Y el cielo fulmina  
Sus rayos doquiera,  
Hendiendo la esfera  
Su rápida luz.

¡Magnífico: las rocas estériles y solas  
En medio de la noche bramando el huracán!  
¡Magnífico: el ruído gigante de las olas  
Cuando á romperse rudas contra la roca van!

¡Magnífico: las nubes que raudas se atropellan  
Llevando entre su vientre la tempestad veloz;  
Los rayos que la frente del pedernal estrellan,  
Y el trueno que revienta de su fulgor en pos!

¡Y es bello meditar á los reflejos  
De una lámpara triste, en climas tales,  
Oyendo el trueno retumbar de lejos,  
Y quebrarse la lluvia en los cristales!

Entonces grandioso se inspira un pensamiento  
Que sale entre palabras de idioma celestial,  
Como al lanzar la fuente su vómito violento  
En hebras lo deshace de líquido cristal.

Y las ideas al calor responden  
Que guarda el corazón porque son bellas,  
Y grandiosas aquellas  
Que en la nocturna lóbreguez se esconden.

El genio duerme cuando nace el día,  
Y alza sus alas en la noche umbría,

La noche es para el alma creadora  
Lo que es al fuerte labrador la aurora.

En medio á las sombras el recio pampero  
Despliega sus alas y en ímpetu fiero,  
Destroza las nubes, y en negros pedazos  
Las toma en sus brazos,  
Y al lóbrego oriente las tira por fin.

El cielo se limpia, y en mantos azules  
Cubiertos por ondas de nítidos tules,  
Pajizas estrellas de brillo indeciso  
Vense de improviso,  
Aquí solitarias y en grupos allí.

Y del sonoro río embravecido  
O de la oscura sien de una colina,  
Con palidez el rostro embellecido  
Muestra incierta la virgen argentina,

Cual en cita nocturna niña hermosa,  
Oculta en el jardín tímidamente,  
Sale andando con planta recelosa,  
Ardiendo el corazón, yerta la frente.

Algún fragmento de rasgada nube  
La envuelve en su carrera, y la mirada  
Pretende adivinar por donde sube,  
Si alcanza un rayo de su luz velada.

Así cuando en el seno de una bella  
Una flor divisamos entre encajes,  
Pensamos descubrir el trono de ella  
Al través de los cándidos celajes.

Con gracia y majestad lenta camina,  
Despejada y gentil la augusta frente,  
Y cuando más bellísima ilumina,  
Se esconde entre las nubes de repente:

Cual suele una mujer enamorada,  
Después de ciego, voluptuoso instante,  
Pálida, bella, tierna, avergonzada,  
Esconder en sus manos el semblante.

Y de la noche fría,  
La luna y las estrellas  
Apáganse las huellas,  
Porque despunta el día  
Sus claridades bellas

Y asoma en el oriente  
La luz de la mañana,  
Tan pura, tan lozana,  
Como en virgínea frente  
La palidez temprana.

Sus carmesíes tintas  
Asoma en pos la aurora,  
Y luego con distintas  
Arreboladas pintas  
Su bella sien colora.

Pálido rayo alcanza  
Las hojas de las flores,  
Cual suele á los amores  
Llegar una esperanza  
Para calmar rigores.

Y en rosas purpurinas  
Que asoman de su broche,  
Vacilan peregrinas  
Las gotas cristalinas  
Del llanto de la noche.

La pájara entumida  
En el mojado nido,  
Siente la luz querida  
Que á despertar convida  
Su cuerpo adormecido,

Y del nido á la rama,  
Con trinos de alegría,  
Salta contenta, y llama  
Al pájaro á quien ama,  
Para cantar al día.

Con ágil cuerpo blando  
La cabra trepadera,  
Rocío destilando  
De su vellón, saltando  
Corre por la pradera.

Corre, vuela, y liviana  
Sobre la sierra sube,  
A contemplar ufana  
De la fresca mañana  
La arrebolada nube.

Sale el toro sediento  
Del bosque á la laguna:  
Bebe, y luego contento  
Escoje aquel sustento  
Si este otro le importuna.



Corre el potro en el prado,  
Y de repente vuelca  
Su cuerpo, y agraciado,  
Sobre el pasto nevado  
Contento se revuelca.

Y á saludar el día,  
Con el día despierto,  
También con alegría,  
Sin sentir embarazo,  
Sale el rey del desierto  
Jugando con su lazo.

Hasta que al fin su esplendorosa frente,  
Bajo pomposo pabellón de grana,  
Muestra desde las puertas del oriente  
El poderoso rey de la mañana:  
Y con los rayos de su luz fulgente,  
Los valles y las rocas engalana  
De esa naturaleza árida, fría,  
Bajo el cenit azul del mediodía.

¡Veneración en tí, tierra sagrada,  
Sin montes de oro; poderosa en gloria!  
No iluminó tu frente la mirada  
Brillante del Señor; abrió la historia  
A las altas naciones reservada,  
Y el ángel escribió de la victoria:  
TUS PUEBLOS CRECERÁN BAJO MIS ALAS,  
TIERRA DESNUDA DE RIQUEZA Y GALAS.

## SEGUNDA PARTE

Y el *fénix* navegaba  
Bajo ese cielo azul del mediodía,  
Sobre las ondas que el silencio turban  
De la tranquila pampa. El Peregrino,  
Con los brazos al pecho, contemplaba  
Los mares y los cielos de su patria:

¡Su patria! ¡Buenos Aires!  
La altiva emperatriz del ancho Plata;  
La mejor perla que en su sien ostenta  
La hermosa virgen que dará su mano,  
En dulce enlace al porvenir humano!

¡El molde de los fuertes corazones!  
¿Dónde están sus guerreros afamados,  
Sus virtuosos varones,  
Y sus días dorados  
Por la luz de la gloria iluminados?  
¿Por qué surgieron del cegado abismo  
Sus antiguos tiranos,  
Y en la noche, otra vez del fanatismo  
Engrillaron sus manos,  
Y en rencorosa saña  
Mancharon en su frente los laureles?

Llora, patria infeliz, tus siglos crueles . . .  
Esa es la herencia de tu madre España.

En su arrogante vuelo,  
Al águila alcanzó tu mortal flecha;  
Murió en la nube, y te dejó en el suelo  
El nidal con sus hijos.

Al trono de los reyes  
Tumbó doquier el plomo del combate,  
Pero del tiempo el poderoso embate  
No tumbó todavía  
El fuerte alcázar de tus viejas leyes.

Ese pueblo tan fiero  
Si lo busca en la lid el extranjero,  
Y que á su patria en llamas prefiriera,  
Primero que rendir la azul bandera,  
Más que en rudo quietismo  
Sufre los amos que improvisa él mismo,  
Y, en medio á los escombros  
Que acumulan al pie sus propias manos,  
Lleva sobre sus hombros  
Con mansedumbre extraña,  
Victoreando y contento á sus tiranos:  
Eso, patria Argentina, eso es la España.

Ese viejo que miras con enojos  
A la extranjera luz cerrar sus ojos,  
Y que adusto rechaza

Cuanto los lindes de su ciencia pasa,  
 Avido de metal, de genio pobre,  
 Venas sin sangre, corazón de cobre,  
 Terco en ideas, en pasiones duro,  
 Poniendo al pueblo con sigilo y maña  
 De fanatismo y opresión un muro,  
 Eso es el fraile de la antigua España,  
     Que, el Escorial dejando,  
 Disfrazado pisó nuestras arenas,  
 Y apellidóse Aranas ó Anchorenas.

Los españoles reyes  
 Jamás alzaron su apocada frente,  
 Para ver tras las ondas del océano,  
 Aquel naciente mundo americano  
 En que incrustaban sus caducas leyes.  
     Esclavo eternamente,  
 En su ciega ambición le presumieron;  
     Y, en error sin segundo,  
 La voluntad de Dios no comprendieron  
 En el mismo aislamiento de ese mundo (2)

- 
- (2) ¡ Y qué ! ¿ creéis que El hiciera  
 Ríos cual mares, y mineros de oro,  
 Y llanos de verdura deliciosa,  
 Y las brisas fragantes del desierto,  
 Y ese risueño azul de nuestro día,  
 Y esas mujeres del amor tesoro,  
 Para solo saciar la codiciosa  
 Sed de un imperio á las virtudes muerto,  
 Pero vivo al placer y altanería ?  
 No ; que cuando la mano  
 Se abrió del Dios bondadoso y soberano,  
 Y puso, entre las nubes de occidente,  
 A su América, pura é inocente.  
 Dijo : « Bendito suelo,  
 Tú, del mundo caduco y envidiado,  
 Serás la primavera y el consuelo,  
 Cual es el hijo al padre ya cansado. »

*Juan Maria Gutiérrez*

(Canto premiado en el certamen de Mayo).

Alado el pensamiento,  
Para su propia gloria  
Ninguno levantó, y en el futuro  
Vió ese cambio de mapas y de historia,  
Que trae el tiempo poderoso y lento  
En su curso de siglos inseguro.

Y en vez de padres que educaran hijos  
Para el saber y la virtud un día,  
Fueron solo prolijos  
En su larga y pesada tiranía:  
Por tres siglos cortaron el oceano  
Entre Europa y el mundo americano,  
Dejando solamente,  
Como seguro puente,  
El manto real do España se escurría,  
Y ufana nos traía  
En nombre de la Cruz el fanatismo,  
Y en nombre del poder el servilismo.

Y cuando el Andes sacudió su espalda,  
Y arrojó, como polvo, de sus hombros,  
Reyes, cadenas, ignominia y duelo,  
Sin dejar una flámula española  
Bajo el hermoso americano cielo,  
Miró, empero, en su falda,  
Ensangrentada y sola,  
De un trono de tres siglos los escombros.

Los cantos de victoria;  
La salva del cañón en las almenas;  
La España derrotada; un pueblo joven

Que palpaba sus miembros sin cadenas;  
Y esa voz ¡libertad! dulce, atractiva,  
Que embriaga el corazón con magia activa,  
    En risueño alboroto  
    Alucinar supieron  
A los bisoños pueblos, que creyeron  
Rota la tradición porque fué roto  
    Al vigor de su mano  
El yugo férreo del monarca hispano.

Mira tu error en tí, patria guerrera,  
Madre que un mundo de su entraña diera:  
¿Crees que los sables de Junín segaron  
Las raíces que en siglos se internaron?  
    No: la sangre que corre  
Empapando las sierras y los llanos,  
Sin que ni ardiente sol ni viento borre  
    La mancha enrojecida;  
Esa lucha de libres con tiranos,  
En quince años de horror envejecida,  
    Esa es la lucha extraña  
Con que combate tu naciente vida  
La vida férrea de la antigua España.

.....

Venciste al español, pero tu vida  
Es de revolución por todo un siglo:  
Es la lucha fatal de dos creencias,  
De dos tiempos, de dos inteligencias  
    Que la América anida.

Todavía hay España entre nosotros,  
Y la habrá mucho tiempo, aún cuando dora  
El sol de independencia nuestra aurora,  
Como mucho después que asoma el día  
Guarda el campo la nieve de la noche  
Y el sueño los sentidos todavía.

.....

Mas del caos de fratricida guerra,  
Una generación se ha levantado  
Limpia, cristiana, de esperanzas llena,  
    Como en sangrienta tierra,  
Palenque de combate encarnizado,  
Nace sin mancha cándida azucena.

Por los rayos de su época alumbrada  
    En tu noche sombría,  
Ha comprendido su misión sagrada,  
Y émula de la gloria y nombradía  
De sus heroicos padres, con la mente  
Conquistará laureles en la patria,  
Como aquellos, al golpe de sus lanzas,  
Con brazo firme y corazón valiente.

De esa generación el Peregrino  
Verde vástago es; en noche umbrosa  
Fué de sangre la pila de su frente,  
Y desterrado de su patria hermosa,  
Va de su época ingrata en el camino  
Viendo secarse en la estación florida  
Las esperanzas verdes de la vida.

¡Desde el mar, y muy lejos de sus rocas,  
Ha conocido Carlos  
Los cielos de su patria!  
¡Calma, mi Dios ¡La brisa sobre el lino  
Pliegue sus alas, y se clave el pino  
Sobre el tranquilo mar! ¡Ellos son, ellos  
Los cielos de su patria, puros, bellos,  
Como esperanzas cándidas del alma  
En el primer amor! Mi Dios, la calma  
A los vientos y al mar, del Peregrino  
Te pide el corazón . . . . Deja que mire  
Por la postrera vez, quizá, los cielos  
Que alumbraron su vida y su destino;  
Que bajo de ellos con placer respire  
El aire que de niño respiraba;  
Que mire el sol que calentó su frente,  
La luna y las estrellas y los velos  
De nácar y zafir que contemplaba  
Arrullado del Plata dulcemente!  
Que pase por su sien la misma nube  
Que por la sien de Buenos Aires pasa,  
Y que el suspiro que en el aire sube,  
Lo respire también su dulce patria!  
¡Miradlo! tiembla en su pupila el llanto,  
Y mirando á su patria exhala el canto:



CANTO DEL PEREGRINO

A BUENOS AIRES

I

Son estos los mares que besan su planta,  
Son estos los cielos que doran su sien:  
¡Allí Buenos Aires, el águila esclava  
Que hendía altanera las nubes ayer!

¡Oh patria! tus días de gloria pasaron,  
Pasaron las horas benditas de Dios;  
Tus hijos proscritos el pan ablandamos  
Con lágrimas tibias de ingrato dolor!

Así lo quisieron... ¡Silencio! del alma  
Se legue al olvido la fuente del mal:  
Si nada nos queda de bien ni de patria,  
Feliz del que puede tu cielo mirar!

¡Tu sol! ¡tu horizonte! ¡tus nubes! ¡son ellas,  
Tus nubes pintadas de plata y zafir!  
¡Oh madre! ¡Si al hombre faltara la ciencia,  
Sabría al mirarlas que estabas allí!

Al ver estos cielos, á mi alma dirían:  
Nosotros te dimos la luz al nacer

Nosotros velamos tu patria argentina,  
Y en olas de lumbre bañamos su sien.

¡Cuan bellos tus mares! ¡Cual alzan henchidos  
De orgullo sus ondas, valiente su voz!  
¡Oh! yana en vosotros al suelo argentino  
Vibrando en las olas mi lúgubre ¡adios!

¡Oh mar! si en la tierra proscrito me aguarda  
Sepulcro extranjero sin llanto ni cruz,  
Subleva tus ondas, allí está mi patria,  
Mis miembros helados arrójale tú.

Mas ¡eh! ¿no habrá un día justicia del cielo,  
Que puedas ¡oh madre! tus hijos mirar?  
¿También un sepulcro proscritos tendremos  
Que pedir á extraños, cual hoy un hogar?

¿La nube del crimen que cubre tu frente  
No habrá de romperla la mano de Dios?  
¿Las manchas de sangre que el suelo enrojecen  
No habrá de extinguirlas benéfico sol?

¡Oh patria! lo espero. Tú lloras el llanto  
Que vierte del cielo la aurora al nacer,  
Con él reverdecen las flores del campo,  
Y al rey de los astros anuncia con él.

En tanto, doquiera verán á tus hijos  
Sin caer abatida la sien al dolor,  
Que el pecho orgulloso del nombre argentino  
Ni sufre desmayo diciéndote ¡adios!

## II

Venid, proscriptos, con la sien orlada  
Del infortunio santo que la oprime,  
Y hablemos de la madre abandonada  
Que allá sin hijos en cadenas gime;  
Y una lágrima al párpado asomada,  
Que la desgracia al corazón exprime,  
Mezclemos al contarnos de su historia  
La oscurecida fugitiva gloria.

Si, ¡adios! dijimos á la patria bella;  
Venid en derredor de mis canciones,  
Y suspirando el corazón por ella,  
Hablemos de su gloria y sus varones,  
Del Plata hermoso que sus lindes sella  
Con gigantes y ricos eslabones,  
De nuestro bosque y su flor mimosa,  
De nuestro cielo y de la pampa hermosa.

Yo soy el trovador que las inciertas  
Huellas de mi destino voy siguiendo,  
Y que al sentir las esperanzas yertas,  
Pulso mi lira y las percibo hirviendo:  
Canto, y veo las tumbas entreabiertas;  
Los incas á sus hijos bendiciendo;  
Y, levantando el porvenir la frente,  
Iluminar de América el oriente.

Venid; el arpa que tomé en mis manos,  
Cuando del Plata abandoné la arena,

Tiene una maldición á los tiranos,  
Que en sus bordonas ásperas resuena ;  
Y una voz *¡libertad!* que á mis hermanos  
De sacro fuego el corazón les llena,  
Porque ellos, como yo, secan el llanto  
Con el calor del patriotismo santo.

Cuando la frente os rinda la fortuna,  
Yo rasgaré del porvenir los velos,  
Y á vuestros hijos en su pobre cuna,  
Les contaré de Mayo y sus abuelos.  
Y cuando triste la extranjera luna  
Con su pálida luz bañe los cielos,  
Las sombras llamaré, con la arpa mía,  
De los que habitan ya la tamba fría.

El brazo al cuello de la tierna esposa,  
Reclinado el infante en la rodilla,  
Nos encuentre la tarde silenciosa  
De ageno mar en la desierta orilla ;  
Y ocultando á la amiga cariñosa  
La lágrima que empaña la mejilla,  
Enviemos á la patria un pensamiento  
Sobre las alas de extranjero viento.

Y en acentos sensibles y prolijos,  
Antes de dar nuestra cabeza al sueño,  
Hablemos de la patria á nuestros hijos,  
En derredor del encendido leño ;  
Ellos, en su alma los acentos fijos,  
Cuando el pueblo infeliz no tenga dueño,  
Irán ¡oh patria! á presentarte helados  
Los huesos de tus viejos desterrados.

## CANTO CUARTO \*

Caro lector, que descansemos quiero  
(Si lees á cansarte, lo que dudo)  
De escribir y leer tan lastimero  
Verso, de risa y de placer desnudo:  
Del primero, el segundo y el tercero  
Me ha fatigado tanto el son agudo,  
Que quiero en este, el cuarto de los cantos,  
Olvidar tanto afán en versos tantos.

Una palabra: si te llamo *caro*,  
Sinónimo no es esto de *querido*,  
Pues si he de hablarte con verdad y claro,  
Que á pocos quiero yo ten entendido;  
Ni por prurito de imitar el raro  
Lenguaje de los clásicos, he sido  
Tentado de llamarte cortesmente:  
*Caro, amigo, benigno, complaciente.*

Nada de eso, por Dios: caro te digo  
Porque me has de costar caro algun día;  
Y tanto, que á ti mismo por testigo  
Pone de su verdad la musa mía:  
Tú solamente gastarás conmigo

---

\* Al señor Juan María Gutiérrez.

Su afectísimo amigo:

*José Mármol.*

Montevideo, Julio de 1847.

El precio de un volumen, y á porfía,  
Yo gastaré contigo cuerpo y alma,  
Salud, paciencia, bienestar y calma.

¿Sabes tú lo que cuesta un libro impreso,  
A su infeliz autor? Más te valiera  
Ser marido tres veces; dar un beso  
A niña de treinta años y soltera;  
Amar bien á los hombres, y por eso  
Darles en amistad tu alma sincera;  
Ser revolucionario con esclavos,  
Testarudo en hacer de siervos, bravos;

Más te valiera, en fin, nacer dos veces;  
Buscar á un español á horas de siesta;  
Enprender un negocio con ingleses;  
Hacer con porfiados una apuesta;  
Hablar y no gritar con portugueses;  
Pues todo esto, lector, menos te cuesta  
Si quieres escribir, que ver tu escrito  
Salir en libros mil del manuscrito.

Primero el impresor, casta judía  
Que quiere por papel plata contante,  
En ajustar el precio vase un día,  
Y un año vase y la obra va adelante.  
Los cajistas después... ¡Oh! la ironía,  
El sarcasmo del libro más tocante:  
Adonde hallan *aflige*, ponen *dije*;  
Y el pobre autor corrije que corrije.

Y después ¡ay! ¡el crítico severo!  
¡Y sobre todo, aquellos literatos  
Que solo han hecho un prólogo ligero  
De una obra por hacer; y los sensatos  
Y moralistas luego; y luego el fiero  
Gramático, empleando sus conatos  
En probar que, pues hay ripio y pleonismo,  
El autor es un bestia que da pasmo.

Y luego, y luego, y luego: y hasta el diablo  
En el babel de críticos se cuela,  
¿Aquese tonto ves que ni un vocablo  
A medio deletrear supo en la escuela?  
Pues hasta él, lanzando su venablo,  
En criticar el tipo se consuela.  
Jura el autor callarse como un plomo,  
Y escribe el juramento y va á otro tomo.

Pero si al corazón el libro toca,  
Ya tiene protección. ¡Salud, mujeres!  
Si, yo veo la risa en vuestra boca,  
Al hablaros de amor y de placeres;  
Si de mi lira el ¡ay! tierno provoca  
Vuestro dulce sentir, divinos seres,  
¿Que me importa la crítica importuna  
Ni la estrella sin luz de mi fortuna?

¿Qué mayor galardón para el poeta,  
Mientras la envidia de morderle cuida,  
Que estar una mujer leyendo inquieta  
Sus versos, ya por el jardín perdida,

Ya de su lecho en soledad secreta,  
Entre las colgaduras escondida,  
Casi desnuda, pálido el semblante,  
Y el libro junto al seno palpitante.

¡Oh! si en ese momento de embeleso,  
Yo hasta vosotras penetrar pudiera,  
Como el soplo profético y travieso  
Llegaba á las Sibilas de otra era,  
Con que placer os pagaría un beso  
Por cada perla que en los ojos viera;  
Otro por cada verso; y todos juntos  
Y otros mil, por las comas y los puntos!

No me violentaría, yo os lo juro;  
La gratitud es en el alma mía  
La virtud favorita, y si perjuro  
Con alguna mujer he sido un día,  
Fué por este mi amor eterno y puro  
Que con todas y más se quedaría  
Al verlas en el mundo despiadado,  
Siempre infelices en cualquier estado.

¡Oh! y cuan clara y feliz fuera mi estrella  
Si hallara en tal instante por lectora,  
De esas tantas del siglo alguna bella  
Que, presa del dolor que la devora,  
Huye del mundo la espinosa huella,  
Y triste, y sin futuro y pensadora,  
Ve, doncella, en la ley del matrimonio,  
Con Georges Sand, la firma del demonio!



O algunas de esas otras desgraciadas  
Que el material esposo no comprende,  
A que por ley del mundo estan ligadas :  
—Bárbara ley, que al alma desatiende—  
Y solas, y al tirano abandonadas,  
Con lágrimas su pecho se defiende,  
Pidiendo de rodillas al destino  
La ventana y la daga de Antonino. (1)

O alguna de esas mil viudas juiciosas  
Que lloran su viudez porque estan viudas,  
Y al acostarse, huérfanas y hermosas,  
Rezan por el difunto en voces mudas,  
Y, al despertarse y contemplar las rosas  
De su mejilla, entre esperanza y dudas,  
Rezan por los que habitan este mundo,  
Páramo eterno del dolor profundo.

Mundo inhumano, digno de anatema,  
Fábrica del dolor y del destino.  
Teneis razón, querubes sin diadema,  
Que del Edén perdisteis el camino,  
Y os he de hacer un mundo en un poema,  
Cuando toque su fin mi PEREGRINO:  
Un mundo tal que, cuando Dios le vea,  
Envidia sienta en su inefable idea.

Será el globo de placas de esmeralda,  
Para que andando, contempleis de paso

---

(1) Personajes de Alejandro Dumas. (N. del A.)

Si van bien los encajes en el halda,  
Y el atacado del botín de raso:  
Tendrá de luz espléndida guirnalda,  
Pero en cuatro horas llegará á su ocaso,  
Porque el amor se duerme con el día,  
Y se despierta con la noche umbría.

Tendrá por bosques encantadas grutas  
De jazmines y rosas y azucenas,  
Y árboles muchos de pintadas frutas,  
Con la virtud de la manzana llenas;  
Y por estrechas y escondidas rutas,  
Casi á la vista del mortal ajenas;  
Se hallarán, pabezadas de coronas,  
Glorietas do no quepan tres personas.

Habrá en ellas magníficas pinturas,  
Representando en trajes y en costumbres  
Las bíblicas hermosas criaturas,  
Presidiendo Raquel la muchedumbre.  
Y de fuentes clarísimas y puras,  
Que atornasole la escondida lumbre,  
Caerá en cálices de oro cincelado,  
Fermentando al caer, champaña helado.

Pues tendrá nuestro mundo primoroso,  
De vino el mar y de café los ríos,  
Dos cosas que en concierto delicioso  
Hacen con el amor sublimes tríos  
Y de arroyos de giro caprichoso

Bajo doseles de arrayán sombríos,  
El agua de Colonia en las orillas  
Invadirá por bosques de pastillas.

Será movido el mundo por un viento  
Tan tranquilo, que apenas se adivine,  
Y que al tocar el claro pavimento,  
Cuando el día las grutas ilumine,  
Esparza en delicioso encantamiento  
Sonidos de arpa, que al vibrar se afine  
De Donizetti en la alta fantasía,  
De Bellini en la dulce poesía.

Mas nuestro nuevo mundo necesita  
Un nuevo ser de cosas y de leyes,  
Y á mi mente también se precipita  
Un bosquejo de códigos y reyes,  
Cuya grandeza y novedad me incita  
A sacar (como hacían los virreyes  
De mi abuela la España), en un segundo,  
Todo el tesoro de mi nuevo mundo.

#### LEYES FUNDAMENTALES DEL ESTADO:

Primero: Será un reino indivisible,  
Democráticamente gobernado  
Por mujer, sin parientes, y elegible.

Segundo: Abolición de lo pasado,  
Declarando por siempre inadmisble  
Cuanto hicieron los hombres, que no hicieron  
Sino enredar el mundo que les dieron.

Tercero: No cuadrando á nuestros días  
Sino la libertad y el sentimiento,  
Y para obstar viudeces y porffas,  
Se derroga la ley del casamiento.

Cuarto: El empleo de las viejas tías  
Se destierra con ellas á un convento,  
Y cesará la maternal tutela  
Desde que salgan las hijas de la escuela.

Quinto: No siendo militar la gloria  
De aqueste reino, de hoy en adelante,  
Exigirá la reina una memoria  
A ciertos generales, y al instante  
Disolverá, sin derrota ni victoria,  
Cuanto ejército de hombres se levante.

Sexto: CONSTITUCIÓN: ley soberana:  
Cada uno hacer lo que le dé la gana.

¿Que tal el mundo? Apenas un diseño  
Os he dado esta vez, pero otro día,  
Dueño del tiempo y de mi mismo dueño,  
Concluido os lo dará mi fantasía  
En un poema, mi palabra empeño,  
Mas primero os exijo garantía  
De hacerme consejero sin segundo  
Del monarca mujer, sino, no hay mundo.

Entretanto, mujeres que venero,  
Deidades del más santo paganismo,  
Semidiosas ó diosas por entero,

Del más sublime y rico orientalismo,  
Yo que tanto os procuro y tanto quiero  
Vuestro mágico dulce magnetismo,  
Yo pongo de mi musa los despojos  
Bajo la tierna luz de vuestros ojos.

Cual las huérfanas flores del desierto  
Veladas por la luz de las estrellas,  
Les ofrecen del cáliz entreabierto  
Todo el aroma que se esconde en ellas:  
Cual del sol en ocaso un rayo incierto,  
Débil se ampara de las nubes bellas,  
Y forma luego espléndidos paisajes,  
Difundido en sus diafanos celajes. . .

Parémonos, por Dios, mi lector caro,  
Y cojamos el hilo de la historia,  
Que tal como soy yo, no fuera raro  
Se perdiese el asunto en mi memoria.  
A los veinticinco años no hay amparo  
Contra una imagen bella, aunque ilusoria:  
La sangre hierve entre las venas loca,  
Como el champaña que en el cáliz toca.

Mas ¡ay! diez años más y ya la vida  
Es una pobre cosa, bien pensado;  
Es una luz crepuscular tendida  
Sobre horizontes á medias alumbrado,  
Do la luz por la sombra perseguida  
Va perdiendo su brillo entre el nublado;  
Es un linde entre el Eden y el Inferno,  
Con un arpa de un lado y de otro un cuerno.

Y volviendo al principio de este canto,  
Quise decirte allí, y hora lo digo,  
Que despues de apurar lo serio tanto,  
Es ameno reir, y si consigo  
(Si tu sabes llorar) secar tu llanto  
Con decir vaciedades, yo me obligo  
A escribir cien octavas, cuando menos,  
En versos de aire, pero versos buenos.

La rima es para mi tan fácil cosa,  
Que no me cuesta tanto, te lo juro,  
Como á otros dictar en mala prosa  
Peores ideas en lenguaje impuro:  
Es en el mundo la querida hermosa  
En cuyas gracias el deleite apuro,  
Que pródiga en su amor, si la provoco,  
Me da tesoros y los juzga poco.

Con dos botellas de cerveza blanca,  
Y algo de mal humor, la musa mía,  
En buen palenque, con nobleza franca,  
A cuanta musa existe desafía.  
¿Este cartel la vanidad arranca?  
¡Y bien! dinero, hazañas, jerarquía,  
¿No son de ostentación medios diversos?  
Yo no se que ostentar, y ostento versos.

Y escucha: esta inconstancia en mi poema,  
Al grotesco saltando de lo serio,  
No es tanto inspiración como sistema,  
De lo que, ya lo ves, no hago misterio.

El mundo es una orquesta, el cambio un tema:  
Una orgía vecina á un cementerio:  
Una luz y una sombra: anda; detente;  
Así es el mundo y quien lo niega miente.

El que quiere en el mundo hacer mañana  
Lo que hizo ayer y hoy, está perdido:  
En la inconstancia, la constancia humana  
Encuentra su verídico sentido.  
Cambiar es ser constante: esta es la sana  
Verdad que la experiencia ha recogido;  
Las cosas son las inconstantes, ellas:  
Mas no nosotros al seguir sus huellas.

Se adopta una política calmante;  
Una belleza nuestro amor provoca;  
Pues se con la política, constante,  
Y más constante con la linda boca.  
La política se hace intolerante,  
Y la bella después te sale loca:  
¡Que diablos! arrojarlas al olvido,  
Es ser constante con el buen sentido.

Hablar de amor constante y perdurable  
Es virtud de los tontos y las feas,  
Y de hombres que obediencia impermeable,  
Constantes al poder, ostentar veas,  
Huye, caro lector, huye incansable  
Si alejarte de hipócritas deseas;  
Y algo más, porque tales en el seno  
Llevan sangre de hiel, alma de cieno.

Esos altos y humildes servidores  
Que viven en redor de los tiranos,  
Mitad leales y mitad traidores,  
Parte de tigres, parte de gusanos,  
Te cuentan en secreto los dolores  
Que les causan los grillos en sus manos.  
Rompedlos—les decís—¿Cómo? ¿Que ofensa!  
¿Y la fe?—¿Y la constancia? ¿Y la vergüenza?

Yo esclavo solamente del buen gusto,  
El cual por excelencia es inconstante,  
He querido cambiar el tono adusto  
Por un tono más dulce y mas picante.  
De las reglas del arte no me asusto,  
Porque el arte soy yo. Tengo bastante;  
Mi regla, es la que arregla por fortuna  
Mi vida y mis poemas sin ninguna.

Así la vida, el mundo, así los días,  
Cambios de horas, de giro, de pasiones;  
Así las infinitas armonías;  
Así el aire, la luz, las estaciones,  
Todo, en fin, en eternas graderías  
De diversos y unidos eslabones,  
Es un constante giro de inconstante  
Manera de vivir en un instante.

¡Gloria y veneración á las mujeres! .  
Pues nadie sabe aquesto cual las bellas.  
¡Artistas inventoras de placeres,  
Genios de la inconstancia todas ellas!



¡Bendición á vosotros, tiernos seres,  
Volubles cual la luz de las estrellas,  
Que de vuestra inconstancia indefinida  
Saqué el DIVINO INFIERNO de la vida. (1)

Pero bien (me dirás), puedes si quieres  
Cambiar de estilo y tono de repente,  
Pero de asunto no, si no prefieres  
Hacernos un babel impertinente.  
Tienes razón, lector, y más tuvieras  
Si dijeras también que hasta el presente  
Maldito lo que he dicho en este canto  
Con ser, caro lector, que he dicho tanto.

Pero también es cosa meritoria  
Hablar sin decir nada muchas veces:  
Es talento tan raro, que en su historia  
Hablan de él con asombro los ingleses.  
Fué del genio de Cromwell de alta gloria,  
Cuando callar quería sus dobleces,  
Hablar como un francés en las tribunas,  
Y dejar á los lores en ayunas.

Pero ¡ay! ¡de Buenos Aires los archivos  
No legarán mi crónica al futuro!  
Y á mi genio entre muertos y entre vivos  
Nadie lo ha de aplaudir, á buen seguro,  
Bien que de ora, á los sabios mas activos,  
Yo, con don Pedro de Angelis, les juro,

---

(1) EL DIVINO INFIERNO; nombre de un poema escrito por el autor del PEREGRINO, que aun no se ha publicado. (N. del A.)

Que á los archivos hallarán de modo  
Que con ver los estantes vean todo.

Es justo, pues, hablar del PEREGRINO,  
Anudar canto á canto con sistema,  
Y no volver por Dios al desatino  
De jugar con los versos y el poema;  
Que muchos, por jugar en el camino  
(Tomaremos los ángeles por tema)  
Pierden el rumbo, y ofuscados luego  
Pierden cuanto hay por el maldito juego.

Ocupemos el cuarto de los cantos  
En hablar del bajel y su equipaje,  
Que es, por cierto, el bajel, uno de tantos  
De los que tienen parte en este viaje.  
Hasta hoy, vive Dios, de los más santos  
Que se han hecho en tan frígido paraje,  
Pues ya estamos, lector, sobre la pampa,  
Do vino Rosas á buscar su estampa.

Hablemos de ese pobre PEREGRINO  
Que en los albores de su edad florida,  
No tiene bien, ni patria, ni destino,  
Ni el seno virginal de su querida;  
Que ha visto oscurecerse su camino;  
Y que algún sol benéfico á su vida  
Se cansó de esperar días y meses,  
Como á don Sebastiah los portugueses.

Ese hombre joven, aburrido, triste,  
Que ni espera, ni goza, ni delira,

Que no tiene mas bien de cuanto existe  
Que las bordonas de su agreste lira,  
A cuyos tonos ni su patria asiste,  
Ni el corazón de la beldad suspira,  
Y se pierden en huérfano concierto,  
Cual los trinos de una ave en el desierto;

Qué vió romperse al deleitar su boca,  
El cáliz del placer entre su mano,  
Y luego, cual las ondas en la roca,  
Recias batir su corazón lozano,  
Penas, pasiones, esperanza loca,  
Y ese tropel de vientos tan tirano  
Que habita y se confunde y se dilata  
Bajo la ronca tempestad del Plata;

Donde la flor mas bella se aniquila  
Antes de dar el cáliz su perfume;  
Donde la luz mas fúlgida vacila,  
Y con su propia llama se consume;  
Donde al llegar las madres á la pila,  
Que en agua santa la esperanza asume,  
Al presentar un niño y darle nombre,  
Lágrimas vierten porque el niño es hombre;

Donde el alma está vieja á los treinta años,  
Blanco el cabello y pálida la frente;  
Donde brota la tierra desengaños,  
Y sangre el suelo y pólvora el ambiente;  
Donde el padre y el hijo son extraños;  
Y la virtud y el vuelo de la mente,

Y el amor á la patria, son delitos  
Que hacen tumbas, cadenas, ó proscriptos!

¿Volvemos á lo serio?—me olvidaba,  
Perdón, lector—yo debo en este canto  
Hacer cual Larra, que á la España daba  
Bajo alegre careta el triste llanto.  
Porque, al fin, esa España que él amaba,  
Y el Buenos Aires á quien amo tanto,  
Bien pueden escuchar del mismo modo,  
Pues tienen sello de familia en todo.

Ya pues, hablemos del bajel que habita  
El héroe Peregrino de mi historia:  
Ser de forma y color: ser que palpita,  
No bella creación de la memoria,  
Cual si dijera: la amistad bendita,  
La constancia en amores, ó la gloria.  
Ser de carne, de huesos y de venas,  
Materiales como alma de Anchorenas.

Ser que ha estudiado el universo externo,  
Y el otro que hay del alma en lo profundo,  
Y luego creyó en Dios y en el infierno  
Viendo los cielos y mirando el mundo;  
Que conoció una vez el amor tierno,  
Y ha conocido diez el furibundo,  
Lo que quiere decir que, en once amores,  
Ha tenido uno malo y diez peores.

Ser que gustó del vino y de las bellas,  
Del café, de la música y las flores;

Filosóficas cosas todas ellas  
Que hacen tanto más bien cuanto mejores:  
Y si hoy le cansan música y botellas,  
Y el café le hace mal, mal los amores,  
Suya será la culpa, que tan pronto  
Se cansó de ser sabio y se hizo tonto.

Pues no es *valle de lágrimas* el mundo,  
Como dice la Salve—nada de eso—  
Es teatro magnífico y fecundo  
De placeres, de risas y embeleso,  
Donde un año se va como un segundo,  
Y donde no hay hastío, ni hay exceso:  
Lo malo es que no se entra sin *entrada*,  
Y á nadie se la dan sino comprada.

No hay oro y no hay teatro—esto es lo cierto—  
Sin entrada se quedan en la calle;  
Y después ¡ay! del páramo desierto!  
¡El ciego mundo! ¡el lacrimoso valle!  
Qué valle, ni qué ciego, ni qué tuerto;  
Echese á si la culpa quien mal se halle,  
Que á mi me haría el mundo Papa y Santo  
Si yo tuviese lo que vale tanto.

¡Pobre de Rosas si en mi mano fueran  
Cien talegas de plata mejicana,  
Que en concierto de diez, diez veces dieran  
Serenatas al pie de su ventana!  
Y pobres cuantos muros existieran  
De poder, de virtud, de gloria vana,

Si, para divertirme unos instantes,  
Pudiese apedrearlos con diamantes!

Bien, pues: el Carlos del romance mío,  
Es cual lo he retratado en este canto,  
Donde yo—narrador prosáico y frío—  
Por esto ó por aquello he entrado tanto.  
Uso ministerial fué este desvío:  
Recordé al pecador y olvidé al santo,  
Tal es mi Carlos que, al placer ageno,  
Va sobre el *fénix* para el mar chileno.

El *fénix* es un barco nuevo y viejo,  
Nuevas las velas, pero viejo el casco,  
—De lo que ni censuro ni me quejo  
Porque no solo el *fénix* da este chasco—  
Pero su andar en popa le festejo,  
Y justo en compararlo me complazco,  
Con un vieja que remilga el talle  
Cuando cree que la siguen por la calle.

Pero fuerte, eso sí. Bien que hasta ahora  
Virgen va de peligros y huracanes,  
Cual aquella legión restauradora  
Que por laureles dió á sus capitanes,  
Fósiles raros de color de mora,  
Y de algun pampa los sagrados manes,  
No con acero ni con plomo muerto,  
Sino muerto de viejo en el desierto.

Su bandera es chilena—esto me encanta,  
Pues sé que Chile y Carlos son gemelos:

Vistasas flores de vistosa planta,  
Cuyas raíces están por muchos suelos.  
Carlos nació cuando entre gloria tanta  
Nació la libertad bajo los cielos  
Bellísimos de Chile, bajo el rayo  
Que daba el sol del pabellón de Mayo.

Noruego el capitan—Jhompson se llama,  
Tendrá como treinta años: alto, grueso;  
Rubio cabello, piel como una llama,  
Y redonda la cara como un peso;  
Derecha la nariz, de roja trama,  
E hidrópico de rhom, corto el pescuezo;  
Ojos chicos y azules, pero vivos  
Y en desconfianza y en mirada activos.

Las cuatro quintas partes de su vida  
Ha pasado en el mar bien divertido;  
Y quedose á la fin de la partida  
En animal anfibio convertido,  
Esta es chanza del mar muy conocida:  
Igual prodigio fuera repetido  
En el señor Mackau, que llegó un día  
Animalmente hasta la patria mía.

Jhompson, pues, como el mar, ruge, atropella,  
Corre, brama, destroza, moja y arde;  
Inventa con el diablo una querella,  
Y hase de su valor soberbio alarde.  
Asi es el mar—un potro que domella,  
Y lo monta el muchacho mas cobarde:

Gigante que hace ruido con los brazos,  
Y solo agarra tantos ó yerbazos.

En cuanto á su ciencia, no es por cierto  
Nuevo Draker ni nuevo Magallanes,  
Ni un continente encontrará desierto,  
Si acaso no le dan los huracanes  
Contra una rocas al buscar un puerto,  
En fin, es de esos muchos capitanes  
Que, como muchos generales, anda  
A la merced de lo que Dios le manda.

Pero Jhompson, al cabo es un buen hombre;  
Es sin lluvia ni rayo un fuerte trueno.  
Quiere con gritos obtener renombre:  
¿Y de Jhompsons no vive el mundo lleno?  
En los hombres de tierra es solo un nombre  
La franqueza leal, pero en el seno  
De los hombres de mar, es verdad lisa,  
Sin doblez cual su enojo y cual su risa.

Siempre honrado y sincero es un marino,  
Y en los peligros siempre generoso:  
Con la misma verdad que ofrece vino  
Ofrece una puñada sin reboso;  
Y fiado á los brazos del destino  
De tres cosas no más es ambicioso:  
De ver el puerto, de gastar su plata,  
Y de volver borracho á la fragata.

Embozado en su capa, envuelto el cuello  
En cachemira que á su bien amada



Velaba en otro tiempo el seno bello,  
A media noche, con la brisa helada  
Que conmueve en sus sienes el cabello,  
Oyó Carlos de Jhompson la cansada  
Historia de sus viajes y amoríos,  
Debidas sus proezas á sus bríos.

Y después de reir de la inexperta  
Alma cándida y niña del marino,  
De popa á proa la húmeda cubierta  
Pasea silencioso el Peregrino  
Ante esa inmensa soledad desierta,  
Con los golpes de mar crugiendo el pino; (1)  
Hasta que asoma entre la niebla umbría  
La débil claridad de un nuevo día.

Y con éste, el concierto de preguntas  
De treinta pasajeros al piloto,  
Una á una insufrible, y todas juntas.  
¿Cuántas millas anoche? ¿Algo se ha roto?  
¿Vese tierra? Allí están, ¿no son las puntas  
De Malvinas aquellas? y no hay coto  
A tanto preguntar, si no se empieza  
Por decir que el almuerzo está en la mesa.

---

(1) Les nuits passées au milieu des vagues sur un vaisseau battu de la tempête, ne sont point stériles pour l'ame, car les nobles pensées naissent des grands spectacles. Les étoiles qui se montrent fugitives entre les nuages brisés, les flots étincelants autour de vous, les coups de la lame qui font sortir un bruit sourd des flancs du navire, le gémissement du vent dans les mâts, tout vous annonce que vous êtes hors de la puissance de l'homme, et que vous ne dépendez plus que de la volonté de Dieu. L'incertitude de votre avenir donne aux objets leur véritable prix : et la terre, contemplée du milieu d'une mer orageuse, ressemble á la vie considéré par un homme qui va á mourir. (N. del A.)

¡Qué micelanea de hombres y mujeres!  
¡Qué Babel por fracción y por entero!  
Lector, si allí tu vas, allí te mueres;  
Mira, allí va un ministro brasileiro,  
Con sesenta ó mas años si tu quieres,  
Apuntando prolijo el derrotero,  
Para enviarle después al Instituto,  
De su humilde saber humilde fruto.

Allí un doctor en leyes, peruviano,  
¡Gran profesión en el Perú, por cierto!  
Lo mismo es cazador en el oceano  
O pescador de red en el desierto,  
Va con un hijo comilón, malsano,  
Sucio, tonto, durmiéndose despierto,  
Y á quien doctor en cánones desea  
Hacerlo el padre cuande grande sea;

Allí, con su mujer, su queso y vino,  
Va un genovés, navegador tan ledó,  
Tan guapo, según él, y tan marino,  
Que á Gama y Nelson compararle puedo.  
Mi buen Giacomo, al dulce florentino,  
Y al fuerte de Jerez grato les quedo,  
Ya no hay más, es verdad, pero te juro  
Que era el Jerez de lo mejor y puro.

Allí van ¡esto sí! van comediantes,  
¡Esta si es buena gente en buen oficio!  
A donde ellos están hay abundantes  
Momentos de placer, que, excepto el juicio,

Todo sobra á estos reyes ambulantes,  
Siempre francos, alegres y en desquicio;  
Cómicos son los lances de esta vida  
Cuando se tiene el alma desabrida.

Bougainville, La Pérouse, Cook: muy bueno;  
Yo veré vuestros mapas otro día—  
Mi bravo Franklin, esperad, sereno  
Mañana admiraré vuestra osadía  
De jugar con el rayo y con el trueno—  
Herschel, después; la noche está sombría—  
Mi querido Bonpland, tengo embarazo  
De acompañarnos hoy al Chimborazo:

Atrás toda la ciencia. Atrás la historia  
Con su filosofía impertinente,  
Para probarnos que la humana gloria  
Pasa como los sueños de la mente.  
Atrás la inspiración y la memoria,  
Atrás el hombre con su voz doliente;  
Que todo esto, ó es farsa ó es veneno  
Que está enojada el ánima en el seno.

En esas horas en que sufre el alma,  
Y hay veneno sutil en cada fibra  
Y hay en el corazón salvaje calma,  
No es con la ciencia, no, que se nos libra  
De estado tan cruël, él se nos calma  
Con un vaso de ponche, que equilibra  
El placer y el dolor, y más nos sana,  
Si es en reunión de vagos charlatana.

¡ Mala moral! ¡ Ideas perniciosas!  
¡ Qué diablos! no soy yo quien las concibe:  
Es la naturaleza de las cosas,  
Y leyes fijas porque el hombre vive.  
Si ellas son sin moral y contagiosas,  
No es la culpa de aquel que las escribe;  
El mira el mundo, y lo que el mundo enseña,  
O lo apunta ó lo copia ó lo diseña. \*

Carlos en medio, pues, de tanta gente  
No deja de pasar alegres ratos;  
Y los instantes son, precisamente,  
En que los pensamientos mas ingratos  
Se agolpan como llamas en su mente;  
Entonces busca los amables tratos  
De los francos y alegres comediantes,  
Zozobrando el bajel y ellos cantantes.

Allí vé á un rey de Atenas en camisa:  
A Escipión masticando unas galletas:  
Comiendo *charque* á la princesa Elisa,  
Y á la amante de Eneas en chancletas;  
Y todo esto por fin, le causa risa,  
Porque también son hombres los poetas,  
Y en vez de echarse al mar y darse muerte,  
La da cansando un puntapié á la suerte.

Cuán rara y caprichosa es la fortuna!  
Entre esa multitud á quien aleja  
De si la sociedad, porque importuna  
Su vanidad, cuando su tez refleja

Como un cristal de transparente luna  
Que ante su propia espectación la deja,  
Carlos, en otros días del pasado  
Encontró el corazón más delicado.

Así entre nubes se divisa un rayo  
Desprenderse de pálido lucero  
Entre las noches lúgubres de Mayo,  
Cuando bate sus alas el pampero;  
Así entre el arrayán del Uruguayo  
Suele ver admirado el pasajero,  
La blanca flor del aire derramando  
En hálitos de amor su aroma blando.

Celina, el corazón del Peregrino  
Te consagra un recuerdo de los mares,  
Donde, en pos de su bárbaro destino,  
Ya no lleva más bien que sus pesares;  
Recuerdo de aquel tiempo cristalino  
Perfumado de aromas y azahares,  
En que su hermosa juventud se abría  
Para morir al despuntar el día.

Pero ¡cuanto episodio majadero!  
¡Cuántas cosas he dicho y cuanto callo,  
Por no poder decirlas como quiero!  
Y en este oscuro laberinto me hallo  
Por darte gusto á tí, crítico fiero,  
De quien ya escucho el tremebundo fallo,  
Que condena á galeras mi poema  
Por faltarle *unidades* y sistema.

Algún amigo mío—¡como es pura  
Y noble la amistad en sus deseos,  
Y fuerte, vive Dios, cual la armadura  
Que disfrazó á Ricardo en dos torneos!—  
¿Qué es sin amigo humana criatura?  
Ostras sin Rhin, sandwich sin burdeos:  
Usa de vez en cuando una careta,  
Pero esta es chanza que á ninguno inquieta.

¡Viva mil siglos la amistad! Sin ella,  
El mundo fuera un ambigú sin pabo.  
Mas, ¡ay, amigos míos! por la estrella  
Que guió los tres reyes, por el bravo  
Arcángel San Miguel, y por la bella  
Virgen que nunca he visto y siempre alabo,  
Os pido que llegueis á conocerme,  
Y que nunca mintais por complacerme.

Yo soy un hombre que tranquilo rompo  
Desde que niño fuí, cuanto he querido:  
Primero mis cometas y mi trompo;  
Mi cartilla después y mi vestido,  
Y mi lengua después, y escribo *pompo*,  
Y el consonante á *trompo* se me ha ido:  
Después mi corazón en mil pedazos,  
Y del mundo después todos los lazos.

Amo á mi patria; la justicia adoro;  
Amo la libertad hasta el delirio;  
Tengo en el porvenir, mis sueños de oro;  
Sufriera por mi Dios hasta el martirio.

Amo hasta el polvo, pero nunca imploro,  
Del jardín del amor ni un solo lirio,  
Que yo también, al fin, una por una,  
No quiero de sus flores á ninguna.

¿Me traicionan? muy bien: venga la mano.  
El tiempo de Luis IX me incomoda,  
Y ni papista soy ni luterano.  
Soy un hombre, no más... así... á la moda:  
Propio para soldado; franco y llano,  
Y que á todo en el mundo se acomoda.  
¿Mandais quemar mi pobre Peregrino?  
*Allons dîner*; las paces con el vino.

Y luego, antes de un mes, otro poema.  
Otra vez criticaís y otra vez brindo;  
Y cada cual porfiando con su tema,  
O al fin vosotros me arrojais del Pindo  
O yo os regalo en él, de mi diadema,  
Una hoja de laurel, y al fin os rindo.  
¿Quién ganará? Veremos; por ahora  
Veamos qué hace Carlos á esta hora.

Hora de media noche; hora tranquila  
Y lúgubre en el mar y en las aldeas,  
Donde en pos de cenar, dormir se estila  
Sin pensar en ventanas ni azoteas.  
Hora boba en el mar porque no asila  
Ni una sombra de amor si amor deseas  
Ni una de esas (hechura de los reyes)  
Orgías de mucho vino y pocas leyes.

Esta es la hora de la vida en tierra:  
Hora de intervención y de invasiones  
Contra el principio de la buena guerra  
Y el derecho de paz de las naciones.  
¡Oh, si saliera el sol cuando la tierra  
Pide á su media noche los crespones!  
Hora sublime, en nombre de los sabios,  
Gracias y bendición te dan mis labios.

Tu sola has hecho más por los humanos  
Que cuantas leyes hay y cuantas glosas  
De los libros sagrados y profanos,  
Desde que hay humanidad, leyes y cosas.  
Pero todo esto en tierra — en los oceanos,  
Por desgracia de tí, no hay mas hermosas  
Que las salvajes ondas, cuyo ceño,  
Si lo vé el corazón le inspira sueño.

No es la hora, en el mar, del sentimiento,  
Como es aquella en que se apaga el día,  
Pero es hora sublime al pensamiento  
Y á los vuelos de la alta poesía.  
La vasta soledad, la sombra, el viento,  
Chocando en el bajel la onda bravía,  
Dan á la mente indefinible esencia  
De religiosidad y de conciencia.

Un rayo incierto de lejana estrella,  
Que se quiebra en las ondas blandamente,  
Es un alambre eléctrico que aquella  
Pone entre Dios y el hombre de repente.



¡Grandeza del Eterno: santa y bella  
Sombra del cuadro que inventó su mente!  
El Peregrino tu grandeza admira,  
Y entre sombras y mar pulsa su lira

## CANTO DEL PEREGRINO

## LA NOCHE OSCURA

## I

Noche, misterio, soledad del alma  
¿Quién habita tus ámbitos profundos,  
Que en hálitos de amor vierte la calma  
Por los perdidos solitarios mundos?

¿Qué ángel en proscripción sus alas tiende  
Cuando oculta su frente el rey del día,  
Y silencioso los espacios hiende  
En nube melancólica y sombría?

¿Qué magnífica campana el sueño advierte  
Del Supremo Hacedor, que á sus acentos  
Se apagan, como el soplo de la muerte,  
Las luces y las ondas y los vientos?

¡Noche, magnificencia indefinida!  
¿Qué humano corazón no ha suspirado

Sintiendo el peso de la ingrata vida  
En tu templo sin límites, sagrado?

¿Quién no ha pensado en Dios cuando derramas  
Tu balsámica faz sobre los cielos,  
Y á la conciencia á confesarse llamas  
Bajo el crespón de tus oscuros velos?

¿Quién te mintió jamás; qué labio humano  
No te contó del corazón la historia,  
Y algún pesar recóndito y tirano  
Que vive torcedor de la memoria?

¿Quién no ha sentido algún remordimiento  
Bajo tu imperio, dí, noche sombría?  
¿Quién no te hizo un noble juramento?  
¿Quién no le ha roto con la luz del día?

¡Noche, consolación! la vital trama,  
La bañas de un amor puro, sin nombre.  
¿Por qué en su torpe confusión te llama  
*Madre del crimen* la impiedad del hombre?

Tú no lo inspiras, no; si acaso alguna  
Fuerza extraña de su alma se lo inspira,  
No serán tus estrellas, ni tu luna,  
Ni la sombra sin fin que absorto mira.

Te busca el criminal porque, alma insana,  
Es cobarde si el brazo es temerario:  
Pero también un templo se profana,  
Y no es padre del crimen el santuario.

Si de sangre infeliz ves una mancha,  
Y torpes manos que el puñal oprimen,  
¡Ay, que también á una beldad se mancha,  
Y lo bello jamás inspira un crimen!...

Tú no lo inspiras, no; tu sacra sombra  
Tan solo el canto y el amor inspira,  
Que siempre inquieto el corazón te nombra,  
Y el son escuchas de la blanda lira.

¿Qué poeta sus cantos inmortales,  
Su ardiente inspiración, su tierno acento,  
No ha debido á tus sombras sepulcrales,  
Madre del corazón, y el pensamiento?

¿Qué amante corazón no ha palpitado  
Entre los brazos de su bien querido,  
Por tu silencio bienhechor velado,  
Por tu sombra benéfica escondido?

Por sorprender á la insondable nada,  
Dijo Dios: «Haya luz» y la luz fuera;  
Y midió de una vez con su mirada  
El lugar de los mundos en la esfera.

Y por mirar al alma en su misterio,  
«Haya tiniebla», dijo, y de repente,  
Alzó la noche su eternal imperio  
Y vió al alma del hombre transparente.

Paz de los mundos; soledad del alma:  
Yo venero tu oscuro sacro manto,

Porque siento con él nacer mi calma  
Y la sublime inspiración del canto.

En tus velos la historia de mi vida,  
Con sus penas, su llanto y sus amores,  
Desde mi juventud vive escondida,  
Coronada de espinas y de flores.

No hay un solo recuerdo en mi memoria  
Que no se enlace con tu nombre luego,  
Y á tí también te deberé la gloria  
Si alguna vez á conquistarla llego...

Espíritus sin cuerpo, misteriosos,  
Que respirais las auras de la noche,  
Y bajais á las flores silenciosos  
A desplegar las hojas de su broche;

Sílfides que tocais á mis cristales,  
Vagorosas en mil nubes de niebla,  
Y me cantais en himnos celestiales  
Los palacios y el Dios de la tiniebla;

Fantasmas sin color ni forma humana  
Que sorprendeis mis ojos de repente,  
Y en diáfana y fugaz sombra liviana  
Al pasar junto á mí tocais mi frente;

Almas en confusión que por las salas  
Correis del eter, á la vista mía,  
Y el aire que agitais con vuestras alas  
El calor tibio de mi rostro enfría;

¡Salud todos, salud! sois mis hermanos,  
Mis hijos y mi ser... sabeis mi vida  
Con su ambición, su amor y sus arcanos,  
En sus dorados sueños sorprendida.

¡Ay cuántas veces de improviso os llama  
Solitaria mi voz, y en torno mío,  
Relámpago veloz el aire inflama,  
Y muere y queda lóbrego el vacío!

¡Y una voz y mil voces se difunden  
En tristes ayes y cantares bellos,  
Y seres impalpables se confunden  
Revolviendo en mi frente los cabellos!

Y á su tacto se agolpan á mi mente  
Escuadrones de altivos pensamientos,  
Y arde como volcán mi joven frente,  
Y ondulan como el mar mis sentimientos.

Y cayendo en raudal celeste riego  
Sobre mi herida fantasía inquieta,  
Escribo con febril desasosiego,  
Y soy bueno y sé amar y soy poeta.

Bendición, sobre tí, del alma mía,  
Madre sensible y del amor y el canto:  
¡Ay! quien pudiera detener el día  
Bajo las orlas de tu negro manto!

## II

Adonde del impío que con blasfemo pecho  
De su Hacedor reniega por renegar de sí,  
Id, genios de la noche, y del impuro lecho,  
Atónito arrástradlo para que tiemble aquí.

Aquí, donde perdido desaparece el mundo  
Llevando hasta la nada la humanidad en pos,  
Y en medio de las sombras y el piélago profundo  
Se encuentran con el alma, la eternidad y Dios.

Aquí, donde el orgullo se postra de rodillas,  
En medio á las grandezas del infinito Ser,  
Que ostenta sus más altas sublimes maravillas  
En la extensión que abraza su celestial poder.

Aquí, donde es un hombre lo que átomo invisible  
Movido en estas ondas, dentro esta inmensidad ;  
Sintiendo estos abismos en su inquietud terrible,  
Y el silbo de los vientos bajo esta oscuridad.

Y aquí donde es un hombre, porque su Dios lo manda,  
Como su Dios potente, como su Dios, un Dios,  
Y en medio de los mares y de las sombras anda  
Burlando de los vientos el ímpetu veloz:

¡La sombra solamente! ¡la que anunció el diluvio ;  
¡La que vendrá á los mundos con el clarín final !  
No vaga en el espacio ni fugitivo efluvio  
Que anuncie la existencia del lampo universal.

¡Las sombras y las olas! fantasmas y vestiglos  
Los ojos y la mente por el espacio ven.  
¿Son estos los abismos do los errantes siglos  
Del tiempo desprendidos al caducar caen?

¿Acaso los ruidos gigantes que me aterran,  
En el caos de siglos los alaridos son  
De las generaciones que entre la nada encierran  
Con su virtud, su crimen, su tiempo y su misión?

¿Y las que ayer cayeron se agolpan y preguntan  
Si de la herencia suya se conservó la fe,  
Y las que se despeñan su vanidad insultan  
Sardónicas gritando: ¿vuestro legado fué?

¿Acaso es de su reino la lóbrega caverna  
Que habitan los etéreos espíritus del mal,  
Después que han apagado la mágica linterna  
Que alumbra de su paso la huella funeral?

¿De aquí salen, acaso, para el desierto campo,  
A convertirse en lenguas de fugitiva luz,  
Y en medio á los sepulcros, al oscilar el lampo,  
En lívidas visiones en torno de la cruz?

¿Acaso ese ronquido que por las ondas vibra  
Se escapa broncamente del pecho de Satán,  
Que al sueño, entre las sombras, impávido se libra  
Mientras las ondas rudas sobre su frente dan?

¿Acaso de estas ondas bajo la mole inmensa  
De ese ángel maldecido se esconde la mansión,

Y con su lecho de olas el renegado piensa  
Burlar hasta en los rayos su eterna maldición?

¿Incierta peregrina por tan oscuras salas  
De los antiguos bardos el ánima tal vez,  
Y agita por el eter sus vaporosas alas  
En medio de la densa, tranquila lobregez?

¿Acaso todavía la humanidad contemplan,  
Y cuando de las nubes á saludarla van,  
Se miran, y en su mano las lirás se destemplan?  
¿Homero, entre las sombras suspiras con Ossian?

Pasad del pensamiento, pasad, pasad, delirios,  
Que al desplegar mis alas entre ilusiones ví. . .  
Pasad, abismos, genios, fantasmas y martirios. . .  
No hay más que la grandeza del Hacedor aquí.

Señor, yo te comprendo: tu espíritu divino  
Por la creación derramas en hálitos de amor:  
La luz, la noche, el viento, la mar, la rosa, el pino,  
Y el hombre y el insecto, todo eres tú, Señor.

Señor, yo te comprendo: te siento entre mí mismo;  
Te miro en una gota del llanto matinal;  
Te encuentro de estos mares en el oscuro abismo;  
Te gozo en las delicias del beso maternal.

Te siento en mi conciencia; te toco entre las flores,  
Te escucho cuando ruge la ronca tempestad;  
Te veo cuando asoman los plácidos albores;  
Y ante tu faz me postro bajo esta oscuridad.



Que vengan donde pulso las cuerdas de mi lira,  
Para saber que es eso que apellidamos Dios;  
Para adorar su risa, para temblar su ira,  
Para postrar el alma y enmudecer la voz.

Noche—misterio—soledad del alma,  
Yo venero tu oscuro sacro manto,  
Porque siento con él nacer mi calma,  
Y la sublime inspiración del canto.

Por los mares atlánticos mecido,  
Y el arrullo del viento y de las ondas,  
Pulso mi triste lira conmovido  
Bajo tus negras cavidades hondas.

Mañana en otras tierras peregrino,  
La yerta tumba extinguirá mi canto;  
Pero, atraído de tu imán divino,  
Mi sombra se alzaré bajo tu manto.

## CANTO QUINTO

La tarde era tranquila. Silenciosas  
Las olas con placer se deslizaban  
Por los flancos del *fenix*, que impelían  
Del grato abril las auras de la pampa.  
Olas teñidas con azul celeste,  
Y como el cielo que las cubre, claras;  
Que todo el mar de la templada zona

No tiene de cruel sino la fama  
Que pregonan los tímidos viajeros,  
Cuando se ofusca de pavor su alma  
Al mirarse en las ondas que atropellan  
Del patagón las solitarias playas.

El cielo estaba limpio. Majestuoso  
El sol para su ocaso caminaba,  
Dorando con su luz los horizontes,  
Y de la mar el manto de esmeralda.  
Multitudes de pájaros gigantes,  
Negros como la noche ó como el alba,  
Blancas sus plumas, sobre el mar caían,  
Y á la popa del *fenix* se agolpaban.  
Seguíanlo un instante, y de repente,  
Levantando del mar sus grandes alas,  
Volaban al oeste fugitivos  
Para alcanzar el sol sobre la pampa,  
Donde el cañón del Plata todavía  
No ha violado la paz de sus moradas (1)

Todo era triste, religioso, dulce.  
Es la hora en el mar que más nos habla  
En mudo melancólico lenguaje,  
El idioma benéfico del alma.  
Es la hora en el mar, del sentimiento,  
Hora en que desfallece la esperanza  
Como el sol en su ocaso tristemente,

---

(1) Le bruit des combats n'a point encore épouvanté notre solitude,—  
(TASSO.—JERUSALEN delibrée.)

Como la luz crepuscular que exhala;  
En que solo se avivan los recuerdos  
Tristes de lo pasado; en que las almas  
En los brazos caen de la memoria,  
Sin valor y sin fuerzas desmayadas.

Hora en que el navegante retraído,  
Reclinando la sien sobre las tablas,  
Tiene fijos los ojos en el cielo  
Y conversa tranquilo con el alma;  
O con secreta voz, para sí mismo,  
Algún romance de su patria canta:  
Palabras que aprendió de su querida  
O de los tiernos años de su infancia. (1)  
Es la hora del mar. Por solo ella,  
Bien se puede arrastrar la dura saña  
De las bravías ondas y los vientos,  
Cuando las recias tempestades braman.

Es la hora de amar, (2) ¿Quién navegando  
Bajo nubes de arminio, derramadas  
Sobre infinito manto de zafiro,  
Cuando del sol el horizonte guarda  
Sus postrimeros pálidos fulgores,  
No suspiró por la mujer amada?

---

(1) Horas tan dulces de la tarde, que despertais los recuerdos y enterneceis el corazón de aquellos que recorren los mares, el primer día de sus tiernos adioses; que bañais de amor al peregrino temblando al son de la campana de vísperas, de quien la voz parece llorar el día que espira. ¿Es una ilusión acaso, que la razón rechaza con desdén? No, ciertamente; nada muere sin excitar algunos recuerdos melancólicos (BYRÓN.—don JUAN).

(2) Ave María, es la hora de la plegaria; Ave María es la hora del amor; Ave María, puedan nuestras almas elevarse, hasta tí y hasta tu hijo. BYRÓN.—Don Juan.

¿No oyó á su corazón decir latiendo:  
¡Si ella estuviera aquí! y entusiasta  
La fantasía, con pensarlo solo,  
Al par del corazón soñó mirarla,  
Los rizos agitados por la brisa,  
En los amantes brazos reclinada?

Son misterios del alma indefinibles,  
Ese imán, esos lazos que nos atan  
Cuando ama el corazón, á ciertas horas  
A ciertas perspectivas encantadas.

Las horas indecisas de la tarde  
En que la naturaleza arrodillada  
Ruega al Dios de los mundos que la vuelva  
Esa luz bienhechora que se apaga,  
Y en dulces melancólicos suspiros  
Parece que en el éter se derraman  
Sus místicas plegarias, difundiendo  
Paz y consolación para las almas,  
Solo el amor y religión inspiran,  
Solo de amor y religión nos hablan!

Esas tranquilas horas de la noche,  
Cuando la luna en el cenit descansa  
Sobre plumas de cisne su cabeza  
Y bella y melancólica derrama  
Espirales de luz pálida y débil,  
Cual suele una mujer abandonada  
Ir noche á noche á reposar la frente  
Sobre el mármol que cubre de su falta

La yerta cifra, y de su amante el crimen,  
Y solitaria y lívida suspira,  
Solo el amor y religión inspiran,  
Solo de amor y religión nos hablan!

¡Las colinas, las aguas del arroyo,  
Los prados con sus mares de esmeralda  
Y los anchos oceanos, cuando apenas  
Sus olas muellemente se levantan:  
Solo el amor y religión inspiran,  
Solo de amor y religión nos hablan!

¡Bello y grande es correr sobre las ondas  
Donde el alma sin límites se explaya,  
Y ver la luna, el sol, y las dudosas  
Horas de los crepúsculos, que bañan  
Con sus pálidas luces tristemente  
Del oceano la ondulante espalda!  
¡Y sentir de las olas el murmullo  
Tranquilo y misterioso, como el alma  
En esas horas lánguidas, que late  
Con las luces y el mar armonizadas;  
Y sentir por la frente deslizarse  
Los hálitos del mar en tiernas auras  
Refrescando la sien enardecida,  
Como el aliento de mujer amada  
Cuando duerme y suspira en nuestros brazos:  
Al mundo criminal, y al cielo casta!

¿Cómo entonces se afinan en el pecho  
Las cuerdas del amor! ¡Cómo en el alma,  
Vive la fe de un Dios que la examina!  
¡Cómo la eternidad se muestra y habla!  
¡Cómo entonces se eleva el pensamiento  
Más allá de la vida y de los vanos  
Fantasmas de la mente; y las pasiones  
Cómo en vez de crüeles se hacen blandas!

Todas las concepciones de la mente  
Son grandes en el mar y son cristianas.  
Las más ricas creaciones de los genios,  
Son debidas á él. Byron es nada  
Despojado de Harold, y necesita  
Surcar los mares de la Europa y Asia,  
Para crear sus seres inmortales  
Entre los brazos de las ondas bravas.  
La voz de Chateaubriand se olvidaría,  
Puede ser, sin sus *Mártires* ni *Atala*,  
Y solo los cantó después que dijo  
¡Adios! del mar á su adorada Francia,  
Y las olas atlánticas mojaron  
De ese cóndor francés las blancas alas.

Es grande Ulises por el mar vagando;  
Y el latino cantor su Eneas lanza  
Al valladar inmenso de los mares,  
*De tierra en tierra mendigando patria.*

Todo es grande en el mar, todo es sublime  
Como las ondas de su hinchada espalda,

Como el rugido de sus hondos senos,  
Como su inmensidad, como su saña.

Y es fuerza que así sea. No se mira  
En redor sino á Dios, en las más altas  
Ideas de su mente; y ante ellas,  
En la contemplación reposa el alma,  
La humanidad y el mundo se divisan  
Por el prisma que forja la distancia,  
Como á la gota de agua y sus insectos  
Por el vidrio que el físico prepara.  
Lo individual se olvida ó desvanece  
Y solo en abstracciones se levantan  
Los vuelos de la mente, comparando  
La grandeza de Dios que la anonada  
Y el átomo que olvida su miseria  
Y osa volar sin fuerzas y sin alas.

Tan solo el corazón desciende al mundo,  
Al mundo del recuerdo y de las ansias,  
Y tierno y melancólico suspira  
Por su Dios, por su amor y por su patria.

Y Carlos ¡ay! mi joven Peregrino,  
Alma por excelencia infortunada,  
Mezcla de león y tórtola que abriga  
Hombre que si en titán se trasmutara  
Y de lo alto del trópico mirase  
La tierra por sus mares inundada,  
Y rodando á sus polos en las ondas  
Los montes, las naciones y las razas,

Como el padre del Arca se hincaría  
En un místico canto á dar las gracias  
Al dueño de la luz, diciendo ledo:  
« *Así, sea, Señor*, aquí está mi alma ». *Y*  
Y hombre que sin querer empalidece  
Conmovido al aliento de las auras;  
Que una lágrima empaña su mejilla  
Cuando débil la luz del sol se apaga,  
Y vaga una sonrisa por sus labios  
Así que asoma (como virgen casta  
Con su pálida tez y ojos brillantes,  
Que mueve apenas la indecisa planta  
A encontrar á su amante, y su mejilla  
Más se colora cuanto más avanza )  
La blanca luz del alba en el oriente,  
Y en pos de ella la aurora iluminada!

Y á Carlos, ¡cuántos pensamientos bellos  
No le ha inspirado el mar! ¡Cómo su alma  
Se ha gozado con él! ¡Cómo han caído  
Lágrimas de sus ojos, solitarias,  
A perderse en las ondas, cual se pierde  
En un mar de rigores su esperanza,  
Que tantos años suspiró á la orilla  
De la felicidad que ambicionaba  
Como un ángel sin alas sollozando  
Junto á las puertas del Edén cerradas.  
¡Cuántos otros como él sobre los mares  
Al mismo tiempo su infortunio cantan! (1)

---

(1) Nosotros nos embarcamos para Chile el día 17 de Febrero de 1843; y días antes supimos que nuestro amigo el señor Gutiérrez debía salir de



Laureado cantor de nuestro Mayo (1)  
 Varela, Alberdi, que la suerte ingrata  
 Por diferentes mares os conduce  
 En igual tiempo, con igual desgracia,  
 Como arrastra también al peregrino  
 Lejos muy lejos de la dulce patria,  
 Hermanos en virtud y en sufrimientos,  
 Hermanos en valor y en esperanzas,  
 También alguna lágrima ha caído  
 De vuestros ojos por la patria amada,  
 Al cruzar solitarios los oceanos  
 En busca siempre de extranjeras playas;  
 También inspiraciones atrevidas  
 Habreis debido al mar, cuando calladas  
 Las horas de la tarde hayan movido  
 De vuestro genio las hermosas alas!

---

Marsella para Montevideo en el mes de Marzo. Nuestro querido Alberdi había salido de Janeiro para Chile pocos días antes que nosotros; y cuando escribíamos este canto á principios de Abril, enfrente á las costas patagónicas, suponíamos al señor Varela en viaje de Europa para Montevideo, como lo estaba efectivamente.

(1) En los primeros días de Mayo de 1841 el jefe político de Montevideo invitó á los poetas á solemnizar el gran día de la América, con una de esas lisas espléndidas con que los griegos immortalizaban sus genios y sus glorias.

Una comisión crítica debía laurear con el premio acordado, aquel canto que más correspondiese al programa y las reglas de crítica que la comisión se impusiese á sí misma.

Llegó el día inmortal y se immortalizó un joven.

Nuestro distinguido amigo el doctor don Juan María Gutiérrez recibió el premio del vencedor, los aplausos del pueblo, y los abrazos de sus amigos que desde una tierra extranjera le dieron las gracias á nombre de su patria por la página de oro que acababa de regalar á su naciente literatura.

La comisión acordó el premio al que más lo merecía. No conocemos en toda la poesía española una obra que, considerada por su mérito artístico, presente la perfección y el gusto que el canto á Mayo del señor Gutiérrez; y á excepción de algunas estancias del Olmedo no hay en la lira Americana una inspiración patriótica que le parezca, ni un cuadro filosófico que le rivalice.

Es lo más acabado que en poesía ha presentado hasta hoy la literatura americana en español.

Guardadlas dentro del alma;  
Guardadlas, que vendrá un día  
En que á la fortuna impía  
La postre su mismo afán;  
Y nuestra sien levantemos  
Más orgullosa y más noble,  
Como se levantó el roble  
Que lo inclinó el huracán.

¡Día eterno de venganza!  
¿De venganza? ¿de justicia!  
En que la mano propicia  
De Dios escribe la ley;  
Y en que del labio de un pueblo,  
Con la balanza en la mano  
La escuche hincado un tirano,  
En medio de su sierva grey.

Hemos visto, los proscritos,  
Nuestros juveniles años,  
Bajo los cielos extraños  
Deslizarse á la vejez;  
Hemos perdido las claras  
Horas de nuestra existencia,  
Batallando sin clemencia  
La miseria y la altivez.

Hemos visto uno por uno,  
Como en otoño las hojas,  
Caer al plomo ó las congojas  
Nuestros hermanos doquier,

Hemos cubierto su tumba  
Con tierra del extranjero,  
Sin lápida ni madero  
Para el polvo guarecer.

Hemos visto á nuestros padres,  
Mas de dolor que de viejos,  
Decirnos: «ya no más lejos,  
Me falta la fuerza ya;»  
Y bendiciendo á sus hijos  
Pasar su alma á otras mansiones  
Como el sol á otras regiones  
Cuando en la tarde se va.

Hemos visto al infortunio,  
En cuanta faz el destino  
Puede lanzarlo al camino  
Del hombre en la adversidad;  
Que hasta la fuente del llanto  
Agotando en sus enojos,  
Arrebató á nuestros ojos  
La postrer felicidad.

Hemos hecho — es menos fuerte,  
Infierno, el tormento tuyo —  
Abnegación del orgullo  
Si el honor supo quedar;  
Que luchando brazo á brazo  
Con la miseria la vida,  
Cuando se cierra una herida  
Queda otra para cerrar.

Y la esperanza, ¡ay! de todos,  
Astro de aureola esplendente,  
Nunca nos mostró su frente,  
Sino en incierto trasluz,  
Cual estrella que á la tarde  
En oriente se divisa,  
Resplandeciendo indecisa  
Entre la sombra y la luz.

---

Patria, reina del Plata: Aguila fuerte  
Que ayer en el plumaje de tus alas  
De la España y de Albión viste las balas  
Envolverse y caer sin ofenderte.

Y bien, madre de glorias, hemos visto  
Arrancar de tu sien, palma por palma,  
Con más espinas traspasada el alma  
Que en la sangrienta cruz la sien de Cristo.

Hemos visto triunfante tu tirano  
Al carro atar tu frente sin guirnalda,  
Y á los golpes del látigo, tu espalda  
Sangre brotar para teñir su mano.

Hemos visto sumirte embrutecida  
En un abismo de ignorancia y crimen,  
Y al son de las cadenas que te oprimen,  
Sin osarlas quebrar dormir tu vida.

Y hemos visto también del Continente  
Los pueblos por doquier tender las alas,

A recibir las prometidas galas  
Del rico porvenir que alza su frente.

Y de la libertad la trompa de oro,  
Anunciar en la choza y los palacios  
Que de hoy más en su trono de topacios  
El labrador y el rey forman su coro.

Y hemos visto también que no limita  
En el siglo la vida de tu llanto,  
Pues esos niños que acaricias tanto,  
La sangre llevan de la grey maldita.

Y una generación como una madre,  
Cuando el alma y el cuerpo tiene impuros,  
Nunca se reproduce en hijos puros  
Aún cuando el tiempo á mejorarlos cuadre

Mas si no de salud, pueblo argentino,  
El día vengador no está distante,  
En que se embote el golpe de diamante  
Que descarga en tus sienes el destino:

En que fulmine de venganza un rayo  
El dueño de la luz desde su trono,  
Y de rodillas, al vibrar su tono,  
Se postren los apóstatas de Mayo,

Y tus proscritos la justicia eterna  
Venguen más que tus penas y tu yugo,  
Cuando al cortar el cuello á tu verdugo  
Laven la mancha de tu frente tierna.

Y ante la ley á compasión agenos,  
(Porque es alguna vez tal virtud crimen)  
En cuantos hoy tu libertad oprimen  
El fallo de la ley cumplan serenos.

No desconfíes, no; vendrá esa hora,  
Como tras largo estío, al suelo en llama,  
En fuentes de relámpagos derrama  
La tempestad su lluvia bienhechora.

Hombres de nuestro tiempo, conocemos  
Que el bálsamo eficaz para tu herida  
Está en la sangre de tu propia vida,  
Y con tu mismo humor te curaremos.

Y habrá en tu cenit tempestad y rayo  
Que purifique al aire y limpie el cielo,  
Para que en blanco y azulado velo  
Se extienda el iris con la luz de Mayo.

Ese día vendrá; lo espero. Entonce,  
Vosotros que en los brazos del destino  
Vais doquier, cual mi joven PEREGRINO,  
Oponiendo al dolor pecho de bronce;

A quienes desde el mar he dirigido  
Estas palabras huérfanas de nombre,  
Pero hijas, sí, del corazón de un hombre  
El más infortunado y ofendido;

De quien solo á su patria llanto debe  
Y la da con amor sus bellos años,

De quien solo á los hombres, desengaños,  
Y del dolor sin odio el cáliz bebe;

Vosotros, hallareis al PEREGRINO  
Cuando la libertad os llame al Plata,  
Y de esas horas en que el mar retrata  
La vaga incertidumbre del destino,

Cuando al límite el sol de dos regiones,  
Medio oculto en el mar, para una espira,  
Y á punto de nacer otra lo mira,  
Todos os contareis las impresiones.

Ya del ansiado río en las arenas  
Al claro de la luna, en noche hermosa,  
Ya en el hogar, junto á la tierna esposa,  
Con la amistad de las comunes penas ;

Y una lágrima acaso... Basta... ignoro  
Como he dejado deslizar mi pluma,  
Y de penas pintar tan larga suma  
Queriendo hacer llorar porque yo lloro.

Quise solo de un mar dar un saludo  
A vosotros que veis mares diversos,  
Y he escrito ¡vive Dios! doscientos versos,  
En cosas que mejor es estar mudo.

¡Episodios! manía de mi musa  
Que enlazada anda siempre á mi manía  
De libertad para la patria mía,  
Cosa que ni la entiende ni la usa.

Sabe hoy de ella como sabe el necio  
De los autores que ignorante cita:  
¡Oh Corneille! ¡oh Voltaire! ¡oh Byron! grita,  
Y al oirse silbar grita mar recio.

Su nombre, ¡oh, eso sí! de gente en gente,  
Cual de champagne en líquidos cristales  
Se deleitan los labios virginales  
En la aromada espuma solamente.

Y vaya esta figura en verso tierno,  
Porque al fin es mi patria de quien hablo,  
Que sino habría dicho: como el diablo,  
Nombrando á Jesucristo en el infierno.

Mas de mis episodios insufribles  
Tiene la culpa mi adorada rima,  
Que caprichosa mis caprichos mima  
Con encantos á mi alma irresistibles.

En la noche jamás tomé la pluma  
Habiendo antes pensado, y con la aurora  
No la dejó jamás sin que sonora  
La rima me embriagara en buena suma

De deliciosos versos los oídos.  
Son para mí la dulce melodía  
Con que Platón al despuntar el día  
Llamaba sus discípulos dormidos.

Un verso dulce, espirituoso, terso;  
Si ser dueño de todo yo pudiera,



Quiero decir, si soberano fuera,  
Cambiaría dos hombres por un verso.

Por amor á la rima es que amo tanto  
A todas las mujeres que son bellas,  
Porque una de la otra, y todas ellas,  
Los consonantes son de un solo canto.

No te rías, lector, todo consueña:  
Una hermosa mujer no es otra cosa  
Que el consonante puro de otra hermosa,  
Cual la palabra *agena* con la *buena*.

Diversas nada más las iniciales;  
Negros, azules, tiernos, brillantinos,  
¡Qué diablo! todos son ojos divinos,  
Con un mismo poder en sus finales.

Unos hieren el alma poco á poco,  
Otros, con más poder, súbitamente;  
Pero todos acaban igualmente  
Por nos dejar el pensamiento loco.

Y por ella también en este canto  
La estricta regla de unidad se olvida,  
Que á imitación de viuda condolida  
He soltado la risa en pos del llanto.

¡Ah! tengo dos razones; y es la una,  
Que de todas las reglas más en regla,  
La única que poseo es la que arregla  
Mi vida y mis poemas sin ninguna.

Y á fe que es la mejor por todos lados;  
Y es la mejor porque la siguen todos,  
Desde el diluvio hasta los viejos godos,  
Señores bien en regla desreglados.

Mas ¡las reglas! ¡ah! ya. Cosas del mundo  
Un poema un poema, hombres los hombres,  
Y todos los demás nombres y nombres  
Más estéril, al fin, el más fecundo:

Más allá de la muerte, los rigores  
De Nerón, Roma maldecir debía,  
Pues bien, murió Nerón y al otro día  
Sobre su tumba se encontraron flores.

Mi segunda razón (razón y media):  
Que quise hacer lo que en Madrid se estila,  
Que dan, por si se anubla la pupila,  
Un sainete después de una tragedia.

Mas diré mi creencia llana y lisa:  
La digestión del español es buena,  
Y antes de divertirse con la cena,  
Su estómago preparan con la risa.

¿Y dónde hemos dejado el PEREGRINO?  
Contemplando en el mar la luz sombría  
Que deja el claro luminar del día  
Al terminar su espléndido camino.

Mentira pasajera de una llama  
Que se ha extinguido ya... así una risa

En un pálido rostro se divisa,  
Rota ya del placer la frágil trama.

¿Mas por qué asoma al contemplar la tarde  
Una gota á su lánguida pupila,  
Que en el párpado trémula vacila  
De sensibilidad haciendo alarde?

¿Por qué?—Porque las horas  
De Carlos son aquellas  
En que la tarde vierte  
Su parda claridad,  
Y aquellas en que bañan  
La luna y las estrellas  
De pálidos colores  
La quieta inmensidad.

Con ellas enlazada  
La historia de su vida  
Suspira al contemplarlas  
Su triste corazón,  
Y escucha por el éter  
La voz de su querida  
En la primer palabra  
De su primer pasión.

De aquella criatura  
Destellos de los cielos,  
Aurora que asomaba  
Con la postrera luz,  
A repetir temblando

Su amor y sus recelos,  
Ante la faz sagrada  
De misteriosa cruz. (1)

Y todo cuanto bello  
Lo encadenó á la vida,  
Las horas de la tarde  
Le traen al corazón...  
La luz se desvanece,  
Y pulsa conmovida  
La lira, de las ondas  
Al misterioso son.

## CANTO DEL PEREGRINO

### CREPÚSCULO

Con el color de la torcaz y el lirio  
Tranquilas nubes el espacio pueblan,  
Y allá el confín del horizonte inundan  
Ondas de fuego que en la mar reflejan.

Guardado el rostro en azulados velos  
Cae á su ocaso la vital lumbrera,

---

(1) Esta estrofa bien puede pasar en calidad de enigma para el lector, yo me contento de ello, pues debo hacerlo así. Sin embargo, si hay en el mundo una sola persona que lo comprenda, mi deber y mi corazón habrán cumplido sus deseos.

Pero el cabello destrenzado flotan  
En sierpes de oro sus brillantes hebras

Púrpura y oro en el ocaso brillan  
Entre celajes de enlutada niebla,  
Como entre el manto de la negra duda  
Los bellos sueños de la edad primera.

Púrpura y oro en el ocaso brillan;  
Y frente á frente de la luz postrera,  
Paso tras paso, con semblante adusto,  
La oscura noche al firmamento trepa.

Así las esperanzas alumbraron  
Mi joven corazón; y así con ellas  
La gloria y el amor se reflejaban  
Sobre las flores de mi incierta huella.

Así vino después, como la noche,  
El desencanto á oscurecer la senda;  
Y de gloria y de amor y de esperanzas  
Un crepúsculo vago se conserva.

## CANTO DEL PEREGRINO

## DESENCANTO

## I

Mi sueño de oro  
En noche ingrata  
¡Ay! fué del Plata  
La libertad;  
Y de mis ansias  
El paraíso  
¡Ay! fué el hechizo  
De la beldad.

## II

Mas ¡ay! mi patria  
Recuerda apenas  
Que entre cadenas  
Su cuello está;  
Y acostumbrada  
La sien al yugo,  
Ni á su verdugo  
Maldice ya.

## III

Mas ¡ay! el astro  
De mis amores,

Sus resplandores  
Oscureció,  
Y entre las sombras  
Del desencanto,  
Mi postrer llanto  
Se deslizó!

## IV

El alma tibia,  
Floja la mente,  
Indiferente,  
Muevo mi pie,  
Que en lo mas hondo  
Del pecho mío,  
Dejó un vacío  
Mi yerta fe.

## V

Cual verde rama  
Que el viento quiebra  
Y en débil hebra  
Cayendo está,  
Así mi vida  
Se tiene leve  
En soplo breve  
Que vuela ya.

## VI

Y no del Plata  
La luna hermosa,

Dará en mi losa  
Pálida luz;  
Y no en mi pobre  
Tumba extranjera  
Habrá siquiera  
Benigna cruz.

## VII

Bello es el mundo,  
Bello es el día,  
Y al alma mía  
La eternidad,  
Alma que late  
Desencantada,  
En su rosada  
Temprana edad.

Y el arpa del PEREGRINO  
Enmudeció *el desencanto*,  
Interrumpido su canto  
Por un ¡ay! del corazón...  
Descansó el rostro en sus manos,  
Y desagotado el seno,  
Alzó la sien más sereno  
Y cantó, en lúgubre son

Canto sentido, del alma,  
Imágen fiel y sombría  
De la palidez del día  
Que vió morir en el mar;



Canto del que todo ha visto  
Desparecer paso á paso,  
Como se ve en el ocaso  
La lumbre crepuscular:

## CANTO DEL PEREGRINO

Á EMILIA

En cada instante de la triste vida  
Hemos dicho un ¡adios! á una esperanza:  
Todo es ¡adios! ¡adios! y no se alcanza  
Sino en la tumba el postrimer ¡adios!

Esta palabra en el dintel del cielo,  
Nos la sentencia el Dios que nos destierra,  
Y la vamos diciendo por la tierra  
En cada paso con oculta voz.

Todo es ¡adios! en el presente, todo;  
Y la vida vasalla del pasado,  
No tiene más derecho consagrado  
Que el del *recuerdo* para más llorar.

Emilia, ¿donde estás? Tu pobre hermano  
Ya no parte contigo su destino,  
Y huérfano, infeliz y peregrino,  
Suspira solo sobre el ancho mar.

Voláronse los plácidos momentos  
De nuestra infancia y juventud tranquila,  
Y el llanto nos empaña la pupila  
Sin que uno al otro consolando esté.

¡Ay, cómo te preciso! más que nunca  
Pesa en mis hombros mi cansada frente,  
Y solo en torno mío extraña gente  
Mi alma doquiera suspirando ve!

¡Cómo he sufrido, Emilia! ¡cómo sufro  
Con este desamor amargo y frío,  
Que contemplo doquier en redor mío,  
Sin ver mis lares ni escuchar tu voz!

¡Cuan amargos, injustos desengaños!  
¡Cuánto mi corazón ha suspirado!  
Y tú no lo sabrás, pero ¡he llorado  
Con agrio llanto tu postrer adios!

Y más y más la fortuna,  
Siempre ensañada conmigo,  
Vame llevando consigo  
¿Adonde, hermana? no sé.  
Hoy por el mar batallando  
Con viento y olas bravías,  
Mañana por cerranías,  
Por los desiertos después.

¡Ah, hermana mía! ¡si vieras  
Que pálida está mi frente,  
Cómo enseña transparente

La llaga del corazón!  
!Qué marchito mi semblante!  
¡Qué blancos ya mis cabellos!  
¡Ay hermana! ¿que es de aquellos  
Dulces instantes de amor?

Pasaron ya. ¿Los recuerdas?  
Pobres nacimos: ninguna  
Sonrisa de la fortuna  
Nos acarició jamás;  
Pero el pan de nuestra madre,  
Con su desvelo comprado,  
Comíamos á su lado  
Sin lágrimas que enjugar.

Pronto llevónosla el cielo,  
Pura, santa, idolatrada,  
Y en orfandad desgraciada  
Quedamos niños los dos.  
¡Como era buena! lloremos,  
Lloremos siempre, mi hermana,  
Aquella madre tan sana,  
Tan pura de corazón.

¡Aquella madre que al vernos  
Pasar tan pobres la vida,  
Iba á llorar escondida  
Por no causarnos pesar!  
¡Ay, cuántas veces dormidos  
Nos besaría en el lecho,

Hinchado de llanto el pecho  
Y el labio sin murmurar.

Solos quedamos, y vimos  
Nuestros juveniles años,  
Siempre en medio á los extraños  
Viviendo para los dos;  
Pero á lo menos tu risa  
Con otra risa se hallaba,  
Y mi lágrima encontraba  
Otra lágrima de amor.

Perdí mi patria. La vida  
Comencé del peregrino;  
Vida errante, sin destino,  
Sin horizonte, sin fin;  
Y en ese infortunio santo  
De los proscritos, ¡cuan bella  
Resplandecía mi estrella  
Desterrado junto á tí!

Tú consolabas mis penas,  
Tú del futuro me hablabas:  
Ay, hermana, te engañabas,  
Y me engañaba también;  
Pero á lo menos tu acento  
Era puro y cariñoso:  
Sobre el cáncer sanguinoso,  
Dulce, balsámica miel!

¡Y tu amor! amor de hermana,  
Único santo en la tierra:

Gota de ambar que se encierra  
En el cáliz de una flor;  
Amor puro, generoso,  
Inmaculado en las venas,  
Sin restricción, ni cadenas,  
Y eterno en el corazón.

¡ Amor de hermana! ¿ cual otro  
Más dulce tiene la vida,  
Cual afección más sentida,  
Ni mas íntima su fe!  
¿ Qué placer no se transmite,  
Qué sinsabor ó despecho  
No es magnético en el pecho  
Fraternal de una mujer?

¡ Mi pobre Emilia! ¡ tan lejos!  
¡ Horas de vivir tan largas,  
Penas tan hondas y amargas,  
Tanto hastío, tanto mal!  
¡ Sufrir tanta indiferencia,  
Ingratitudes, falsía,  
Sin que mi sien pueda un día  
En tus brazos descansar!

Tú no me vendes, no engañas  
Mi corazón inocente,  
Ni manchas mi pura frente  
Con la calumnia ¿ es verdad?  
¡ Oh, nunca, nunca! En el mundo,  
Donde lloro desvalido,

¡Tú sola me has comprendido,  
Y tú me quedas, no más! (1)

Como yo nadie presentó á los hombres  
Un corazón más cándido ni puro,  
Ni más limpia de mancha, en tiempo impuro,  
Nadie tan poco mostrará la sien.

Con raudales de amor el pecho mío  
Del corazón las fuentes inundaba,  
Y del polvo hasta el sol se derramaba  
Siendo mi gloria y religión, querer.

Mas ¡ay! hermana, me avergüenzo acaso  
Del excesivo amor del alma mía.  
No puede aborrecer, pero está fría,  
Desencantada, sin poder amar.

Esos hombres que claman entusiastas  
El fraternal amor que en su alma sienten,  
Todos mienten, hermana, todos mienten  
Cálculo siempre, pero amor jamás.

Nunca mi corazón buscó los hombres  
Sin encontrar ingratos. Un amigo  
Tuve de la niñez; yo le bendigo,  
Y no recuerdo su inconstancia, no.

Ni un hálito de amor debo á mi patria,  
Y todo cuanto soy debo á mi mismo;

---

(1) Ma soeur au nom des dieux ne m'abandonnez pas.—(CORNEILLE.—  
Ariane).

Fué de grillos mi cívico bautismo,  
Y solamente mi esperanza Dios.

Seguiré los reflejos de mi estrella  
Sin referir á nadie mi destino,  
Y el que quiera alcanzarme en mi camino,  
Las flores coja que dejando iré.

Si no me inspira el hombre ¿qué me importa?  
Yo tengo el mar, las nubes y los vientos,  
Y un eterno jardín de pensamientos,  
Rica corona de mi joven sien.

Ahí está Dios, y América la virgen;  
El Andes y su cóndor y su hielo,  
Imágenes poéticas del cielo  
Con que á la bella libertad pintó.

Ahí está el porvenir. En él mi patria,  
La patria rica de opulenta gloria,  
No ese rincón ingrato á la memoria  
Que baña el Plata con vergüenza hoy.

Pues hay inspiración, venga la lira;  
Yo viviré burlando mi destino,  
Y el que quiera alcanzarme en mi camino,  
Las flores coja que dejando voy.

¡Adios! mi adorada, mi sincera hermana;  
¡Adios! y á tu amigo no olvides jamás;  
Quien sabe si acaso te cuentan mañana  
Que solo en el cielo mirarme podrás.

Yo sé que mi vida se exhala marchita  
Cual flor en desierto que el sol abrasó;  
Yo sé que la llama que el alma me irrita  
Las fuentes de vida temprano secó.

Quien sabe qué tierra me cubre extranjera,  
Quien sabe si tiene mi tumba una cruz  
Que en medio á la noche la parda lumbrera  
Alumbra tranquila con pálida luz.

¡ Feliz si entibiara la cruz de mi fosa  
El sol que en mi cuna doraba mi sien!  
¡ Feliz si á su lado creciera una rosa  
Del agua del Plata regada también!

No olvides, Emilia, jamás, á tu amigo,  
Y ten, si le nombras, orgullo de tí.  
¡ Ay! si alguien llevara mi nombre consigo  
No herede mi suerte pero mi alma sí!

¡ Adios! mi querida, mi sincera hermana,  
De en medio á las hondas te envío mi ¡ adios!  
Si nunca nos une la suerte tirana,  
Que el mundo te quiera, bendígate Dios.



## CANTO SEXTO

## A LA LUNA

Duerme tranquilo el mar sueño profundo,  
Sin que agite su sien brisa importuna,  
Y se levanta la redonda luna,  
Como el ojo de Dios mirando al mundo.

Un finísimo rayo de su frente  
Llega trémulo al borde del navío,  
Y en la espalda del líquido sombrío  
Se mueve cual bellísima serpiente.

Al astro envuelve cenicienta nube,  
Y de la lumbre de su frente luego,  
Más el reflejo que la sombra sube,  
Y el linde dora en espiral de fuego

Sigue trepando en carro de diamantes  
Al cenit de la bóveda azulada,  
Y la sierpe se expande, y transformada  
Queda en lago de chispas rutilantes.

¿Qué mágico pincel pintar podría  
Un solo rayo de su luz hermosa?  
¿En que tinta el color encontraría  
De un arrebol entre una nube umbrosa?

Si el dulce ruiseñor de *Los Consuelos*  
Pisara este bajel, él te cantara,  
Tímida virgen, en los altos cielos  
De suspiros y lágrimas avara.

Y á su voz de letal melancolía  
Murmurara de amor el mar sombrío,  
Y en torno se agolparan del navío  
Los peces á la dulce melodía.

¿A quien buscas, viajera de la noche,  
Sobre este llano de aridez eterna,  
Do nunca al rayo de tu luz tan tierna  
Abre una flor su perfumado broche;

Do nunca una beldad triste suspira  
De su balcón en las heladas rejas,  
Y al dar al viento sus sentidas quejas  
Alza sus ojos y tu rostro mira;

Do nunca una mujer junto á una losa  
Hincada llora á su perdido fruto,  
Pagando el triste maternal tributo  
Bajo tu luz tranquila y misteriosa;

Donde no hay sino espacios infinitos,  
Brisas que corren las llanuras solas,  
Y el lúgubre quejido de las olas  
Bajo los rayos de tu luz benditos?

Gracias, ángel que velas los pesares,  
Casta beldad de adormecidos ojos,

Tú calmas dulcemente los enojos  
Del viajador errante de los mares.

El conmovido mar se magnetiza  
Tocado apenas por tu blanco rayo,  
Y al contemplar su lánguido desmayo,  
Pliega sus alas con temor la brisa.

Como genio del mar, el bajel vuela,  
Murmurando las olas mansamente;  
Y el triste marinero alza la frente  
A ver tus rayos en la blanca vela.

¡Bendita, entonces, tu tranquila lumbre,  
Del sol ardiente pálida memoria!  
Ella trae de nuestra misma historia  
Recuerdos mil en grata muchedumbre.

Uno derrama silencioso llanto,  
Otro canciones de su patria canta;  
Pero todos *recuerdan*, virgen santa,  
En el bajel bajo tu dulce encanto.

Ya estás en el cenit; bendita seas.  
Ya iluminas la cien del Peregrino:  
Ya escucharás su amor y su destino,  
Cuando en tu rostro sus miradas veas.

Oye, casta beldad perla del cielo,  
El ¡ay! de un corazón que Dios no quiso  
Que el molde original en que le hizo  
Diese otro semejante al triste suelo.

Oye de su dolor las justas quejas  
En el albor de su infelice vida,  
Y toque y cierre su profunda herida  
El dulce rayo que de Dios reflejas.

Aquí desde un bajel perdidos llora  
Amor y patria y juventud temprano;  
Y al arrullo del viento y del oceano,  
Pulsa su lira y la esperanza implora.

Es benigna tu luz, cual la mirada  
De tierna madre y desgraciado hijo;  
Ven, y en su pecho su dolor prolijo  
Cálmale con tu luz inmaculada.

Su amante madre le robó la muerte;  
A su tierra natal, la tiranía;  
Y del mundo también, la hipocresía  
Robó su amor y su temprana suerte.

Huérfano, como el lirio del desierto,  
Lo abrasa el sol y el viento lo deshoja:  
Ven, blanca luna, ven, y su congoja  
Hable y suspire con tu rayo incierto.

# A LAS ESTRELLAS

## EN EL MAR

Sobre la mar tranquila,  
 Suavemente vacila  
 La blanca luz de la lumbrera hermosa;  
 Rutilan las estrellas,  
 Y el mar á todas ellas  
 Las duplica en su frente majestuosa.

Allí están chispeantes  
 Los fúlgidos diamantes  
 Del manto azul, del César de los cielos,  
 Con quienes los querubes  
 Juegan entre las nubes  
 Sus luces apagando con sus velos.

Allí está ese misterio  
 Del eternal imperio  
 En todo su esplendor y poesía;  
 Allí están los puñados  
 De mundos inflamados  
 Que tiró Dios sobre la noche umbría;

Allí están como fueran  
 Cuando junto cayeran  
 A la urna sin fin del universo;

Cual serán en la hora  
En que anuncie sonora  
La trompeta final el día adverso.

Allí están sin asiento,  
Por el divino aliento  
Suspendidos en medio del espacio,  
Y con magia encantada  
Arrastrando imantada  
A la mente sus rayos de topacio.

¿Qué magnético encanto,  
Irresistible y santo,  
Hay en vosotras, trémullas estrellas,  
Que robais con cariño  
Las sonrisas al niño  
Y al anciano recuerdos y querellas?

¿Qué relación existe  
Entre este mundo triste  
Y vosotras, alegres y radiantes?  
¿Qué tiene vuestro rayo  
Con el mortal desmayo,  
Con las penas del hombre palpitantes?

Decidme: vuestra lumbre  
De grata mansedumbre  
¿Tiene algo de común con los mortales?  
Vuestros rayos supremos  
¿Acercan los extremos  
Del hombre y de los seres divinales?

O cual dicen las fablas  
De las antiguas hablas  
¿Sois de todos clarísimos destinos,  
Y cuando nace un hombre  
Lleva un astro su nombre,  
Y le marca en la tierra su camino?

Si lo sois, descubridme  
El misterio, y decidme  
Cuales los astros son de los tiranos:  
¡Y podré, aunque de lejos,  
Maldecir sus reflejos,  
Ya que no sofocarlos con mis manos!

Y señaladme cuáles  
Con rayos virginales  
Son los que alumbran la virtud *sagrada*,  
Para poner mis sienes  
A recibir los bienes  
De su divina lumbre inmaculada;

Enseñadme cual fuera  
Quien á mi patria hiciera  
Surgir brillante de su noche umbría,  
Para clavar mis ojos  
En su rayo, y de hinojos  
Veneración rendirle el alma mía;

Y cual la roja estrella  
Que sus rayos destella  
En su senda de lágrimas ingrata,

Para pisar contento  
Sus rayos un momento  
En el agua ó cristal que los retrata.

Y del triste destino  
Del pobre Peregrino  
¿Cuál es, decid, la inapiadada estrella?  
¡Ay! será aquella acaso  
Que se hunde en el ocaso,  
Las ondas de la mar tocando en ella!

Cuantas veces al lado  
De su ídolo adorado,  
Allá en las noches de su patria hermosa,  
«Esa es nuestra» decía,  
Enseñando á María  
En el cenit azul, la más preciosa!

Y fijando, la bella,  
Sus ojos en la estrella:  
«Que velen nuestro amor sus resplandores»  
Decía, en embeleso,  
Recibiendo en un beso  
El premio á sus angélicos amores.

¿Dónde están las dulzuras  
De esas horas tan puras  
Deslizadas en tiempo cristalino?  
¿Donde el bello tesoro  
De los delirios de oro?  
¿Dónde la juventud del Peregrino?



¿Dónde está la querida  
De su temprana vida?  
¿Dónde en el cielo la preciosa estrella?  
¡Ay! ¿será aquella acaso  
Que se hunde en el ocaso  
Las ondas de la mar tocando en ella?

Viene el día:  
Quieto el cielo,  
No hay un velo,  
Ni un indicio  
De impropicio  
Vendaval.

Fresca brisa  
Mueve el pino,  
En camino  
Balanceando,  
Coqueteando,  
Con el mar.

Olasavas  
Con espumas,  
Como plumas  
De rizada  
Nacarada  
Redondez,

A los bordes  
De la nave,  
En suave

Curso llegan,  
Y se pliegan  
A su pie.

Y del barco  
Por las huellas  
Cantan ellas  
Dulce canto,  
Como llanto  
De torcaz,

O murmuran  
De que aliente  
Quien valiente  
Turbe el sueño  
Halagüeño  
De la mar.

Ya vese  
Que sube  
La nube  
Que forman,  
De pardos  
Colores  
Vapores  
Del mar.

Y hendiendo  
La fina  
Neblina

La vista,  
Se puede  
La frente  
De oriente  
Mirar.

Un tenue  
Rosado  
Pintado  
Se mira  
Al borde  
Lejano  
Del llano  
Del mar.

Y un arco  
De plata  
Dilata  
Sus luces  
En débil  
Anillo  
De brillo  
Fugaz.

Aun en tinieblas  
Tristes y solas  
Sobre las olas  
Corre el bajel.  
Un día nuevo  
Ya se divisa,

Y fresca brisa  
Viene con él.

Es la paloma  
Que se despierta  
Y corre incierta  
Por ver el sol;  
Es el jilguero  
Del oceano,  
Que canta ufano  
El arrebol.

En el velamen  
Y los cordajes,  
Forma paisajes  
La media luz:  
Son la arboleda  
Del mar desierto,  
Do asoma incierto  
Débil trasluz.

Sobre la popa  
El Peregrino,  
Ve el matutino  
Suave color;  
Su mies el alma;  
Su hoz los pesares;  
Y es de los mares  
El labrador.

El alba una por una  
Apaga las estrellas,  
Y pálida la luna  
Desmáyase con ellas;

Y al borde de occidente  
Corre á ocultarse fría,  
Por no mirar la frente  
Del que ilumina el día.

El que la da un tesoro  
De pura luz preciosa,  
Llega en su carro de oro  
Para mirar su hermosa,

Pero es mujer la luna,  
Y es como tal ingrata,  
Sin compasión alguna  
Con quien mejor la trata.

Cual de virgínea frente  
La juvenil tersura,  
Se esparce en el oriente  
Bellísima blancura.

Un rayo de la aurora  
La nitidez esmalta,  
Y el cielo se colora  
Y el agua se esmeralta.

La nave está plateada  
Con un reflejo vago,

Y muellemente nada  
Cual cisne sobre un lago.

Y el joven Peregrino  
Contempla indiferente  
Un día sin destino,  
Una alba sin oriente.

Sus ojos al ocaso  
De vez en cuando gira,  
Pero aún el tardo paso  
De la tiniebla mira.

¿Qué quiere tras las solas,  
Las únicas tinieblas?  
¿Qué maga de las olas  
Procura entre las nieblas?

¿Qué inspiración creadora  
Su ojo en el mar procura,  
Que no está de la aurora  
Bajo la luz tan pura?

¡Ay, que en la ciencia sabe,  
Y en el latir del pecho,  
Que no pasó la nave  
La altura del Estrecho;

Y que la mar quebrada  
Que al occidente viera,  
Bien cerca y bien amada  
Le anuncia una ribera!

Mudo su labio luego  
Y hablando el corazón,  
Reza en secreto un ruego,  
En tímida oración:

### ORACIÓN DEL PEREGRINO

¡Gloria, Dios, que de tu boca  
A los hálitos fecundos,  
La nada brotara mundos  
Y las tinieblas la luz!  
¡Gloria á tí, gloria á tu hijo,  
Que en horas de sed y muerte,  
Vino á darnos agua y suerte  
Con la sangre de la cruz!

Bajo las bóvedas puras  
Del templo de la mañana,  
Postrada mi alma cristiana  
Sube á tí mi corazón;  
Y en medio á los valladares  
Solísimos de un oceano,  
Escucha, Dios Soberano,  
Mi purísima oración.

Perdón, Señor, para aquellos  
Que olvidan tu santo nombre,

Y tu bendición al hombre  
Que te busca en su orfandad.  
Tus ojos vuelve á este mundo  
Que rueda en tiniebla umbría,  
Y llegue á la patria mía.  
Un rayo de claridad.

Luz á mi patria, Dios bueno,  
Y el fuego de tu mirada,  
Sobre la tierra yermada  
Seque la sangre infeliz.  
Paz y amor en mis hermanos;  
Odio y penas al olvido;  
Abrazo al que fué vencido;  
Abrazo al que fué feliz.

En sola una sien fulmina  
El rayo de tu venganza,  
Pues si tu perdón alcanza  
Fuera un crimen tu perdón.  
Los árboles lloran sangre,  
Las rocas del Plata gimen:  
Señor, por tan negro crimen  
No ruega mi corazón.

Y mientras llegan los días  
De paz y de amor benditos,  
Vela, Señor, los proscritos  
En su santo padecer.  
Que unos al hielo del tiempo,  
Y otros al de sus congojas,



Todos van viendo las hojas  
De la esperanza caer.

Niños dejamos la patria,  
Y vamos llegando á viejos,  
Siempre en borrasca y más lejos  
Del puerto de salvación.  
Nos va cubriendo uno á uno  
La tierra del extranjero:  
¡Ay! ¡que la fe no es de acero!  
Tennos, Señor, compasión.

Queremos paz y justicia:  
¿No somos, Señor, cristianos?  
Maldecimos los tiranos:  
¿No os complacemos, Señor?  
Gloria ¡Dios! pues si el destino  
Todo á mi patria ha robado,  
Tu bondad le ha conservado  
En nosotros el honor.

Y á mí que en batirme se place el destino,  
Cual baten la nave los vientos y el mar;  
A mí que me cansa mi errante camino  
Sintiendo la fuerza de mi alma cesar;

A mí, Dios bendito, tus justos enojos:  
Yo sé que no es mucha mi humana virtud;  
Castiga mi vida, más no mis despojos,  
Te pido en mi patria mi pobre ataud.

---

Abrió el alba sus puertas de plata  
Sobre goznes de perla y topacio,  
Y mostró de la aurora el palacio  
Sostenido en las olas del mar.

Sus jardines de luces esparcen  
Muchedumbre de rayos por flores  
Que matizan con tenues colores  
De los cielos el limpio cendal.

Olas y olas; y espacio doquiera,  
Y en el centro del mar una pira  
Cuya llama en boreales espira,  
En el cenit y el fondo del mar.  
Salve, espléndida virgen del día,  
Maravilla que el mar atesora:  
¡Ay, si el genio del mar se enamora,  
En su amante tu rara beldad!

Eres bella mirada en los campos,  
Entre cuna de bosques y lomas,  
Mas, ¡cómo eres sublime si asomas  
Sostenida en las olas del mar!  
¿Quién os pinta las mil espirales  
De esos juegos de luz diferente,  
Cual las aguas de artística fuente  
Que se escapan en giro fugaz?

Allí están los colores del iris,  
Allí brillan del ópalo aquellos,  
Reflejando su luz todos ellos  
En la hermosa esmeralda del mar.

Te descubres y el alma se alegra,  
Y en secreto se expande la vida,  
Pues en tí y en las flores se anida  
Misterioso un aliento vital.

¡Ay de aquel que al mirarte no siente  
De esperanzas y amor un destello,  
Y de Dios no comprende lo bello  
Cuando doras los cielos y el mar!  
Son los lazos del hombre y el ángel:  
De la aurora los bellos colores,  
La armonía, la tarde, las flores,  
Y la casta y risueña beldad.

¡Salve, salve, magnífica aurora,  
Cabellera de alado querube  
Que esparrama sus rizos y sube  
De bañarse en el centro del mar!  
Allí está un laberinto de rosas,  
Allí cisne en lago azulado;  
¡Salve, salve, bosquejo alumbrado  
Del jardín primitivo de Adán!

Que no invada tu plácido alcázar  
El soberbio monarca del día,  
¡Ay, que entonces la bella arquería  
Cae deshecha en las olas del mar!  
Que sus rojas oleadas de rayos  
No derrame en tus suaves jardines,  
¡Ay, que entonces los blancos jazmines  
Y las rosas, quemadas serán!

Sí, conserva tu ramo de luces  
En su hermoso jarrón de esmeralda,  
Y una flor llevará á su guirnalda  
Quien recoge las flores del mar.  
Quien, con alma y con ojos cansados,  
Teme al sol y las sombras adora,  
Y la luz la procura en la aurora,  
O en la tarde, la noche al llegar.

Ya la cándida luz de la mañana  
Despareció en los límites de oriente,  
Y en su pomposo pabellón de grana  
Descubrió el sol su poderosa frente.

Ya perdióse la plácida y tranquila  
Cambiante luz de la risueña aurora;  
Y al fijarse en oriente la pupila,  
Herida por el sol, trémula llora.

Así se desvanece el puro y tierno  
Primer albor del corazón humano,  
Cuando de las pasiones el infierno  
Alza en el alma su poder mundano.

Eres creador, oh sol; en tu camino  
Hombres y mundos con placer te miran  
Gracias por los demás: El PEREGRINO  
Solo canta tus rayos cuando expiran.

Ama la tarde como busca y ama  
En pudorosa virgen la tristeza;

Y á su alma choca tu radiante llama  
Como mujer de lúbrica belleza.

Foco eterno de luz, padre del día,  
El mundo adora tu esplendente huella;  
Gracias por los demás. CARLOS daría  
Cien soles como tú por una estrella.

Ostenta el genio sus lujosas galas  
En el tranquilo reino de la noche;  
El amor y la fe baten sus alas,  
Y abre la flor su delicado broche;

CARLOS contempla en tu brillante imperio  
La inspiración de su alma sin colores,  
Llorar su amor la ausencia del misterio,  
Y heridas por tu luz morir las flores.

Es un hombre no más bajo tu lumbre,  
Y en medio de la noche es un poeta:  
Lo arrastra con tu luz la muchedumbre,  
Y es solo y ángel en la noche quieta.

Jamás le diste inspiración ninguna,  
Ni hojas de mirto á su secreta historia,  
Y debe al rayo de la blanca luna  
Mucha felicidad y mucha gloria.

Pasa sobre el cenit, rey de los astros,  
Baña de luz tu espléndido camino,  
Que no echa flores en los claros rastros  
El oscuro y altivo PEREGRINO.

## CANTO DEL PEREGRINO

## SÚPLICA

Espíritus del alma que conducis la mente  
Con misteriosas alas más lejos del presente,  
Más lejos de las cosas que nuestros ojos ven;  
Y donde ya la lumbré del porvenir vacila,  
Y donde con su rayo no alcanza la pupila,  
Llegais y con vosotros el ánima también:

Venid, y arrebatada mi herida fantasía,  
Que llegue en vuestras alas hasta la patria mía  
Tras las oscuras rocas que miro en confusión:  
Son ellas de mi patria la poderosa mano  
Que en el confín detiene las ondas del oceano  
Para escudar los prados que habita el patagón:

Arrebatadme el alma para poder, de hinojos,  
Reverenciar la tierra que niegan á mis ojos,  
Empero que es mi patria, la dicha de mirar,  
Y pueda con la mente palpar estos parajes,  
De virgen poesía, magníficos paisajes,  
Que están tras de las rocas que miro desde el mar;

Y pueda con la mente mirar en sus regiones  
Aquellos colosales soberbios patagones,  
Sin freno dominando su indómito corcel;

Y cual la rauda flecha de su carcax de cuero,  
Y cual las raudas alas del salvador pampero,  
Pasar de los desiertos el último dintel.

En su tostada frente las coloradas plumas  
Y piedras cristalinas que cubren las espumas  
Del mar que se derrama por el estrecho allí;  
En el nervoso brazo la desmedida lanza  
Que mata con el peso, cuando á tocar alcanza,  
Y en los desnudos hombros el ancho *quillapi*:

Y verlos en la tarde, cuando la tribu acampa  
De soledad rodeada sobre la inmensa pampa,  
Huyendo á su presencia los potros y el yajá;  
Y verlos, sin cuidarse de huella ni de rastro,  
Confiados en su marcha, del brillo de algún astro  
Que asoma y con su rayo la brújula les da.

Y verlos levantarse, con su salvaje calma,  
Y al lomo de sus potros cual á segura jalma,  
Saltar y estar el hombre clavado al animal;  
Y luego como el viento cruzar rápidamente  
Su patria los desiertos, do queda solamente  
De América, su madre, la forma original.

Su patria, los desiertos, de cuya vasta orilla  
No osó ir mas adelante la gente de Castilla  
Para matar sus hijos en nombre de la cruz;  
O acaso para darles la lengua en que no escucho  
Ni el arte ni las ciencias, y que dejó por mucho,  
Por único recuerdo de bienes y de luz.

Y pueda con la mente llegar hasta la roca  
Donde se quiebra el Andes y en el estrecho toca  
De su cadena inmensa como último eslabón;  
Y ver sobre la tierra donde nací á la vida  
La frente de los Andes, quebrada y abatida,  
Rindiendo á los desiertos honor y admiración.

Y pueda, de una en otra, por las montañas largas  
Que el rayo de la aurora reciben en sus bargas,  
Correr las cordilleras que por mi patria van;  
Hasta que llegue al pico soberbio de Aconcagua  
Donde fermenta eterno, dentro profunda fragua,  
Para quemar las nubes el sin igual volcan.

Y cerca de los cielos, del cráter á la orilla,  
Sobre la eterna nieve, doblada la rodilla,  
Saludaré entusiasta la patria en que nací;  
Y lleno de recuerdos é inspiración entonces,  
Pulsando las bordonas de mi laud de bronce,  
La gloria de sus armas le cantaré de allí.

La gloria que el reflejo de sus fulgentes brillos  
Deslumbrará en diez siglos el león y los castillos  
Que el godo levantara por símbolo español,  
Cuando al brillar el oro del estandarte ibero  
Los otros apagaban su brillo pasajero,  
Cual hacen las estrellas al asomar el sol.

Que porque son doradas las hojas de su historia  
Mostrando en cada letra de su opulenta gloria  
Que en españolas venas no hay sangre sin valor,



Fué grande de mi patria la coronada hazaña  
De haber hecho pedazos el pabellón de España,  
Cercada de adalides del castellano honor.

Mirad de esa Aconcagua sobre el cristal de hielo,  
Do paran sin aliento los cóndores el vuelo,  
La conocida huella del argentino pie.  
Corred para mirarla también en Uspallata,  
Que no es al argentino la cordillera ingrata,  
Como los anchos valles que el occidente ve.

Sobre ella palpitaron valientes corazones,  
Marchando por la nieve soldados y cañones,  
Haciendo entre las nubes el pabellón lucir.  
Y encima de los Andes, con hecho sin segundo,  
Jugando iba mi patria del porvenir de un mundo  
Los dados que debieran la suerte decidir.

Afronten mis pupilas el descubierto rayo  
Que se quebró algún día sobre el fusil de Mayo  
Que hería de los cielos el transparente tul;  
Y atónitas contemplen los hondos precipicios  
Por do bajó al impulso de santos sacrificios,  
Para cubrir ingratos el pabellón azul.

Desde Aconcagua puedan los ecos de mi lira,  
A Chile, que grandezas y libertad respira,  
De Chacabuco hablarle y hablarle de Maipú;  
Y un eco discurriendo del Andes por la cima  
Repita, entre cien otras, las de Ayacucho y Lima,  
Mezclando entre victorias, Colombia y el Perú.

¡ Mas, eh, la patria mía se paga con su gloria!  
Fué sola en otros tiempos, y sola en la victoria  
Mañana á sus tiranos abatirá la sien...

Yo cantaré en la cumbre de los altivos Andes  
La fe que sostuviera los corazones grandes  
De los que ya á sus plantas los luminares ven.

Yo cantaré victorias sin pronunciar enojos:  
Yo miraré los pueblos sin flumihar mis ojos,  
Que tras la cordillera sobre la mar están,  
Y el porvenir de todos saludaré en la cumbre,  
Bañado de otros tiempos en la fulgente lumbre,  
Mientras despido aquellos que túrbidos se van.

Y en tanto que mi lira sobre Aconcagua loa  
Los pueblos que salpican las ondas de Balboa,  
Por el clivoso hielo mi espíritu escurrid;  
Y baje la montaña por la argentina grieta  
Que toca con sus valles Mendoza, la coqueta,  
Bajo el dosel dormida de su frondosa vid.

Y allí sobre los campos por bendición opímos,  
Cubriendo mi cabeza dulcísimos racimos  
Y oyendo de las fuentes la armónica inquietud:  
Mirando por el Andes bajar la caravana,  
Y entrando por el llano la tropa tucumana,  
Con cuerdas de mi patria resonará el laud.

Y acaso á sus sonidos la esbelta mendocina,  
Con sus cabellos negros y tez alabastrina,  
Del trovador al lado se acercará gentil;

Y juntos, y á la sombra de perfumada parra,  
Se pierda entre las hojas el son de una guitarra  
Pulsada dulcemente por manos de marfil...

Espíritus del alma, llevadme todavía  
Más lejos, sí, más lejos, que hoy quiere el alma mía  
Correr sobre mi patria y en ella respirar;  
Llevadme, que son muchos mis años de proscrito,  
Los años que las playas del extranjero habito,  
Las puertas de mi patria rondando sin entrar.

Llevadme, que es amarga la miel del extranjero,  
Sus días no son claros ni el aura lisongero,  
Sus frutas son muy agrias y pálida su flor;  
Llevadme, que en su aurora, mi vida se acongoja  
Perdiendo cada día su flor, hoja por hoja,  
Que se las lleva el soplo del frío desamor.

Paseadme por los valles, y al claro de algún astro  
Mostradme esas lagunas, cual platos de alabastro  
Con aguas que se entibian al pie del Limarí.  
Llevadme hasta la Arauca sin miedo que peligre;  
Que el *tigre de la pampa* mató al *llanero tigre* (1)  
Hiriéndole dormido, con rudo frenesí.

De Catamarca rica, de Salta la gloriosa  
Llevadme hasta los bosques donde la luz se embosa,  
Bañadme en esos ríos que incógnitos están.  
Con flores de cien prados tejedme una guirnalda,

---

(1) Quiroga : era llamado vulgarmente en las provincias: El tigre de los llanos.

Y pues estoy dormido con sueños de esmeralda,  
Bajadme á los jardines del fértil Tucumán.

Del naranjal espeso bajo la fresca sombra  
Dormido reclinadme sobre la blanda alfombra  
De dardos que codician las jarras del Edén;  
Y cuando me despierten las aves bacanales,  
Cubierto me contemple por dulipán y chales  
De azahares que cual lluvia del naranjal caen.

Y en tanto que en las ramas murmuran las palomas,  
Y los jilgueros trinan en las doradas pomas,  
Y están las mariposas besando el alhelí,  
Presenten á mis labios la perfumada mora,  
De la colmena blanca las mieles que atesora,  
Jugosos arrayanes y el dulce *piquillo*.

Y vibrará mi lira dulcísimos sonidos,  
Que embriaguen cual embriaga los ávidos sentidos  
La lúbrica belleza que ostenta Tucumán;  
Jardín con laberintos de luces y de grutas  
Donde se guardan flores y pájaros y frutas,  
En mesas de esmeralda que las praderas dan.

Llevadme; que yo pueda gozar en la belleza  
Del único tesoro de la naturaleza  
Que al suelo de mi patria le regalara Dios;  
Y allí bajo tan dulces y suaves impresiones  
Olvide mis pesares, y sienta mis pasiones  
Hablar al pecho mío sin tan pujante voz.

Un poco más de vuelo, y en vuestras raudas alas,  
Y revestida el alma de flores y de galas,  
Por compasión llevadme donde mi cuna fué.  
Y cual se olvidan quejas á la mujer querida  
De sus amantes ojos bajo la luz de vida,  
Mis años de destierro, mi llanto olvidaré.

Bajad por las corrientes que el Paraná desata,  
Y la hallareis á orillas del caudaloso Plata  
La música escuchando de su gigante voz.  
Allí do se contemplan los claros horizontes  
Y la mirada hiende sin tropezar con montes  
Que tuerzan á los vientos en su ímpetu veloz.

Allí donde levanta su frente descubierta,  
Como águila parada sobre extensión desierta  
Que mide con sus ojos el circular confín;  
Como de extensa plaza sobre el marcado centro,  
Para mirar si llega quien le vendrá al encuentro,  
Pasea sus miradas el noble paladín.

Del alto San Isidro sobre las verdes lomas,  
Do llegan de sus bosques rodando las aromas  
Y del jazmín del aire la esencia virginal,  
Sus diez y nueve torres descubriréis sombrías,  
Como fantasmas negros que de las ondas frías,  
Levantán de improviso su cuerpo colosal.

Allí está Buenos Aires; el vaso de esmeralda  
Que guarda transparente las joyas y guirnalda  
Que relumbraron antes en la Argentina sien.

Allí está mas hermosa con su desgracia misma  
La inconsolable viuda que en su dolor se abisma:  
El ángel que ha dejado las puertas del Edén.

De allí se levantara la estrella que siguieron  
Por montes y desiertos los pueblos que salieron  
A ver el nuevo Cristo del mundo de Colón,  
Y siempre caminando tras su fulgente rayo,  
El Cristo descubrieron que les predijo Mayo,  
En cunas de banderas, al lado del cañón.

Y todos el bautismo tomaron en la fuente  
Que el Plata les llenara con rápida corriente,  
Y toda fué bendita la americana grey;  
Y fuera para todos su religión segunda  
La *libertad* del Plata, benéfica y fecunda,  
Su nuevo Jesucristo, su prometido rey.

Velando de la patria la sacrosanta pira,  
Los triunfos del guerrero cantaban en la lira  
Los bardos inspirados bajo la patria luz;  
Y allí está el primer templo que al porvenir recuerda.  
Donde vibró primero la americana cuerda  
Los verdaderos nombres de libertad y Cruz.

Con blancas vestiduras y celestinos lazos  
Las madres levantaban sus niños en los brazos  
Para cantar á Mayo cuando naciera el sol,  
Y allí fué la primera generación que toma  
De libertad y glorias americano idioma,  
Su corazón pasando por límpido crisol.

Allí venid conmigo, bellísimos delirios;  
Yo quiero iluminarme con su millar de cirios  
En medio de la santa grandiosa catedral.  
Yo quiero pues que vuelvo junto á mi tierna madre  
Dar gracias de rodillas al justiciero padre,  
Donde mojó mis sienes el agua bautismal.

Salid de la memoria recuerdos punzadores,  
Yo quiero dentro el alma fraternidad y amores  
Cuando hoy toca mi planta la tierra en que nací.  
Al pie de la columna de nuestro Mayo santo,  
De paz y de esperanzas elevaré mi canto...  
Señor, mi pecho late, la inspiración en mí!

Venid en torno mío, bellísimas mujeres  
En cuya boca juegan la risa y los placeres,  
En tanto que en el pecho cobíjase el pudor;  
De quienes la cintura las sílfides envidian,  
Y cuyo pie las gracias por conquistarle lidian,  
Y cuya tez da celos al matinal albor.

Venid é iluminadme con la pupila negra,  
A cuyos dulces rayos el corazón se alegra,  
Como á la luz que vierte la luna sobre el mar.  
Venid, hijas del Plata, con ramos de jazmines  
Y rosas que en la tarde tomáis de los jardines  
Que vuestras lindas manos se esmeran en regar.

Venid y coronadme—Yo soy el PEREGRINO,  
Que, andando en otras tierras en pos de su destino,  
Cantó de Buenos Aires las glorias y el honor.

Venid, y vuestros ojos con su apacible lumbré  
Inspiren á mi lira preciosa muchedumbre  
De acentos perfumados con ámbar del amor.

Yo he visto en mi destierro mujeres hechiceras,  
Mas, recordando luego del Plata las riberas,  
He dicho entusiasmado: «más lindas son ALLÍ»:  
Las rosas he tenido de espíritu el más blando:  
Llevarlas quise al pecho, y el pecho suspirando  
Me ha dicho «de ALLÍ» quiero más tarde un alhelí.

Contadme sin misterio vuestra pasión secreta  
Y os formará romances mi mente de poeta,  
Y encontraré en vosotras lo que perdiera yo;  
Que, apenas de mis años en la estación florida,  
Al sol del infortunio se acongojó mi vida,  
Como silvestre lirio que el huracán dobló.

Y luego al separarnos os pediré una rosa,  
Cuando mi sien descansa bajo temprana losa  
A orillas de ese Plata que heló mi juventud;  
Mas no de vuestros ojos os pediré una perla,  
Creríame infelice dentro mi tumba al verla,  
Y yo pido á mi patria siquiera mi ataúd.

Espíritus del alma que conducís la mente  
Con misteriosas alas más lejos del presente,  
Más lejos de las cosas que nuestros ojos ven,  
Venid, y con mis sueños de lirios y amapolas,  
Llevadme hasta esas rocas que miro tras las olas,  
Son rocaş de mi patria: la patria es el Edén.



## CANTO UNDÈCIMO

## AL BRASIL

## I.

En medio de la bóveda celeste,  
Como globo de fuego chispeante,  
Vierte océanos de lumbre rutilante  
El sol enrojecido del Brasil.

La nube con estambres carmesíes,  
Diáfano forma y vaporoso velo,  
Que vaga muellemente por el cielo  
En un día magnífico de Abril.

La frente del Janeiro, iluminada,  
Parece que se eleva con los montes  
A contemplar los rubios horizontes  
Que circundan las sierras y la mar.

Cual asamblea extraña de gigantes  
Con fibras de metal, piel de esmeralda  
Las montañas contemplan en su falda  
La señora imperial velada estar.

La brisa con el ámbar perfumada  
De una vegetación que en ser eterno

No le importa de estío ni de invierno,  
Los perfumes esparce del jazmin.

Y la inmensa bahía, la primera  
En bellezas, en lujo, en mansedumbre,  
Como un cristal la enrojecida lumbre  
Refleja por su líquido sin fin.

Sobre ese mar sin ondas muellemente  
Una graciosa nave se desliza,  
A quien la tibia perezosa brisa  
Va llevando á las puertas de la mar;

Y en el mástil los linos suspirando,  
Ora se hinchán al viento, ora se abaten,  
Y en el rebelde lienzo libres baten  
La flámula y las cuerdas sin cesar.

Parece que la nave amedrentada  
Al rumor de las ondas del océano,  
En ese de cristal dormido llano  
Quisiese su carrera detener;

O que Dios á la brisa adormeciendo,  
Dijese al navegante que suspira:  
«Sal paso á paso y contemplando admira  
«Esta magnificencia de mi ser.

«Esta bella guirnalda americana,  
«Hipérbole de lujo y fantasía  
«Que en mi pasmosa creación un día  
«Reveló mi entusiasta inspiración».

Y es en verdad la hipóbole del cielo  
Cuanto el Brasil en su Janeiro encierra,  
Desde la luz del sol hasta en la tierra  
La eterna colosal vegetación!

Y ¿quien va en esa nave que tranquila  
Surca el límpido arroyo de cristales,  
Para luego quebrar las colosales  
Soberbias hondas del pujante mar;

Como al salir de la niñez la vida  
Por el canal de mansas afecciones,  
Surca luego en el mar de las pasiones  
Naufragando y luchando sin cesar?

¿Quien dice adios al paraíso bello  
Del mundo americano? El PEREGRINO,  
El hijo predilecto del destino,  
El artista que lleva el huracán,

El que ha dos años sobre el mar dejamos  
Arrullado por roncas tempestades,  
Y que hoy vuelve al altar de sus deidades  
Que en viento y olas con su mente van.

Ya está sobre los mares; ya habita en su elemento  
Ya marca en las arenas sus garras el león;  
Ya el aguila recorre, mecida por el viento,  
Y atropellando nubes, su cóncava región.

Su corazón salvaje se expande dentro el pecho  
Por respirar la brisa valiente de la mar;  
Sus ojos se dilatan para salvar el trecho  
Que puede un horizonte del otro separar.

A su alma en el oído reconcentrada afina  
Para del mar el rudo concierto percibir:  
Su frente descubierta sobre la borda inclina  
Para la blanca espuma de la onda recibir.

Ya está sobre los mares. Ya envuelven su camino  
Los vientos, los abismos, las tempestades: bien.  
Salud, benigna estrella; ya puede el PEREGRINO  
Bajo tus dulces rayos adormecer la sien.

Ya puede, desprendidos sus lazos con el mundo,  
Volar á los espacios su espíritu hasta Dios:  
Ya bátenle los vientos, y sobre el mar profundo  
Ya mira de una nube la tempestad en pos.

¡Salud, obras gigantes de la naturaleza!  
¡Salud, de los oceanos tranquila soledad!  
El hombre ante vosotros inclina la cabeza  
Y al genio reverencia de la divinidad.

Y el mundo desaparece; la humanidad se abisma,  
Se borran los recuerdos, extingüese el dolor;  
Y solamente vagan los ojos en un prisma  
De eternidad y calma, felicidad y amor.

Al viajador errante ¡oh mar! de tu desierto  
Sin que lo sepa su alma, le sirve de crisol,

Y ante la fé se inclina, purificado y cierto,  
Al claro de los astros ó al descender el sol.

El hombre, ese rebelde proscrito sobre el mundo,  
Que aún no ha reconciliado la sangre de la cruz,  
Se sublimiza, si ama, y en nuevo ser fecundo,  
Se torna á las regiones de su primera luz.

Pues bien: en tus espacios, sobre tu blando llano,  
De tu silencio eterno bajo el extraño imán,  
Es fuente de afecciones el corazón humano,  
Y los recuerdos dulces en primavera están.

Allí ve entre las nubes, bajo la triste luna,  
La fugitiva sombra de su primer amor;  
Y el maternal acento que le arrulló en la cuna  
Percibe de las olas y el céfiro al clamor.

Allí llevan suspiros las alas de la brisa;  
Allí ven las estrellas la lágrima brotar;  
Allí tranquilos ojos en éxtasis divisa  
La tarde que desmaya sus luces en el mar.

Es ese amor del alma dulce, tranquilo, santo,  
Que mezcla en la memoria la tierra y el Edén:  
Que sublimando al hombre con su divino encanto  
La culpa de profano le borra de la sien.

¡Oh mar! También el hombre se eleva hasta los cielos  
Cuando en gigantes alas el pensamiento va,  
Y en medio á tus desiertos das pábulo á los vuelos  
Del genio que en su cárcel por caducar está

Las roncadas tempestades vibrando por tus ondas  
Cuando revienta el trueno del huracán en pos:  
Las olas que vomitan tus cavidades hondas  
Para apagar los rayos en su ímpetu veloz:

Tu inmensidad desierta, sin luz, sin horizontes,  
Do al brillo de imprevisto relámpago fugaz  
Se miran solamente los movedizos montes  
Que ruedan al empuje del huracán tenaz:

Todo esto, es para el alma, lo que es para el acero  
La misteriosa magia del poderoso imán:  
Lo que es el cañonazo para leal guerrero  
Que descuidado duerme cuando la seña dan.

En altas concepciones vagando en los espacios  
El alma se levanta como la mar, sin ley,  
Del trueno y de los rayos recorre los palacios,  
Y se hace, como el viento, de los espacios rey.

¡Ah, pueda el Peregrino de nuevo sus pasiones  
Y el temple de su mente sobre la mar medir.  
¿Dos años lo agostaron? ¡Eh! no; hay corazones  
Que acaso en el sepulcro se escuchará latir.

Ya está sobre los mares. Ya habita en su elemento,  
Ya marca en las arenas sus garras el león.  
¡Que bellos son los astros y el ancho firmamento  
Mirados de la nave que impele el aquilón!

Adios, Janeiro hermoso... del bardo PEREGRINO  
Te lleguen en las olas los ecos de su voz...

La página más bella te debe su destino...  
Adios, Río Janeiro, CINCO DE ENERO, adios.

Cuando ha dos años, dijo: «Janeiro, yo te dejo».  
Y se lanzó á los mares, sin fe en su porvenir,  
Por ti de amor sentía ni un pálido reflejo,  
Y tibio cual tu brisa te saludó al partir. (1)

Empero, no fué injusto con tu sin par grandeza  
Y saludó entusiasta tu cielo tropical;  
Cantó lo portentoso de tu naturaleza  
Y veneró en tu suelo la mano celestial. (2)

Los mares le cerraron su caprichoso paso  
Y el hado entre los vientos lo condujo á tí.  
¡Ay, cuantas impresiones á este hombre del acaso,  
Janeiro reservabas para hospedarlo así!

## II

En vosotras montañas,  
Que con un sol de llamas en la frente  
Y el fuego del metal en las entrañas,  
Parece que del suelo de repente

---

(1) Tibio su pecho cual su tibia brisa  
Ni un suspiro de amor ni una sonrisa  
Al dejar tus riberas te regala.  
Nadie tampoco de dolor exhala  
Un suspiro por él.... Miró tus flores  
Y no sabe cortar de sus olores....

(CANTO PRIMERO)

(2) Descripción de la naturaleza tropical.—(CANTO TERCERO).

Os escapais, para pedir á prisa  
A los cielos un hálito de brisa,  
Alguna vez, oculta por las yedras,  
Una letra hallarán en vuestras piedras.

El pie del PEREGRINO  
Ha tocado la sien de vuestras moles,  
Y más arriba de las densas nubes  
Ha dormido á la sombra de algún pino  
Bajo un cielo bordado de arreboles,  
Su sueño acariciando  
El plácido murmullo  
De la brisa en las palmas resbalando,

O el armónico arrullo  
De las fuentes corriendo cristalinas  
Con bulliciosa voz por mil canales,  
Y en hebras serpentinas  
Por entre los sahumados vegetales,  
O al tocante y agudo  
Silbido de las sierpes escondidas,  
Bajo el leve dosel de hojas caídas  
Que al rodar turban el silencio mudo;

Y al llegar á su oído  
De montaña en montaña el ronco trueno  
Rodando en compasadas vibraciones,  
¡Cuántas veces ha visto conmovido  
Sin mancha el cielo iluminar sereno,  
Y cual negras visiones  
Que velan de los montes la cintura,



Rodar las nubes destilando el agua,  
Y entre los velos de su niebla oscura  
Prender los rayos en etérea fragua!

¡ Volar desde la falda  
Las espantadas aves á la cumbre,  
Y sobre las coronas de esmeralda  
Beber del sol la brillantina lumbre,  
Mientras que al pie de la montaña quedan  
Oscuras nubes que tronando ruedan!  
¡ Muchas veces, así, llena de espanto,  
En sublime abstracción se escapa el alma,  
Y en un cielo sereno  
Vaga la mente en religiosa calma  
Por no escuchar del seno  
En rudas vibraciones  
La tormenta infeliz de las pasiones!..

Arquerías de espléndidos torrentes  
Que coronais la sien de la Thijuca (1);  
Pintoresca cascada

---

(1) La Thijuca es la montaña más elevada de las que están á la vista del Río Janeiro. Pertenecce á la Serra do Mar, cadena de montañas del litoral del Brasil que corre casi paralelamente á la costa del Imperio, al N. E. de Río Janeiro, inclinándose hacia el Río doce y terminando cerca de Bahía por los 12º 58' de L.

Es de esta montaña que se precipita la cascada de su nombre, cuyas aguas son recogidas en el Corcobado por el costoso acueducto del Janeiro que las lleva á la fuentes de la ciudad.

Yo conozco bien el flanco vulnerable que presentará á la crítica la parte descriptiva de este canto. Sé que acusará de excesivo el entusiasmo con que pinto las bellezas de algunos cuadros de la naturaleza en el Brasil. ¿ Como hablar de la Thijuca cuando existen los Andes; de la cascada de aquella, cuando existe la del Niágara?

En efecto, considerada por su tamaño, la Thijuca con sus 2.300 pies ingleses sobre el nivel del mar, está en proporción de 1 á 10 con la montaña de Aconcagua por ejemplo, en los Andes argentinos, que tiene 23.000 pies sobre el nivel del mar; el más alto volcán que existe sobre el globo.

Y la cascada de la Thijuca desaparece al recuerdo de la del Niágara, cuyo estruendo, como dice Heredia, es una tormenta para muchas leguas en

Fuente de cien arroyos y cien fuentes,  
 Reverencia y loor á tu grandeza,  
 Y á tu sublime bello  
 Que hace inclinar del hombre la cabeza  
 Enseñando de Dios el sacro sello.

¡Oh! si en rápidas ondas,  
 Ese arco colosal de agua y colores  
 Que formas al lanzar tu torbellino,  
 No se precipitara en las montañas,  
 Y de una en otra cavidades hondas  
 No corriese apagando los rigores  
 Del fuego tropical en las campañas,

---

derredor, y cuyo arco, como dice Chateaubriand, es un cielo de agua para el que se coloca bajo de él.

Pero la imaginación no mide las bellezas por el tamaño de los objetos, ni la novedad por la superioridad de ellos sobre otros de su rango. La belleza de los objetos físicos de la naturaleza y aun la sublimidad misma, nace de cualidades bien distintas de las proporciones del tamaño, y una belleza trae siempre en sí misma el sello indefinible de una grandeza superior á todas, la grandeza de la creación. La novedad de los objetos no está tampoco en su originalidad propia: está en la imaginación del que los contempla. Sobre la corteza de la tierra nada hay nuevo, nada superior, sino comparativamente. La novedad nace para el hombre, á la contemplación de un objeto, de la no recordación de otros iguales. Y para un hijo de Buenos Aires, cuya mirada está habituada á sumergirse en los horizontes, atravesando la inmensidad de los desiertos sin encontrar más obstáculos que los accidentes de la atmósfera, son una novedad, sin duda, las montañas que hacen alzar su cabeza sobre los valles del Brasil, no importa que no la alcen tanto como las de Pichincha, de Cayambé ó del Chimborazo.

Y si belleza puede entusiasmar la imaginación de un hombre, hasta el extremo que él saque á los objetos de su orden natural para engrandecerlos, á esa Thijuca, esa cascada que parece un chiche de mujeres si se recuerda las descripciones de las vertientes del Atlas, los torrentes de Escocia, ó del Niágara y Tekuendama, en América, son acreedoras al más alto grado de aquel entusiasmo. Ninguno de los viajeros europeos que ha visitado el Janeiro, ni aun aquellos que se han empeñado más, (por ese prurito de despreciar á la América que respira tanto en las obras de sus visitantes de Europa) en presentar bajo feos colores la fisonomía del Brasil, se han atrevido á negar el bello sorprendente de la naturaleza del Janeiro.

Los mismos William Guthrie y después Hyacinthe Langlois, que corrigió la obra de geografía de aquel, que contiene lo peor que se ha escrito sobre la América Meridional en geografía física descriptiva, como en política é historia, no puede menos de hacer la declaración siguiente.

«Se sale apenas del laberinto perpetuo de la capital de este joven imperio (el Brasil) y cuando los cuadros más seductores vienen á herir nuestras miradas: la naturaleza embellecida con todos sus tesoros parece enriquecerse más todavía á medida que se avanza en el país. De cualquier punto

Y dando vida en la caldeada roca  
 Al rudo vegetal y al yermo suelo,  
 Como el soplo de Dios baña la esfera  
 De mundo en mundo, y cuanto raudo toca  
 Vive y forma la eterna primavera  
 De la pasmosa creación del cielo,  
 ¡Ese arco cristalino  
 Reflejaría, acaso,  
 La descubierta sien del PEREGRINO  
 Cuando la vez primera lo admiraba,  
 En momentos que el sol desde el ocaso  
 Sus postrimeros rayos apagaba,  
 Y el lánguido color de los topacios,  
 Matizaba el zafir de los espacios,

---

«elevado se descubre en todo su esplendor la bahía sembrada de islas esme-  
 «altadas, al puerto cubierto de un bosque de mástiles, la ciudad y sus al-  
 «rededores: el aspecto verdaderamente mágico de tantos objetos bellos y  
 «variados, dan origen á sensaciones tan dulces y deliciosas, que el hombre  
 «se encadena á pesar suyo como clavado al lugar que ocupa, tan grande es  
 «y magnífico el cuadro brillante que se desenvuelve á sus miradas sor-  
 prendidas!»

No es el tamaño, pues, es la bellezà de esas montañas, la variedad de sus  
 formas ligeras y graciosas, su pintoresca vegetación que no cede jamás al  
 influjo de las estaciones, y que como un manto de flores cubre esas monta-  
 ñas que á cada giro del ojo ofrecen un panorama diferente y poético: es  
 esa abundancia de la naturaleza que rebosa vida y opulencia por doquiera:  
 es esa animación constante que rodea la naturaleza del Janeiro, lo que ha  
 movido el entusiasmo del PEREGRINO. Y es sobre esas montañas, á la con-  
 templación de esa pocsfa de la naturaleza, y al arrullo de esa armonía eter-  
 na de fuentes y de hojas que ruedan de monte, en monte, sobre las alas de  
 la brisa, que él ha escrito muchos de sus versos y que ha repetido más de  
 una vez estas palabras de Lord Byron:

«En momentos como estos es cuando nos encontramos menos solos que  
 «nunca; es entonces que se despierta en nosotros la conciencia íntima de lo  
 «infinito. Este sentimiento purifica y enmudece todo nuestro ser. Es á la  
 «vez el alma y la fuente de una melodía que nos recuerda la armonía eterna  
 «y reparte un encanto nuevo sobre cada objeto; encanto que hiere á los  
 «hombres con una arma material. Cuán bella era la idea de los primeros  
 «Persas, de elevar sus altares sobre las cimas de las montañas, y de rogar al  
 «Eterno en un templo sin aparato y sin murallas, mirando como indignos  
 «de él los monumentos religiosos que la mano de los hombres cons-  
 truyera!

«Comparad la tierra y el aire, esos templos de la naturaleza, á vuestras  
 «columnas, á vuestros templos griegos ó góticos, y ya no encerrareis vues-  
 «tras plegarias en lugares tan limitados.»

Montevideo, Noviembre de 1846.

Y en el arco ruidoso y movedizo  
Relumbraba del ópalo el hechizo!

Allí, y en esa hora  
Melancólica y dulce de la tarde,  
Viendo lánguidamente  
Morir del sol el amarillo rayo,  
Viendo en el trono de la ausente aurora  
Mostrar la noche su severa frente,  
En medio de ese tímido desmayo  
De la naturaleza, cuando mira  
Nacer la noche y que la tarde expira,

Allí, la alma embriagada,  
Respirando una brisa perfumada  
Con los dulces alientos de las flores,  
Que no ha tocado el ¡ay! de los dolores,  
Y que parece, cuando el rostro toca,  
En vez de brisa, el aliento de las puras  
Seráficas criaturas  
Que en las nubes de perlas y zafiro  
Exhalan tiernas de su dulce boca,  
Allí, sobre la cumbre de esa tierra  
Que ha visto deslizarse uno por uno  
Los siglos de la tierra  
Sin conservar el rastro de ninguno,

Sobre aquesas montañas  
Que cual fibras de vida los metales  
En mineros sin fin forman su entraña,  
Como forman las venas

De su pecho y sus miembros colosales

Los ríos desprendidos

Que llevan confundidos

El oro y los diamantes por arenas;

Allí, sobre su frente,

Ese arco estrepitoso del torrente,

Y al poder de tan fuertes impresiones

El joven PEREGRINO

Ha sentido tal vez revelaciones:

Mezcla de mundanal y de divino,

Pero sublimes, cual sublime viera

La cascada, los montes y la esfera.

El comprendió quizá que sobre el mundo

No se ha perdido todo, cuando queda

Dentro del corazón rayo fecundo

De inmaculada fe... fuente do pueda

Tomar el corazón dentro sí mismo

De la conciencia espiritual bautismo.

Se abrigó el recuerdo en su memoria;

Sintió el eco de Dios en la conciencia;

Y patria y madre y religión y gloria

Dibujaron un prisma en su presencia.

Y al rumor del torrente,

Y á la postrera luz del tibio día

Sintió que le decía

El corazón latiendo dulcemente:

«Aun necesito *amar*»...; ¡palabra santa!

¡Ósculo que se dan reconciliadas  
La humanidad y el alma entusiasmada!

Mas ¡ay! esa palabra dentro el seno  
Vierte oculta la vida y el veneno.  
Es la revelación indefinible  
De esas almas que viven de armonía  
Por su secreta condición sensible;  
Y es ¡ay! para la humana criatura,  
En su misión de llanto y de agonía,  
Su sensibilidad, su desventura.

¡Insondables misterios  
De eso que llaman corazón del hombre!  
¿Por qué esos espectáculos salvajes  
De la naturaleza en sus imperios:  
    Esos cuadros sin nombre,  
Panorama de luces y paisajes;  
Ciertas horas, los montes, el océano,  
Todo lo que sorprende en la natura,  
Hace amar y temer al pecho humano  
Levantando hasta Dios su criatura?

Ello es así; parece que la vida  
De su materia débil asustada  
A la faz de las grandes creaciones,  
    Corre á buscar guarida  
Al centro de los otros corazones,  
O ante el Supremo Ser desalentada,  
Como tímida virgen, sorprendida  
En medio á su jardín por la tormenta,

De otra niña hasta el brazo,  
O al amoroso maternal regazo  
Corre y temblando sus temores cuenta.

Ello es así: marchad en el desierto,  
Contemplad la grandeza de los mares  
O paraos en la sien de una montaña,  
Y un místico concierto  
De recuerdos, de afectos y pesares,  
Os toca el corazón con voz extraña.  
Contemplad un cadáver,  
O escuchad la fatídica campana  
Que al expirar el día,  
Llama al templo de Dios la alma cristiana  
Para el lleno de amor *Ave Maria*,  
Y vuestro corazón, en lo profundo  
De su ser misterioso, ama y padece,  
¡Porque nada en el mundo  
Ante los ojos del mortal perece,  
Sin robar un suspiro, sin que triste  
Perezca repitiendo  
Que morirá también cuanto hoy existe!

Espléndida cascada, en el estruendo  
De vuestro torrentoso torbellino  
Que magnetiza el corazón del hombre,  
Escapado en la voz del PEREGRINO  
Para siempre jamás perdióse un nombre....  
Pero al menos mezclóse la armonía  
De tu grandiosa orquesta,  
En los palacios que abrillanta el día,  
Donde vese de Dios la eterna fiesta.

Mas de ese nombre vivirá una letra  
Oculta por tí misma entre las rocas,  
Que si en tu raudó torbellino tocas,  
Ni sin quebrar tu rayo el sol penetra,  
Como bajo las bóvedas del templo,  
A la luz de los pardos luminares  
Viven en los altares  
Palabras santas de amoroso ejemplo.

¡Ah, no llamen profano  
El labio mío, no, cuando confundo  
Un recuerdo de Dios y otro mundano!  
Esa mezcla de barro y de divino  
Que apellidamos *hombre* sobre el mundo,  
Magnífica en el lodo su destino,  
Cuando en medio á la espléndida grandeza  
De las obras de Dios, tierno se inflama  
A esa chispa vital que amor se llama,  
Y que al aliento del Señor prendida,  
Velar por su pureza  
Es la misión celeste de la vida!

¡Ay! quien no sabe amar, de Dios no sabe,  
Ni en su pecho glacial la virtud cabe!  
¡Y, cómo el pensamiento arde y delira,  
Y, cómo el corazón enamorado  
Al palpar suspira  
Bajo esa luz del trópico tostado!  
¡Y, cómo esa ciudad que ora me inspira,  
Contiene entre sus límites de cerros  
Cuanto el trópico ostenta por belleza



En su fértil gentil naturaleza!  
 Quien no ha visto la luna levantarse  
 Sobre la aguda sien del Corcobado,  
 Y con su luz de plata iluminarse  
 Esa llanura de cristal bruñido,  
 Que un pedazo del mar forma escondido,  
 Acariciando apenas  
 Del bello Botafogo las arenas (1):

(1) La bahía de Río Janeiro divide esta ciudad de la de Nictheroy (ó Playa Grande) capital de la Provincia, con una anchura de 3 á 3 1/2 millas. Las montañas del Janeiro y de Nictheroy, que no son sino eslabones de la bahía. El cerro llamado Pan de Azúcar y los últimos declives del Corcobado, son los que, de la parte del Janeiro entran más hacia aquella, y desde el plantel de la ciudad váse prolongando hasta ellos un semicírculo, sobre el valle natural de las montañas. En él se encajona un remanso de las aguas de la bahía más tranquilas aun en este segundo receptáculo.

Este lugar es el que tiene el nombre de Botafogo (lanza fuego). Nombre que se comunica también á su playa, donde estan los más bellos edificios de la ciudad y en que hacen su residencia habitual los individuos del Cuerpo Diplomático.

Pero ¿por qué al lugar más pintoresco que tiene allí la naturaleza, se ha bautizado con un nombre tan antipático y tan poco análogo, sobre todo? No es extraño que yo no pueda determinar su origen, cuando de los mismos brasileiros no hay ninguno que lo conozca; como sucede con casi todos los nombres de sus localidades, de quienes la tradición portuguesa no les ha dejado el por qué de sus nombres.

Veamos lo único que hemos hallado escrito respecto al de Botafogo.¶

«Doblando la fortaleza de San Juan, encuéntrase el seno de agua que se engolfá en la tierra y forma una playa circular, que vemos hoy toda guardada de casas habitadas. Llamóse primero de Francisco Viejo, nombre del colono que allí tenía su habitación, y después mudó su nombre por de Botafogo, que igualmente será tal vez el nombre de algun otro habitante de este lugar, ó de algun heredero del mismo Francisco Viejo, que quien sabe si tenía también aquel otro nombre».

Por lo que se vé que con esta historia no quedamos más ilustrado que sin ella.

La poesía quiso hacer su historia á su manera y la hizo de este modo:

Esta penha redonda, alta é pontada,  
 Soster parece á Capricornea zona:  
 A Pyramide de Egyptia mais aguda  
 D'elle á vista se abate, é desabona.  
 Ou he de madre terra á lingua muda,  
 Do Mundo antigo maravilha nona,  
 Ou foi, segundo os Gregos e Romanos,  
 Pão de Assucar do Chá dos Centimanos.

Tomando sim os monstruosos Brontes  
 De Baccho ó Chá na Liparea cõpa,  
 Bicaram contra ó Ceo soberbas frontes:  
 E qualquer joga as armas com que topa;

Quien de ese lago la tranquila brisa  
 Impregnada de esencias no ha gozado  
 Al claro de la luna, que matiza  
 Con sus pálidos rayos las extrañas  
 Sombras y media luz de las montañas,  
 Ese no ha visto en la natura el sello  
 De la melancolía y de lo bello.

Era una noche plácida y serena  
 Como frente de virgen adormida;  
 La luna en el cenit pálida y llena

---

Com as chcaras lhe atiram de ôcos montes,  
 Cahe na Asia ó Tauro, e os Pyrneos na Europa,  
 E o Pão de Assucar, como mais ligeiro,  
 Na faz cahio do Rio do Janeiro.

Seu cume excelso sempre fumegante  
 Apparece por vezes inflamado:  
 Raios trisulcos lanca-lhe ó Tonante,  
 Neptuno ó tem bramindo rodeado.  
 E, ou por jazer debaixo algum gigante,  
 Qu'inda chammas vomita exasperado,  
 Ou dos relampos pelo assiduo jogo,  
 Chama-se á curva praia *Bota-Fogo*.

La poesía, pues, ha tenido que valerse de una extravagancia para interpretar el nombre de Botafogo; pero esa alegoría nos deja tan en tinieblas respecto al origen de aquel como la historia de Francisco Viejo.

Del cerro de Pan de Azúcar, de que tanto partido saca el poeta en esa alegoría para hacer un nombre de situación el de Botafogo y que á la puerta misma del Janeiro parece el centinela que vigila la corona Imperial, un escultor ingeniero ofreció á don Pedro I hacer una estatua que representase un gigante armado. Al principio la idea hubo de adoptarse, pero desechóse luego por los gastos que la empresa exigía.

Una tarde paseaba yo á caballo en la Playa Bermeja que está al pie de este cerro y por la primera vez se me refirió allí ese pensamiento; y confieso que ese atrevimiento del arte me dejó aturrido, fuese porque la inmediatez á que yo me encontraba del cerro aumentaba su magnitud á mis ojos, fuese porque no tuve el tiempo suficiente para meditar sobre los medios que hacen posible tal empresa. Bien, esto fué á la tarde; pero á la noche refame de mi aturdimiento y del gigante armado, cuando en un volúmen leía lo siguiente:

«Strasirates, ingeniero al servicio de Alejandro, ofreció á éste hacer del monte Athos una estatua que lo representase. Esta enorme figura debía tener en su mano izquierda una ciudad con diez mil almas de población, y en la derecha un vaso donde los diversos torrentes de la montaña se reunían para formar un río majestuoso.»

Si en ofrecer no hay ni inconveniente ni atrevimiento, es preciso confesar que Strasirates ha sido el hombre mas generosamente pródigo del mundo.

Montevideo, Noviembre de 1846.

Alumbraba el espacio  
Con el pajizo rayo del topacio,  
Con no sé qué de animación y vida  
Sobre su melancólico semblante,  
Y entre el iris boreal de órbitas bellas,  
Lanzaban rutilante  
Las trénulas estrellas  
El rayo azul del fúlgido diamante.

Una leve barquilla sobre el lago  
Se deslizaba al cariñoso halago  
De la aromada brisa,  
Como en finos cristales  
La gota del rocío se desliza  
Tocada por las auras matinales,  
O, en más dulce cariño,  
Por el aliento angelical de un niño:

En ella el PEREGRINO, y á su lado,  
A la argentada claridad se vía  
Una mujer en cuya frente pura  
Reflejábase el rayo de una estrella;  
O más bien de su célica hermosura  
Una luz celestial se desprendía.

Desde la sien más pálida y más bella,  
Con el color del ébano el cabello  
Caía en rizos espléndidos al cuello,  
Do el aura suave á conmoverlos llega,  
Y en el hombro de Carlos se inclinaba,  
Cual una flor que el céfiro doblaba,

Una cabeza de moldura griega;  
Mientras sus negros y rasgados ojos,  
Do brillaba una lánguida pupila,  
Clavaba su mirada en las estrellas,  
    En contienda tranquila  
Cambiano el rayo de sus luces bellas,  
Mientras de amor y de suspiros lleno  
Blando latía su redondo seno  
Velado por la blanca vestidura  
Que cual diáfana niebla lo cubría,  
Y entre una negra cinta se escurría  
En torno á su finísima cintura.

Pero ¿en esa visita misteriosa  
Del amor, á la hermosa  
Naturaleza tropical, venía  
De la felicidad la clara estrella?  
¡Se puede ser feliz con ser amado,  
Y por el mismo amor ser desgraciado

Una nube importuna,  
De misteriosa huella,  
Eclipsó el rayo de la parda luna;  
Y al virar la barquilla  
    Para la opuesta orilla,  
Se apartaron dos rostros y cayeron  
Lágrimas que en el lago se perdieron.

## III

Desde la altura tropical admira  
¡Oh Janeiro! la espléndida grandeza

Que bajo el arco ecuatorial empieza.  
Y acaba en el confin del Uruguay.

Y tú, reina apulenta de ese vasto  
Jardín de luces, pájaros y fuentes,  
Selvas, montañas, flores y vertientes  
Donde bullen diamantes y metal,

Luego, con vanidad, gira los ojos  
De un polo al otro, para ver que el mundo  
Nada tiene más rico ni fecundo  
Que tú, bello y magnífico Brasil.

Guirnalda de mil flores que corona  
De la virgen América la frente,  
Y á que no ha dado precio esta inocente  
Heredera feliz del porvenir;

Eres, Brasil, el Indo Americano,  
Sin el soplo maléfico de Java,  
Y en lo que Italia su belleza acaba  
Comenzar puedes la belleza tú.

Puedes sin miedo desafiar la Europa,  
Cuadros midiendo con los cuadros tuyos,  
Y cuando se hable de los grados suyos,  
Parte cuarenta de distinta luz.

Puedes, Janeiro, miniatura bella  
De cuanto ostenta el Brasiliano suelo  
Hablar de los encantos, sin recelo,  
Que pintó ufana la Natura en tí.

Puedes llamarte la primera joya  
En la corona de tu rico Imperio,  
Y llamarte también, de un hemisferio  
El lujoso y espléndido jardín.

Si de la vida la materia ruda  
Se queja de tu sol enrojecido,  
El espíritu, ageno del sentido,  
En vez de quejas, alabanzas dá.

Al paraíso si volviera el hombre,  
Algo de que quejarse encontraría,  
Y esclavo de su inercia llamaría  
Moliciosa la tierra celestial.

Bajo tu sol y al soplo de tu brisa  
Es verdad que la vida se esparrama,  
Pero si el alma con tesón la llama  
Vuelve llena de hechizos y de amor,

Cual agua de un arroyo desbordada,  
Sobre los planos valles y las selvas,  
Vuelve otra vez sahumada en madre-selvas  
Al canal del arroyo que dejó.

Carlos ha respirado entre la nieve  
Bajo el día sin sol del yerto Polo,  
Y ha meditado en él, tranquilo y solo,  
Concentrado en el alma su existir.

Pero nunca su espíritu ha sentido  
La actividad febril, la poesía,

Que sintió al rayo del rosado día  
Que abrasa las arenas del Brasil.

Puedes, Janeiro, hablar de tus encantos;  
Mas cuando, ufano, tu retrato hicieres,  
No olvides el contar que tus mujeres  
Mujeres nuevas en el mundo son:

Que es el tipo, mas puro, americano;  
Su corazón, la hechura de su clima;  
Y su pupila que al mirar lastima,  
Una llama espiral del corazón.

Mujeres de tez morena  
Y ojos de negra pupila,  
Que con azul aureola  
Cual negro diamante brilla;  
Y cuando mira, parece  
Que la mirada suspira,  
Diciendo que está en el alma  
La tentación escondida;  
Ondas de negro cabello  
Abultan su sien altiva,  
Y la espiral de los rizos  
Por los hombros se desliza.  
Ancho y derramado el seno,  
Late contando que abriga  
Un manantial de deseos  
En voluptuosa armonía;  
Y en él, veladas por nubes

De encajes y muselinas,  
Dos ondas de un mar de leche  
Si no se ven se adivinan.  
Gasas como niebla leve  
Que al solo aliento se agitan,  
Ciñen su fina cintura  
Con tanta coquetería,  
Que de las ocultas formas  
La redondez se adivina;  
Y la mirada se escurre  
Por esas nubes malditas  
Que nunca el viento se lleva  
Y que á un suspiro se agitan:  
Mirada que bien comprenden  
Las hadas, y en su sonrisa,  
Y en un nuevo movimiento,  
Su curiosidad castigan.  
Posadas en sus divanes  
De plumas y sedería,  
Haciendo burla del aire  
Con abanicos de la India,  
Y embriagadas con la esencia  
De rosas y clavelinas  
Que en la atmósfera impregnada  
Ni un débil soplo aniquila;  
En palabra y movimiento  
Perezosas y aburridas,  
Teniendo miel en el labio  
Y en las posturas malicia,  
Como si á mengua tuvieran



Emplear la palabrería;  
Mujeres que á su albedrío  
Con los ojos magnetizan;  
Mujeres así, en el mundo,  
Al extraño que las mira  
Si ellas dicen: «Brasilianas»  
El las presume Odaliscas,  
Que del Oriente escapadas,  
Llenas de encanto y de vida  
Corrieran al nuevo mundo  
Tras su libertad querida,  
Dejando entre los serallos  
Cadenas y cachemiras,  
Mas trayendo su belleza,  
Su amor y su poesía.

Que los rayos del genio de la Europa  
Penetren la tiniebla americana,  
Mas la mujer que nazca brasiliana  
No la toquen jamás.

Cuando ella sus costumbres aniquile,  
Cuando se haga europea, en ese día  
Para siempre perdió su poesía  
El sello original.

Perdió también su corazón la fuerza;  
Perdió sus llamas de pasión el alma,  
Que en esa fría y aparente calma  
Queman su corazón.

En su abandono y soledad secreta, (1)  
 La brasiliana, en apariencia esquiva,  
 Goza jugando con la llama activa  
 De misterioso amor.

(1) Se ha escrito algo y se ha hablado mucho sobre la clausura en que viven las brasileiras; sobre la dependencia casi de esclavas en que están de sus maridos; y últimamente sobre el espíritu de su sociedad.

Los que han escrito no se han tomado el trabajo de averiguar la parte de apariencia y la parte de verdad que hay en las costumbres brasileiras; su origen primitivo, las causas locales que contribuyen á ellas y las modificaciones que han sufrido por el tiempo y el progreso incesante del Brasil, y últimamente por la nueva existencia política de este que ha contribuido á modificar y á ir desligando poco á poco la tradición portuguesa. Y desde las ventanas de un hotel, y en veinte días de residencia han juzgado y sentenciado la mujer brasileira sin mas datos que su ausencia de las calles y celosías de sus balcones. Los que hablan solamente, no hacen sino repetir lo que han leído con algo más que agregan de su derecho irresponsable.

Hago al lector la justicia de creerlo instruido del grado de civilización del Portugal desde los tiempos en que se hizo dueño del Brasil, hasta aquellos en que vióse obligado á entregarlo á su existencia propia y á la civilización del siglo XIX, para ahorrarme el trabajo y el disgusto de indicarle el rango social y la cultura á que pudo elevar á la mujer brasileira, esa Metrópoli, que por una ley aprobada en el consejo de la Corona, obligaba á pasar á Lisboa todos los brasileiros que llegasen á adquirir en su país una fortuna que pudiera exonerarlos de su trabajo personal. Pero me detendré un poco á examinar las causas de aquellas costumbres que en la mujer chocan mas al extranjero y que nace de las localidades y del carácter mismo brasileiro.

Es cierto que en el Brasil la mujer es menos espectable que en cualquier otra parte del mundo civilizado. Es cierto también que la apariencia de sus casas indica algo de clausura y encerramiento; es cierto también que el carácter de la brasileira tiene poco de comunicativo. Y por último, es cierto también que el extranjero transeunte goza bien poco de los placeres inocentes que nacen en otras partes del trato franco de la sociedad.

Pero está muy lejos de ser verdad, que el retraimiento de la brasileira sea una imposición despótica de los hombres; que sus ventanas cerradas, que originan tantas críticas, sea un resultado de aquella imposición; que lo poco comunicativo de su carácter nazca de un espíritu agreste é incivilizado, y que los pocos goces del extranjero en la sociedad brasileira, sea el resultado de la falta de atractivos en ella.

La brasileira se presenta pocas veces en los paseos públicos ó en las calles de la ciudad. ¿Luego sus maridos las encierran? no; *luego* ellas son las hijas, bien disciplinadas de su clima; este es el verdadero *luego*.

En las ocho ó diez horas del riguroso calor del día nada prefiere, la mujer brasileira, á la sombra de sus habitaciones y á la levedad de sus trajes caseros; y en aquella y con estos ella evita la poca galantería de su clima, y defendiendo de él la suavidad de su cutis, ella se ocupa de la educación de labor ó en su educación de inteligencia. Durante las dos únicas horas de la tarde, en que puede, sin el inconveniente del sol presentarse en los paseos públicos, ella se ocupa en preparar su nueva toilette para hacer en su salón los honores de una sociedad de la cultura mas aristocrática y refinada que puede darse.

Ella es poco comunicativa; cuesta mucho para ganarse su confianza; generalmente se le observa circunspecta y aun desdefiosa. Estas mujeres entonces no son amables, tienen hasta miedo de conversar con los hombres, dice el extranjero, que se roza apenas media docena de veces con ellas. Pero esas mujeres son amables y á nadie temen, sin embargo. Sea efecto

Por celosías escondida pierde  
Del extranjero la fugaz sonrisa,  
Y no en sus ojos al pasar divisa  
Tributo á su beldad;

Pero tras ellas, de su pecho cuenta  
Por los latidos el feliz instante,

---

del retraimiento en que viven como resultado siguiente de su clima, ó sea por uno de esos rasgos característicos que se notan en la fisonomía de cada pueblo, la especialidad del espíritu en la brasilera, es la melancolía, ó si es demasiado fuerte esta palabra, una especie de suave reconcentración. Y hay también en ella, y que le hace mucho honor, un alto grado de desconfianza en el atractivo de su sociedad, originado por las críticas constantes, y la mayor parte inmerecidas, que de ellas hace el viajero europeo, que luego se las manda de Europa como un galante recuerdo, de las distinciones que mereció ó mas bien que no mereció.

Desengaños continuos de esta especie han hecho á la brasilera justamente desconfiada del extranjero.

Pero uno llega, él trae una carta respetable de recomendación para una familia notable en el Janeiro, ó es presentado á ella por una persona de la relación de esa casa. El marido ó la esposa, reciben al caballero con afabilidad: presentándolo en seguida á todas las personas de la familia, y al despedirse le dicen: «todas las noches á tal hora tomamos nuestro té, ó en tal noche de la semana recibimos á nuestros amigos». Este caballero ya tiene entrada franca en esa casa á las horas ó en el día en que se le ha prescrito. El puede venir á ese salón, donde gozará de los encantos de la música, de la conversación general, y de una sociedad escogida y de buen tono, pero por mucho tiempo debe repugnarle cierta circunspección que parece exclusiva para con él. Se le está observando: se está clasificando por sus acciones, por sus palabras, su origen, su educación y sus hábitos. Al cabo de ese tiempo si esa observación da un resultado desfavorable al caballero, aquella circunspección se aumentará y él se verá en la necesidad de abandonar esa relación, y en este caso la culpa será de él. Si por el contrario, él ha ofrecido con su comportamiento una garantía de sus condiciones morales, el retraimiento desaparece y él viene á ser casi un miembro de la familia; y en todo cuanto constituye el solazamiento de ésta, su familiaridad es sin límites; porque la familiaridad entre los hombres de buena educación y de buena moral, nunca pasa con las señoras los límites de la urbanidad y de la decencia.

No hay entonces nada mas ameno que el trato de la brasilera. Su belleza es reanimada por una imaginación fecundísima, y los caprichos de su imaginación siempre son acompañados de esa timidez que nace de la suavidad ó melancolía de su espíritu.

Su educación es mas de labor que de inteligencia. Ellas no ofrecen la amenidad literaria de la mujer francesa; pero ofrecen con su gusto y habilidad sorprendente en la música, el hechizo de la italiana.

Si el filósofo las contempla él halla grandes vacíos todavía, en el ser social de la mujer brasilera, si las observa el poeta él halla un bellissimo tipo de mujer. El halla sobre todo el pábulo mas activo de las fuertes pasiones y al ejercicio de la sensibilidad en ese mismo modo de ser y de vivir de la mujer brasilera.

Yo por mi parte no solo he hallado reprochables las críticas que de ella se han hecho, porque no aplaudo jamás lo que carece de justicia y de verdad, sino que he sentido algo de compasión por aquellos á cuya imaginación nada ha hablado la mujer brasilera.

Montevideo, Noviembre de 1846.

En que los pasos de su tierno amante  
Dichosa escuchará.

Si á ese momento la costumbre veda,  
Ella con cintas y pintadas flores  
Tiene en secreto para hablar de amores,  
Idioma que formó.

Y el amor siente como siente el rostro  
El sol que rojo hasta la tierra quema:  
Y cambia solo en ambición suprema  
La vida por amor:

Se muestra poco, mas se muestra nueva,  
Valor al mismo retraimiento dando:  
Es una estrella que, de vez en cuando,  
Aparece y se va.

Que los rayos del genio de la Europa  
Penetren la tiniebla americana,  
Mas la mujer que nazca brasiliana  
No la toquen jamás.

Luces vagas y sombrías  
Un salón iluminaban,  
Mientras los rayos estaban  
Quemando las celosías.

Y entre la luz y la sombra,  
El lujo, el gusto y la gracia,

Respiraba aristocracia,  
Desde el techo hasta la alfombra.

En un diván amarillo  
Se reclinaba una hermosa,  
Trabajando primorosa  
Con plumas, un canastillo:

Y acariciaba tranquila  
De vez en cuando los ojos,  
Cual si hubiese algo de enojos  
En su lánguida pupila.

Suelto el cabello á la espalda,  
Desnudos los lindos brazos,  
Y atando celestes lazos  
El blanco tul de la falda,

La celosía sombreaba,  
Su aroma daba una rosa,  
Y trabajaba la hermosa,  
Y al canastillo mojaba.

Cuando el salón pisó, y al lado de ella  
Un caballero saludó á la bella.

—¿Luisa, llorabas quizá?

—¿Yo? no; Eduardo, yo no lloro

—Tú tienes algo.

—Un tesoro.

¿No ves? plumas del Pará.

—Tú te burlas.

—Tú también.

—¿Estás quejosa de mí?

—No puedo decirte sí.

—Cuán pálida está tu sien.

—Más el alma.

—Sales poco.

—¡Para qué!

—Para gozar,

Para ver, para danzar.

—Gracias.

—¿Y el piano?

—No toco.

—Qué, ¿no bajas al salón?

—¿Vienes tú á él?

—No he podido.

—Bien, el piano me ha aburrido.

—¿Y el canto?

—¿Y nuestra canción?

—¿Sabes que me ausento, Luisa?

—¿Tú?

—Sí.

— Y á donde?

—A viajar.

—Bien.

—Pero en ti he de pensar.

—Bien.

—Mas, ¿por qué esa sonrisa?

—Es de placer, ¿no lo crees?

¡Tú vas á ser tan dichoso!

(Y enrojecióse su semblante hermoso,

Y el canastillo resbaló á sus pies.)

—Luisa, tu mandato aguardo.

—¿Ya?

—Me apuran los momentos.

—Eduardo: ¿y tus juramentos?

—Adios, Luisa.

—Adios, Eduardo.

Y él se fué, y Luisa quedóse

Con los ojos en la alfombra.

Fuese aumentando la sombra,

Y la rosa marchitóse.

Un día á la puerta toca

Eduardo, y pregunta: ¿y Luisa?

Y le responden sin prisa,

¿Quién?»—Luisa.—¡Luisa, está loca!.

Cuenta, pues, ¡oh Janeiro! tus mujeres

En el rico jardín de tus encantos,

Que ellas son las primeras entre tantos,

Y ellas lo fueran aunque más tuvieres.

Muchas veces, plebeyos y señores,

Manchan ó niegan al contar tu historia,

De tu primer Emperador la gloria,

Llamándole liviano en sus amores.

Mas ¿qué eran sus amores? El destino

Natural entre un hombre y unas bellas,

Si está el hechizo y el amor en ellas,

Y él es hermoso, rey, valiente y fino.

Su primera virtud—yo escribiría —  
Fué el querer, como quiso á la belleza:  
Pláceme un rey que por amar empieza  
Y se jacta, como hombre, de hidalguía.

Para dar á su Amelia su pañuelo,  
De sus reales manos desprendido,  
Ante un inmenso pueblo sorprendido,  
Su rodilla juntaba con el suelo.

Era un astro, ese rey, que en otra esfera,  
Y en derredor girando de otro anillo,  
Al resplandor de su fulgente brillo  
Al mundo todo iluminado hubiera.

Da su acusada liviandad al lado,  
Sabrían todos repetir prolijos,  
Que abdicó dos coronas en sus hijos  
Para ponerse un casco de soldado.

Al contar sus nocturnas aventuras,  
Dirían: « Desde el trono brasiliano  
Fué á restaurar el trono lusitano  
Con un puñado de hombres y armaduras. »

Al referir sus citas y estocadas,  
Academias y leyes mostrarían;  
Y envanecidos de su rey dirían:  
Son obras por su genio improvisadas.

El rey, dictaba leyes justiciero  
Y velaba la gloria brasiliana;



El caballero, al pie de una ventana,  
Se confiaba en el temple de su acero.

Rey, conquistó la gloria y la grandeza;  
Hombre, ante una mujer se descubría...  
Su primera virtud, yo escribiría:  
Fué el querer, como quiso á la belleza.

Mas no fué rey de Europa, y son ajenas  
A la gloria, por tanto, sus acciones;  
Pero pueden ser glorias y blasones  
De Versailles los bailes y las cenas.

Rey de veinte años, con rosario al seno,  
Y que huye y teme el femenil encanto:  
Puede la iglesia al fin llamarle *santo*,  
Pero el pueblo jamás llamarle *bueno*.

El tiempo que se empeña con locura  
En cambiarnos las cosas y los nombres,  
Hoy apellida hechura de los hombres  
Lo que llamaba ayer del cielo hechura.

Y era bien se educase entre los frailes,  
Ayer el niño rey, *hijo del cielo*;  
Hoy, que el tiempo lo llama *hijo del suelo*,  
Es mejor que se eduque entre los bailes.

Hay mucho de esperanza y garantía  
En las almas vivísimas y abiertas;  
Pero en aquellas que se esconden, yertas,  
Hay no se qué de ingrata profecía.

Cuenta, pues, oh Janeiro, en tus bellezas  
Esas mujeres de tu rey queridas ;  
Y si tus bellas y tu rey olvidas  
Háblanos de tu genio y tus riquezas.

Cuenta tus acueductos y castillos,  
Tus templos, tus jardines y arsenales,  
Tus fuentes, y palacios imperiales,  
Llenos de novedad y á par sencillos.

Cuenta que tu progreso se descubre  
Al través de la sombra lusitana ;  
Como vése la luz de la mañana  
Entre la sombra que el espacio cubre.

## IV

Esos pasados siglos de ignorancia  
En que á la España y Portugal les plugo  
De sus colonias educar la infancia  
Con duro azote y afrentoso yugo,  
Conteniendo del genio la arrogancia  
Con el hacha ó la soga del verdugo,  
Apocaban la mente americana  
Y la flor se agostaba en su mañana.

Era un mar sin rumor ni movimiento  
Dormido en su extensión lánguidamente,  
Pero que al soplo de imprevisto viento  
Alzaría sus ondas prepotente;

Y vino el vendaval, y fué violento  
El choque de las ondas en la frente  
De las soberbias rocas, conmovidas,  
Y quebradas al fin, y sumergidas.

El castellano león enfurecido  
Sus garras con valor clavó en la tierra,  
Es mía, dijo; pero al fin vencido  
Dejó la arena de sangrienta guerra.  
El eco del cañón fué repetido  
Por los llanos, los ríos y la sierra,  
Y despertó la mente americana  
En lo que antes fué inercia castellana.

Mas débil Portugal, ó generoso,  
No osó clavar con lanzas tus cadenas,  
Y compraste, Brasil, tu ser hermoso  
Sin derramar la sangre de tus venas.  
Te falta el brillo militar, glorioso,  
Que abrillanta del Plata las arenas;  
Pero á la sombra de tu paz bendita  
Tu genio al porvenir se precipita.

Puede ser que en los giros de tu vida  
Sientas alguna vez no haber crecido  
Sobre tierra con sangre humedecida,  
Por las revoluciones sacudido:  
Que esa lucha violenta, envejecida,  
Que escandaliza al mundo sorprendido,  
Es, empero, el crisol que la futura  
Existencia del Plata nos depura.

Pero hoy levantas tu tranquila frente  
Medio siglo adelante en tu camino,  
Y al soplo bienhechor de tu presente  
Florece para el mundo tu destino.  
Del brillo de la Europa refulgente,  
Ha visto entusiasmado el PEREGRINO,  
Reflejar los destellos en tus sienes,  
En dulce agüero presagiando bienes.

De las leyes en la órbita sagrada  
Do el pueblo tiene sus derechos fijos,  
Ha visto, la justicia respetada,  
Campear el pensamiento de tus hijos;  
Y á tu querida libertad, velada  
Por los esfuerzos y valor prolijos  
Del venerable anciano, y del que empieza  
A mostrar el poder de tu cabeza.

Ha visto de las ciencias y del arte  
Amaneciendo en tí la hermosa aurora; (1)

---

(1) En efecto el sol de la civilización es anunciado en el Brasil por los albores mas risueños. Tres ó cuatro años no bastan muchas veces para conocer con exactitud la índole, la moral, las costumbres y las interioridades de la vida doméstica en un pueblo, cuyo estudio sirve después para justipreciar la relación entre él y sus instituciones su política, y el carácter de transición ó de aplomo de su existencia moral y de su civilización. Pero tres ó cuatro semanas pueden bastar muchas veces para adquirir un conocimiento casi perfecto de su cultura y de su progreso en sus manifestaciones visibles.

Un hombre un poco familiarizado con la sociedad, dos minutos después de haber pisado el umbral de una casa, comprende la clase, la educación de sus dueños, por el simple examen de lo que se le presenta á la vista. Del mismo modo, cuando un viajero se desembarca en una capital, ya está bajo el imperio de sus ojos la civilización de sus habitantes, en sus manifestaciones materiales.

Yo tendré el gusto de transcribir aquí lo que ha escrito bajo este mismo pensamiento el señor don M. de A. Porto Alegre, una de las capacidades mas distinguidas que hoy tiene el Brasil, como poeta; y al cual, en esta última dote, se puede considerar en primer rango, por su fuerza descriptiva,

Y de tu juventud la mejor parte  
Que del arte y la ciencia se enamora;  
Y á la mente afanada en coronarte,  
Que agita en sí la inspiración creadora,  
Brotando nueva flor y nuevos gajos  
En cada sol que alumbra sus trabajos.

por la valentía de sus imágenes. y mas que todo por el tinte de localidad y expresión brasilera de que abundan sus obras. El dice así:

«La primera cosa que el viajero encara, es el terreno en que pisa y los edificios que lo circulan; y en este primer paso encuentra ya un documento que prueba exuberantemente el estado del gobierno de aquel país; y la suerte y condición de sus súbditos: si los caminos y las calzadas son buenas, el gobierno vigila y entretiene la prosperidad material, y ya ve el viajero una realidad de civilización en el pensamiento que lo domina y rige, y una señal de prosperidad incontestable, pues que hay mas dificultad en juntar y nivelar las piedras, que en amontonar palabras y discursos que alucinan á veces una generación entera, sin que ella pueda entretanto llegar un solo monumento de progreso á las generaciones que la suceden.

El mayor ó menor grado de urbanidad en los empleados públicos, algo indica del regimen gubernativo del país; y su mayor ó menor diligencia, el estado de la marcha del gobierno en los negocios públicos.

Si luego concurre al teatro, el viajero tiene á sus ojos todas las clases de la sociedad, en una arena donde se aprueban ó reprueban ideas con señales estrepitosas, que no dejan duda sobre la impresión que ellas hacen. Si oye el viajero, por ejemplo, que el público tributa aplausos á un cantor desafinado, sabe de improviso que ese público no está educado para la música, que no siente todavía la perfección en la combinación de los sonidos, que las leyes de la armonía y melodía no son conocidas aun de la mejor parte de esa sociedad.

Las decoraciones, y todo el mecanismo del escenario le muestran el grado de las artes y la mayor ó menor inteligencia en ellas.

En los siguientes días el viajero continúa sus pesquisas visitando los monumentos, los edificios públicos y establecimientos de instrucción. Si los halla en perfecto estado y sin un carácter melancólico propio á la decadencia; si sus paredes y pavimentos denotan aseó y reparos frescos, si hay actividad en los empleados, si hay vestigios de aumento, coge entonces un testimonio irrefragable de prosperidad intelectual y del celo del gobierno por el progreso de las luces.

La visita á los templos, le dará cuenta del estado moral de la sociedad; y el examen de ellos, en su carácter arquitectónico, punta segura para apreciar las artes, la riqueza y el mayor ó menor entusiasmo, por las ideas religiosas. Y aun la música que escucha en el templo, puede servirle de clave por el carácter artístico de su composición, para conocer el grado de creencia y el espiritualismo de esa sociedad. ¿Porqué una música sensual no puede ser acogida por un pueblo delicado en su espiritualismo religioso; y por que hay entre las melodías y las ideas de los himnos sagrados, aquella ligazón y armonía, que existe en las obras del arte, á que llamamos carácter dominante, y que es siempre el denunciador del pensamiento íntimo que le produjo. etc.»

Bien, pues, yo encuentro en la capital del Brasil todas las manifestaciones externas de una sociedad en progreso y que ya tiene acumulados gran parte de los elementos que servirán en adelante á su completa civilización.

Yo miro la actividad material abriéndose paso por en medio á los inconvenientes de la naturaleza misma. Las montañas se desmoronan; el hacha las hiende y abre calles á través de ellas para facilitar el comercio: los caminos se extienden, se ramifican y se mejoran por todas partes: los edifi-

En justo empeño y pensamiento sano,  
 Con la Europa, sin celos ni querella,  
 Extendidos ha visto en el oceano  
 Los brazos tuyos y los brazos de ella:  
 Llegarte frutos del saber humano,  
 Frutos mandarle de tu industria bella,  
 Y en esos cambios de progreso, leales,  
 Dentro tus pueblos pulular caudales.

cios se multiplican; se abandona la vieja y pesada forma arquitectónica, introducida por los portugueses, y se adopta para ellos la forma ligera y graciosa de la arquitectura moderna.

Yo miro en una ciudad que no puede decirse propiamente que tiene pasado, monumentos de arte de buen gusto y de suma utilidad pública, Un acueducto que podría honrar á cualquiera de las capitales europeas, por el inmenso trabajo y los cuantiosos gastos que ha demandado Fuentes públicas en todas las plazas y calles de la ciudad (a). Un jardín botánico primorosamente atendido y cultivado. Tres teatros, uno de los cuales podría ser una buena sala de ópera en París ó en Londres. Veinte y tantos templos (b) que se mejoran y se enriquecen artísticamente cada día.

(a) Ya no existe uno de los trabajos hidráulicos mas útiles que ha tenido el Río de Janeiro: un conductor que desde la orilla del mar en la plaza del Carmen llevaba á los navegantes las aguas de un abundante Chafariz por espacio de algunas toesas hacia el mar, para impedir el trabajo de desembarcar las pipas. El Chafariz y el conductor fueron mandados construir por don Luis de Vasconcellos y Souza que con patente de 40. Virrey llegó al Janeiro y tomó posesión de la Capitanía el 5 de Abril de 1779.

Todo el Janeiro está lleno de monumentos que recuerdan la memoria de este hombre, el mejor de sus vireyes. Fué el fundador del Paseo Público: hizo abrir la linda calle que hoy se llama das Carrecas y á quien dió entonces el nombre de Rua das Bellas Noites: la fuente que existe hoy en esa calle es también obra suya como muchas otras.

Era tal el entusiasmo del Virrey Vasconcellos por los edificios públicos que hizo construir una hermosísima casa para cuidar y disecar en ella los pájaros del Baisal, que por orden de la Corte, se enviaban al Gabinete de Historia Natural de Lisboa. Esta casa sirve desde 1874 de Erario y Casa de Moneda.

El nieto suyo actual Encargado de Negocios de Portugal en el Janeiro debe pasear con cierto orgullo las calles de esta ciudad.

(b) No hay sin embargo en el Janeiro una catedral digna de la ciudad. En 1837 se hizo catedral á la iglesia de N. S. del Rosario; pero por quejas elevadas á D. Juan V. por la Hermandad de San Benito, S. M. ordenó al obispo que se escogiese un lugar para construirse una catedral digna de tan vasto imperio. En 1747 se escogió el terreno en que debía alzarse el templo de San Sebastián y en 1749 púsose la piedra fundamental de ese edificio. En 1752 paráronse los trabajos y no continuaron hasta 1795. Al año siguiente suspendiéronse de nuevo y lo que debió ser las naves de la catedral hoy son las aulas de la Escuela Militar.

Se determinó por catedral, en orden regia de 1838 la iglesia llamada antes de las Carmelitas calzadas, Capilla Real durante el reinado de D. Juan VI y conocida hoy con el nombre Capilla Imperial.

Ganar tus hijos sin perder aquellos,  
Y la industria llegar á tus arenas  
A enriquecer y mejorar los bellos  
Frutos de bendición de que estan llenas;  
Y más altiva levantar por ellos,  
¡Oh Brasil! tu bandera en las almenas,  
Que bajo el sol del siglo en que vivimos  
Solo en el genio y la virtud subimos.

---

Tomo otro camino de estudio, y me encuentro con una Universidad en cuyos bancos se sientan anualmente de 800 á 1000 estudiantes: con una academia de medicina y ciencias naturales donde una juventud entusiasta hace brillantes progresos, en la medicina especialmente: con una Academia de Bellas Artes, que al fin de cada año pone en pública espectación las obras de sus alumnos, de los cuales manda el gobierno á estudiar tres años en Europa, á aquellos que hayan al fin de cada año llenado las condiciones de los estatutos académicos: con un Instituto Histórico Geográfico, que con una laboriosidad constante, hace el Brasil y á la ciencia los mas importantes descubrimientos: con una Academia Militar (c) y otra de marina en las cuales y con especialidad en esta última, la juventud tiene un entusiasmo remarcable por sus estudios. Cuando, en fin, yo miro bibliotecas con cien mil volúmenes, museos públicos y gabinetes particulares de física, de mineralogía, etc., y que todo esto se mueve y se investiga diariamente por las manos de la juventud, yo puedo decir entonces al Janeiro sin temor de ser desmentido, y con el solo examen de cuanto acabo de bosquejar apenas:

He visto de las ciencias y del arte  
Amaneciendo en tí la hermosa aurora.

Cuando en un examen mas serio y detenido quiero estudiar la sociabilidad brasilera en su más alta expresión, y veo en ella un orden constitucional bien sostenido, si no puedo decir bien experimentado; una monarquía representativa, la más democrática del mundo, defendida por un partido de orden é interesado á todo precio en la conservación de la paz, una constitución que determina con precisión los deberes y los derechos del gobierno y del pueblo, y una libertad que es, sin disputa, un hecho positivo y no una teoría de escritores; cuando veo á un gobierno que se empeña, en abrir á la industria nacional todos los canales posibles de su mejora y que facilita con las garantías y la equidad la introducción de la industria, del comercio y del capital extranjero; cuando veo en esa sociedad la actividad mercantil é industrial creciendo por días y derramando en todas las clases el bienestar y la abundancia; cuando miro, en fin, el orden, el trabajo y la libertad esparcidos sobre los hombres, y empeñados todos en la conservación de estos elementos que hacen la felicidad individual y el engrande-

(c) La Academia Militar fué creada por carta regia de 4 de Diciembre de 1810, gobernando todavía D. Juan VI como príncipe regente y siendo su ministro el Conde de Linhares.

En 1832 fué reunida la Academia de Marina á la militar, más en 1834 fué nuevamente separada, como existe hoy.—(Véase el *Osteutor Brasileiro*).

Un poco más, y en su constante anhelo  
 La industria de la Europa habrá podido  
 Victoriosa alcanzar sobre tu suelo  
 Lo que la libertad no ha conseguido.  
 Mañana, si, por bendición del cielo,  
 No será ya tu fruto humedecido  
 En su flor, en su tallo, en su simiente,  
 Con el sudor de la africana frente.

---

cimiento de una nación puede decir entonces al Brasil, sin temor de ser desmentido.

Sea que á la sombra de tu paz bendita  
 Tu genio al porvenir se precipita.

Esta ligera enumeración de los elementos de civilización y de progreso con que cuenta el Brasil, y que no puede desenvolver en la estrechez de este trabajo, dá á conocer de parte mía, que no ignoro los continuos reproches que se hacen al Brasil sobre el atraso de su sociedad y que he querido prevenir la censura de mis versos, en aquellas personas que toman una página francesa como un capítulo de las escrituras.

Si en vez de un cuadro descriptivo de un poema, hubiese querido escribir una obra crítica sobre la sociedad brasilera, hallaría en ella de cierto, un campo vasto para la censura, y ¿qué mucho que me ofreciera ese campo una sociedad que no cuenta treinta años de existencia política, y que ha vivido más de dos siglos en la vida de las colonias? ¿qué mucho, cuando las naciones europeas mismas, en el vuelco de las revoluciones y los siglos no han acabado de depurarse todavía en el crisol de tres rangos de civilizaciones distintas? y ¿qué mucho, sobre todo, si para medir la civilización brasilera, tomaba por pauta la civilización de la Francia ó de la Inglaterra, como hacen desacordadamente los escritores europeos que transitan por la América?

Mucho tiene la sociedad brasilera de criticable, mucho en las costumbres de sus hijos especialmente; muchos son los trabajos y trastornos por que tiene que pasar todavía para purificarse; puede que hasta un riego de sangre sea necesario algun día para que el arbol de su civilización dé en última sazón sus frutos exquisitos. Pero mucho tiene ya de adelantado; mucho de civilización y mucho más adelante marcha de lo que equivocadamente creen algunos. En América es de los primeros en la escala de las naciones, y en la América del Sur el será, antes que ninguno otro Estado, el emporio de la riqueza y del comercio.

Por otra parte, yo, por sistema, he querido en este cuadro de mi poema presentar, aunque en grandes rasgos, lo que he hallado de bello y aplaudible en el Brasil. La ingrata misión de descubrir á la censura sus lados vulnerables la dejó con gusto y sin esfuerzo á los escritores europeos.

Es el tributo de gratitud que pagó al Brasil por los dos años que he residido en él en mi ya tan larga proscripción, y que no he tenido embarazo de confesar otra vez, que ellos han sido los dos años menos azarosos de mi vida después que el suelo de la Patria me fué vedado, por una política que aún no he perdido el derecho de excomulgar.

Ageno de toda pretensión, he esperado decir adios al Brasil para pagarle aquel tributo.

Escritor en un periódico literario del Janeiro, no sacrifiqué consideración



Esa palanca del poder humano  
Que hoy suple al hombre y avasalla al mundo,  
Dará su libertad al africano  
Con más provecho que el saber profundo:  
Do había sien esclavos, una mano  
Bastará sola, y bastará un segundo  
En lo que antes el negro consumía  
De fuerza ruda y de dolor un día.

El hombre libre rasgará la tierra  
Para echar la simiente perfumada,  
Y con la industria y libertad en guerra  
Será aquella por estas conquistada;  
Y cuanto jugo, y cuanta savia encierra

---

ninguna á la independencia de mis opiniones, y más de una vez afronté sin temor la susceptibilidad nacional. Ausente del Brasil, yo le envío hoy este canto. de mi PEREGRINO y no doy á los Brasileños esta ligera explicación por que ni un instante haya puesto en duda ni su liberalidad, ni su respeto por la emisión del pensamiento; no, yo le cedo de buen grado este honor al señor Capitán de Mar y Guerra don Pedro Ferreyra de Oliveira ex comandante de la Estación Naval Brasileira en el Río de la Plata.

A este caballero le cupo la honra, hace tres meses, de venir por su propia cuenta á poner en problema la liberalidad Brasileira en un país extranjero. Desconociendo que en su posición tan espectable, sus acciones refluían más ó menos en honra ó en perjuicio del crédito de su Nación, desconociendo el espíritu de libertad y tolerancia de que con tanta justicia, blasonan sus compatriotas: desconociendo, en fin, hasta los derechos que en ese caso le correspondían, él dió orden para que no fuese transportado al Janeiro en embarcación Brasileira el autor del PEREGRINO, solo porque en el canto anteriormente publicado yo atribuía menos talento al actual monarca Brasileiro que el que atribuía á su ilustre padre.

El señor Ferreyra se imaginó á caso algun ascenso ó alguna sonrisa de favor por su injustificable celo; pero olvidó que hay defensas tan intempestivas é hiperbólicas, que más ridiculizan que defienden y que estaba en presencia de una población extranjera que no tenía obligación de creer más ilustrados á los brasileiros, que lo que era quien al frente de su escuadra los presentaba en partes sobre las aguas del Plata: y olvidó también que el autor del PEREGRINO no pasaría en silencio un hecho que, si bien no podía calificarlo como una ofensa personal, era un desmentido, á lo menos, á cuanto ofrecía hablar en honor de los Brasileños en el canto mismo que dió origen al proceder del señor Ferreyra, que ha servido solo para el ridículo y la mofa de la población de Montevideo, y de los mismos marinos de las estaciones extranjeras. ¿Que afán no tendrían los Almirantes franceses ó ingleses si hubieran de estar leyendo las obras de los viajeros para permitirles ó negarles pasaje en los paquetes de sus respectivas naciones?

Montevideo, Noviembre de 1846.

Le será por el arte arrebatada,  
Y en tus opimos y sabrosos frutos  
Darás al arte y libertad tributos.

Con este nuevo cauce de riqueza :  
Con la industria de Europa entre tu mano,  
Adios, Brasil, te pierdo en la grandeza  
Del porvenir del mundo americano...  
No diviso en los siglos tu cabeza...  
¿ Imperio ? ¿ Estados ? me pregunto en vano.  
No sé qué serás tú ; sé solamente  
Que alzarás, grande, tu soberbia frente.

¿ Quien divisa de América la estrella ?  
¿ Quien no ve en el futuro su reflejo ?  
¿ Quien no la mira iluminando bella  
Con torrentes de luz al mundo viejo ?  
Lánzate en pos de su fulgente huella,  
Lánzate al porvenir, y alli te dejo ;  
Que alli la vista del mortal deslumbra  
El mar de luz que fúlgido relumbra.

## V

Sobre aqueese fecundo  
Suelo de vida que se ofrece al mundo  
Como flor en pimpollo todavía,  
Amortiguar sabía  
Ese dolor que lo consume lento,  
El héroe de mis versos un momento.

Una naturaleza  
La más rica y variada en su belleza  
Encontraba doquier, bien; de su vida  
La primera querida  
Fué la naturaleza, y hasta ahora  
El no puede decir: fuéme traidora.

Ella siempre le guarda una sonrisa;  
Renueva sus encantos á sus ojos;  
Anima la expresión de su semblante,  
Y siempre la divisa,  
Sin fingida alegría y sin enojos,  
Mostrarse bella y cariñosa amante

Ella conoce bien lo más sensible  
Del corazón de CARLOS, y su mano  
Pulsa diestra las cuerdas de esa lira  
Que responde apacible  
Al amor, á la gloria, á cuanto humano  
Y celestial el corazón aspira.

Ella toda su mente,  
Y la chispa impaciente  
Del genio salta y resplandece el alma,  
Que siente vida, inspiración y fuego,  
Sacudiendose luego  
Del peso rudo de su estóica calma.

Ella tiende su diestra  
Y orgullosa la muestra  
El libro azul y verde que contiene

La profunda y primer filosofía  
Que desde el primer día  
Escrita por su Dios el hombre tiene.

Si; CARLOS, como Byron, bien pudiera  
Decir, que unas montañas, un desierto,  
Un mar, una pradera,  
La han enseñado más que todo cuanto  
En los libros ha visto y descubierto  
Por más que fueran su primer encanto.

Un libro lo envanece; una montaña  
Lo humilla y lo confunde á su presencia.  
¿Cual de los dos engaña?  
No sé.—Yo me presumo en armonía  
Con mi tenue tejido de existencia,  
Cuando humillo ante el sol la mente mía.

Newton y Galileo  
Hacen á CARLOS Dios sobre la tierra;  
Y luego á la manera del caldeo,  
Sube á la cresta de empinada sierra  
Para medir en su órbita algun astro;

Pero al seguir su luminoso rastro  
Cree ver seis caracteres en el cielo,  
Dos palabras: ¿POR QUÉ?, y fría y muda  
En su perenne duda  
Su alma cae sin alas sobre el suelo.

En su mano la frente,  
El se abisma en los libros de la ciencia,

Y al misterio vital baja su mente  
En pos de las lumbreras de experiencia.  
Todo ha visto, tocado y comprendido;  
Mas su mano á la vez siente un latido  
En la frente sobre ella descansada;  
Es una arteria,—bien; más ¿**Por qué** late?

Y la mente se abate  
Entre el caos de su insondable nada.

Pero ¡ay!, tras el ¿**POR QUÉ?** que le aniquila  
En la naturaleza,  
Ve de su alma la fúlgida pupila  
Otra palabra, **Dios**; y á su grandeza,  
Ni teme, ni pregunta, ni vacila.

¡Lee por doquiera **Dios**! y lo respeta,  
Y este es el gran secreto  
De las inspiraciones del poeta,  
Que va á buscar en la Natura, inquieto,  
La concepción del cuadro y la paleta.

Es Dios el entusiasmo que le anima;  
Es la abstracción de su constante duda;  
Es la verdad que con su luz lastima  
Y hace dar un gemido á la conciencia.

De vanidad y de ficción desnuda  
Dice el alma: *no sé*; sé solamente  
Que ruje una tormenta con violencia  
Y que voy yo tras ella con la mente.

---

Luces, montañas, bosques y llanuras  
Que bajo el arco tropical formando  
Laberintos sin orden y en montones,  
Pareceis las inmensas miniaturas

Del infinito bando

De las bellas gigantes creaciones;

Tempestades del trópico, que raudas  
Venis, pasais, y apareceis más luego,  
En el curso de un día ó de una hora,  
Ya con el brillo de inflamadas caudas,

Ya sin su mar de fuego,

Ya mudas, ya con lengua tronadora;

Salud todos, salud. El PEREGRINO  
Es demasiado diestro en vuestro idioma.  
Para no haber gozado de su gracia...  
Ese idioma se aprende del destino,

Si de niños nos toma

Y nos hace marchar con la desgracia.

CARLOS ha padecido demasiado,  
Para dar á su vida un alto precio;  
Y cuanto brinda de placer el mundo  
De verlo y de gozarlo está cansado,  
Para no sentir ya cierto desprecio  
Por toda flor de su pantano inmundo;

Y joven todavía

Ya de su juventud se acabó el día.

Trévol marchito, el delicado aroma  
Su sensibilidad, conserva apenas,

Pero ella es lo bastante— Es en el hombre  
 El oído que escucha vuestro idioma  
 Dulce, de amor, consolador de penas...  
 Gracias, Naturaleza, ¡ay! vuestro nombre  
     Es el nombre divino  
 De la querida leal del PEREGRINO.

Al contemplaros él, radiante y bella,  
 En vuestro rico y fúlgido palacio  
     Do el Crucero destella  
 Rayos de oro que alumbran el espacio,  
 No solamente religiosa calma  
 Y un hálito de Dios sintiera su alma,  
     También bello y ufano,  
 Sintió hablar á su orgullo americano.

Bajo el Crucero, CÁRLOS no ha podido  
 Preguntar á Venecia, qué se hicieron  
     De su tiempo florido  
 Los trece siglos que al león oyeron  
 Rugir con libertad, dejando al mundo  
 Desde San Marcos en pavor profundo,  
     Como en cien barcarolas  
 El gondolero en sus canales solas.

Ni como Harold, á la augusta Atenas,  
 Preguntar por los sabios ciudadanos  
 Con almas puras, de coraje llenas,  
     Al contemplar las manos  
 De la Grecia infeliz entre cadenas.

Ni ha visto en Waterloo desparramada  
La ceniza del águila francesa,  
Que ayer sobre las nubes remontada  
Al peso descendió de su grandeza.

Ni como Chateaubriand, quebrando yedras,  
Ha examinado las ocultas piedras  
Del romanesco Oriente,  
Para encontrar los héroes de la historia  
En las perdidas tumbas de su gloria,

Ni en fragmentos de mármol, encubierto  
Por el crecido musgo, ha descubierto  
En la Roma presente,  
De la pasada Roma los ejemplos,  
En rotos dioses y arruinados templos.

Ningún lugar ha traído á su memoria  
Un recuerdo brillante  
De la pasada gloria  
Que ha llevado del mundo el tiempo errante.

Ningún lugar contó á su fantasía  
En las antiguas hablas  
De la Mitología,  
Guerras y amores, religión y fablas.

En ningunas arenas  
Bañadas por las olas,  
Ha visto aquellas que escuchaban solas  
De Penelope las sentidas penas.



Él no ha reconocido  
 La peña de Vulcano,  
 Ni á la musa de Lesbos percibido,  
 En los montes á orillas del oceano.

Sobre la cima de ninguna sierra,  
 Ha visto de los dioses el asiento,  
 Do á su potente voz el rayo, el viento,  
 Se despeñaban en tronante guerra.

En ningún monte el célebre Parnaso;  
 En ningún mar bañarse la Mañana;  
 En ningún bosque de la hermosa Diana  
 La huella ha visto del ligero paso.

Nada de esto ha tocado de repente  
 La memoria una vez del PEREGRINO;  
     Pero, ¿acaso lo siente?  
 No; que cosa más bella en su camino  
     Ha visto entusiasmado,  
 Y al mirarla su frente ha descubierto.  
 Él, sus brazos al pecho, no ha mirado  
 Á un noble anciano en el sepulcro, yerto;  
     Ha contemplado un niño  
 De riente faz y virginal cariño.

Genios sublimes del antiguo mundo,  
 Abrid sepulcros y cabad cimientos,  
     Y con saber profundo  
 Habladnos de los viejos monumentos.

Levantad los sudarios  
Que cubren del pasado la grandeza,  
Y en la misión tan útil de *anticuarios*  
Mane palmas sin fin vuestra cabeza:

En la América mía  
Vuestra misión muy poco ganaría.

Perdón. De gloria os mostraré diez siglos  
Habidos en diez años solamente.  
¡Oh! no penseis que la irritada mente  
Se imagina fantasmas y vestiglos.  
Es todo realidad. Solo un cartucho  
Quemado sobre el campo de Ayacucho,  
Vale algo más que toda la metralla  
Que gastó Francia en su mejor batalla!

Si la grandeza militar se estima  
Por lo que de ella al porvenir le toca,  
Cabe bien Austerlitz dentro la boca  
De un cañón de Junín, ó Maypo, ó Lima.  
Cualquier bala del campo americano  
Le vale más al porvenir humano,  
Que de este siglo todas las medallas  
Que recuerdan de Europa cien batallas.

En nuestro mundo, el monte y la pradera  
Tocan árido, pobre é infecundo  
El antiguo pasado con su mano,  
Pero, ¿cuánto daría vuestro mundo  
Por un poco siquiera  
Del porvenir del mundo americano?

Aquí si se contempla una llanura  
No se cree oír un canto de victoria,  
Ni ver de Jerges la sangrienta huella:  
Mas se adivina una época futura  
En que al aliento de la humana gloria  
Veránse pueblos levantarse en ella.

Al contemplar un monte  
No se piensa escuchar dioses ni amante,  
Pero se piensa ver el horizonte  
A través de su cuerpo de gigante,  
Cuando el arte y la industria con sus brazos  
Partan las cordilleras en pedazos.

El río, el monte, el llano,  
La piedra, las arenas, cuanto existe,  
Son aquí joyas del futuro humano:  
Joyas con que la América se viste,  
Y virgen y radiante y poderosa  
Presenta al porvenir su mano hermosa.

¡Salud, joya del mundo, el PEREGRINO  
Siente demasiado alta su cabeza  
Cuando á los pies de tu sin par belleza  
Te ofrece de rodillas su destino.

Bastante se ennoblece y abrillanta  
Bajo la lumbre suave de tus ojos,  
Para envidiar del Asia los despojos  
Ni cuanto Europa envanecida canta.

Al pintar tu hermosura  
Lo inspira y alza lo sublime de ella,  
Y con solo seguirte, virgen pura,  
El se baña en los rayos de tu estrella.

¡Salud, ricas coronas  
Para la blanca frente de la hermosa,  
Tejidas desde el Plata al Amazonas  
Por la mano del cielo primorosa!

Salud, Janeiro,—primavera eterna,—  
Rosa nunca sin sol, siempre aromada,—  
Tú le enseñaste al peregrino errante,  
De su América tierna  
Una belleza más en el semblante,  
Un rayo más de luz inmaculada.

Al mostrarle tu frente al PEREGRINO  
Purificaste, acaso, el pensamiento  
Que en embrión contenía su cabeza,  
Sobre el alto destino  
Que jugará en el mundo la grandeza  
De lo que tiene americano asiento.

Él no lo duda, no; él cree y se fía  
En la eterna armonía  
De las obras de Dios sobre la tierra:  
Y cuando ha visto los ópimos dones  
Que derramó á montones  
La mano del Creador sobre tu frente,  
Ha visto tras los siglos, con su mente,

En genio y paz y en libertad prolijos  
La futura grandeza de tus hijos.

Él no te olvidará. ¿Él? ¿Quién olvida  
El lugar que en la vida  
Nos dió un poco de calma y de ventura?  
¿Quién olvida la palma del desierto  
Que en el camino incierto  
Nos guareció del sol que nos quemaba?  
Tú le distes un día á quien llamaba,  
Su *día de oro*. . . Deificado día,  
Que él adora en sublime idolatría.  
Adios Río Janeiro; del bardo PEREGRINO  
Escucha, va en las ondas, el eco de su voz:

## CANTO DEL PEREGRINO

### ADIOS AL JANEIRO

La página más bella te debe mi destino,  
Adios, Río Janeiro; CINCO DE ENERO, adios.  
. . . . .  
No tengo yo ni patria, ni amigos en el mundo  
Y allí donde palpita mi corazón feliz,  
Mi pecho de recuerdos y gratitud fecundo,  
Al despedirse deja su bendición allí.

No tengo por riqueza sino mi triste lira,  
Que canta cuando llora mi triste corazón;  
Llevad brisas del Norte los tonos que suspira,  
Adios, Río Janeiro; CINCO DE ENERO, adios.

La patria en que he nacido cantando sus victorias  
Se levantó en los brazos del genio militar;  
Bajo la paz mañana la esperan otras glorias  
Y las orladas sienes elevará inmortal.

Su abrazo es el más noble, su mano la más fuerte,  
¡Que marchen abrazados, el águila y el sol!  
La paz es para entrambos la egida de su suerte,  
Adios, Río Janeiro; CINCO DE ENERO, adios.

### CANTO DUODÉCIMO \*

En muda soledad duerme tranquila  
Cual postrado león, la mar sonora,  
Y allá en el horizonte su pupila,  
Cual risueña beldad, muestra la aurora.  
El primer rayo de su luz vacila  
Y apenas de la mar la espalda dora;

---

\* *Al Sr. Dr. D. Francisco Pico:*

El amor á la patria—el infortunio del proscrito, la esperanza en el porvenir—son flores y espinas que ha brotado el corazón de Vd. desde su más temprana juventud.

Una amistad la más pura y desinteresada hace mucho tiempo que nos une.

En este *Canto* hablo de patria, de infortunio, de porvenir; ¿querrá el proscrito y el amigo aceptar este homenaje pobre de una amistad rica de cariño y consideración?

*José Mármol.*

Montevideo, Julio 19 de 1846.

Pero llegan en pos y en muchedumbre  
Rayos y rayos de brillante lumbre.

Huye la oscuridad y huye el sosiego  
De la ofendida mar que hincha su espalda,  
Y allá en el horizonte ondas de fuego  
Disputan á la mar las de esmeralda ;  
Hasta que bordan opulentas luego  
Del astro rey la fúlgida guirnalda,  
Que en su llama inmortal al mundo absorbe  
Como la luz de Dios absorbió al orbe.

Con la brisa del Norte hinchado el lino  
Se desliza el bajel rápidamente,  
Como la vida al soplo del destino  
En el mar de las cosas y la mente.  
En la popa, su vista el PEREGRINO  
Tiene fija en las nubes de occidente;  
Baja sus ojos y las ondas mira;  
Y como lleno de dolor suspira.

¡ Un suspiro! . . . ¿ y por qué? ¿ Carlos acaso  
Tiene algo de común con los dolores  
Ni la felicidad? ¿ Ya en el ocaso  
Su estrella no apagó sus resplandores?  
Indiferente al infortunio, el paso  
No mueve por do quiera, sin amores,  
Sin dar al ruido mundanal un eco  
Su corazón desencantado y seco?

¡ Ay! ese corazón fué tan á prisa  
Despeñado en los piélagos del mundo,

Que si mira el pasado, en él divisa  
Un largo siglo de dolor fecundo!  
Se acabó para Carlos la sonrisa,  
Y, escondido del alma en lo profundo,  
Coge allí la raíz de sus dolores  
Y la pone en su lira en vez de flores.

Él fué para los hombres, franco y bueno;  
Noble su corazón cual la nobleza;  
Pero existía un cáliz en su seno  
Y una chispa del genio en su cabeza.  
Le llenaron el cáliz de veneno;  
La chispa hirió del mundo la corteza;  
Y él dijo al contemplarlo, fríamente:  
«Nos miraremos, mundo, frente á frente».

Y después, desatando sin recelo  
Del mundo y del espíritu los nudos,  
Cual noble caballero, que en el duelo  
Deja su brazo y corazón desnudos,  
Tras de la tempestad remontó el vuelo  
Del infortunio al ¡ay! sus labios mudos,  
Comenzando esa vida, ese romance  
Que ojalá nadie á comprender alcance.

Esa vida, ese cúmulo de escenas,  
Donde el drama del mundo ha conocido  
Y donde todo, sin excluir las penas,  
A excepción del honor, ha consumido.  
¿ Cuáles dichas de amor le son ajenas?  
¿ Qué hiel del infortunio no ha bebido?



¿Qué lágrima ha quedado en su pupila?

¿A qué se lanza ya, ni en qué vacila?

¿Acaso los recuerdos todavía

Arrebatan á su alma ese suspiro?

¿Del cielo tropical el claro día

Viene á su mente á perturbar el giro

De las negras ideas? ¿Su alma umbría

Se alumbra con el rayo de zafiro

Que el Crucero en su espléndido palacio

Vierte en hebras de luz sobre el espacio?

¿Acaso su inmortal CINCO DE ENERO (1)

Ese suspiro lánguido arrebatata

Y recuerda con él su amor primero,

Y esa mujer hasta con Dios ingrata

Para entregarle el corazón entero,

Esa mujer cuyo recuerdo mata,

Porque, al verla una vez, el alma expira

Si lejos de ella y de su amor suspira?

Aquella á quien un día el PEREGRINO

Dijo: «Adios! yo te he amado hasta el exceso;

Mi amor primero te guardó el destino.

---

(1) Después de su viaje al mar del Sur, volvió el PEREGRINO á la Ciudad de Río Janeiro, donde permaneció dos años; los más tranquilos, y aun podemos decir, los más felices de su vida. El canto undécimo del poema está consagrado á su recuerdo del Brasil; y á arrebatat, en cierto modo, algunas ideas falsas y desfavorables que existen en general sobre la sociedad Brasileira; como también, á revelar esa naturaleza magnífica, rica en novedad y poesía, con que ha engalanado Dios ese pedazo de suelo americano.

Entre aquellos recuerdos, hay un día que á menudo se nombra en ese canto—el 5 de Enero, á quien llama el PEREGRINO «su día de oro»—un recuerdo individual, pobre para los otros si se quiere; pero rico tesoro para el corazón del PEREGRINO, á quien es preciso perdonar que se ocupe de algunos recuerdos propios de él, por lo mucho que se ocupa y sufre por los recuerdos ajenos.

Toma, guarda también mi último beso;  
Si te hallare otra vez en mi camino,  
Entonces te diré con embeleso:  
Si conoces el sello de tu boca  
Ven, y mi labio con tu labio toca».

No, no es esa quien ora de su pecho  
Arranca ese suspiro; la ama tanto,  
Que el corazón en lágrimas deshecho,  
O sueños de placer, en vez de llanto,  
Nunca á su imagen y á su amor estrecho,  
Nunca suspira, pues su dulce encanto  
Es guardar cuanto fué y es de su bella,  
Sin que robe un suspiro el nombre de ella.

Esas ondas que mira el PEREGRINO  
¿No sabeis cuales son? Son las del Plata;  
Y esas nubes que el rayo matutino  
Sobre el cenit azul blancas dilata,  
Do descubren el Cabo Cisplatino  
Cuya sombra en las olas se retrata,  
¿Comprendeis el suspiro? Al sur, la nube  
De las riberas de su patria sube.

Si al extranjero que aprendió la historia  
De estos pueblos, las ondas de su río  
Inspiran un recuerdo en su memoria,  
Triste como el crepusculo del día,  
Al que en ellas nació, cuando la gloria,  
Que al nacer expiró, también nacía,

Oh, que no inspirarán, si acaso siente  
Sensible el corazón y alta la mente!

El PEREGRINO sus miradas gira:  
A su izquierda la patria. *Allí está ella,*  
Dice; y las nubes y las ondas mira,  
Por distraer el alma de la huella  
Que labra la vergüenza... El aura aspira  
De la patria oriental... Sus rocas, bella  
Baña la luz del sol... mas ¡ay! le muestra  
Que también hay tiranos á su diestra. (1)

De un hombre que en el Plata fué su cuna,  
Sus esperanzas y su fe primeras,  
Es por cierto, gran Dios, bella fortuna  
Estar del río entre las dos riberas,  
Y saber que á la vez en cada una  
La barbarie despliega sus banderas;  
¡Y que en aquella ó en aquesta orilla  
A su garganta espera la cuchilla!

Es cierto, sí; mi pobre PEREGRINO  
Bien habrá de mover su mundo interno,  
Al contemplarse sobre débil pino  
Navegando á la entrada de un infierno;  
Bien puede meditar sobre el destino,  
Los fallos de Satán ó del Eterno,

---

(1) EL PEREGRINO entraba al Rfo de la Plata el 17 de Abril de este mismo año, tiempo en que el general Oribe era dueño de casi todos los departamentos de la República.

Por esta fecha vése tan bien que el PEREGRINO no tiene el don de la oportunidad para hacer sus viajes.

A la vista de pueblos y señores  
Que dejó malos y los ve peores.

Su madre patria allí, y allí su hermana...  
Hay parientes, por Dios, que más valiera  
Llorarlos muertos en su edad temprana.  
Y esa madre de hermosa primavera,  
Y esa joven tan pura en su mañana,  
El triste viajador verlas quisiera  
En aqueso que llaman en la historia  
No tumba, sino templo de la gloria.

¡Argentino! por Dios y por mi vida,  
Que este mundo no es hoy una gran cosa;  
Si no se llama cosa desmedida  
Ciervo vivir de tiranía odiosa,  
O arrastrar vagabunda y desvalida  
Una existencia oscura, fatigosa:  
Dos extremos, los únicos al hombre  
Que lleva de Argentino el triste nombre.

Antes era otra cosa; antes valía  
La pena de llevar una estocada  
El decir con orgullo y bizarría:  
Nací argentino y en mi patria amada  
No hay ya ni esclavitud ni tiranía;  
Y en la frente del hombre inmaculada,  
Donde la libertad graba su sello  
Deslumbra un rayo de esperanzas bello.

Pero antes, esa patria, en vez de yugo,  
Laurel tenía y palmas en la frente;  
En vez de miserables y verdugo,  
Hombre de honor y corazón valiente;  
Y en vez del vicio cuyo amargo jugo  
Hoy nutre sus entrañas torpemente,  
La miel de la virtud nutria el seno  
De amor, nobleza y esperanzas lleno.

Entonces á la luz del claro día  
Se conquistaban glorias inmortales,  
Y el corazón en ecos repetía  
Las voces de los cánticos triunfales;  
Entonces por la patria se moría,  
Y eran templos las urnas sepulcrales;  
Entonces ¡ay! las madres envidiaban  
La suerte de los hijos que espiraban.

Entonces en la lid nuestros guerreros  
Dirigían al pecho castellano,  
Como leales y nobles caballeros,  
La punta de su sable americano;  
Entonces se envainaban los aceros,  
Y al vencido infeliz, la propia mano  
Del vencedor cuidaba de su herida,  
Al que no quiso matar, dándole vida (1).

---

(1) Hemos dejado en el Janeiro muchos de nuestros papeles, y sentimos no tenerlos presentes para ilustrar esta nota con algunos hechos históricos de la guerra de la Independencia, notables por su nobleza.

Pocas guerras han existido más encarnizadas, más de conciencia, que la que, por espacio de 15 años, han sostenido sobre nuestro continente los españoles y americanos; pero pocas también más llenas de actos bizarros y generosos.

Por ejemplo—durante el sitio de los castillos del Callao, el General San

Entonces el anciano, cuya noble  
Frente, al peso del tiempo ya se abate,  
Cual viejo y fuerte deshojado roble  
Que resiste del viento el duro embate,  
Escribía la ley, cuando el redoble  
Convocaba sus hijos al combate,  
Y ellos le daban patria con la guerra,  
Y el viejo á ellos, ley para su tierra.

Entonces en las bóvedas del templo  
La palabra de Dios repercutía,  
Y la virtud de Cristo era el ejemplo  
Que el sacerdote al pueblo descubría;  
Entonces esta lira que yo templo  
A la voz de mortal melancolía,  
Otros templaban á la dulce y bella  
Voz de la libertad, en redor de ella,

Entonces el labrador, cuando el arado  
Volvía á levantar dejando el sable,

---

Martín ofrecía los hospitales de la Ciudad de Lima á los heridos y enfermos de la Plaza, inhabilitada para atenderlos, y muchos españoles, no menos generosos que su enemigo, aceptaban la oferta; pasaban á Lima; y restablecidos, pasaban á sus filas si así lo querían.

Pero no se crea que solamente con enemigos comunes se tenían estas consideraciones. Uno de los generales españoles, gravemente enfermo, aceptó del general argentino la oferta de pasar á curarse á Lima, donde se le arregló una casa, y donde asistido por oficiales del ejército patriota, se restableció: y pidió y obtuvo su pasaporte para España después que los castillos fueron tomados.

Las crueles pero impericasas exigencias de la guerra obligaron, por más de una vez á la adopción de medidas rigurosas; pero esto era el resultado de las circunstancias más ó menos premiosas, pero no de la índole de la guerra ni del carácter de los americanos.

El cuchillo, la traición y todos esos medios bárbaros y reprobados que hoy se emplean en nuestras guerras civiles son la invención exclusiva, y por consiguiente moderna entre los argentinos del general Rosas. Son su obra, y aunque somos sus enemigos, jamás desconoceremos en él como en nadie lo que sea parte de su genio.

De su esposa y sus hijos rodeado  
A la puerta del rancho miserable,  
Ricas cosas contaba entusiasmado,  
Todas de patria y gloria memorables;  
Sin iniedo de negar ó dar renombres,  
Porque entonces los hombres eran hombres.

Entonces eras tú, pueblo argentino,  
Grande como los Andes y el océano,  
Y á la luz de tu fúlgido destino  
Alumbrabas el mundo americano  
Derramando en tu espléndido camino,  
Como Dios las estrellas con su mano,  
Chispas de libertad, rayos de gloria,  
Desde el carro veloz de la victoria.

Rodaban de los Andes de repente  
Torrentes de guerreros á su acento,  
Para caer cual rayos en la frente  
De un trono con dos mundos por cimiento;  
Como al eco de Dios, en llama ardiente,  
Cayeran en raudal del firmamento  
Nubes y nubes que el cenit desploma  
En la réproba frente de Sodoma.

Y á sus plantas tiraba hecha pedazos  
La cadena de fierro de dos mundos,  
Que cayeran del cielo sin más lazos  
Que aquellos del amor, y los profundos  
Mares que los estrechan con sus brazos,

Por más que sus desiertos infecundos  
Donde todo se pierde ante los ojos,  
Parezcan separarlos con enojos.

Y cambiaba del hombre los destinos  
Levantando una virgen de esperanza,  
Como alza Dios los rayos matutinos  
Y cambia el huracán por la bonanza.  
Y abría de un futuro los caminos  
Donde una nueva humanidad se lanza,  
Como hizo Dios al presentar la oliva  
Dentro del arca á la familia viva.

Entonces al sepulcro caminaba  
Paso á paso el guerrero, y de su frente  
La aureola el sepulcro iluminaba,  
Y el más allá de la futura gente:  
El sol así, cuando su marcha acaba  
Lleno de magestad en occidente,  
De su tumba los bordes ilumina  
Mientras á otra región su luz camina.

En fin, la vida y aun la misma muerte  
En los pueblos del Plata, para el hombre  
Eran entonces envidiable suerte:  
Vida era gloria, y muerte era renombre.  
Pero á esa patria, valerosa, fuerte,  
Llena de gloria y opulencia y nombre,  
Rica de corazón, rica de espada,  
¿Sabeis ahora lo que resta?... ¡Nada!



Parece que su frente hubiera sido  
Por la vara de un mágico tocada,  
O la trompeta de Josué sentido,  
Al mirarla tan rápido postrada.  
Parece que algun soplo desprendido  
De las egipcias playas, abrasada  
Su atmósfera dejase, y de repente  
Postrado hubiera la marchita frente.

Todo, todo pasó: gloria, opulencia,  
La virtud misma del hogar no existe,  
Y las horas las cuenta la existencia  
Por los golpes del fierro que resiste;  
La propia flor de la beldad su esencia  
Ha perdido y su brillo, mustia y triste,  
Encerrada con hálitos impuros  
De la barbarie entre los altos muros.

Apenas esa patria que derrumba  
Más y más cada día el despotismo  
Y besa más la mano que la tumba  
Cuanto más la despeña en el abismo,  
Apenas, como el polvo de una tumba,  
Tiene flores que brota de si mismo:  
Tiene ella por el mundo algunos hombres  
Celosos de sus glorias y sus nombres

Que han bebido la hez de la amargura  
Bajo el pálido sol del extranjero,  
Y consuelan su misma desventura  
Con hablar á su patria dulce agüero:

Que bajo suelo extraño sepultura  
Dan á sus viejos padres y al guerrero,  
Y les dicen: «Quedad, hasta que un día  
Lloremos ¡ay! vuestra ceniza fría»;

Que ven nacer sus inocentes hijos  
Sin nacer en la patria de su padre;  
Y en vez de maldecir, hacen prolijos  
Que al empezar á hablar la llamen MADRE:  
Y siempre en Dios y en la esperanza fijos,  
Cuando á su patria la bonanza cuadre,  
Ven que el dolor y la vejez los labra,  
Sin decir de Escipión la cruel palabra. (1)

Aquesto y nada más, patria argentina,  
Queda de tu pasado y tu grandeza;  
Es el último rayo que ilumina  
Del sol que brillantaba tu cabeza.  
Pero lejos de tí su luz camina  
Sin animar tu lívida belleza:  
Esa que abrigas torpe muchedumbre  
Nada conserva de tu antigua lumbre.

¿Nada?... ¡Oh, es mucho *nada*! Tiene menos  
Esa gente en el vicio embrutecida:  
Tiene acreedores de piedad ajenos,  
Tiene la humanidad, que sorprendida,  
Y los cielos también de pasmo llenos,  
La piden cuenta, y en rigor debida,

---

(1) «Inglaterra, no tendrás tú ni mis cenizas», (inscripción hallada sobre la tumba de Escipión el Africano).

De esos largos escándalos salvajes,  
Con que al mundo y á Dios comete ultrajes.

Cuenta que has de pagar, redil de esclavos,  
Pueblo sumido en lodazal del crimen,  
Espúrea raza de los hombres bravos  
Que hoy en la tumba de vergüenza gimen.  
¡Ah, bien las pagas ya!... Sientes los clavos  
Y el son de las cadenas que te oprimen;  
Dentro del corazón la verdad sientes,  
Y nuevo Galileo, créés y mientes.

Diputados, ministros, generales,  
¿Que haceis? corred: el bruto tiene fiebre.  
Arrastrad vuestros hijos virginales  
Como manjar nitroso á su pesebre.  
Corred hasta las santas catedrales,  
A vuestros pies la lápida se quiebre,  
Y llevad en el cráneo de Belgrano  
Sangre de vuestros hijos al tirano.

Que su carro triunfal vuestras esposas  
Arrastren otra vez: dadlas al bruto  
Para que os honre, si las halla hermosas,  
Con daros de su raza un noble fruto.  
¿De qué no es amo y digno vuestro Rosas  
Si le disteis la patria por tributo?  
Gracias, señores, gracias por la gloria  
Que dejais de nuestra época en la historia (1).

---

(1) En 1839, un carro triunfal donde iba colocado un retrato de D. Juan

Envidiasteis tal vez á los campeones  
Que llamáronse *célebres* un día,  
Y al nivel de esos ínclitos varones  
Os quiso levantar vuestra osadía.  
Y en efecto, tan altas ambiciones  
Se os han llenado ya, y en demasía;  
Pues la fama, con nombres y apellidos,  
Os llama los más *célebres bandidos*.

Generales, ministros, diputados,  
Grande es vuestra misión en vuestra era;  
Y si por buena ley moris ahorcados,  
Ni admirable tal vez ni extraño fuera  
Que allí vuestros cadáveres colgados  
Quedasen, como ejemplo al que los viera,

---

Manuel Rosas, ha paseado las calles de Buenos Aires.

Las guarniciones de ese carro eran unas cintas blancas y punzóes, y cuatro señoras que se mudaban de cuadra en cuadra, tiraban de ellas. Estas señoras eran las esposas de los generales, de los ministros, de todos los principales magnates del general Rosas.

Dos hileras de hombres cerraban los flancos de la comitiva de damas; los unos con su espada de soldado á su cintura; los otros con su bastón de magistrado en la mano. Estos hombres eran los maridos de esas damas.

A estos hombres nos hemos dirigido:

¿Son demasiado acres nuestras palabras?

Empezaron por envilecer la patria, después se envilecieron y prostituyeron ellos, esto era lógico. Envilecidos, esclavos llenos de zozobras y de miedo, para mejor adular á su señor, envilecieron á sus esposas, esto era lógico. ¿Será mucho que por miedo también las convirtieran en Mesalinas, quienes las convirtieron en mulas? No, no habría de qué sorprenderse.

Por otra parte, si nuestras palabras son agrias, téngase presente que los hombres que de conciencia, por convicciones, hacemos la guerra á Rosas y á sus amigos, se la hacemos de frente, de muerte, como nos la hacen á nosotros, mientras seamos enemigos, y así es como se sostiene, á lo menos, como se ha debido sostener, nuestra guerra. Cuando algunos de esos hombres ha vuelto en sí, y se ha alistado en nuestras banderas para trabajar por la libertad de la patria de todos, ninguno de los enemigos del tirano le hemos cerrado nuestros brazos. Cuando los que le quedan le abandonen, olvidaremos todo, porque ninguno entonces tendrá el derecho de fiscalizar su pasado, si trabajan por el porvenir. No es, pues, el rencor, sino el espíritu de la guerra actual el que dirige las palabras y las acciones de los enemigos de Rosas. Espíritu que han marcado primero Rosas y sus amigos.

Del modo como se hacen inmortales  
Los célebres, los altos criminales.

¡Oh Rosas! No la prensa y la tribuna  
Del Brasileiro, GRANDE, solamente  
Te llamará, eso no. También hay una  
Joven y noble y argentina frente  
Que hoy se levanta, y sin temor ninguno  
Te llama grande, FUERTE, OMNIPOTENTE,  
Y así te llama ante la luz del día,  
Que es frente sin doblez, porque es la mía.

Y así te llamo, para orlar de gloria  
Esa patria infeliz á quien adoro;  
Que destinada en su naciente historia  
A escribir con valor páginas de oro,  
Primero bien la grandeza en la victoria,  
Después de inteligencia un gran tesoro,  
Y á tí después te levantó en sus manos,  
El mas grande de todos los tiranos.

¿Quien más que tú fué grande en osadía?  
Escupes en la frente de la Europa,  
Y ese mundo de regia gerarquía  
Te brinda luego de amistad la copa.  
Y pisas del bajel en que la envía  
El pabellón de la soberbia popa:  
Gracias, Rosas; mi nombre de argentino,  
Que el de enemigo tuyo antes me vino.

Ese nieto imperial de veinte abuelos,  
Hijo pigmeo de gigante padre,

Manda tender del águila los vuelos  
 Luego que al potro de la pampa cuadre,  
 Y tú, rama del pasto de los suelos,  
 Gaucho sin Dios ni ley, de oscura madre,  
 Haces que lleve un puntapié consigo,  
 Y te llame el monarca: GRANDE AMIGO. (1)

Uno que es más que tú, transformó un día  
 En estatua de sal una belleza;  
 Y tú, mayor que él en fantasía,  
 Has tenido el capricho en tu cabeza  
 De hacer de una nación de nombradía  
 Un pantano cubierto de maleza,  
 Y de un millón de seres racionales  
 Número igual de estatuas animales.

Estatuas con resortes; tú las tocas  
 Y ellas corren, se paran, lloran, cantan,  
 Les das de latigazos, y más locas  
 Saltan, gritan, te aplauden y se encantan;  
 Y al ruido el infierno abre sus bocas

---

(1) «S. M. el Emperador del Brasil y el gobierno encargado de las R. E. de la Confederación argentina se unen en alianza ofensiva y defensiva contra el poder y autoridad que ejerce Fructuoso Rivera en la república del Uruguay y contra los rebeldes de la provincia del Río Grande del Sud y contra los partidarios del dicho caudillo y de los mencionados rebeldes».

(Art. 1º del tratado de 24 de Marzo de 1843), «... las tropas imperiales que entrasen al territorio de la República Oriental del Uruguay se pondrán á las órdenes del general de las Fuerzas Confederadas». (Período del art. 6).

Este tratado, presentado en proyecto por el Plenipotenciario Argentino en la Corte del Brasil, el 5 de Febrero, y celebrado el 24 de Marzo, se envió á Buenos Aires, ratificado por S. M. á recibir la competente ratificación del Gobierno Argentino, como se previene en el art. 13 del tratado. Rosas *no quiso* ratificarlo.

Este notable asunto, que es ya propiedad del público, no lo queremos comentar, tanto porque nos llevaría á consideraciones bien detenidas, como él lo merece, cuanto porque muy poco podríamos decir despnes de los ilustrados artículos del *Comercio del Plata* en los números 6, 8, 11 y 14 de Noviembre de 1845 á que nos referimos.

Y hasta Satán y el Tártaro se espantan,  
Que á tantos á la vez ni Satán mismo  
Enloqueció jamás en el abismo.

Gracias, Rosas: mi mente de poeta  
Busca la novedad, y cada fibra  
Siento del corazón latir inquieta  
Por toda voz que de ignorancia libra;  
Y tú eres á mi oído una trompeta,  
Que en ecos claros me repite y vibra:  
Que si tú no eres *grande*, pocos reyes  
Y pocos hombres hay que no son bueyes.

Ah, Rosas, si mi joven PEREGRINO,  
A quien haces viajar pobre y errante,  
Te encuentra alguna vez en su camino,  
Habeis de ser amigos al instante.  
Puede ser que se canse el argentino  
—Tú apuestas á que no—y ¡ay! su gigante,  
Viaje por el Brasil ó por la Europa...  
Si te halla Carlos chocareis la copa.

Y gran cosa por Dios mirar sería  
Conversando el demonio y un poeta  
En una noche de tormenta, umbría,  
Con voz pausada, con pupila inquieta,  
A la pálida luz de una bujía,  
Entre misterio y soledad secreta,  
Acariciando cada cual á solas  
El oculto puñal ó las pistolas.

Y descubriendo de tu mundo interno  
Esos cóncavos senos del delito  
Que abrió en tu corazón el mismo infierno  
Para vaciar la rabia del precito,  
Y mostrando el *por qué* del odio eterno  
Que fulminó tu corazón maldito,  
Saber Carlos entonces el enigma  
Para cantar su horrible paradigma;

Y al oscilar la luz sobre tu frente,  
Las sombras de tus víctimas pasando  
Contemplase el poeta, y de repente,  
El trueno en los espacios retumbando,  
Y de cien rayos á la llama ardiente,  
Ver con arpas de fierro negro bando  
De bardos de Luzbel, á roncós gritos  
Cantar tu maldición y tus delitos;

Todo esto para Carlos bien seria  
Espectáculo ameno —escena rara  
Del drama de su vida—y bebería  
Contigo dos botellas, cara á cara,  
Sin miedo y con placer. ¡Cuanto sabría!  
¡Tú que enseñas tan bien, con voz tan clara!  
Mas ¡ay! no te he de hallar; y grande y fuerte,  
Seguirás en tu cátedra de muerte.

¡Cuanto no has enseñado y puesto en duda!  
¡Cuanta filosofía no has dictado  
De ficción y oropel siempre desnuda!  
Las cosas como son has enseñado;



La ley de Dios para la tierra, muda;  
Bajo el látigo el hombre arrodillado;  
Y que todo es ficción cuanto decimos  
Del palabrero siglo en que vivimos.

Una cosa más práctica la mente  
Te debe todavía, y es el modo  
De comprender de América el presente  
Y su modo de ser y sufrir todo;  
Pues, libre un poco más, toda su gente  
Cual la que mandas tú, duerme en el lodo;  
Erial de los alcaldes y virreyes  
Do plantaron el bosque de sus leyes.

Hay coincidencias raras en la vida  
De los célebres pueblos. Cuantos males  
Ha sufrido la España en su caída  
Los debe á esos magníficos caudales  
Que le enviaba la América oprimida;  
Y ésta debe de llantos sus raudales  
A las manos que España le mandaba  
Para coger el oro que encerraba.

Yo miro levantarse soberana  
De Wáshington la patria, como el astro  
Que del pálido oriente en la mañana  
Se alza dejando iluminado rastro:  
Miro su libertad virgen y ufana  
Despeñarse en su carro de alabastro,  
Atravesar los piélagos profundos,  
Y en sus hombros después volver con mundos.

Yo miro del Brasil brotando lumbré  
La razón y la industria palpitantes,  
Como brotan en rica muchedumbre  
Sus arenas el oro y los diamantes:  
Y allí su libertad en regia cumbre  
Fascinar con sus ojos rutilantes,  
Cual fascina su monte y su pradera  
Con su eterna y lujosa primavera.

Y yo miro también que donde el carro  
De la España rodó sobre la tierra  
Inmensa de Cortés y de Pizarro  
Hay solamente esclavitud y guerra,  
Pueblos sumidos en inmundo barro  
Que estremecen los llanos y la tierra,  
Recibiendo en la punta de las lanzas  
De la alma libertad las esperanzas.

Salud, Duque de Rivas. Eres hombre  
Que dijiste verdad en ecos llanos,  
Cuando dijiste, por negarnos nombre:  
*Españoles sereis, no americanos...*  
He aquí la verdad por más que asombre,  
La verdad que descubre cien arcanos,  
El prolijo compendio de una historia  
Que ya cuenta más lágrimas que gloria.

Aquí hay España, sí; pero no aquella  
España de los ínclitos varones  
Que por su Dios y por su patria bella,

De Cristo y de Castilla los pendones  
Al rayo divinal de clara estrella  
Y al soplo de sus nobles ambiciones  
Desplegaban doquier, y el mundo todo  
Seguía el carro del triunfante godo;

Mas no la España que de su alta frente  
El dulce rayo del saber fecundo,  
Llena de Majestad su luz fulgente,  
Brillaba por el ámbito del mundo;  
Y cual fuera en las lides imponente  
De sus armas al golpe furibundo,  
Fuera después, al golpe de su acento,  
Bizarro paladín del pensamiento.

Esa España su gloria nos daría;  
Y el alma de Colón al vernos grandes,  
Nuestra madre inmortal bendeciría  
Desde la sien de los soberbios Andes,  
Y á su virgen espléndida diría:  
«Para que al mundo en lo futuro mandes,  
Cuando te hallé desnuda entre las olas,  
Te cubrí con banderas españolas».

Mas era su poder, poder del suelo;  
Humana creación que al fin perece,  
Y debía brillar como en el cielo  
Exalación que brilla y desaparece;  
Y cuando tras del mar alzóse el velo  
Y á sus ojos la América se ofrece,

Sobre los campos de Rocroy caía (1)  
La última luz de su rosado día;

Y sumergiósse luego en el torrente  
De las edades, y dejó en la historia  
Las huellas de sus pasos solamente,  
Que también pasarán con su memoria;  
Hasta que al fin la venidera gente  
Pierda hasta el nombre de su antigua gloria,  
Yerta en el panteón de las edades  
Con sus hombres, sus siglos, sus ciudades.

Y en el Tajo, el Sena, el Rhin, en cuyas olas  
Al son guerrero de su trompa un día,  
O al eco de las liras españolas,  
El nombre de la España se aplaudía,  
Perdidas de su sien las aureolas,  
Y las lluvias de luz y de armonía,  
No sabrán de sus liras ni su trompa,  
Ni que hubo España de envidiable pompa.

De su caos los siglos se desprenden,  
Llegan, ruedan, levantan en sus manos  
Generaciones, mundos, y descienden  
De la honda eternidad á los arcanos,  
Así del hombre las pasiones hienden  
Por esos del placer goces mundanos,

---

(1) Ou sont les vieilles bandes espagnoles qui avaient mis la main dans tous les grands événements des siècles précédents, qui avaient fait les destinées de l'Europe? elles son mortes á Rocroy. (Coussin, Histoire de la Philosophie).

Roban la aroma de la flor, y luego  
Vuelven al corazón marchito el fuego.

Tienen y nada más sobre este mundo  
Una nación, un siglo, un hombre, un día;  
Y el antes y el después es infecundo  
Tiempo que habita entre la nada umbría.  
Ya es la memoria en su caos profundo  
Al Partenón y al Capitolio fría;  
Y de Venecia apenas los canales  
Hablan de Bucentauro y Carnavales.

Y la grande misión, el siglo bello  
Terminaban de España: á su cabeza  
Había orlado ya con todo aquello  
Que puede dar de grande la grandeza;  
Y sobre el viejo mundo puesto el sello  
De su genio, su lanza y su nobleza,  
Cuando un hombre, en los siglos sin segundo,  
Pidióla un barco para darla un mundo.

Suele haber en la suerte un mal sentido  
Que no sabe dar precio á los momentos.  
Antes, un siglo, el genovés nacido,  
La España hubiera puesto los cimientos  
A un nuevo porvenir; habría sido  
El orbe avasallado á sus acentos,  
Y el cataclismo que tumbó su frente  
Deshecho por su mano omnipotente.

Y si un siglo después nace y le muestra  
Este mundo Colón, ya no lo toca:

El galo y el bretón ponen la diestra  
Y sus muros de bronce en nuestra roca...  
¡Ay! la fortuna de hoy menos siniestra  
Fuera para nosotros, y más poca  
Servidumbre á la España costaría  
Este mundo encontrado en fatal día.

No habrían derramado al suelo hispano  
Esas brillantes lluvias de tesoros  
Las nubes del cernit americano  
Para agostar la flor de sus decoros,  
Para embriagarlo y enervar su mano,  
Para hacer que brotara de sus poros,  
Desde Felipe hasta Fernando, males,  
En tres siglos á España tan mortales.

Eso es lo que hay aquí. La España muda,  
La que tres siglos de fatal memoria  
Bajo el peso gimió de ambición ruda,  
Llorando apenas su perdida gloria  
Alguna lira de temor desnuda,  
—Lágrima santa que guardó la historia—  
O la voz de alguna alma sin mancilla,  
Junto al fuego ó al pié de la cuchilla.

La España con que luchan todavía  
De sus hijos de ahora el genio y brazos,  
Sin poderla vencer en su porfía,  
Ni con rayos del genio ni á balazos:  
En la que el fraile pertinaz porfía;  
La que ese Rey con cetro hecho pedazos.

En tenaz ambición mueve y ensaña,  
Contra la nueva floreciente España.

Eso tiene este mundo americano  
Como fibras de vida dentro el pecho,  
Desde el florido suelo mexicano  
Hasta la estéril roca del estrecho:  
Absolutismo, siervos y tiranos;  
Farsas de libertad y de derecho;  
Pueblo ignorante, envanecido y mudo;  
Superstición y fanatismo rudo.

Eso tienes, América. Responde,  
¿Cuál es tu porvenir? quita un instante  
Tus ojos de la urna en que se esconde  
De tus glorias el tiempo de diamante;  
Deja tu noble vanidad, y ¿dónde,  
Dime, se aclara el *más allá*, que errante  
Busca inquieta y tenaz la mente mía  
Entre las nubes de tu noche umbria?

Deja tu gloria en la nevada cumbre  
De los altivos Andes, frente á frente  
Con la posteridad brotando lumbre,  
De mar á mar, en fúlgido torrente;  
Deja también la rica muchedumbre  
De las verdes promesas de tu mente,  
Y mirando tus *hombres*, lo que ignoro  
Revélame, por Dios, que yo te adoro.

¿Cuál es tu porvenir? ¿Por qué camino  
Despeñada mi mente en lo futuro

Encontrará de América el destino,  
Atravesando siglos, como el puro  
Rayo del sol nadando brillantino  
De nube en nube en el cenit oscuro?  
Habla: los Andes, y la mar, y el viento—  
No ves?—se postran á esperar tu acento.

Yo sé que serás tú la flor mas blanca  
En el jardín del porvenir humano;  
Y que en tu cielo el Hacedor estanca  
Las lluvias que abrirán puro y lozano  
Tu cáliz virginal; y al orbe, franca,  
Olas darás de tu ambar soberano;  
Yo sé que tus destinos son estrellas,  
¿ Más cómo, madre, dí, rodarán ellas?

¿Habrá sobre tus hombros, algún día,  
El manto azul de Césares, acaso,  
Y espléndido y brillante, madre mía,  
En tapiz regio marcarás el paso;  
Y tu primera estrella mustia y fría,  
Llevada por el tiempo hasta el ocaso,  
Habrá dejado apenas por memoria  
El nombre de la *República* en la historia?

Pero, silencio... la tormenta ruje,  
Y á los golpes del rayo de repente  
En su cimiento de oro el Andes cruje...  
Tu sabrás qué poner sobre tu frente  
Cuando en el cielo el iris se dibuje...  
Entre tanto, esta chispa que mi mente



Acaba de arrojar, hoy no se mire:  
Que en la posteridad luzca ó espire.

Entre tanto, también con tus cadenas  
Queda ¡Oh Plata! y tus crímenes prolijos,  
Como Saturno, de tus propias venas  
Tragándote voraz los tiernos hijos:  
Tendido en tus bellísimas arenas  
Queda en sangre no más tus ojos fijos;  
Como el boa del indo harto de entrañas  
Postrado queda entre aromadas cañas.

Queda por medio siglo todavía,  
Pobre patria argentina, sin guirnalda,  
Sin luz, sin genio, aletargada y fría,  
Brotando las heridas de tu espalda  
La sangre que nutrió tu tiranía;  
Y cuyo rostro el monte hasta la falda,  
Las piedras, los desiertos, cuanto existe,  
Conservarán enrojecido y triste.

Queda hasta el más allá, donde el destino  
De América revele los arcanos,  
Y con ellos también, suelo argentino,  
Los tuyos que el futuro entre tus manos  
Conserva todavía; y el camino  
Por que transitas hoy y esos tiranos,  
Sean en colosales dimensiones  
Cuadro de novedad é inspiraciones.

---

Suspira El Peregrino, y de la nave  
Vuelve del sur la vista conmovida,  
¿Cómo no suspirar, cuando no cabe  
Dentro del pecho tan ingrata vida;  
Cuando pasan los años y no sabe  
Sino que pasan sin curar la herida;  
Cuando en su mente ¡ay! todo concentra,  
Y á nada y nadie su memoria encuentra?

Cuando á los hijos del honor divisa  
Condenados de Tántalo al suplicio;  
Y mira en el tirano la sonrisa,  
Y á ellos ahondar su propio precipicio;  
Trabajar con valor, y más á prisa  
Que el ariete se alzó, ser el desquicio;  
¿Cuando vé por doquier tiendas y lanzas,  
Y por doquier perdidas esperanzas!

¡Y siempre bajo el sol del extranjero,  
Y siempre el pan de la miseria amargo!  
Carlos ¡ay! tiene el corazón de acero  
Para llorar por él; pero, ¡es tan largo  
El tiempo que ha corrido lastimero  
Sobre tanto infeliz; y el triste cargo  
De llorar su dolor es tan sagrada,  
Tan hermosa misión de alma inspirada!

Allí están unas rocas— ¡Sufre tanto  
Al volver á mirarlas de este río  
Regadas por la sangre y por el llanto,  
Bajo un cielo tan lúgubre y tan frío....!

Allí donde otra vez su primer canto  
Como al alba del ave el primer trío  
Saludó el porvenir, fija su frente  
En las rosadas nubes del oriente...!

Allí donde en el alba de su vida  
Se abrió la flor de sus afectos pura,  
Y vió la primer hoja desprendida  
Al primer temporal de desventura....  
Allí conoció su alma sorprendida  
Su luz vital y su misión futura....  
Allí vió descubierto su camino,  
Allí dió el primer paso El Peregrino.

¡Allí están esas rocas orientales  
Do le arrojaron de su patria bella  
Esos raudos furiosos temporales  
Que deshojaron la guirnalda en ella!  
¿Y cuándo? Cuando apenas virginales  
Veía Carlos los rayos de su estrella;  
¡Cuando daban apenas entre amores  
Sus diez y ocho años las primeras flores!

Y ya cárcel, cadenas y destierro....  
Amor, placeres, juventud perdida;  
Y ya la sin piedad mano de hierro  
Del infortunio taladrar la vida;  
Y ya el primer dolor, el primer yerro,  
La primer falta, la primer caída;  
¡Y ya, en cuerpo infantil, alma enlutada,  
De pasión en pasión ir despeñada...!

¡Y ya saber odiar...y entre despojos  
Dejar la patria por la vez primera  
Sin brotar una lágrima sus ojos!...  
¡Y ya con alma noble y altanera  
Soportar desengaños y sonrojos,  
Pisando sin hogar patria extranjera!...  
Pasad tristes recuerdos de la mente  
Allí están esas costas del oriente

Bellas como su nombre; allí su falda  
Besan del río y de la mar las olas,  
Y las cumbres bordadas de esmeralda  
El ambar de la flor esparcen solas,  
Cual si el aura que agita su guirnalda  
Impregnada de esencia de amapolas  
Adormeciera desmayado al hombre  
Dentro de ese jardín bello hasta en nombre

En esos campos el corcel de Carlos  
Cien veces estampó sus herraduras  
Cuando quizo el poeta contemplarlos,  
Lleno, por tradición, de su hermosura,  
Y pudo en sus bellezas admirarlos  
Y más que en su belleza en su ventura,  
Que eran felices ¡ay! pues más que flores  
Brotaban libertad y paz y amores.

¡Oh! esos campos son fértiles y bellos  
Cual corazón de quince primaveras!  
De la alta bendición vense los sellos  
En la vegetación de sus praderas;

En el millar de arroyos que por ellos  
Serpean entre blancas primaveras,  
Como arterias de un cuerpo derramando  
Vital licor en movimiento blando.

Y en esas mil espléndidas cuchillas  
Risas de gracia y aromadas flores,  
Que en medio de la mies son amarillas  
Nubes que flotan ricas de colores;  
Y cuando hiela Julio sus orillas  
Y el pampero desata sus rigores,  
Son las oscuras y robustas ondas  
Que en el centro del mar se alzan redondas.

¡Ay! en ellas la brisa era tan pura,  
Tan grata para el alma del proscrito,  
Que al ver su patria bajo nube oscura,  
Atmósfera de sangre y de delito,  
Ciudadano del mundo, á la ventura,  
Salió á buscar el hálito bendito,  
Soplo puro de Dios, dulce, sin nombre,  
De la suprema libertad del hombre.

¡Ay! entonces ese hálito de vida  
Refrescaba la sien del uruguayo,  
Y esa patria—esa rosa desprendida  
De la corona virginal de Mayo—  
Desplegaba sus hojas engreída  
Del alma libertad al dulce rayo;  
Y en la más joven de sus tiernas hijas  
Tenía Mayo sus miradas fijas.

Llena de fuerza y de temor desnuda,  
Arrebató al Plata parecía  
Todo su porvenir en solo un día.

La industria de la Europa en raudas alas  
Miraba la infeliz Montevideo  
Llegar para cubrirla con sus galas.  
Era el bello festín de su himeneo  
Con el progreso, en las brillantes salas  
Del arte, de la ciencia y del deseo:  
Pues cuanto pudo ambicionar su mente  
Allí tenía para orlar su frente.

Atropellando las soberbias olas  
Del Plata, dilataba sus cimientos;  
Y en las rocas estériles y solas  
Improvisaba ricos monumentos;  
Y en ellos y doquier, las aureolas  
De las artes burlaban los momentos;  
Y eran, al contemplarla, recordadas  
Las fabulosas grutas encantadas.

La libertad cubría su cabeza  
Con su manto de luces, y atraídos  
Por el tocante imán de su belleza  
Los hijos del honor—los escogidos  
Paladines de la última nobleza  
De la argentina patria—conmovidos,  
Llegaban á guardar bajo ese manto  
Sus bellas esperanzas y su llanto.

Un coro de poetas esparcía  
Su música inefable para el alma,  
Regalando en su dulce melodía  
Para el inquieto corazón la calma;  
Porque es lluvia de Dios la poesía  
Que al pecho del mortal la fiebre calma;  
Irresistible y santa cual la pura  
Lágrima virginal de la hermosura.

Ellos, con arpas de marfil, el lloro  
Del proscrito calmaban y sus penas:  
Ellos la libertad con trompa de oro  
Anunciaban al pueblo entre cadenas;  
Y sus almas de fúlgido tesoro  
De inspiración y de armonía llenas,  
Saludaban también el primer rayo  
Que anunciaba en oriente al sol de Mayo.

Y la felicidad lluvia de flores  
Derramaba también sobrè la frente  
De esa ciudad, que, rebosando amores,  
Era en verdad, belleza del Oriente.  
Un tulipán de espléndidos colores,  
Que á la orilla del Plata de repente  
Se levantaba á seducir los ojos,  
Y á dar al corazón goces y enojos.

Pues era un carnaval de mil placeres,  
Que por primer imán de todos ellos,  
Tenía sus bellísimas mujeres  
Con seno de jazmín, negros cabellos

Y ojos que procuraban por quehaceres  
Quemar al corazón con sus destellos.  
¡Clima frío, salud; salud, hermosas!  
Sois lo que hay de ese tiempo y esas cosas.

La sangre ha enrojecido las campañas  
De esa patria que fióse en la fortuna:  
Los hijos han rasgado las entrañas  
De la madre infeliz, y en cada una  
Levantán el laurel de sus hazañas.  
Pueblo del Plata, al fin; fuerte en la cuna  
Y apenas joven, en vejez de males,  
No deja de su fuerza ni señales.

Esa patria tan bella en su regazo  
Ahogó su tierna libertad querida;  
Como madre inexperta, que en su brazo  
Su primer hijo sofocó dormida.  
En un solo momento ha roto el lazo  
Con su prosperidad, y en larga vida  
El yermado jardín no tendrá flores,  
Ni el tulipán espléndidos colores.

Una lluvia de lágrimas la tierra  
Ha bebido mezclada con torrentes  
De la sangre vertida en torpe guerra;  
Y rotas del dolor todas las fuentes,  
Esa patria oriental ora no encierra  
Sino del mal los fúnebres cimientos,  
Que esa lluvia de llanto es esperanza  
De una flor que se llama la venganza.



Ah! cuando á ese miserable plugo,  
 (Moderno don Julián, con rabia extrema) (1)  
 Vender la patria al extranjero yugo,  
 No adivinó que él mismo su anatema,  
 Su nombre de traidor y de verdugo,  
 Entregaba también como el emblema  
 Con que habrá de indicarlo á la memoria  
 De la futura gente nuestra historia.

Y que una maldición sobre su nombre  
 En la posteridad se grabaría,  
 Y que al pasar junto á su tumba el hombre  
 Sus ojos con horror apartaría.  
 No habrá, no, quien mirándola se asombre  
 De hallar en derredor flores un día,  
 Que el alma tigre de Nerón le cupo,  
 Mas sus caprichos de virtud no supo. (2)

Pero esa patria en su dolor aun halla  
 Almas de libertad y valor llenas,  
 Como en sangriento campo de batalla

---

(1) Respetamos la historia española; creemos creer con ella que el conde D. Julián entregó su patria á los moros. Pero, ¿quién sabe si este desgraciado cuya traición fué revelada primeramente por los historiadores moriscos que han podido escribir bajo inspiraciones de su odio á la España, fué arrastrado á ese crimen por el despecho de una ofensa, la más acre al corazón de un hombre, como lo cuentan las crónicas españolas; y como tan noblemente, tan lleno de generosidad, el Sr. D. Miguel Agustín, Príncipe <sup>10</sup> ha proclamado á la faz de la historia y de la tradición española; y entonces hacemos nosotros una ofensa al soldado español escribiendo al lado de su nombre el nombre de Oribe, que para entregar su patria á Rosas, no ha tenido otra causa que una miserable ambición de caudillo y una sed implacable de sangre.

(2) Al siguiente día de la muerte de Nerón se hallaron algunas flores esparcidas sobre su tumba; y los comentadores de este fenómeno lo han explicado por algunos rasgos del carácter individual del tirano, que lo hacía algunas veces prodigar oro y beneficios sobre aquellos de sus esclavos que menos podían esperar su recuerdo, por su nulidad ó por su clase, eran puramente *caprichos* del tirano. Algunos de esos beneficiados derramó esas flores. ¿Quién derramará flores sobre la tumba de Oribe?

Suelen verse silvestres azucenas,  
Que no ofendió el rigor de la metralla  
Ni salpicó el torrente de las venas...  
Y el heroísmo de D'Assas tuvieron (1)  
Y á su alma los pueblos respondieron.

Mas ¡ah! la herida es honda: muchas veces  
Verá el ombú reverdecer sus hojas,  
Y las praderas renacer las mieses,  
Antes que veas tú las manchas rojas  
Desparecer del suelo, antes que ceses  
En la recordación de tus congojas;  
Antes que bebas del placer la almibar  
Sin que tenga una lágrima de acibar.

He aquí el Plata con sus dos riberas;  
He aquí alzado el velo del presente,  
Y á la vista las horas lastimeras  
Que ruedan de sus pueblos en la frente,  
Como sombras que pasan agoreras  
De un tiempo cada vez más inclemente;  
He aquí la verdad, amarga y dura,  
Más la verdad, al fin, sagrada y pura.

No hay misterios al ojo del poeta  
Dueño del corazón, donde la vida  
Guarda de todo la raíz secreta.

---

(1) El coronel D'Assas, en ocasión de hallarse de jefe de avanzadas del ejército Francés, fué en la noche sorprendido solo, al reconocer las centinelas. Algunos enemigos le pusieron las armas al pecho diciéndole que comprase su vida con el silencio: «—A las armas», gritó D'Assas—fué asesinado, pero libró al ejército de la sorpresa. La historia Francesa perpetúa este nombre benemérito.

La dulce rosa que al amor convida  
Y la amarga cicuta que la inquieta  
Pasión del odio y la venganza anida,  
Nacen del corazón: ¡ah! no hay arcanos  
A quien lo tiene entre sus propias manos!

El mal está en el hombre, no en las cosas;  
Y eso que llaman en el mundo estrellas,  
Hado, fortuna, suertes veleidosas,  
Son invenciones de la mente bellas  
Con que las almas cubren afanosas  
Los errores y vicios de sus huellas.  
La fortuna es el hombre, y el abismo  
De sus males, también, el hombre mismo.

No hay fortuna ni estrella para el Plata;  
Son sus hombres, no más, sus propios males;  
Está en su alma la llaga que los mata.  
Ausentes de sus rayos divinales  
De la fe y la virtud, en noche ingrata  
Se pierden en las sendas fraternales,  
Y todos marchan de distinto modo:  
Falta la religión y falta todo.

Cuando el tiempo en su mano poderosa  
Haya llevado al fondo de su abismo  
Una generación ya cancerosa,  
Y que el tiempo á la vez traiga en sí mismo.  
Otra, que sienta en su alma la preciosa  
Y purísima luz del cristianismo,

No habrá un astro de más sobre los cielos,  
La paz de Dios habitará estos suelos.

He aquí el Plata; su PASADO hermoso  
Es de eterno valor rica simiente:  
Su FUTURO es el árbol majestuoso  
Que alzará de ella su verdosa frente.  
¿No conocéis la tierra que el valioso  
Germen de ese árbol guarda? Es el PRESENTE.  
Y aunque es verdad que la semilla encierra,  
Es nuestro tiempo de hoy tan solo tierra...

No son del corazón ocultas penas  
Que vibran en las cuerdas de la lira,  
Cuando estas voces de congoja llenas  
Bajo del patrio sol triste suspira;  
Es que un rumor escucha de cadenas,  
Truenos del cañón, gritos de ira,  
Cuando al dejar el mar siente las olas  
Bramar del Plata en las arenas solas.

Es que hay un no se qué de pesadumbre  
En las auras que vagan sobre el Plata;  
Un no se qué fatídico en la lumbre  
Que en el cenit azul el sol dilata;  
Un no se qué de vaga muchedumbre  
De ideas, que en el alma la más grata,  
La mas bella esperanza desvanecen  
Y los dorados sueños oscurecen.

No es el alma, es el tiempo en que vivimos  
El que vibra en la lira sus rigores.

¿ Si hasta la luz que alumbra maldecimos  
 Cómo cantar el ámbar de las flores?  
 Si el mismo porvenir que bendecimos  
 No nos guarda su luz ni sus amores,  
 Si hasta la fe en el alma se aniquila,  
 Y hasta el llanto se agota en su pupila!

Ved á Carlos; el tipo, historia pura  
 Del alma de mil otros peregrinos,  
 El no canta su propia desventura,  
 El cruza de su tiempo los caminos  
 Y es el ángel que espía la amargura  
 Los ayes y los sueños cristalinos  
 De sus hermanos, y en su triste lira  
 Hace á todos hablar cuando suspira.

Y bien ¿qué tiene aquí? Dejó este río  
 Huyendo de su atmosfera pesada;  
 Ha sufrido dos años el hastío  
 De una existencia lánguida, cansada;  
 De la orfandad y desamor el frío,  
 Su alma por las pasiones abrasada;  
 Y surcado la mar errante y solo  
 Desde el sol tropical al yerto polo.

Ha sorprendido al mar en su misterio,  
 La luna, las estrellas, los albores,  
 La oscuridad entre su mismo imperio,  
 La tempestad y el rayo en sus rigores.  
 La luz, la nube en su palacio eterio,  
 En todos sus secretos y esplendores

Ha visto y ha cantado la grandeza  
De una virgen feliz naturaleza.

Ha cantado al arrullo de los mares  
A su Dios, á su patria, á su querida,  
Nuevo Harold en alma y en pesares, (1)  
Ha comprado con fibras de su vida  
Una bella corona de azahares.  
Y bien, ¿cesó el dolor? Brota la herida  
Más y más sangre, y al volver al Plata  
El agudo dolor más lo maltrata.

Planta exótica en su época maldita,  
Con la posteridad vive su mente;  
Y allá en la luz del porvenir bendita  
Un rayo busca su abatida frente.  
Escuchad ¿no le veis? Su sien marchita  
Se anima y se colora de repente:  
Sobre las ondas sus miradas gira  
Y, volando el bajel, pulsa la lira:

### CANTO DEL PEREGRINO

#### AL PLATA

Hincha ¡oh Plata! tu espalda gigante,  
Y atropellen tus ondas el pino:  
Es un hijo del suelo argentino  
El que vuelve tus ondas á ver,

---

(1) *Childe-Harold*. Poema de Byron.

Que el pampero sacuda sus alas,  
Que las nubes fulminen el rayo:  
Una hoja del árbol de Mayo  
Es quien pasa rozando tu sien.

Brazo hercúleo del cuerpo argentino  
A la saña del alma responde,  
Si el rigor en el alma se esconde,  
No desmienta su brazo el rigor.  
Se la imagen del tiempo presente  
Y alborota tus ondas ¡oh Plata!  
Mira mi alma cuan bien lo retrata  
Desafiando tus ondas mi voz.

¿No escuchais ese ronco bramido  
Que estremece el desierto y la sierra?  
¿No sentís que se rasga la tierra,  
¿No sentís un torrente bramar?  
¿En un mar de pasiones y sangre,  
Sin orillas, ni luz, ni horizontes,  
Donde absorta la sien de los montes  
Mira rayos y pueblos rodar?

Hincha ¡oh Plata! tu espalda gigante,  
No desmientas tu tiempo inclemente  
Y salpiquen tus ondas mi frente  
Conmoviendo la nave á mis pies.  
Ese mar de pasiones y sangre  
Mi barquilla también arrebatá;  
¿Qué me importan tus ondas ¡oh Plata!  
Si aún aquellas no abaten mi sien?

De ola en ola mi frágil barquilla  
Bogará por el mar iracundo;  
Si me cupo esta suerte en el mundo,  
Adelante, surquemos el mar.  
Mi alma tiene la fe del poeta,  
La esperanza me temple la lira,  
Ese mar con su furia me inspira,  
Y á su estruendo mi voz se alzará.

De mi frente las nítidas flores  
Por los vientos verá desprendidas,  
Y hasta el fondo del mar sumergidas,  
Sin llorar al decirlas adios.  
Tumbarán mi barquilla las olas  
Y caerá dentro el mar sin enojos,  
Pero sé que al cerrarse mis ojos  
Queda abierta en mi nombre otra flor

Hincha ¡oh Plata! tu espalda gigante;  
Que fulminen las nubes el rayo;  
Una hoja del árbol de Mayo  
Es quien pasa rozando tu sien.  
¿La borrasca me espera en la orilla?  
Pues no duerman tus olas en calma.  
¿Tempestades esperan á mi alma?  
Pues sacude también mi bajel.

No me asustan la orilla ni el río;  
Yo me voy más allá de mis años,  
Y entre cielos y mundos extraños



Vivo tiempos que están por venir.  
Que haya sangre también en tus olas,  
Que salpique su espuma mi frente:  
Mira ¡oh Plata! cual vuela mi mente,  
Oye ¡oh Plata! tu tiempo feliz.

---

El ángel del futuro de hinojos en oriente  
Espera el primer rayo del venidero sol  
Para decir al hombre del viejo continente:  
*La aurora se levanta del mundo de Colón*

Mañana de esa aurora los rayos en el monte,  
Los rayos en las ondas, los rayos por doquier,  
Harán sobre los cielos, magnífico horizonte  
Que bañará radiante de América la sien.

Mañana en esos rayos ¡oh Plata! de repente  
Descenderá del cielo la bendición á tí,  
Y entonces el viejo mundo te gritará: Detente  
Mis razas arrebatas, mi genio y porvenir.

Y seguirán tus ondas tirando en las arenas  
Las ciencias y las artes cual perlas de la mar,  
Y de hombros y de industria y de virtudes llenas  
Suplicarás el árbol frondoso de la paz.

Y al empinar tu planta sobre tu propio abismo  
Podrás girar altivos los ojos en redor  
Sin encontrar esclavos ni rudo fanatismo  
Ni enrojecida huella de bárbara ambición.

¡Ay triste del que osare sobre Argentina frente  
Alzar de los tiranos el látigo otra vez!  
Sacudirás tus ondas y al eco solamente  
El hacha del verdugo le abatirá la sien.

Cargado de recuerdos y vanidad entonces  
Ofertas y amenazas y naves burlarás,  
Y ¡ay! triste para siempre del extranjero bronce  
Que osare en las riberas del Plata retumbar

La Libertad hermosa se bañará en tus olas,  
El aire de su vida lo aspirará de tí,  
Y en tus riberas antes tan áridas y solas  
Tendrá para dormirse su célico jardín.

Y enamorado el hombre de su sin par belleza,  
El labrador sus flores derramará á sus pies;  
Y el alto pensamiento mirando su cabeza,  
Del genio en la batalla te buscará el laurel.

Y poderoso entonces y entusiasmado y libre,  
¿Qué mano entre las nubes eclipsará tu sol?  
¿Quién alzará la frente cuando tu acento vibre,  
Y cien ciudades hagan el eco de tu voz?

Cuando á tu ¡alerta!, grite la Patagonia ¡alerta!,  
¡Alerta! el viejo Chaco, y ¡alerta! el Paraná,  
Y la nación levante su frente descubierta  
Diciendo con sus bronces al enemigo; ¡Atrás!

--

Gozaos en la tumba, héroes de Mayo,  
El árbol que plantasteis dará fruto,

Cuando asome en oriente el primer rayo  
Y huya la noche con su triste luto.

¡Oh! ese tiempo vendrá. Semeja ¡oh Plata!  
Los temporales de mi tiempo yerto...  
Mi voz, con tus bramidos arrebat...  
Adelante, bajel; vamos al puerto.

---

A DIOS

Señor, no te profana  
Al hablarte de amor mi voz mundana,  
Porque yo sé que con tu mismo aliento  
El fuego enciendes que en mi pecho siento.  
La cristalina gota  
Del llanto matinal sobre las flores,  
El pequeñuelo arbusto  
Besando el mar desde la peña rota,  
Al expirar el sol los mil colores  
Que huyen la noche con su ceño adusto,  
De los niños la risa y las congojas,  
De las palomas el sentido arrullo,  
La música del céfiro en las hojas  
Y el cristal de una fuente y su murmullo,  
Fueran siempre, Señor, al alma mía  
El terso espejo do tu imagen vía,  
Do mis ojos, Señor, te contemplaran

En tu esencia de amor y de pureza,  
Como el trueno y el sol me revelaran  
Tu eminente poder y tu grandeza.

Pero nunca jamás te hallé más bueno,  
Ni más sublime en débil criatura,  
    Que al sentir en mi seno  
Este mar de inquietudes y ternura.  
Hoy no vivo por mí... vivo en la vida  
De una mujer que á revelarme vino  
La esencia celestial que hay escondida  
En cuanto es obra de tu ser divino.

Hoy sé que puede un corazón humano  
En otro corazón sentir sus penas,  
Y en la leve presión que hace una mano  
Trasmitirse la savia de las venas.  
Hoy sé que puede la abrasada boca  
Ceder el agua en medio del desierto;  
Por evitar un ¡ay! darse una vida;  
Y adorar cuanto mira y cuanto toca  
Bella y amante la mujer querida.

Esa tu mente fué, Dios generoso,  
Cuando ese imán pusiste dentro el seno  
    Que arrastra misterioso  
Un ser hacia otro ser, de encantos lleno.  
Y eso es, mi Dios, lo que en mi pecho siento  
El calor mismo de tu mismo aliento;  
Y no á tu grave magestad profana  
Al hablarte de amor mi voz mundana.

Si tú me has dado lo que siente mi alma,  
Si tú me has dado la mujer que adoro,

Haz que yo goce en calma  
Su dulce amor, mi celestial tesoro.

En plácido sosiego  
Hazla mía no más. . . solo con ella,  
Más te veré, señor, cuanto más bella  
La halle á la luz de mi amoroso fuego.

Una cabaña en las desiertas islas  
Del alto Paraná, seráme un Eden,  
Si allí en mi seno su cabeza hermosa  
Tiernos mis ojos contemplarla pueden.

Sentada en mis rodillas,  
Coronada de flores,  
En la tarde tranquila y silenciosa,  
Del río en las orillas  
Tú escucharás, Señor, nuestros amores  
En las voces sentidas  
De dos almas en una confundidas.

Ella no inspira sino amor del cielo,  
Porque tanto de cielo representa  
Que á veces creo que remonta el vuelo  
Y en ángel ó en perfume se me ausenta.

Ella no exalta, no, mi fantasía;  
Ella hiere, Señor, con magio encanto  
La sensibilidad del alma mía,  
Como la luna sobre el mar las olas,

Como en el templo el religioso canto,  
Como en lo espeso de las selvas solas  
    La música del viento  
El quejido de amor de las palomas,  
    Y el penetrante aliento  
De las auras besando los aromas.

Ella es la imagen que formó mi mente  
Allá en mis creaciones de poeta,  
    Cuando de mi alma ardiente  
    La inspiración secreta  
Me hiciera imaginar lo que no vía  
En mi ambición de amor y poesía.  
Ella no siente sino amor del alma,  
Y pudorosa y tímida y amante,  
A mi sensible voz pierde su calma,  
    Pero en su virgen seno,  
De sueños de ángel y suspiros lleno,  
La flor de su virtud queda fragante.

Mujer de corazón, ama y padece;  
Y en su mismo sufrir su amor se excita,  
    Como abre y enrojece  
La rosa con el sol que la marchita.

Mujer en su belleza,  
Y ángel en su bondad y en su pureza,  
Aun no comprendo si en mi amor profundo;  
Me vence el cielo, ó si me vence el mundo;  
    Solo sé que contento,  
Cuando á su lado estóy, más pienso en ella

Que en los ardores que en mi pecho siento,  
Aun cuando la amo tanto y es tan bella.

Dame dicha, Señor, en mis amores;

Dame paz y sociego;

Que á tanto amor son tantos los rigores,  
Que á tí levanto mi sentido ruego.

A tí, á quien no profana

Al hablarte de amor mi voz mundana,  
Porque yo sé que con tu mismo aliento  
El fuego enciendes que en mi pecho siento.

## EL CANTO DE LA PATRIA

EL POETA MÁRMOL AL POETA MITRE

Ya las nubes del Plata al fin se doran  
Tras larga noche de tiniebla umbría,  
Y á la luz del suspirado día  
Los pueblos cantan, los tiranos lloran.

Ya la patria del genio y las victorias  
A su trono inmortal radiante sube,  
Envuelta, como en blanca y azul nube,  
En la bandera de sus viejas glorias.

Madre ardiente de amor, yerta al encono,  
Del Plata al Andes sus miradas gira,  
Y á un solo pueblo envanecida mira,  
Que en su hombro de titán sostiene el trono.

El destino solícito levanta  
A sus ojos el velo del futuro,  
Y ella, al través del horizonte oscuro,  
Ve el porvenir y su grandeza canta:

Allá está iluminada por el divino rayo  
Que brota la mirada dulcísima de Dios  
La interminable senda que me enseñara en Mayo  
Cuando sonó á mi oído su omnipotente voz.

Allá está atravesando del tiempo las regiones  
Surcada de los siglos por el gigante pie,  
Cubierta con los restos de cien generaciones  
Que vánse trasmitiendo la herencia de mi fe.

Allá está la corona del genio americano,  
Y el libro del destino, bajo región de luz:  
Regalos á la esposa del porvenir humano,  
A la heredera rica del mundo y de la cruz.

El porvenir la espera. Allá está y se levanta  
La lumbré que ilumina de América la faz.  
Marchemos adelante de su atrevida planta;  
Sobre el pasado ingrato, resignación y paz!

Aquí, dentro mis rios que riegan las entrañas  
De un mundo y le difunden la vida y robustez,



Sobre mis anchos prados, al pie de mis montañas  
Que dora de mis astros la clara brillantez;

Aquí no he respirado, después que sonó ingrata  
De la vergüenza mía la bárbara señal:  
Las olas no llevaron mi lágrima en el Plata  
Ni el viento de la pampa mi queja maternal.

Y errante peregrina, viví con el tesoro  
De los recuerdos bellos de mi rosado albor,  
Cuando se abrió en la historia la página de oro  
Que recibió mi nombre con su inmortal honor.

En lágrimas bañada, y ahogada en mi delirio  
Dentro del pecho mío la dolorida voz,  
De hinojos he pasado las horas de martirio  
Fidiendo por mis hijos la caridad de Dios.

Mi sed amortiguaba en los torrentes fríos  
Que de la sien del Andes espléndidos caén;  
Y allí los pasos vía de los guerreros míos  
Marcando sempiternos la empedernida sien.

Mi lecho eran los campos que hubieron por alfombras  
Las rotas armaduras del duelo colosal;  
Y allí me rodeaban las impalpables sombras  
De los que al caer oyeron mi cántico triunfo.

Por guardarme el sueño entre mortuoria pompa  
Velaban silenciosas su inmenso panteón;  
Pero soñando oía de la guerrera trompa  
Los vibradores ecos, y el trueno del cañón.

La noche fué muy larga, pero sonó la hora  
De la justicia eterna y el rayo descendió:  
Iluminó la esfera la llama vengadora,  
Y la proterva frente del bárbaro rompió.

Abriéronse los muros del templo maldecido;  
Los ídolos cayeron de su sangriento altar;  
Pero el espeso polvo por vientos sacudido  
Encegueció á mis pueblos al procurarme hallar.

Al fin nos encontramos, y cerco diamantino  
Me forman con el alma que les tocara yo:  
Nos vemos á los rayos del Sol de mi destino;  
El polvo de sus ruinas se levantó y cayó.

¡Adios para el pasado! Allá está y se levanta  
La lumbre que ilumina de América la faz,  
Marchamos adelante de su atrevida planta,  
Tras el pasado ingrato, fraternidad y paz!

¡Al porvenir seguidme! la luz lleva en su mano  
Mostrando de la senda la hermosa libertad,  
Si halláramos de paso que crece algún tirano,  
Al águila en el huevo de paso reventad.

Buenos Aires, Octubre 21 de 1860.

EN EL ALBUM DE LA STA. PILAR GUIDO \*

EL DIA DE SUS 15 AÑOS

Inocente Pilar, mi tierna amiga,  
Sobre tus sienes su invisible mano,  
El Padre de los cielos te bendiga  
Desde su trono de oro Soberano.

Hoy el Sol de tu vida se levanta;  
El alba ya pasó. Brilla en tu oriente  
Magnífica su luz, deslumbra, encanta  
¿Nunca una nube eclipsará su frente?

¡Ah, quien pudiera detener la noche  
Que los años traén, yerta y oscura;  
Y bajo eterno sol guardar en broche  
La delicada flor de tu hermosura!

Ríe, canta feliz; sean tus horas  
Gotas de agua de fuente cristalina;  
Y sea de placer si inquieta lloras,  
Tórtola de las selvas argentinas.

Guarda en tu corazón, tan inocente,  
Por largo tiempo la infantil sonrisa;  
Y al adormirse tu virgínea frente  
Sueña por tu jardín lirios y brisas.

---

\* Cop. de la colección de Dn. J. M. Gutiérrez existente en la Bibl. del Senado Nacional.

De hora en hora, tan libre como hermosa,  
Juega con tus canciones y tus galas,  
Como juega la blanca mariposa  
De flor en flor sin espinar sus alas.

Y como ella se escapa de los suelos  
Embriagada del ambar de las flores,  
Tu alma de serafín alce sus vuelos  
Para beber de Dios luces y amores.

### CRISTOBAL COLÓN

Dos hombres han cambiado la existencia  
De este mundo en los siglos peregrino:  
El labio de Jesús le dió otra esencia,  
Y el genio de Colón otro destino.

Completaron de Dios la mente misma  
A inspiraciones de su amor profundo:  
Uno del alma iluminando el prisma,  
Otro haciendo de dos un solo mundo.

Ángel, genio mortal, que no has logrado  
Legar tu nombre al mundo de tu gloria,  
Que ni ves en su suelo levantado  
Un pobre monumento á tu memoria;

¡Ah, bendita la pila do tu frente  
Se mojara en el agua del bautismo,

Y el ala de tu genio amaneciente  
Se tocara en la unción del cristianismo !

Angel, genio mortal, yo te saludo  
Desde el seno de América, mi madre;  
De esta tierna beldad que el mar no pudo  
Robarla siempre á su segundo padre.

La hallaste, y levantándola en tu mano  
Radiante con sus gracias virginales,  
Empinado en las ondas del oceano  
Se la enseñaste á Dios y á los mortales.

Despues de Cristo, en el terráqueo asiento,  
Siglo, generación, ni raza alguna  
Ha conmovido tanto su cimiento  
Como el golpe inmortal de tu fortuna.

A su grandeza un siglo era pequeño ;  
Y en los futuros siglos difundida  
Es el eterno tiempo el solo dueño  
De tu obra inmensa en su grandiosa vida.

Tú como Dios, al derramar fulgentes  
Los mundos todos en la oscura nada,  
Al *más allá* de las futuras gentes  
Diste sin fin tu América soñada.

En cada siglo que á la tierra torna,  
La tierra se columpia y paso á paso,  
Su destino la América trastorna,  
Y muda el sol su oriente en el ocaso.

Obra es tuya, Colón: la hermosa perla,  
Que sacaste del fondo de un oceano,  
Al través de los siglos puedes verla  
Sobre la frente del destino humano.

El ángel del futuro rompió el lazo  
Que á las columnas de Hércules le ataba,  
Y saludó en la sien del Chimborazo  
Los desiertos que América encerraba.

No de la Europa quebrará la frente  
El rudo potro del sangriento Atila,  
Pero ¡ay!, el tiempo en su veloz corriente  
Mina el cimiento donde ya vacila.

El destino del mundo está dormido  
Al pie del Andes, sin soñar su suerte;  
¡Falta una voz bendita que á su oído  
Hable mágico acento y le despierte!

¡Un hombre que á esta tímida belleza  
Le quite el azahar de sus cabellos,  
Y ponga una diadema en su cabeza,  
Y el manto azul sobre sus hombros bellos!

Si no te han dado monumento humano,  
Si no hay COLOMBIA en tu brillante historia,  
¿Qué importa? ¡eh! tu nombre es el oceano,  
Y el Andes, la columna de tu gloria.

¿Qué navegante tocará las olas  
Donde se pierde la polar estrella,

Sin divisar en las llanuras solas  
Tu navío, tus ojos, y tu huella?

¿Sin ver tu sombra, allí do misterioso  
El imantado acero se desvía,  
Y un rayo de tu genio poderoso  
Que va y se quiebra donde muere el día?

¿Quién, al pisar la tierra de tu gloria  
No verá en sus montañas colosales,  
Monumentos de honor á tu memoria,  
Como tú grandes, como tú inmortales?

¡Salve, genio feliz! mi mente humana  
Ante tu idea de ángel se arrodilla,  
Y de mi labio la expresión mundana  
Ante tu santa inspiración se humilla.

Por un siglo tus alas todavía  
Plegadas tén en los etéreos velos  
De donde miras descender el día  
Hasta el cristal de los andinos hielos.

Baja después. De la alta cordillera  
Los ámbitos de América divisa;  
Y, como Dios al contemplar la esfera,  
Sentirás de placer dulce sonrisa.

El ángel del futuro á quien sacara  
De los pilares de Hércules tu mano,  
Te mostrará Colón, tu virgen cara,  
Feliz y dueña del destino humano.

Vuelve después á tu mansión de gloria  
A respirar la eternidad de tu alma,  
Mientras queda en el mundo á tu memoria  
Sobre el Andes eterno, eterna palma.

Montevideo, Octubre 12 de 1849.

### ADIOS A MONTEVIDEO

Adios voluptuosa coqueta del Plata  
Que lloras y cantas á orillas del mar;  
Y el mar en sus brazos te besa y retrata  
Sobre olas azules tu nítida faz.

No en vano quisieron señores de antaño,  
Robarte de niña y esclava te hacer,  
¡Mas ¡ay! que llegaron al Plata en su daño  
Los regios piratas qué huyeron después!

Yo sé que no es mucho tu amor á los míos,  
¡Vejeces de Artigas, caprichos no más!  
Vendrán otros tiempos de menos desvíos  
Y mas reflexiva tu amor nos darás.

Un vértigo agita tu joven cabeza,  
Y hoy vives con risas y llanto á la vez;  
Beldad que en el mundo sus horas empieza,  
Ingrata por gusto de verse querer.

Dejemos al tiempo... por mí, yo te quiero,  
Y el alma me duele diciéndote ¡adios!



De amor y placeres copioso venero,  
¿ Por qué no te llaman: *Oriente de amor?*

Si valen tus hombres, ni sé, ni me inquieta.  
Mas ¡ay! lo que valen tus hijas, lo sé.  
Sus ojos hirieron mi ser de poeta,  
Jugando con mi alma su fe de mujer.

Mis bellos veinte años su jardín abrieron  
En medio á tus hijas de talle gentil,  
¡Nací tan sencible! ¡tan lindas nacieron!  
¡Qué hacer! dí las flores de todo el jardín.

Las ví tan hermosas que, la culpa es de ellas  
Si á todas no he dado recuerdos de amor;  
Que es poco galante doncel que entre bellas  
Ofende á las otras con una excepción.

Y sólo advirtiéndome que mi ofrenda pura  
No todas querían ingratas tomar,  
Venguéme de todas, hasta la locura,  
Queriendo una sola de tanta beldad.

Verdad es que sola por todas valía,  
Que es bien el llamarla: belleza ORIENTAL;  
Mas de aquel oriente do Mahoma envía  
Huríes que sobran al jardín de Alá.

¡Qué noches! ¿recuerdas? la veían mis ojos  
Mas linda que miro la estrella y la flor,  
Mas llena de encantos, de amor y sonrojos  
Que asoma en verano la luz del albor.

Su esbelta figura, sus negros cabellos,  
Sus ojos más negros, su pálida tez, . . .  
¡Por Dios, que pasaron momentos tan bellos!  
¡Por Dios, que no pueden volver otra vez!

Adios voluptuosa coqueta del Plata;  
De en medio á las ondas te envío mi adios.  
El alma que abrigo jamás será ingrata,  
Y pues fuí dichoso, ¡bendígate Dios!

## A ROSAS

EL 25 DE MAYO DE 1843

### I

Miradlo, sí, miradlo. ¿No veis en el oriente  
Tiñéndose los cielos con oro y arrebol?  
Alzad, americanos, la coronada frente,  
Ya viene á nuestros cielos el venerado sol.

El sol de los recuerdos, el sol del Chimborazo,  
Que nuestros viejos padres desde la tumba ven:  
Aquellos que la enseña de Mayo con su brazo  
Clavaron de los Andes en la nevada sien-

¡Veneración! las olas del Plata le proclaman,  
Y al Ecuador el eco dilátase veloz.  
Los hijos de los héroes ¡veneración! exclaman,  
Y abiertos los sepulcros responden á su voz.

II

¡Sus hijos! ¿por qué huyeron de sus paternos lares  
Cual hojas que se lleva sin rumbo el huracán?  
¿Por qué corren proscritos, sin patria y sin hogares,  
A tierras extranjeras á mendigar el pan?

Y al asomar de Mayo las luces divinales  
¿Por qué ya no se escucha la salva del cañón,  
Los ¡vivas! de los libres, los cánticos triunfales,  
El aire entre las ondas del patrio pabellón?

La cuna de los libres, la emperatriz del Plata,  
¿Por qué está de rodillas sin victoriarte ¡oh sol!  
Por qué, como otros días, sus ecos no dilata  
Cuando los cielos tiñes con oro y arrebol?

III

Emboza, oh sol de Mayo, tus rayos en la esfera,  
Que hay manchas en el suelo donde tu luz brilló.  
Suspende, sí, suspende tu espléndida carrera,  
No es esa Buenos Aires la de tu gloria, no.

La luz de los recuerdos con que á mis ojos brillas,  
Para evitar su mengua, sepúltala ¡por Dios!

La emperatriz del Plata te espera de rodillas  
Ahogada entre gemidos su dolorida voz.

Un hombre ha renegado de tu homenaje eterno,  
Robando de tus hijos la herencia de laurel:  
Salvaje de la pampa que vomitó el infierno  
Para vengar acaso su maldición con él!

## IV

¡Ah, Rosas! No se puede reverenciar á Mayo  
Sin arrojarte eterna, terrible maldición;  
Sin demandar de hinojos un justiciero rayo  
Que súbito y ardiente te parta el corazón.

Levanta tu cabeza del lodazal sangriento:  
¿Qué has hecho de la patria que te guardaba en sí?  
Contempla lo que viene cruzando el firmamento,  
Y dínos, de sus glorias la que te debe á tí.

La mancha que en el suelo no borrarán los años,  
Porque la tierra en sangre la convertiste ya,  
Contempla, y un instante responde sin engaños,  
¿Quién la arrojó y gozando de contemplarla está?

## V

Contempla lo que viene cruzando el firmamento  
Con rayos que indelebles en la memoria están,  
Y dínos si conservan memoria de tu aliento  
Los inmortales campos de Salta y Tucumán.

Si el sello de tu planta se mirará en los Andes,  
O acaso en Chacabuco, ó en Maipo, ó en Junín;  
O si marcando hazañas más célebres y grandes,  
Habremos de encontrarlo por Ayacucho, en fin.

Enséñanos siquiera la herida que te abruma  
Pero que hermosa y noble sobre tu pecho está,  
Y dínos que lidiando la hubiste en Ayohuma,  
O acaso en Vilcapugio, Torata, ó Moqueguá.

## VI

¡ Ah, Rosas! Nada hiciste por el eterno y santo  
Sublime juramento que Mayo pronunció;  
Por eso vilipendias y lo abominas tanto,  
Y hasta en sus tiernos hijos tu maldición cayó!

Cuando de bayonetas se despeñó un torrente  
Bordando de victorias el mundo de Colón:  
Salvaje, tú dormías tranquilo solamente  
Sin entreabrir tus ojos al trueno del cañón.

Y cuando tus hermanos, al pie del Chimborazo,  
Sus altaneras sienes vestían de laurel:  
Al viento la melena, jugando con tu lazo,  
Por la desierta pampa llevabas tu corcel.

## VII

¡ Ah! Nada te debemos los argentinos, nada,  
Sino miseria, sangre, desolación sin fin.  
Jamás en las batallas se divisó tu espada,  
¡ Pero mostraste pronto la daga de Caín!

Cuando á tu patria viste debilitado el brazo,  
Dejaste satisfecho la sombra del ombú,  
Y, al viento la melena, jugando con tu lazo,  
Las hordas sublevaste, salvajes como tú.

Y tu primer proeza, tu primitivo fallo,  
Fué abrir con tu cuchillo su virgen corazón,  
Y atar ante tus hordas, al pie de tu caballo,  
Sus códigos, sus palmas y el rico pabellón.

## VIII

Tan solo sangre y cráneos tus ojos anhelaron;  
¡Y sangre, sangre á ríos, se derramó doquier;  
Y de partidos cráneos los campos se cuajaron  
Donde alcanzó la mano de tu brutal poder!

¿Qué sed hay en tu alma? ¿Qué hiel en cada fibra?  
¿Qué espíritu ó demonio su inspiración te da,  
Cuando en tu rudo labio tu pensamiento vibra,  
Y en pos de la palabra la puñalada va?

¿Qué fiera en sus entrañas alimentó tu vida  
Nutriéndote las venas su ponzoñosa hiel?  
¿Qué atmósfera aspiraste? ¿Qué fuente maldecida  
Para bautismo tuyo te preparó Luzbel?

## IX

¿Qué ser velado tienes que te resguarda el paso,  
Para poder buscarlo con el puñal en pos?  
¿Cuál es de las estrellas la que te alumbra, acaso,  
Para pedir sobre ella la maldición de Dios?

¿En qué hora sientes miedo dentro tu férreo pecho  
Para evocar visiones que su pavor te den?  
¿En qué hora te adormeces tranquilo sobre el lecho,  
Para llamar los muertos á sacudir tu sien?

¡Prestadme, tempestades, vuestro rugir violento  
Cuando revienta el trueno bramando el aquilón;  
Cascadas y torrentes, prestadme vuestro acento,  
Para arrojarle eterna, tremenda *maldición* !

## X

Cuando á los pueblos postra la bárbara inclemencia  
De un déspota que abriga sangriento frenesí,  
El corazón rechaza la bíblica indulgencia:  
De tigres nada dijo la voz del Sinaí.

El bueno de los buenos, desde su trono santo  
La renegada frente maldijo de Luzbel;  
La humanidad entonces, cuando la vejan tanto  
También tiene derecho de maldecir como él.

¡Sí, Rosas, te maldigo! Jamás dentro mis venas  
La hiel de la venganza mis horas agitó:  
Como hombre, te perdono mi cárcel y cadenas;  
Pero como argentino, las de mi patria, NO.

## XI

Por tí esa Buenos Aires que alzaba y oprimía  
Sobre su espalda un mundo, bajo su pie un león,

Hoy, débil y postrada, no puede en su agonía  
Ni domeñar siquiera tu bárbara ambición.

Por tí esa Buenos Aires más crímenes ha visto  
Que hay vientos en la pampa y arenas en el mar;  
Pues, de los hombres hartos, para ofender á Cristo,  
Tu imagen colocaste sobre el sagrado altar.

Por tí sus buenos hijos, acongojado el pecho,  
La frente doblegamos bajo glacial dolor,  
¡Y hasta en la tierra extraña que nos ofrece un techo  
Nos viene persiguiendo, salvaje, tu rencor!...

## XII

Mas ¡ay! de la tormenta los enlutados velos  
Se cambian en celajes de nácar y zafir;  
Y el sol de los recuerdos nos grita de los cielos,  
Que en pos de la desgracia nos viene el porvenir.

*Hay más allá*, es el lema de su divina frente  
Grabado por la mano purísima de Dios,  
Y el Chimborazo al verlo lucir en el oriente:  
*Hay más allá*, responde con su gigante voz.

Al expirar los héroes: *hay más allá*, exclamaron,  
Su acento conmoviendo de América el confín;  
Y, al trueno de los bronce, *hay más allá*, gritaron  
Los campos de Ayacucho, de Maipo, y de Junín.



XIII

Sí, Rosas, vilipendia con tu mirar siniestro  
Al sol de las victorias que iluminando está.  
Disfruta del presente, que el porvenir es nuestro,  
Y entonces, ni tus huesos la América tendrá.

Sí, Rosas, vendrá un día terrible de venganza  
Que temblará en el pecho tu espíritu infernal:  
Cuando tu trono tumben los botes de la lanza,  
O el corazón te rasgue la punta del puñal.

Como revienta el Etna tremendo de repente,  
Reventarán los pueblos que oprime tu ambición;  
Y, cual vomita nubes de su ceniza hirviente,  
Vomitarán los pueblos el humo del cañón.

XIV

Entonces, Sol de Mayo, los días inmortales  
Sobre mi libre patria recordaránse en tí;  
Y te dirán entonces los cánticos triunfales,  
Que es esa Buenos Aires la de tu gloria, sí.

Entonces desde el Plata, sin negra pesadumbre,  
Te mirarán tus hijos latiendo el corazón;  
Pues opulenta entonces reflejará tu lumbré  
En códigos y palmas y noble pabellón.

Y al extenderse hermoso tu brillantino manto,  
Ni esclavos, ni tiranos con mengua cubrirá;  
Que entonces de ese Rosas que te abomina tanto,  
Ni el polvo de sus huesos la América tendrá.

## A BOLIVIA

(en 1846)

## I

Divina inspiración, genio del canto,  
Tiende sobre mi sien tus blancas alas,  
Y de entusiasmo en la pupila el llanto,  
Suba la mente á las etéreas salas.

Postrada el alma ante el eterno trono  
Beba las auras que el Señor respira,  
Y de las arpas de marfil al tono,  
Temple las cuerdas de mi dulce lira.

La luz de Dios, radiante á mi memoria,  
La voz de Dios, á mi mundano acento,  
Y en un mar de esperanzas y de gloria  
Se lance al porvenir mi pensamiento.

Tú grabaste, Señor, Dios de los mundos,  
En la frente de América una estrella,  
Que al futuro en sus cóncavos profundos  
Alcanza un rayo de su lumbre bella.

Yo seguiré ese rayo soberano  
A sorprender los siglos con mi mente,  
Como la fe del corazón cristiano  
La lumbre sigue de tu regia frente.

Yo leeré nuestro tiempo con su rayo.  
Genio del canto, ven; mi nombre imprime  
En la arena del río Pilcomayo,  
Dándole á mi alma inspiración sublime.

## II

Bolivia, tierno seno  
Del corazón de América, mi madre,  
De amor y vida, y esperanza lleno,  
    Como la luz del astro,  
Señor del Inca que tu frente dora;  
Verde promesa del futuro hermoso,  
Virgen en cuyas sienes de alabastro  
La mirada de Dios refleja y brilla,  
Al levantarse tu radiante aurora,  
Yo te saludo de la triste orilla  
Que baña el Plata en su raudal undoso.

En la noche sombría  
Que el humo del cañón formó en tu cielo,  
    Quebraste con tu espada  
De tres centurias la coyunda impía.  
El león de las Españas, en tu suelo,  
    Desde la sien nevada  
Miró al cóndor del Andes boliviano  
Como flecha de Dios caer á su frente;  
Y su hercúlea pujanza de repente  
Con su airado rival luchara en vano.

De América el cimientó  
Se conmovió al estrépito gigante  
De un torrente de lanzas que violento  
Invadió por las sierras y los llanos,  
Quebrando con sus puntas de diamante  
La muralla de bronce  
Do el pendón de los viejos castellanos  
Se desplegaba entonce  
Sobre acerada clava,  
Bajo el cielo de América su esclava.

Y en aqueste torrente  
Allí la patria de Belgrano estaba,  
Allí la Paz y Cochabamba alzaron  
Ceñida de laurel su altiva frente,  
Y á los ecos del Plata se mezclaron,  
Bajo la luz de Mayo,  
Los ecos del Bermejo y Pilcomayo.

Allí estaba el desierto;  
Y en un mundo sin fin, sin horizonte,  
Allí la selva y empinado monte,  
Allí el mar que Balboa saludára,  
Y allí las rocas que Colón pisára.

Todos, todos allí, y allí la patria  
Del ancho Beni y Potosí opulento,  
Quebrando sus cadenas  
En aquel día de sublime intento;  
Y con sangre copiosa de sus venas  
Bautizando la frente

Del mundo que legaban  
A la futura americana gente.

Sangre preciosa que Ayacucho viera  
Del pecho varonil como un rocío  
De los cielos caer, para que un día  
Cada gota inmortal un pueblo fuera.  
Animad, animad el cuerpo frío  
De los héroes allí... La fosa umbría  
Su polvo esparcirá, y *ellos*, la frente  
Con aureola de mártir alumbrada,  
Y el descarnado brazo  
En los hombros del ángel de la gloria,  
¡Subirán á la sien del Chimborazo  
Por la huella esplendente  
Que hizo del carro veloz de la victoria!

¡Animad, animad! *Ellos*, sus ojos  
En torno volverán... las cordilleras  
Inclinarán sus sienes altaneras,  
Callarán sus enojos  
Las irritadas olas de los mares,  
Y las llamas y el cóndor escondidos,  
Los valles y las selvas y los montes,  
El sol y los ardientes luminaires,  
Sin ley, sin horizontes,  
Serán de santa admiración henchidos.

### III

Mas tu misión, oh Bolivia,  
No estaba solo en tu lanza,

Que otra más alta esperanza  
Reservó Dios para tí:  
Tus héroes en los combates  
No fueron más que tu aurora  
Que vino á anunciar la hora  
En que habrá el sol de salir.

Esa misión del acero  
La llenaron tus campeones,  
Pero á otras generaciones  
Legaron otra misión,  
Tan rica de gloria y nombre  
Tan orlada de opulencia,  
Que fué la más bella herencia  
De su paternal amor.

Tocas y admiras los Andes,  
¿No es verdad? pues tu cabeza  
Con más poder y grandeza  
Un día levantarás.  
Que es América el emblema  
Del cóndor entre la nube,  
Cuando más arriba sube  
De la ronca tempestad.

Pero la mano del cielo  
Entre misterio profundo,  
Pareció robarte al mundo,  
Huérfana y oculta flor.  
Y abandonada, perdida,  
Cual un diamante entre rocas,

Lo que hoy tan posible tocas  
Ayer pareció ilusión.

¡El mar! ¡sublime esperanza  
De tu ambición más sublime!  
Es tuyo, Bolivia, imprime  
Sobre las ondas tu pie.  
Es tuyo, vuela, te espera  
La brisa de los oceanos,  
Para mecer soberanos  
Los laureles de tu sien.

Es tuyo, que de sus ondas  
Tu porvenir al oriente,  
Dora espléndido la frente  
De tu más bella región;  
Y el diamante entre las rocas,  
La huérfana flor perdida,  
Sube con él á otra vida  
Buscando un tiempo mejor.

No son tus minas, Bolivia,  
La fuente de tu existencia,  
Ni tu futura opulencia,  
La contiene el Potosí:  
Los pueblos no se enriquecen  
Pisando sobre metales:  
Serán otros los canales  
De tu hermoso porvenir.

Serán tus ríos, señora  
Que de tu seno profundo,

Filtrando por todo el mundo,  
Nacen y buscan el mar.  
Serán tus bosques, tus llanos,  
Tus perfumadas praderas,  
Y las extensas riberas  
Del Beni y del Paraguay.

Serán tus manos, quebrando  
Los diques de la ignorancia,  
Para decir con jactancia:  
*Europa, ven por aquí.*  
Y mirar en cada río,  
Luchando con su corriente,  
Llegar su industria, su gente,  
A un mundo rico y feliz.

A un mundo donde la Europa  
Tiene fija su esperanza,  
Porque en el suyo no alcanza  
En el tiempo un *más allá*:  
A un mundo donde más tarde  
En cada empinado monte,  
Tendrán su luz, su horizonte,  
El genio y la libertad.

¡Ve adelante! los océanos  
Te esperan con impaciencia,  
Y del cielo la clemencia  
Escribe tu *más allá*.  
¡Ve adelante! tus hermanos  
Que baña el potente Plata,



Te batiremos las manos  
Al ver tu enseña pasar.

Ese tirano que rudo  
Rasga á tu hermana las venas,  
Pone, bárbaro, en cadenas  
Lo que también es de tí;  
Pero mañana su cuello  
Será presa del verdugo,  
Y el Paraná sin su yugo  
Sonreirá al verte feliz.

## IV

Feliz en tu grandeza  
Cual fuiste con tu lanza,  
Lidiando con la saña  
Del déspota español:  
Feliz, como los pueblos  
Donde la mar alcanza,  
Dorados con la lumbre  
De americano sol.

Rasgado tu misterio,  
Radiante de hermosura,  
Descubrirás al mundo  
Tu rostro virginal;  
Y el mundo entusiasmado,  
Para la virgen pura  
De joyas de la mente  
Preparará un caudal.

Que por tus ríos llenos  
De vida y opulencia  
Te invadirán torrentes  
De civilización;  
Y vibrarán los ecos  
Del arte y de la ciencia  
Donde antes retumbaron  
Los truenos del cañón.

En el grandioso Chaco  
Las fértiles llanuras  
Sorprenderá la industria  
Del europeo al fin,  
Y en cada sol que dore  
Del Andes las alturas,  
De tu futuro hermoso  
Se agrandará el confín.

Y como aspiras ámbar  
De tu jardín de selvas,  
La atmósfera del genio  
Respirarás también;  
Que á do tus manos lleguen,  
A do tu vista vuelvas,  
Te bañarás en luces  
De boliviana sien.

No en vano en lo más alto  
De América blasonas,  
Nutriendo de tu seno  
Dos mares á la par;

Gigantes sin rivales  
El Plata y Amazonas,  
Que pueden del oceano  
Las ondas desafiar.

No en vano se levanta  
Sobre metal tu asiento,  
Bolivia, no hay arcanos  
A tu destino, no.  
La suerte de los pueblos,  
El Dios del firmamento  
Sobre su suelo mismo  
Grabada les dejó.

Mañana tus hermanos,  
Desde el Estrecho al Istmo,  
A contemplar tu frente  
Sus ojos alzarán;  
Y con tus mismas alas,  
Y con tu genio mismo,  
Tu porvenir al mundo  
Contigo mostrarán.

Que á los futuros siglos,  
Del Andes se divisan  
Precipitarse raudos  
Al mundo de Colón:  
Como al nacer el alba  
Las luces que se aprisan  
A iluminar los cielos  
En fúlgida invasión.

Mañana el europeo,  
Cuando á buscar se lance  
De América en la orilla  
La luz y libertad,  
Bolivia, quizá entonces  
A comprender alcance  
Que viertes la más bella  
Radiante claridad.

Quién sabe si mañana  
Conservarás tú sola  
Lo que otros al presente  
Destrozan con el pie:  
Sobre el Perú y mi patria  
De sangre hay una aureola,  
Y un iris de bonanza  
Sobre tu sien se ve...

## V

Bendición en la frente de tus hijos  
Que en el hogar, junto á la tierna esposa,  
Hablan de paz y libertad prolijos,  
Tejiendo palmas á su patria hermosa.

Calma en las sienes de tu jefe, y gloria  
Para su nombre que ennoblece el tuyo:  
Sonó ayer ese nombre en la victoria,  
Y el que hoy repite el mar también es suyo.

Por la tierra vagando sin destino,  
El sol desmaya ante mi sien su rayo:  
¡Ay! si el nombre infeliz del PEREGRINO  
Conservara tu rico Pilcomayo!

## SUEÑOS

Venid, venid ¡oh sueños! á mi abrasada frente;  
Cubridme con celajes de púrpura y zafir,  
Y siéntame bañado de lumbre refulgente,  
Soñando que no sueño para mejor fingir.

Venid, dorados sueños, y el plácido murmullo  
Perciba de la fuente cual amorosa voz;  
Y en los espesos bosques el inocente arrullo  
Del céfiro en las hojas al discurrir veloz.

Venid, venid ¡oh sueños! transparentando cielos  
De donde lluevan palmas á mi inspirada sien;  
Y mire recorridos los azulados velos  
En las doradas puertas del suspirado Edén.

Y vaporosas nubes de nítidos colores,  
Apenas matizadas con oro y arrebol,  
Desciendan, y con ellas envuelto en sus vapores,  
Me eleve á las regiones bellísimas del sol.

Acaso alguna de ellas me llevará en su seno  
Del trono hasta las gradas magnífico de Dios.

Y pueda allí de hinojos adivinar el trueno  
Al escuchar mi oído su prepotente voz.

Y pueda allí de hinojos adivinar mi mente  
Como salió la lumbre del fúnebre capuz,  
Al contemplar absorto sobre su santa frente  
Raudales destellarse de brillantina luz.

Y aquel eterno, inmenso, impenetrable arcano,  
Del soplo que alimenta la vasta creación,  
Comprenda cuando aspire su aliento soberano,  
Sintiendo que reanima mi yerto corazón.

Comprenda esa tormenta que aturde los espacios,  
Convulsionando mundos con su potente voz,  
Al ver su chispeante carrosa de topacios  
Rodando por las nubes con ímpetu veloz.

Y á comprender alcance, cuando sus santas huellas  
Los límites marcando del Universo van,  
Como su luz esconden la luna y las estrellas  
Y de temor los cielos relampagueando están.

Y yo, quizá, las orlas del plateado manto  
Siguiendo, y de su carro la rapidez doquier,  
Mi corazón bañado de religioso llanto,  
A comprender alcance su misterioso Ser.

Y palpitando henchido de inspiración sublime,  
Corriendo de su gloria mi corazón en pos,  
Como la voz del viento cuando en la selva gime,  
Se exhale melodiosa mi conocida voz.

Y broten pensamientos de mi inspirada mente  
 Sublimes y abrasados del fuego celestial  
 Que brilla en los espacios, ya rojo y esplendente,  
 Ya en azulados mares de líquido cristal.

Venid, venid ¡oh sueños! y el corazón sereno  
 Con vuestras nubes de oro se envolverá veloz;  
 Que acaso alguna de ellas me llevará en su seno  
 Del trono hasta las gradas magnífico de Dios.

Y olvidaré soñando lo que despierto miro,  
 Y miraré durmiendo lo que despierto no . . .  
 Yo vivo solamente cuando febril deliro  
 Que los terrenos lazos mi corazón rompió.

Conozco, sí, que gozo, que vivo solamente  
 Si pienso que he dejado la humanidad detrás,  
 Y que la mancha roja de su amarilla frente  
 No volverán mis ojos á contemplar jamás.

¿Qué son ante la vida las realidades della  
 Si descorrido el velo de la razón las ve?  
 ¿Qué goce, qué momento, qué sensación aquella  
 Que alguna yerta gota de sinsabor no dé?

¿Qué fuera de la vida si le faltara un día  
 De la florida mente la diamantina red  
 Que compasiva tiende sobre la fuente umbría  
 Do el corazón se arroja para apagar su sed?

¿Qué fuera de mi vida sin la dorada alfombra  
 Que sobre el mundo pone para correr veloz?

Venid, hermosos sueños, y á vuestra dulce sombra  
Me elevaré al alcázar magnífico de Dios!

Venid, y cuando arroje de América la gente  
Su grito de venganza con fraticida voz,  
Yo soñaré que escucho la música inocente  
Del céfiro en las hojas al discurrir veloz.

Venid, porque yo gozo, yo vivo solamente  
Si pienso que he dejado la humanidad detrás,  
Y que la mancha roja de su amarilla frente  
No volverán mis ojos á contemplar jamás.

Si la ilusión es farsa del alma delirante,  
Si le quitaís al alma su vaporoso tul,  
También quitad al orbe su velo rutilante,  
Que es farsa en ese cielo la transparencia azul.

## CANTO DEL POETA

### I

En mi barca de poeta  
Con mi lira y mi querida,  
Surco alegre de la vida  
El inmenso y turbio mar,  
Y, la vela desplegada,  
Y en el mástil mi corona,  
Si por mí ninguno abona,  
Yo por mí sabré abonar.



Vuela, vuela,  
Mi barquilla,  
No hay orilla  
Que tocar;  
Que en tu rumbo  
Tan incierto,  
Es tu puerto  
Todo el mar.

## II

Si me encuentra algún pirata  
Y á mi rumbo presto vira,  
Yo me río, y en mi lira  
Suenan un canto sin afán.  
Que al puñal que me amenaza  
La alma mía no se inquieta,  
Pues si matan al poeta,  
La canción no matarán.

Vuela, y todo  
Desafía,  
Barca mía,  
Sin temer;  
Que lo humano  
No se avanza  
Donde alcanza  
Tu poder.

## III

Cuando recio brama el viento  
Y la ruda mar se empina,  
Mi cabeza se reclina  
En los hombros de mi bien.

Y, al arrullo de las ondas,  
Yo me duermo en su regazo,  
Mientras forma con su brazo  
La corona de mi sien.

Corre, barco,  
Descuidado,  
Que tu lado  
Va el amor:  
Que á este niño,  
Allí se encanta,  
Donde canta  
El trovador.

## IV

Si altas naves al hallarme  
Alzan fuerte su bandera,  
Id con Dios, que es más velera  
Mi barquilla, digo yo;  
De oro y seda son las vuestras,  
Mis banderas son de flores,  
Sois más ricas en honores,  
Pero no más libres, no.

Vuela, vuela,  
Barca activa,  
Con altiva  
Vanidad;  
Que en tu humilde  
Popa airosa,  
Va la hermosa  
Libertad.

V

Cuando en medio de las olas  
Se deshaga mi barquilla,  
Mi corona irá á la orilla  
Mientras yo á la eternidad.

Y banderas y altas naves  
Cuando ya nadie recuerde,  
Mi corona siempre verde  
Vivirá en la humanidad.

Sigue, sigue,  
Barca bella,  
Yo tu estrella  
Sé alumbrar.  
Yo, que si eres  
Sumergida,  
Nueva vida  
Te he de dar

## VI

En mi barca de poeta  
 Con mi lira y mi querida,  
 Surco alegre de la vida  
 El inmenso y turbio mar.  
     Vuela, vuela,  
     Mi barquilla,  
 Que en tu rumbo no hay orilla.  
 Y es tu puerto todo el mar.

## MI FANTASIA \*

(inédita)

Mujer, ángel, poesía,  
 Sombra, sueño, fantasía,  
 Que mi mente  
 En los aires y en el cielo,  
 En los mares y en el suelo  
 Te vé ardiente.

Donde estás? ¡Mas, ah, ¿que digo?  
 ¿Porque me embriagó contigo

---

\* *Al señor don Juan María Gutiérrez.*

Janeyro, Febrero de 1845.

Vuelvo á leer estos versos después de 4 años, y ó bien era yo el año 41 un loco ignorante, ó soy ahora un cuerdo sabio.—Me han hecho el efecto que siente el hombre á los 30 años, volviendo á ver á una mujer fea, á quien amó á los 15, y se pregunta á sí mismo: ¿dónde tenía los ojos entonces?

*Mármol.*

La ambrosia  
Cuyo deleite á los cielos  
De los ángeles en vuelos  
Me subía,

Si apenas la hube probado,  
Como á horrendo condenado  
Del Eterno,  
Desde los cielos me lanza  
Brazo lleno de pujanza  
Al infierno?... .

¿ Porque no viste primero  
Que hay un sello lastimero  
En mi frente,  
Que arrugándola sombría,  
Deja al genio que me guía  
Transparente;

Que está amarilla mi mano  
Porque la oprime inhumano  
Un destino,  
Que con burla, saña, y risa,  
Del dolor me lleva aprisa  
En el camino?... .

Que marchitas divagando  
Mis miradas van buscando  
Una huella,  
Donde no mire al infierno  
Y ocultarme sempiterno  
Pueda en ella.

Donde no mire á mi lado  
Llama, demonio inflamado  
Que exhalando  
Su pestífera humareda,  
Va á mi vida entre su esfera  
Sofocando.

Donde no mire á mi lado  
Un fantasma descarnado,  
Que con saña,  
Como el pensar á la vida,  
Como el dolor á la herida,  
Me acompaña.

Y que cuando más opreso  
Mi pecho siente al exceso  
La amargura,  
Siento á mi lado un suspiro,  
Vuelvo mis ojos y miro  
Su figura...!

Y que cuando más la copa  
Mi líbido labio toca  
De ventura,  
Siento me están apresando,  
Me fijo, y veo temblando,  
Su figura...!

Y que cuando más cautiva  
Del festín mi risa esquivaba  
La locura,

Entre la risa y bullicio  
 Veo alzarse cual suplicio  
 ¡Su figura!...

Y que cuando más pretendo  
 Del porvenir estar viendo  
 Lumbre pura;  
 Allí contemplo enlutada  
 Trayendo en su frente: «nada»  
 Su figura!...

Y entre llanto y entre gozo,  
 Y en el festín y el reposo,  
 Va un clamor:  
 Para mí solo lanzando,  
 Y que yo escucho temblando  
 De pavor.

Que en el llanto y en el gozo  
 Y en el festín y reposo:  
 Ven, me dice, criatura,  
 Que esa esencia de ventura  
 Que has buscado delirando  
 No se exhala para tí.

Y esa vida que llorando  
 Las vas terco conservando,  
 Créelo, créelo, no es de ahí!!

¿No es de ahí? ¡Oh, y que cierto!  
 A mi espíritu ó destino,

Que es el mundo en que camino  
Sinó un árido desierto!.....

¿Mi corazón, qué ha encontrado  
Cuando de amor encendido  
Gloria y amor ha buscado,  
Sinó un hielo endurecido?....

¿Qué ha visto mi pensamiento  
Cuando penetró violento  
Del grande en el Arcano,  
Sino siempre un mundo vano?.....

¿La sociedad, qué me ha dado,  
Cuando le mostré en su seno,  
Que tenía el mío bueno,  
De amor por ella inflamado?...

¿Que me ha dado? ¡Desengaños!  
¡Y unas leyes que rompieron  
Las cadenas que debieron  
Al amor ligar mis años!....

Y si ya ni una lazada  
A mí espíritu ceñía  
Con el mundo, dó ignorada  
Me fué siempre la alegría,

Porque, mujer, convertiste  
En volcanes mis pasiones,  
Y en vez de amor me pusiste  
Del frenesí las prisiones?....



¿ Porque me enseñaste un mundo  
Lleno de gloria y bonanza,  
Y un corazón en mi pecho  
Lleno de amor y esperanza?...

¿Porque, mujer, me enseñaste  
Que felicidad existe,  
Si cuando en ella me viste  
¡Maldición! me la robaste?

Mas ay deliro; ¡mi Elvira!  
¿El que solo en tí respira  
Se atreve á culpar tu amor?...  
¿Blasfemo al cielo en mi voz?...  
¿Culparte á tí? ¡Oh, que horror!  
A tí, suspiro de Dios.

A tí, mi esposa, mi estrella  
Que supo la negra huella  
De mi destino alumbrar;  
A tí mi amiga, mi flor,  
Que supo en ambar de amor  
A mi espíritu embriagar...

A tí, que contra mi seno,  
Cual la esperanza y la vida,  
Te quisiera ver unida  
Una eternidad, mi bien;  
Y del mismo fuego lleno  
Que otra vez, verte temblando  
En mis brazos y exhalando  
En vez de aliento, volcán...

Y cual otra vez, mil años  
Tu boca á la mía unir,  
Y á nuestras almas pasando  
De un cuerpo al otro sentir?...

A tí, que ni la distancia,  
Ni del tiempo la arrogancia,  
Ni del dolor la constancia,  
Te separan de mi mente,  
Donde estás resplandeciente  
Como el sol en su brillar...

A tí, que en la flor que crece,  
En la estrella que aparece,  
En cuanto bello se ofrece  
Con el sello divinal,  
Cual en un terso cristal  
Te contemplo reflejar...

A tí, que en vela y en sueño,  
En un delicioso ensueño  
Con los ángeles me tienes;  
Y del mundo los vaivenes,  
O sus premios ó desdenes,  
Sombras haces para mí;  
Y suspiro, pienso, vivo,  
Solo, errante, fugitivo,  
Por volver, mujer, á tí...

¿Y te he culpado? ¡Ángel mío!  
Perdona.... mi genio impio

Me separó de tu lado  
Y mi espíritu enlutado  
De más negro se cubrió...!

Y esa fantasma sombría  
Que me sigue noche y día  
Sin huir por compasión,  
No es más que mi fantasía  
Que del infierno las llamas  
Guarda y quema mi razón....

Montevideo, Marzo de 1841.

EN LA LÁPIDA DE FLORENCIO VARELA

MUERTO Á LA LIBERTAD, NACIÓ Á LA HISTORIA,  
Y ES SU SEPULCRO TEMPLO DE SU GLORIA

ROZAS

EL 25 DE MAYO DE 1850

¡Rosas! ¡Rosas! un genio sin segundo  
Formó á su antojo tu destino extraño:  
Después de Satanás, nadie en el mundo,  
Cual tú, hizo menos bien ni tanto daño.

Abortado de un crimen has querido  
Que se hermanen tus obras con tu origen;  
Y, jamás del delito arrepentido,  
Sólo las horas de quietud te afligen.

Con las llamas del Tártaro encendida  
Una nube de sangre te rodea;  
Y en todo el horizonte de tu vida  
Sangre ¡bárbaro!, y sangre, y sangre, humea.

Tu mano conmoviera como el rayo  
Los cimientos de un templo; y de repente,  
Desde el altar los ídolos de Mayo  
Vertieron, sangre de su rota frente.

La justicia se acerca religiosa  
A llamar en la tumba de Belgrano:  
Y ese muerto inmortal le abre su losa,  
Alzando al cielo su impotente mano.

La libertad se escapa con la gloria  
A esconderse en las grietas de los Andes,  
Reclamando á los hielos la memoria  
De aquellos tiempos en que fueron grandes.

Los ídolos y el tiempo desaparecen,  
Se apagan los radiantes luminares;  
Y en sangre inmaculada se enrojecen  
Los fragmentos de piras y de altares.

Gloria, nombre, virtud, patria argentina,  
Todo parece do tu pie se estampa,

Todo hacen polvo, en tu ambición de ruina,  
Bajo el casco los potros de tu pampa.

Y bien, Rosas: ¿después?... tal es, atiende,  
La pregunta de Dios y de la historia.  
Ese *después*, que acusa ó que defiende,  
En la ruina de un pueblo ó en su gloria.

Ese *después* fatal á que te reta  
Sobre el cadáver de la patria mía,  
En mi voz inspirada de poeta  
La voz tremenda del que alumbra el día.

Habla; y, en pos la destrucción, responde:  
¿Do están las obras que brotó tu mano?  
¿Dónde tu creación? ¿las bases, dónde,  
De grande idea ó pensamiento vano?

¿Qué mente hubiste en tu sangriento insomnio  
Que á tanto crimen te impeliese tanto?  
¡Aparta, aparta, aborto del demonio  
Que haces el mal para gozar del llanto!

La raza humana se horroriza al verte,  
Hiena del Indo trasformada en hombre.  
Mas ¡ay de tí! que un día al comprenderte  
No te odiará, despreciará tu nombre.

El tiempo sus momentos te ha ofrecido,  
La fortuna ha rozado tu cabeza;  
Y, bárbaro y no más, tu no has sabido  
Ni ganar tiempo, ni ganar grandeza.

Tumbaste una república, y tu frente  
Con diadema imperial no elevas ledo ;  
Murió la libertad, y, omnipotente,  
Esclavó vives de tu propio miedo.

Quieres ser rey, y temes se convierta  
En la corona de Milán la tuya ;  
Quieres ser grande, y tu ánima no acierta  
Cómo elevarte de la esfera suya.

Tu reino es el imperio de la muerte ;  
Tu grandeza el terror, por tus delitos ;  
Y tu ambición, tu libertad, tu suerte ;  
Abrir sepulcros y formar proscritos.

Gaucha salvaje de la pampa ruda,  
Eso no es gloria, ni valor, ni vida ;  
Eso es sólo matar, porque desnuda  
Te dieron una espada fraticida.

Y, grande criminal en la memoria  
Del mundo entero, de tu crimen lleno,  
Serás reptil que pisará la historia,  
Con asco de tu forma y tu veneno.

Nerón da fuego á Roma y lo contempla...  
¡Y hay no sé qué de heroico en tal delito!...  
Mas tú, con alma que el demonio templa,  
Cuanto haces lleva tu miseria escrito.

Ningún Atrida al peligrar vacila,  
Y tú, más que ellos para el mal, temblaste ;

Y, más sangriento que el sangriento Atila,  
Jamás la sangre de la lid miraste.

En todas esas águilas que asieron  
La humanidad y, en fiebre carnícera,  
Con sus garras metálicas la hirieron,  
Cupo alguna virtud, valor siquiera.

Pero tu corazón solo rebosa  
De miserias y crímenes y vicios,  
Con una sed estúpida y rabiosa  
De hacer el mal y de inventar suplicios.

Ni siquiera te debes el destino  
Con que tu sed de sangre has apagado :  
Tigre, que te encontraste en el camino,  
Un herido león que has devorado.

Espíritu del mal nacido al mundo,  
No has sido bueno ni contigo mismo ;  
Y solo dejarás un nombre inmundo  
Al descender á tu primer abismo.

Te nombrarán las madres á sus hijos  
Cuando asustarlos en la cuna quieran ;  
Y ellos temblando y en tu imagen fijos  
Se dormirán soñando que te vieran.

Los trovadores pagarán tributo  
A los cuentos que invente tu memoria ;  
Y, execrando tus crímenes sin fruto,  
Rudo y vulgar te llamará la historia.

¡ Ah, que casi tus crímenes bendigo,  
Ante el enojo de la patria mía:  
Porque sufras tan bárbaro castigo  
Mientras alumbre el luminar del día.

Porque mientras el sol brille en el Plata  
Aquel castigo sufrirás eterno;  
Nunca á tu nombre la memoria ingrata:  
Nunca á tu maldición el pecho, tierno;

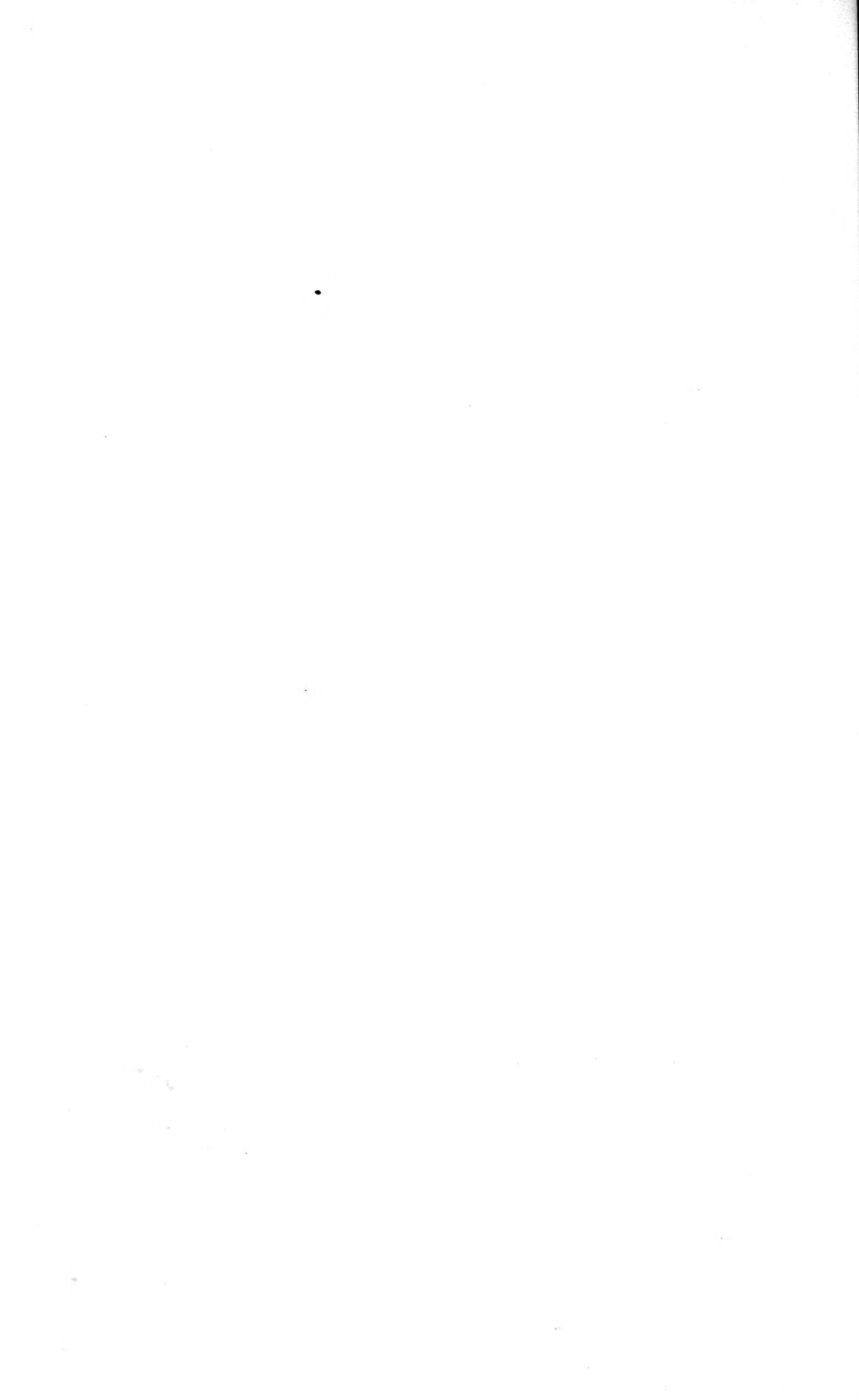
Y por último azote de tu suerte,  
Verás, al expirar, que se levanta  
Bello y triunfante y poderoso y fuerte  
El pueblo que ultrajaste con tu planta.

Pues no habrá en él, de tus alevés manos,  
Más que una mancha sobre el cuello apenas;  
Que tú no sabes, vulgo de tiranos,  
Ni dejar la señal de tus cadenas.



DOCTOR CLAUDIO MAMERTO CUENCA

---



## ODA

### A LA JURA DE LA INDEPENDENCIA

¿Qué gritos de alegría  
Se levantan del suelo americano,  
Que del Sud y del Norte al Mediodía  
Publican su contento  
Retumbando en la bóveda su acento?

¿Qué fulgor de repente  
Espanciendo su luz clara y radiante  
De los hijos del sol al continente  
Se extiende por la esfera  
Do la alma libertad se ama y venera?

¿Qué prodigio se muestra  
En la etérea región ante mis ojos,  
Que asombrando su luz la razón nuestra,  
Empaña el rostro hermoso  
Y los rayos de Febo luminoso?...

Cual rayo discurriendo  
En esplendente y cristalina nube,  
Distingo por los aires ir subiendo  
Al tímido guerrero  
Que en los campos de Marte fué el primero.

La fama en raudo vuelo  
Hasta el templo le lleva de Mavorte,  
Que en lo más alto del cerúleo cielo  
Espera la venida  
Del que ha dado á su patria gloria y vida.

Girando estrepitoso  
El quicio celestial á su llegada,  
Sobre su trono de gloria magestuoso  
Al mismo Marte enseña  
Que el hablar á Belgrano no desdeña.

Se adelanta pausado  
Hasta el trono de Dios el gran guerrero,  
Y él le coloca de Belona al lado,  
Sobre Alejandro y Ciro,  
Cuyo bélico esfuerzo ya no admiro.

Sonó la trompa fina  
En dulcísimos sonos modulando,  
Y el cóncavo celeste luego trina,  
El eco repitiendo  
De Belgrano inmortal con ronco estruendo.

Un rayo soberano  
De los ojos del Dios entonces brilla  
Sobre la patria del guerrero indiano  
Que ha sido la primera  
En llevar á la lid legión guerrera.

Varón esclarecido,  
Que llevaste, le dice, tus pendones,

De victoria en victoria conducido  
Sobre huestes contrarias  
Que humilló tu valor en lides varias;

Tú, que alzaste del Plata  
En la orilla argentina el grito santo  
De muerte ó libertad, que se dilata  
Corriendo prontamente  
De nación en nación, de gente en gente:

Contempla tantos bravos  
Que el valor de tu diestra ha libertado  
De humilde servidumbre, al ser esclavos  
Del español austero,  
Si no triunfara en Tucumán tu acero.

Las huestes aguerridas  
Que opusiera Tristán á tus legiones  
Por tu espada en vil polvo convertidas,  
Son los timbres primeros  
Que te harán inmortal entre guerreros.

Por tanto, de mi mano  
Esta corona ceñirá tu frente,  
A cuyo aspecto temblará el tirano  
Que oprime el hemisferio,  
Que vé en cadenas aherrojado Hesperio.

Recorre sin demora  
La extendida región que al libre alienta,  
Do en Mayo el astro de la luz se adora,

Y dale independencia  
Que alcanzaron su esfuerzo y resistencia.

Bajando en blanca nube  
Hasta el suelo argentino el gran Belgrano  
Pregona independencia. Al cielo sube  
Apacible y sereno,  
Dejando al orbe de su gloria lleno.

Los libres á millares  
De todas partes concurriendo entonces  
Al suelo tucumano, en sus altares  
Juraron prontamente  
Sostener á la patria independiente.

¡Salve, patria dichosa,  
Que rescatada para siempre fuiste  
Del extraño poder y suerte odiosa,  
Por el valor probado  
De tantos héroes que en tu suelo has criado!

No más del torvo ceño  
Te verás insultar de opresor fiero:  
Ni tendrán tus riberas otro dueño  
Que tus hijos queridos,  
Libres, iguales y á tu grito unidos.

Hoy miran tus pendones  
Coronados de bélicos trofeos  
Absortas y suspensas las naciones  
De ver la bizzaría  
Con que ahuyentaste á tu opresor un día.

Del Plata en los cristales,  
Que los libres, del mundo concurriendo  
Encuentran libres, de tal nombre tales,  
Viviendo independientes  
Y sirviendo á la Patria reverentes.

Renaciendo la España  
De la antigua opresión de sus tiranos,  
Se prepara á olvidar la cruda saña  
Que un tiempo alimentaba  
De volver otra vez á hacerte esclava.

Mas hoy recibe en tanto  
De un hijo de tu suelo, Patria mía,  
De entusiasmo y amor el dulce llanto  
Con que humedezco el ara  
Que de Julio en honor mi mano alzára.

## VISIÓN

La bóveda etérea se abrió de repente,  
Y un genio circuido de luz esplendente  
Bajó entre vapores de perla y zafir;  
Y á un nuevo entusiasta doncel argentino  
Presagios risueños de un fausto destino  
Con estas palabras le plugo decir:

De gloria inefable ceñistes el lauro,  
Sagrado misterio del Dios de Epidauro,

Que solo al talento las ciencias se dan;  
Y ocultos secretos del mundo ignorados,  
Su templo, sus aras y libros sagrados  
Por siempre á tus ojos abiertos están.

Un astro fulgente que nace en el cielo  
Del alma y la vida rasgándote el velo  
Te alumbra designios que nunca alumbró;  
Y de artes y ciencias y de hondos misterios  
Las présagas voces de génios aéreos  
Diránte secretos que nadie alcanzó.

Al signo de tu hado se postra la suerte,  
Tu genio comprende la vida y la muerte,  
Tus pasos dirige la mano de Dios;  
Y el llano y el monte y el Plata famoso  
De templos y altares y nombre glorioso  
Verás algún día cubrirse por vos.

Le dijo: y el joven miró en el instante  
Veladas sus sienes por nube flameante  
De nítido nácar y hermoso oropel.  
Su frente radiosa brilló como el día,  
Y de altos designios de genio y poesía  
Chispearon los ojos del brioso doncel.



## EL SUSPIRO

## CANCIÓN

Soplo vano que apaciguas  
De los males la inclemencia  
Tan fugaz en tu existencia  
Como inmenso en tu poder:  
Dióte amor su dulce fuego,  
La belleza su misterio,  
Cuyo blando dulce imperio,  
Es tu afán engrandecer.

Tú descubres el efecto  
Que el rubor no permitía,  
Das al tímido osadía  
Y eres nuncio del amor.  
De dos almas entretienes  
La simpática ternura,  
Y proteges la hermosura  
Contra el tedio y desamor.

Tú conviertes en sonrisa  
Del amante los celos  
Y disipas de sus celos  
El veneno matador.  
Por tí nace la esperanza  
Ya no más alimentada,

Y la llama sofocada  
Recupera su fervor.

Nunca faltes á los labios  
De la bella á quien adoro,  
Cuando en blando ruego imploro  
Un favor á su esquivéz:  
Ni le niegue una sonrisa  
De mi pecho al ¡ay! ardiente,  
Cuando acusa de inclemente  
La crueldad de su altivez.

#### A CÓRDOBA

Vagando en la selva y el prado y el río,  
El hombre bravío  
Sin luces ni leyes, apenas hombre es;  
Y apenas imagen grosera del ente,  
Que abarca en su mente  
Los mundos que ruedan de Dios á los pies.  
Fluctuando al capricho de cruda inclemencia  
Su triste existencia  
Es flor sin perfume, simiente y color:  
Estéril destello de luz, que pudiera  
Brillar en la esfera,  
Si hubiese encontrado destino mejor.

Sin luces su mente se agosta y marchita,  
Su vida se agita  
De torpes pasiones y vicios en pos,  
De espíritu tosco no se alza ni crea,  
Ni alcanza su idea  
La escelsa grandeza de un único Dios.

Si no es que la ciencia que al hombre sublima.  
Le encumbra á la cima  
De bien consumada civil perfección;  
Si no es que su genio se expande y avanza,  
Si no es que se lanza  
Y abarca en su vuelo la entera creación.

El hombre á las luces les debe el imperio  
Terrestre y aerio  
Que le hace en la tierra la imágen de Dios;  
Les debe el dominio de tierras y mares,  
Les debe sus lares,  
Les debe sus horas de dicha precoz.

Les debe la alianza sincera de hermanos  
Que enlaza las manos  
De pueblos que alejan las olas del mar;  
Les debe la industria, comercio, riqueza,  
Progreso y grandeza,  
Que en vano sin ellas quisiera alcanzar.

Les debe la gloria por Dios prometida  
Después de esta vida,  
Les debe la muerte cristiana de paz;

Les debe. . . mas todo cuanto hay se lo debe  
De grave, de leve,  
De bueno, de santo, de gusto y solaz.

Así es que los pueblos donde ellas prosperan  
Prodigios operan  
Y alcanzan destinos grandiosos á fé;  
Y alcanzan renombre, poder y ventura,  
Que niega natura  
Al pueblo que culto como ellos no fué.

Bendita la tierra, de Dios y del hombre,  
Que puede su nombre  
De cultas naciones poner á la par;  
Bendita por eso la tierra argentina,  
Riquísima mina  
De espíritu y genio que se ha de explotar.

Bendito el destino que unió la fortuna  
Del pueblo en la cuna  
Que desde los Andes ve el Plata á sus pies;  
Benditos vosotros los hijos mimados  
Del cielo y los hados  
Que habernos delante viniendo después.

Merced á la gracia del cielo germina  
En lumbrè divina  
La mente creadora del ópimo Sud,  
Y el genio que en ella rebosa y chispea  
Las horas campea  
Del tiempo en demanda de gloria y virtud.

Dichosa por tanto: tú, Córdoba, fuiste  
Que al Plata le diste  
Las togas patricias primeras que vió;  
Y él hoy con orgullo contempla en su historia  
La aureola de gloria  
Que en ciencia y en artes tu genio alcanzó.

Cual premio á tus luces oh Córdoba dado,  
Te fué deparado  
Dignísimo, sabio, piadoso pastor,  
Que diese ó tu mente por orden del cielo  
El giro y el vuelo  
Que le hacen y te hacen justicia y honor.

.....  
.....

### EL PAMPERO \*

De la brisa y vapores  
De aquel solitario suelo  
Tan inmenso como el cielo  
Que allá entredivisa el hielo  
De los Andes relumbrar;

---

\* Según el apreciable joven D. Juan Gil, de cuya solicitud por todo lo concerniente á las poesías inéditas del Dr. Cuenca hacemos en nuestro prefacio el merecido encomio, estas estrofas de *El Pampero* no forman más que la primera parte de la composición que había concebido su autor; y nótese al leerlas, en efecto, que no está completamente desarrollado en ellas el pensamiento sintético de dicha composición. (Nota del editor de las poesías de Cuenca).

Y de los hálitos vagos  
De los espíritus magos  
Que en sus llanuras sin lagos  
Deben sin rumbo vagar;

Y de la bruma y del aire,  
La sequedad y el rocío,  
De la templanza y del frío,  
El misterio y el vacío  
De la llanura del Sud,  
Naces, Pampero, cual nace  
Todo aquello que Dios hace,  
Cuando á los designios place  
De su eterna rectitud.

Y como hijo de la Pampa  
Que ocupa medio hemisferio,  
Y extiende hasta allá su inperio  
Donde ciñe el cielo aerio  
De los Andes la alba sien;  
Eres como ella un coloso,  
Inmensurable, asombroso,  
Genio inculto y misterioso  
Nacido en silvestre Edén.

Cada grano del desierto  
Te da un soplo de existencia;  
Cada planta en florescencia  
Te da un átomo de esencia,  
Cada brisa una impulsión;  
Cada palmo de verdura

Un soplido de frescura;  
Cada arroyo de agua pura  
Una grata emanación.

Cada páramo un ambiente,  
Cada florcilla un olor,  
Cada atmósfera un primor,  
Cada ave un trino de amor,  
Cada clima una virtud;  
Y cual lluvia de consuelo,  
Regalada por el cielo,  
Tú derramas en tu vuelo  
La existencia y la salud.

Desde aquel llano sin fondo,  
Mar sin término ni puerto,  
Florido y verde desierto  
Donde solo hay descubierto  
Cielo, tierra, espacio y luz;  
Misterioso caos y abismo,  
Tan solo igual á sí mismo  
Que aun alzar del cristianismo  
No ha visto la Santa Cruz:

Levantas tu vuelo mago  
Por el éter transparente,  
Y con tu ala omnipotente  
Cubres medio continente  
Desde los Andes al mar;  
Y del mar hasta el espacio  
De oriflama y de topacio,

Donde ostenta su palacio  
El perpétuo luminar.

Y de la Pampa y del cielo  
Por donde á la vez caminas,  
Los mil perfumes hacinas  
Que para el solaz destinás  
De tu querida ciudad;  
Y en su fresca cabellera  
Viértésle la copa entera  
Que lleno de media esfera  
La fragante inmensidad.

Lluvia de gracia y ventura  
Con que fecunda la mano  
De Dios á ese inmenso llano  
Donde aún de pié cristiano  
No se ha impreso la señal:  
Y que por tí recogida  
Es á su labio ofrecida  
Como un néctar que da vida  
A su pecho virginal.

Tú eres un genio amoroso  
Para la dueña del Plata,  
Con cuya presencia grata  
Su existencia se dilata,  
Se expande su corazón:  
Tú das á sus fuerzas brío,  
Frescura á su ardiente estío,



Bonanza á su inquieto río,  
Y á su génio inspiración.

Tú derramas en sus venas  
Vida, salud, alegría;  
Tu haces festivo su día,  
Risueña su noche umbría,  
Su existencia de envidiar,  
Tú las besas en la frente,  
Y se agitan de repente  
Como las olas de un mar,

Tú fecundas su vigilia,  
Tú le inspiras grato sueño,  
Tú conviertes en risueño  
El acaso esquivo ceño  
Que disfraza su beldad:  
Das facundia á sus letrados,  
Clemencia á sus magistrados,  
Valentía á sus soldados,  
Y á su industria actividad.

Empavonas sus jardines,  
Aromatizas sus flores,  
Desvaneces sus rencores,  
Multiplicas sus amores,  
Le inspiras hilaridad:  
Y de su asta en la cimera  
Haces flamear la bandera  
Que al par que en el Plata impera  
Custodia su libertad.

Bajo su místico influjo  
Se volcaniza y se inspira  
De sus poetas la lira  
Que en blandos versos delira  
Con su bello porvenir;  
Y de sus pintores mana  
Bajo la brocha liviana  
Del albayalde y la grana,  
Creación que no ha de morir.

Cuando reinas, en el aire  
Hay algo que el alma alhaga,  
Una cosa etérea y vaga  
Que regocija y embriaga  
Cuanto tocas al pasar,  
Y es, Pampero, de tu esencia  
La vivificante influencia  
Que derrama la existencia  
Desde los Andes al mar.

Marzo de 1851.

### EL MIRTO

Precioso mirto que en el blanco seno  
Te viste un día de Dorila bella  
Y ahora en mis manos con placer te miro,  
Dí si me quiere.

Tú que oprimiste blandamente el seno  
Dó la hermosura colocó su trono,  
Dí si se apiada de los tristes males  
Que experimento.

Tú que dejaste del ameno prado  
Las dulces auras y fragante aroma  
Por un instante de gozar sus besos,  
Dime sus ansias.

Cuando su labio de jazmín y rosa  
Besó tu frente, venturoso mirto,  
Dime si el fuego del amor acaso  
La enardecía.

¿Nunca sentiste si al mirar á Licio  
Su tierno pecho se ajitó siquiera  
Un solo instante con el tierno anhelo  
Que amor inspira?

¿Cuando postrado con humilde ruego  
De mis quebrantos le pedí el remedio,  
Algún suspiro se escapó del lábio.  
Dó amor se anida?

¡Más oh ventura de mí triste ansiada:  
Tocar mis lábios el dichoso mirto,  
Que de Dorila la preciosa boca  
Llenó de almíbar!

¡Si ella supiese que á mi pecho unido  
Un año y otro cubriré de besos

Aqueste ramo que escondió en su seno!  
¿Que me dijera?

Aunque mil soles sobre tí pasando  
Dejen apenas de tu ser indicio,  
Eternamente en mi memoria nueva  
Será tu vida.

Ven, pues, objeto de las ansias mías,  
Preciosa prenda del amor primero  
De un tierno pecho, con mi triste unido  
Vive por siempre.

## UN AÑO DESPUÉS

### I

—¡Soy *invariable!*... De tu fe en rehenes  
Toma mi *fe*...! Tu ausencia me consume!...  
¿Cuando á gozar de tu ventura vienes?  
—¡Ya ni el recuerdo de tus cartas tienes,  
*Y aún tus cartas conservan su perfume!*

¡Sacrificio!... ¿Supones que lo ignoro?...  
Cuando el amor el corazón expande

Con sus mirages y horizontes de oro,  
Es, el que adora como yo te adoro,  
Capaz de todo lo sublime y grande!...

¡Soportaré las pruebas más acerbas  
Porque conmigo tu existencia partas!...  
¡Sóbrame á mí *energía*, si te enervas!  
—¡Ya ni el recuerdo de mi amor conservas,  
*Y aún conservo el perfume de tus cartas!*

## II

¿Y es cierto que el amor, ese perfume,  
Ese aroma de ambárico pebete,  
Es cierto, santo Dios, que se consume  
Del cuerpo y alma que una vez le asume  
Antes que el vil sahumero de un billete?

¡Oh flaca humanidad!... todo lo puedes,  
Y nunca, nunca de flaqueza te hartas...  
Y, ni ya muerta la ilusión concedes  
Que rompa el hombre sus amantes redes  
Y rompa y queme sus amantes cartas.

¡Oh caracteres que trazó su pluma!  
Y aun al leéros en amor me inflamo...  
Y aun el pesar mi corazón abruma...  
¡Y mientras ella acaso, *otros* perfuma,  
Aún sus billetes olvidados amo!

## III

Tú que fuiste ideal de mi ventura  
Por el prestigio de ilusión funesta;  
Tú, que acusar pudiera de perjura,  
No temas de mí, nó, venganza dura...  
Olvida y goza: ¡mi venganza es esta!...

¡No temas de mi labio una palabra,  
Una sola palabra de reproche!...  
No temas, nó, ni que á tus ojos abra  
El agravio recóndito que labra  
Mi corazón en tenebrosa noche!...

No temas, nó, que mi pasión exhume  
Para que tu de nuevo la compartas,  
Ni que por eso de desdén te abrume...  
*¡Aun tus cartas conservan su perfume,  
Y aun conservo el perfume de tus cartas!*

## SÁTIRAS

## I

Que aparente ser letrado  
Por lo grave y circunspecto,  
Cierto *quidam* que el aspecto  
Siempre tiene avinagrado,  
No lo estraño

Pero que mientras no calle  
Que se trate algún asunto,  
Y en llegando al postrer punto  
Que como maestro no falle,  
    Sí lo estraño.

Que recite un orador  
Un sermón bien estudiado  
Con mil testos empedrado  
Traídos con gusto y primor,  
    No lo estraño.

Mas que falte algún oyente  
Que lleno de admiración  
No le llame Cicerón  
Porque en realidad lo siente,  
    Sí lo estraño.

Que nos diga un D. Germano  
Que habla corriendo el francés  
Cuando observo yo después  
Que maltrata el castellano,  
    No lo estraño.

Mas que falte bajo el sol  
Quien le llame caballero  
Porque muerde al extranjero  
Cuando araña al español,  
    Si lo estraño.

Que nos hable todo el día  
Con igual fuerza y calor

Un sempiterno hablador  
Que mucho más charlaría,  
No lo extraño.

Mas que en todo su sermón  
No se encuentre algún descuido  
Por ignorancia ú olvido  
O cualquiera otra razón,  
Sí lo extraño.

Que se advierta que ha pasado  
Por el rostro de una bella  
A pesar de ser doncella  
Medio siglo bien contado,  
No lo extraño.

Pero que ella no nos diga  
Que á los treinta apenas llega,  
Y para esto nos alega  
Que lo afirma cierta amiga,  
Si lo extraño.

Que pretenda un D. Fulano  
Que le llamen señoría  
Porque tiene en su alcancía  
Diez mil ducados á mano,  
No lo extraño.

Más que tales distinciones  
No le cuesten su dinero,  
Y ser noble caballero



No le sufran sus doblones,  
Sí lo estraño.

Que anochezca diariamente  
Muy sentada en la ventana  
Protestando Doña Juana  
Que gusta mirar la gente,  
No lo estraño.

Mas que ignore su vecino  
La causa que allí la tiene  
Cuando vé que va y que viene  
Un tapado de contino,  
Sí lo estraño.

Que después de bien leído  
Rasgue una dama el billete  
Que le envió cierto pobrete  
Que por ella anda perdido,  
No lo estraño.

Pero que alguno no crea  
Que se ha portado inclemente,  
Porque el pobre pretendiente  
No la llamó Cítarea,  
Sí lo estraño.

## EL CORAZÓN

¿Qué corazón es el mío,  
Oh Dios que riges los mundos  
Con la ley de tu albedrío?

*Echeverría.*

Fortuna, destino, Dios,  
Oscura, inconstante suerte  
Que no alcanza á comprenderte  
Ni en la vida ni en la muerte  
La mísera humanidad:  
Ser excelso y soberano,  
Angel, espíritu, arcano  
Que contiene en tu mano  
La insondable eternidad.

Tú, que del polvo, del humo,  
Formaste mundos sin cuento;  
Misterio, deidad, portento,  
Que ofuscas mi pensamiento  
Y abismas mi corazón:  
Que hiciste de una mirada  
Levantarse consumada  
Del vano caos de la nada  
La estupenda creación;

A quien llaman reverentes  
Las criaturas terrenales,

Los seres angelicales  
Y espíritus infernales  
Su piadoso eterno Dios:  
Yo, ceniza, reptil, hombre,  
Que no acierto á darme nombre,  
Sin que mi nada me asombre  
Levanto hacia tí mi voz.

Tú, Señor, que allá sentado  
Sobre los cielos fecundos  
Miras los soles y mundos  
En los abismos profundos  
Revolver bajo tus piés:  
Inclina la excelsa frente  
Desde tu trono esplendente  
Y acoje la voz de un ente  
Que no sabe ni aun lo que es.

Tú que pudiste demonio,  
Angel, espíritu hacerme,  
Y me has hecho un ser inerme  
Que no alcanzo á conocerme  
Ni comprendo lo que soy:  
Polvo, lodo, insecto inmundo,  
Que tú arrojastes al mundo  
Donde me arrastro y confundo  
Sin saber á donde voy.

Es preciso por lo menos,  
Ya que misterio me hiciste  
Cuando hacerme ángel pudiste,

Que la nade que me diste  
Te deba algo, eterno Dios;  
Así es que yo, vil gusano  
Que no sé de donde emano,  
A tí excelso y soberano  
Levanto, Señor, mi voz.

Y pues encerrar te plugo  
En frágil pecho mortal  
Tremendo, loco, fatal,  
El mónstruo horrible infernal,  
De mi ardiente corazón:  
No le niegues la primera,  
La sola, la postrimera  
Merced que implora y espera  
Mi frenética ambición.

Yo no te pido, Señor,  
Yo no te pido riquezas,  
Ni renombre, ni proezas  
Ni magníficas grandezas,  
Ni que me hagas inmortal;  
Ni que esté sujeto al mío  
Del indómito y bravío  
Fuerte bruto el poderío,  
Ni el imperio terrenal.

Yo no te pido, Señor,  
Ni fecunda fantasía,  
Ni abstrusa ciencia sombría,  
Ni talento, ni poesía,

Ni coronas de virtud:  
Ni que el mundo me engrandezca,  
Me venere y obedezca,  
Ni que el tiempo no envejezca  
Mi lozana juventud.

Pues que todo tú lo puedes  
Y de todo eres Criador,  
Yo te pido bien mayor  
Como la prueba mejor  
De tu infinito poder:  
Yo te pido ardiente y vivo,  
Grande, volcánico, altivo,  
Como lo quiero y concibo  
El amor de una mujer.

Sí, Señor, de una mujer  
Pero mujer como yo,  
De aquellas á quienes dió  
La mano y las formó  
El corazón para amar;  
Mujer para mí nacida,  
Solo para mí venida  
Al desierto de la vida  
Donde la debo encontrar.

Misterioso, incomprensible,  
Fugaz, transitorio ser,  
Angel, prodigio, mujer  
Como se ha solido ver  
Aunque pocas veces ya:

Mujer que ama y muere luego,  
Cuyo fatídico y ciego  
Espíritu, alma de fuego,  
Pintado en su frente está.

Mujer que cual soy me quiera,  
Melancólico, ignorado,  
Feo, pobre, desairado,  
Y cruelmente condenado  
A maldecir y llorar:  
Hombre oscuro, peregrino,  
Que va andando en el camino  
De la vida sin destino  
Ni vestigio que dejar;

Sí, Señor, de una mujer;  
Mas de una mujer tremenda,  
Heróica, audaz, estupenda,  
Que el espíritu comprenda  
De su amorosa misión;  
Mujer como yo furiosa,  
Frenética, espirituosa,  
Grande, loca, portentosa,  
Mas que mujer ilusión.

Mujer como yo, capaz  
De apreciar todo el fervor  
La intensidad y el furor  
Con que mi alma del amor  
Se abandona al frenesí:  
Que no piense ni imagine,

Discurra ni ratiocine  
Para amar; que se destine  
Ciegamente para mí.

Intima, cruel, prodigiosa,  
Cuyo demente heroísmo  
Me cause espanto á mí mismo,  
Capaz de echarse á un abismo  
Si yo me sepulto en él;  
Que me maldiga y me llore,  
Que me aborrezca y me adore,  
Que me asesine y devore  
Si soy á su amor infiel.

Mujer para quien yo sea  
El ángel de su ventura,  
Su destino, su locura,  
Su vida, su sepultura,  
Su Lucifer y su Dios;  
Hombre, misterio, fantasma,  
Que la deleita y la pasma,  
La estremece y la entusiasma  
Y va de su sombra en pos.

Yo no pido en la mujer  
Que arrebate el alma mía  
Ni vetusta gerarquía,  
Ni precoz sabiduría,  
Ni aun belleza y juventud:  
Pero una alma sí, tan fiera,  
Y que á extremo tal me quiera,

Que al universo prefiera  
Si es conmigo, el ataud.

No pretendo que me dé  
Cosa alguna que no deba,  
Ni de amor ninguna prueba  
Tremebunda, rara, nueva,  
Romántica y funeral;  
Pero sí, para probarme  
Que respira por amarme,  
Que me dé si puede darme  
Por mi amor, amor igual.

Vívida, ardiente, rabiosa,  
Llama voraz del averno,  
Maldición, suplicio, infierno,  
Venganza del Dios eterno,  
Es para mi alma el amor:  
Y así, maldición, venganza,  
Suplicio que fin no alcanza,  
Y amor que el infierno lanza,  
Quiero el suyo aterrador.

Fiebre ardiente, inextinguible,  
Que su existencia envenene,  
La devore, la enagene  
Y á quererme la condene  
Y á llorarme y maldecir:  
No sea su amor distinto  
Del voraz que quiero y pinto,



Fatal y bárbaro instinto  
Que esté obligada á seguir.

Amor á mi amor igual,  
Audaz, monstruoso, sin juicio,  
Para quien no haya suplicio,  
Abismo ni precipicio,  
Que lo pueda contener ;  
Placer que la desvanezca,  
Deleite que la enceguezca,  
La entusiasme y enloquezca,  
Sin enfriarse ni ceder.

Amor vívido, insaciable,  
Amor como el amor mío;  
No el amor cobarde, frío,  
Maldito, hipócrita, impío,  
Que miente el mundo falaz,  
Sino inmenso amor de vate,  
Que la embriague, la arrebate,  
Que la consuma y la mate  
Con un incendio voraz.

Ventura de otra ilusión  
Que en sueños de amor arrulla  
En la alma de fuego suya  
Nunca jamás sustituya  
La que en mis labios bebió ;  
Y su mente entusiasmada  
Con mi amor toda ocupada

No encuentre en la tierra nada  
Tan precioso como yo.

Memoria de mis amores,  
Brillante y eterna llama  
Que en su corazón derrama  
Delicias del hombre que ama,  
Perpétua en su mente esté;  
Y en su delirante anhelo  
Entre el bello azul del cielo  
Y entre las flores del suelo  
Se imagine que me vé.

Velado de hermosa nube  
Que viva luz centellea,  
El ángel de amor yo sea  
Que en la dulce embriaguez vea  
De sus sueños de ilusión;  
Y á la clara faz del día  
La parezca todavía  
Que de su alma y fantasía  
Delirios de amor no son.

Chispa eléctrica del genio  
Que mundos y cielos dore  
Y fuego y deleites llore,  
Encuentre la que me adore  
Manar de mi verso vil;  
Y en cada página mía  
Beba sedienta á porfía

Con la miel de mi poesía  
Veneno de amor sutil.

Línea mágica que rasga  
De altos misterios el velo  
Y en osado y loco vuelo  
De la inmensidad del cielo  
Busca atrevida el confín:  
Se imagine que mi verso  
Como el sol brillante y terso,  
Descubre del universo  
Las maravillas sin fin.

Blando deleite inefable  
Mi tierno canto la inspire,  
Cuando ternura suspire  
Y á embriagar el alma aspire  
Con su néctar celestial :  
Y una lágrima amorosa  
Como aljófar en la rosa  
Surque amable y deliciosa  
Su mejilla virginal.

Entre el aura embalsamada  
Que exhalan otros amores  
Eche de menos las flores  
Que mis labios seductores  
Saben solo deshojar;  
Y en el ala misteriosa  
De su pena vagorosa

Vuele su alma silenciosa  
Mis suspiros á encontrar.

Menos bella la parezca  
Con toda su pompa vana  
La risa de la mañana  
Que la divinal que mana  
Mi labio de pura miel;  
Y sus ojos centellantes,  
Insaciables y anhelantes,  
A beberla por instantes  
Vengan sedientos en él.

Flor marchita sin fragancia  
De su tallo desprendida  
En la fiesta más lucida  
Mustios sus ojos, sin vida,  
Si no me encuentran estén;  
Y un pesar oculto y vago,  
Para su delicia aciago,  
Vierta veneno en su alhago  
Y en su corazón desdén,

Relámpago pasajero  
Que sus afectos excite,  
Oiga mi nombre y se agite,  
Y se estremezca y palpite  
De contento y de pesar;  
Y con un suspiro ardiente  
Que la traicione inclemente

De sus labios juntamente  
Vuele abrasado á la par.

Seducción de otros amores  
Que extraviado alguno sueñe,  
Fiera, altiva la desdène,  
Y en lanzarla cruel se empeñe  
Su anatema y maldición;  
Y en perpétuo desvarío  
Yerto esté, solo y vacío,  
Sino late junto al mío  
Su insaciable corazón.

Realiza, Señor, los sueños  
De mi mente enardecida,  
Y en la copa de mi vida  
Vierte veneno en seguida  
Y acerbo llanto infeliz:  
Que pobre, huérfano, oscuro,  
Si encuentro lo que procuro,  
Por su grandeza te juro  
Ser el hombre más feliz.

Realízeme tu clemencia  
Los delirios de mi sueño,  
Y hazme un solo instante dueño  
Del dulce amor alhagüño  
Que suele en mi alma reir:  
Y en humo sutil convierte  
Los alhagos de la suerte,

Que acaso pueda deberte  
Mi remoto porvenir.


Y en perpétua noche oscura  
Cámbiese la luz del día,  
Y en veneno la ambrosía  
Que derrama la poesía  
En mis horas de dolor ;  
Ni mi mente como suele  
Por ideales mundos vuela,  
Ni comprenda ni revele  
Los secretos del Criador.

Desvanézcanse de mi alma  
Las sublimes concepciones,  
Las poéticas creaciones  
Y las gratas ilusiones  
De mis mundos de oropel ;  
Ni haya aromas en las flores,  
Ni sonrisa en los amores,  
Ni matices, ni colores  
A que dé alma mi pincel.

Todo cuanto yo te debo  
Quítame, si te parece,  
Que te doy sin que me pese  
Cuanto tengo y ennoblece  
Los misterios de mi ser ;  
Y aun renuncio las mercedes  
Que piadoso hacerme puedes,

Si por todo bien me cedés  
El amor de una mujer.

En una de aquellas horas  
En que el corazón desea  
Materializar la idea  
De aquella mujer que crea  
Nuestra mente para amar,  
A un joven de alma voltaria,  
Poética y visionaria,  
De hinojos esta plegaria  
Oyósele pronunciar.







# INDICE

---

	<u>PÁGINAS</u>
NOTICIAS biográficas y bibliográficas:	
JOSÉ RIVERA INDARTE. . . . .	IX
JOSÉ MÁRMOL . . . . .	XV
CLAUDIO MAMERTO CUENCA . . . . .	XXVIII

## ANTOLOGÍA

*José Rivera Indarte :*

UNA NOCHE EN EL CEMENTERIO VIEJO.—Poema á Mayo. . . . .	5
HIMNO DE LOS RESTAURADORES . . . . .	20
HIMNO FEDERAL . . . . .	23
A LA MEMORIA del Ilustre Brigadier General D. Juan Facundo Quiroga . . . . .	26
A RUFINO VARELA . . . . .	27
AL TIRANO JUAN MANUEL ROSAS.—Fragmen- tos. . . . .	32
A LA MEMORIA del poeta Juan Cruz Varela.— Sonetos. . . . .	43
ADIOS Á MI PATRIA. . . . .	44
A LA MEMORIA del General D. Santiago Liniers y Bremont. . . . .	45
LA BANDERA DE LA PATRIA . . . . .	47
EL PÁJARO DEL MAR. . . . .	49
A LOS PADRES JESUITAS DE BUENOS AIRES. . . . .	51
JUDAS ISCARIOTE.—Melodía Hebraica . . . . .	57

*José Mármol:*

CANTOS DEL PEREGRINO

	<u>PÁGINAS</u>
Canto primero.—A MI PATRIA. . . . .	73
LA AMÉRICA. . . . .	84
CANTO SEGUNDO . . . . .	92
A MARÍA. . . . .	110
CANTO TERCERO 1ª parte. . . . .	115
» 2ª parte. . . . .	134
A BUENOS AIRES. . . . .	141
CANTO CUARTO. . . . .	145
LA NOCHE OSCURA . . . . .	173
CANTO QUINTO. . . . .	181
CREPÚSCULO. . . . .	200
DESENCANTO . . . . .	202
A EMILIA. . . . .	205
Canto sexto.—A LA LUNA. . . . .	213
A LAS ESTRELLAS EN EL MAR. . . . .	217
ORACIÓN DEL PEREGRINO. . . . .	227
SÚPLICA . . . . .	234
Canto undécimo.—AL BRASIL . . . . .	245
ADIOS AL JANEIRO. . . . .	297
CANTO DUODÉCIMO . . . . .	298
AL PLATA. . . . .	338
A DIOS. . . . .	343
EL CANTO DE LA PATRIA . . . . .	347
EN EL ÁLBUM DE LA STA. PILAR GUIDO . . . . .	351
CRISTÓBAL COLÓN . . . . .	352
ADIOS Á MONTEVIDEO . . . . .	356
A ROSAS . . . . .	358
A BOLIVIA . . . . .	366
SUEÑOS. . . . .	377
CANTO DEL POETA . . . . .	380
MI FANTASÍA (inédita) . . . . .	384
EN LA LÁPIDA DE FLORENCIO VARELA. . . . .	391

*Dr. Claudio Mamerto Cuenca :*

A LA JURA DE LA INDEPENDENCIA.—Oda. . . . .	399
---	-----

	<u>PÁGINAS</u>
VISIÓN. . . . .	403
EL SUSPIRO.—Canción . . . . .	405
A CÓRDOBA . . . . .	406
EL PAMPERO. . . . .	409
EL MIRTO. . . . .	414
UN AÑO DESPUES. . . . .	416
SÁTIRAS . . . . .	418
EL CORAZÓN. . . . .	422

---



# ANTOLOGÍA

DE

## POETAS ARGENTINOS

POR

JUAN DE LA C. PUIG.

---

«LA PATRIA ES UNA NUEVA MUSA QUE  
INFLUYE DIVINAMENTE.»

*Fr. C. J. Rodríguez.*

«NUESTROS POETAS HAN SIDO LOS SA-  
CERDOTES DE LA CREENCIA DE MAYO.»

*J. M. Gutiérrez.*

---

Tomo VI — EL CLAMOR DE LOS BARDOS

---

BUENOS AIRES

EDITORES: MARTIN BIEDMA & HIJO

BOLIVAR Nº 535

AÑO DEL CENTENARIO—1910